

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

#### Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

#### **About Google Book Search**

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



#### Über dieses Buch

Dies ist ein digitales Exemplar eines Buches, das seit Generationen in den Regalen der Bibliotheken aufbewahrt wurde, bevor es von Google im Rahmen eines Projekts, mit dem die Bücher dieser Welt online verfügbar gemacht werden sollen, sorgfältig gescannt wurde.

Das Buch hat das Urheberrecht überdauert und kann nun öffentlich zugänglich gemacht werden. Ein öffentlich zugängliches Buch ist ein Buch, das niemals Urheberrechten unterlag oder bei dem die Schutzfrist des Urheberrechts abgelaufen ist. Ob ein Buch öffentlich zugänglich ist, kann von Land zu Land unterschiedlich sein. Öffentlich zugängliche Bücher sind unser Tor zur Vergangenheit und stellen ein geschichtliches, kulturelles und wissenschaftliches Vermögen dar, das häufig nur schwierig zu entdecken ist.

Gebrauchsspuren, Anmerkungen und andere Randbemerkungen, die im Originalband enthalten sind, finden sich auch in dieser Datei – eine Erinnerung an die lange Reise, die das Buch vom Verleger zu einer Bibliothek und weiter zu Ihnen hinter sich gebracht hat.

#### Nutzungsrichtlinien

Google ist stolz, mit Bibliotheken in partnerschaftlicher Zusammenarbeit öffentlich zugängliches Material zu digitalisieren und einer breiten Masse zugänglich zu machen. Öffentlich zugängliche Bücher gehören der Öffentlichkeit, und wir sind nur ihre Hüter. Nichtsdestotrotz ist diese Arbeit kostspielig. Um diese Ressource weiterhin zur Verfügung stellen zu können, haben wir Schritte unternommen, um den Missbrauch durch kommerzielle Parteien zu verhindern. Dazu gehören technische Einschränkungen für automatisierte Abfragen.

Wir bitten Sie um Einhaltung folgender Richtlinien:

- + *Nutzung der Dateien zu nichtkommerziellen Zwecken* Wir haben Google Buchsuche für Endanwender konzipiert und möchten, dass Sie diese Dateien nur für persönliche, nichtkommerzielle Zwecke verwenden.
- + *Keine automatisierten Abfragen* Senden Sie keine automatisierten Abfragen irgendwelcher Art an das Google-System. Wenn Sie Recherchen über maschinelle Übersetzung, optische Zeichenerkennung oder andere Bereiche durchführen, in denen der Zugang zu Text in großen Mengen nützlich ist, wenden Sie sich bitte an uns. Wir fördern die Nutzung des öffentlich zugänglichen Materials für diese Zwecke und können Ihnen unter Umständen helfen.
- + Beibehaltung von Google-Markenelementen Das "Wasserzeichen" von Google, das Sie in jeder Datei finden, ist wichtig zur Information über dieses Projekt und hilft den Anwendern weiteres Material über Google Buchsuche zu finden. Bitte entfernen Sie das Wasserzeichen nicht.
- + Bewegen Sie sich innerhalb der Legalität Unabhängig von Ihrem Verwendungszweck müssen Sie sich Ihrer Verantwortung bewusst sein, sicherzustellen, dass Ihre Nutzung legal ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass ein Buch, das nach unserem Dafürhalten für Nutzer in den USA öffentlich zugänglich ist, auch für Nutzer in anderen Ländern öffentlich zugänglich ist. Ob ein Buch noch dem Urheberrecht unterliegt, ist von Land zu Land verschieden. Wir können keine Beratung leisten, ob eine bestimmte Nutzung eines bestimmten Buches gesetzlich zulässig ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass das Erscheinen eines Buchs in Google Buchsuche bedeutet, dass es in jeder Form und überall auf der Welt verwendet werden kann. Eine Urheberrechtsverletzung kann schwerwiegende Folgen haben.

#### Über Google Buchsuche

Das Ziel von Google besteht darin, die weltweiten Informationen zu organisieren und allgemein nutzbar und zugänglich zu machen. Google Buchsuche hilft Lesern dabei, die Bücher dieser Welt zu entdecken, und unterstützt Autoren und Verleger dabei, neue Zielgruppen zu erreichen. Den gesamten Buchtext können Sie im Internet unter http://books.google.com/durchsuchen.

## Harbard College Library



FROM THE FUND

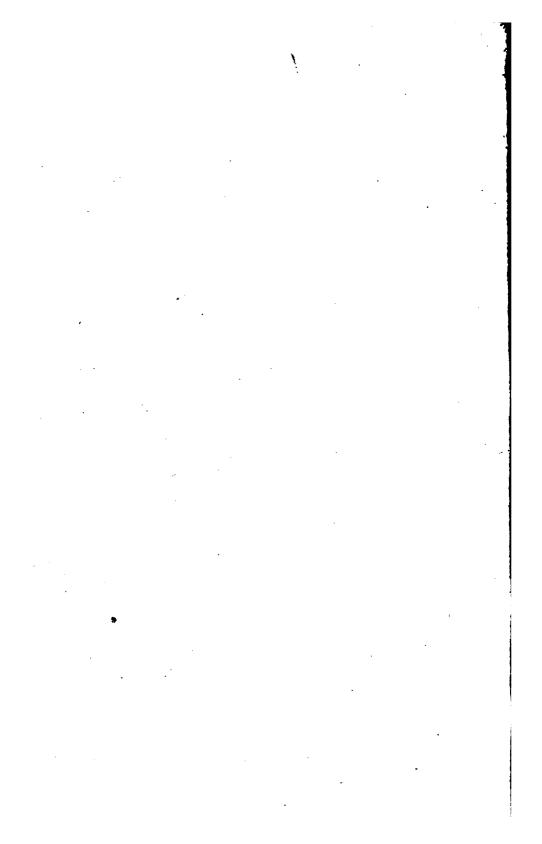
FOR A

PROFESSORSHIP OF
LATIN-AMERICAN HISTORY AND
ECONOMICS

ESTABLISHED 1913







## Uns dem Tagebuch eines brasilischen Urwaldpfarrers.

Don

P. Ludwig hoppe, weil. Reiseprediger der Riograndenser Synode.

Mit Geleitswort

von C. Klingemann, Superintendent in Essen.



Auf Amtewegen.

f901.

Berlag von G. D. Baedeter in Gffen.

Mart.

.

# Aus dem Tagebuch

## eines brasilischen Urwaldpfarrers.

Bon

P. Ludwig Hoppe,

meil. Reiseprediger der Riograndenser Synode.

Mit Geleitswort

nou

C. glingemann, Superintendent in Effen.

Acht Pllustrationen.

3weite Auflage.

1901.

Berlag bon G. D. Baebeter in Effen.

SA6056.4

MARYARD COLLEGE MERARY
LATIN-AKERICAN

tune 14, 1923

\$ 55 £

# Pen Frauenvereinen

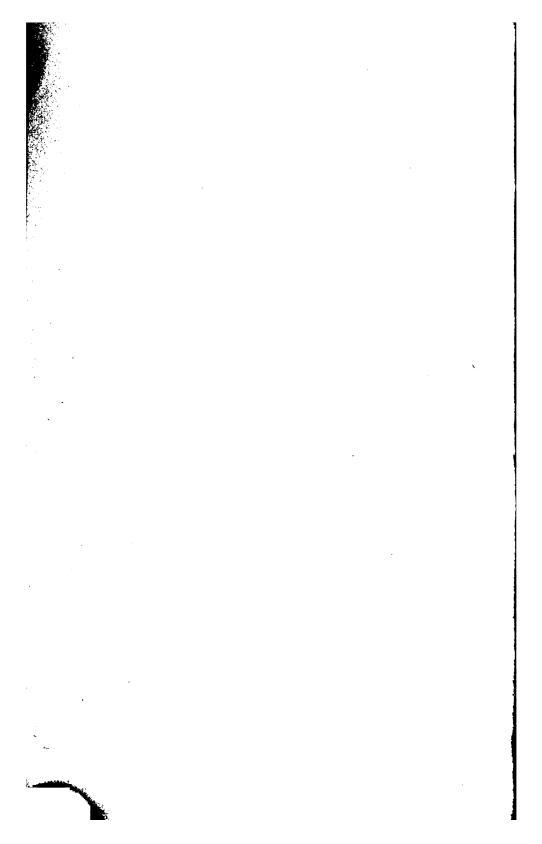
## der Guftav Mdolf-Stiftung,

den unermüdlichen Hüterinnen evangelischen Blaubens

in der Diaspora,

in Derehrung gewidmet

vom Verfasser.

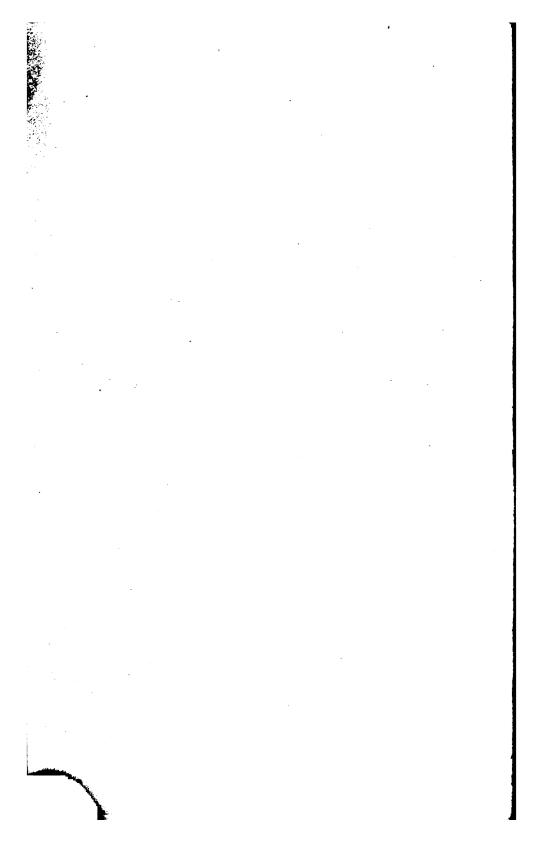


## Porwort.

Dank der erhöhten Aufmerksamkeit und warmen Ceilnahme, welche die hoben evangelischen Kirchenbehörden zugleich mit den Leitern der Guftav Adolf-Stiftung und anderer in der kirchlichen und Schularbeit hervorragend thätiger Korporationen der ausländischen Diaspora zuwenden, dank der Begeisterung für alldeutsche Gedanken, die immer weitere Kreise zieht, ist auch das Verständnis für unsere evangelische Sache in den deutsch-brasilischen Kolonien gewachsen. So sehr wir uns dieser Thatsache dankbar freuen, steht es doch zweifellos fest, daß jene Zunahme des Interesses in keinem Derhältnis steht zu der wachsenden kirchlichen und nationalen Bedeutung evangelisch deutschen Kulturarbeit. In der außerordentlichen, durch Mangel an geeigneter Litteratur hauptsächlich verschuldeten Unkenntnis der Notstände und Bedürfnisse unserer deutschen Koloniebevölkerung in Brafilien liegt die Erklärung. Meine Propagandareisen von der Nordsee bis zu den Alpen zum Beften der "Geschwifter Engel-Cehrerinnenstiftung für Brafilien" haben mich zu dieser Ueberzeugung geführt.

Möchten die schlichten Bilder, welche ich auf den folgenden Blättern von meinen Umtserlebnissen und Studienfahrten in Brafilien gebe, ihren doppelten Zweck erfüllen: die Augen der Freunde deutsch-evangelischen Volkstums und der Reichsgottesarbeit in Brafilien auf den Kampf unserer Brüder im Urwald um ihre heiligsten Volksgüter zu lenken — und mit den Augen zugleich Herz und Hand zu öffnen! So werden wir fröhlicher als bisher furchtlos und treu unsere Pionierarbeit treiben können, Gott zur Ehre und dem deutschen Namen zum Ruhme.

Der Verfasser.



## Geleitswort.

Mit großer freude gebe ich dem schönen Buche meines freundes Hoppe ein Geleitswort mit auf den Weg. Es sehlt unserem christlichen Volk die Erkenntnis seiner überseeischen Ausgaben an den Brüdern, an dem eigenen fleisch und Blut. Es sehlt aber auch jegliche Kenntnis von den Zuständen, der Cebens- und Denkweise in den sernen Unsiedelungen unserer deutschen Brüder, von ihren Leiden und Erfolgen, von ihrem Ringen um Erhaltung heimischer Urt und Sprache, von ihrer kirchlichen Versorgung oder Verwahrlosung.

Man erwarte nicht etwa lauter Erfreuliches, lauter rosig gefärbte Bilder in dem Buche zu sinden. Es ist vielmehr eine Reihe ernster Erlebnisse, schmerzlicher Eindrücke, die unser Erzähler bei seinen Arbeitsreisen durch die deutschen Siedelungen im brasilianischen Urwald empfangen hat, was an unserem Geistesauge vorüberzieht. Kein Leser wird sich des betrübenden Empfindens erwehren können: Wie ist doch da drüben so vieles versäumt, so wertvolle Zeit verloren worden! Wie hat doch unsere deutsche Christenheit eine so schwere Schuld der Versäumnis ihren in die ferne gezogenen Gliedern gegenüber auf sich geladen!

Und doch find wir schon als Deutsche jenen fernen Brüdern verpflichtet. Wir geben unseres Volkes Zukunft, wir geben uns selbst auf, wenn wir's gelassen und gleichgültig mit ansehen, wie unseres Volkes ausgewanderte Causende entdeutscht werden und in ihrem innersten Wesen entarten. Und wenn deutsche Volkskraft in Süddrasilien Großes geleistet, sich eine neue heimat, ein neues deutsches Wesen geschaffen hat, so fehlt es doch nicht an den trüben Bildern, die von solcher Gesahr der Entdeutschung und Entartung zeugen.

Dem aber liegt die allergrößte Gefahr zu Grunde. Entseutscht in dem Kern ihres Wesens werden unsere Brüder, wo sie entchristlicht werden. So werden die lebendigen Schilderungen unseres Buches zu einem warmen Aufruf an die national und kirchlich denkenden Kreise unseres christlichen Volkes: Helft, legt mit Hand an in Werken der Bruderliebe, daß unsere Kirche und unser Volkstum dort keine Einbuße erleiden!

Ohne Kirche und kirchliche Versorgung kein Christentum! Das ist ein Satz, der, daheim oft verkannt, in der ferne in seiner Wahrheit begriffen wird. Ohne lebendiges, kirchlich gepslegtes Christentum kein gesundes, blühendes Deutschtum! Das ist eine Erfahrung, die auch nationaler Urbeit die bewährten Wege der Vereinigung mit evangelische kirchlichen Bestrebungen weist. — Möchten diese Cehren des Buches in weiten Kreisen Beachtung sinden und segensreiche Frucht schaffen!

Effen, im Dezember 1900.

C. Alingemann, Superintendent.

## Inhaltsverzeichnis.

Erster Abschnitt:	Seite
In die weite Ferne	1
Zweiter Abichnitt:	
Auf den Fpuren des Urwaldpfarrers	<b>34</b>
Dritter Abichnitt:	
Die Chätigkeit der deutsch-evang. Kirche in Brafilien .	94
Bierter Abschnitt:	,
Studienreise durch Brafilien und Heimkehr	177

## Einleitung.

Erster Abschnitt.

#### Rapitel 1.

#### Ausreile.

Abschied von der Heimat. Der letzte Abend in Hamburg. Die Nordsee. Gnädige Bewahrung. Auf dem atlantischen Ozean; eine seltsame Nacht. Meereswunder; Walfische, Delphine und Meeresseuchten.

#### Rapitel 2.

### In der Höhe von Nord-Afrika.

Besuch auf Teneriffa. Freundschaftsbezeugungen auf See. Gottesdienst an Bord. Fliegende Fische.

#### Kapitel 3.

### Auf der südlichen Erdhälfte.

Aequatorfeier. Gine Berbrecherinsel. Unliebsamer Berzicht. Rio de Janeiro. Das fübliche Kreuz.

#### Rapitel 4.

#### Auf brasilischem Boden.

Erste Eindrücke in Paranaguá. Eine köstliche Ueberraschung. Entzückende Bergfahrt durch den Urwald. Ein Wunderwerk deutscher Hochbaukunst. Curityda. Såo Francisco. Paciencia. Das letzte Stück Heimat. Weihnachtsses in Brasilien. Novo Hamburgo.

### Zweiter Abschnitt.

#### Auf den Spuren des Armaldpfarrers.

#### Rapitel 1.

Geiftlicher Urwald. Die Billa Trifte. Pfingstfest ober Götzensest? Auf eigenem Acker in Venancio Ayres. Gemeinbesorgen. Hüsliche Sorgen. Weihnachten im Urwald.

#### Rapitel 2.

#### Eine Hynodalreise.

Drohende Wolken. Der "Ebangelische Bund" und die Jesuiten. Schule und Kirche. Gedanken über einen Landes-Buß- und Bettag. Unerwarteter Wechsel. Kampf und Sieg in der Gemeinde. Scheiden und Meiden thut weh.

#### Rapitel 3.

#### Als Reiseprediger der Riograndenser Synode am oberen Taguarn.

Eine geiftliche Büste. "Geistliche" Hönänen oder Pseudopfarrer. Oasen in der Wüste. Ein schweres Unglück und jähes Ende. Eine traurige Jahrhundertwende. Heinrich Schüler. Generalkonsul Koser. Erstnnerungen an das I. Konzil der "Igreja Protestante Episcopal no Estado do Rio grande do Sul".

## Dritter Abschnitt.

### Die Chätigkeit der dentich-evangelischen Kirche in Brafilien.

#### Rapitel 1.

#### Große Notstände.

Der Grundschaben. Die Baseler und Aheinische Missionsgesellschaft. Die Evangelische Gesellschaft für die protestantischen Deutschen in Amerika. Missionare und Theologen. So kann es nicht weiter gehen. Gerechtes Arteil über arme Koloniegemeinden. Die Gemeinde Foromecco. Schwere Anklage eines Teutos (Deutschs) Brasislianers.

#### Kapitel 2.

#### Jehrreiche Gedanken über das Aufblühen der national-brafilisch-protestantischen Kirchen.

Demoralisation der römischen Beltgeistlickleit. Jesuit oder Katholit? Die brasilisch-protestantischen Kirchen: Ihre Missionöfreunde; ihre Mittel; ihre Missionöpraxia; ihre Organisation. Undergleichliche Schwierigkeiten der deutschen Kirche. Die Riograndenser Spnode. Kritische Bemerkungen. Einige praktische Borschläge. Hofprediger Schubart und der Diasporadote.

#### Rapitel 3.

#### Was verdankt das Deutschtum in Grasilien der Schulthätigkeit der evangelischen Kirche?

Allgemeiner Zuftand der Schulen auf den Kolonien. Blinde Blindensleiter. Bergebliche Liebesmühe der brafilischen Regicrung. Deutsche Antwort auf eine unglaubliche Zumutung. Römische Schulen. Berskappter und abgeschabter Zesuitismuß: Abre os oldos — die Augen auf! Die Zesuiten und der Allbeutsche Berband. Die Zesuiten am oberen Taquard. "Gesäuberte" römische Kolonien und das Deutschtum. Die ebangelische Kirche und deutsches Schulwesen in Brafilien. Um der Parität willen. Sin unbefangenes Urteil über evangelische Schulen. Herborragende Leistungen derselben. Das sphodale Lehrerseminar in Santa Cruz. Berdienste des Evang. Oberkirchenrates in Berlin. Die neueste Schöpfung auf dem Schulgebiet: eine Lehrerinnen-Stiftung für Brasilien. Ein Weckruf an die deutschen evangelischen Frauen.

#### Rapitel 4.

#### Grfolge der evangelisch-deutschen Kirche auf rein kirchlichem Gebiete.

Die alten und die jungen Pioniere. Erfreulicher Rückblick. Synodale Reisepredigt und beren Kinder: Das Baisenhaus "Afpl Bella"; bas ebangel. Altenheim "Bethanien"; Indianermission; Standinaviermission. Das synobale Sonntagsblatt. Die "Deutsche Bost". Brafilische Schullitteratur. Die Erziehungsanstalt Santa Isabella Catharina). P. Tischhauser und die Bürttemberger. Die Thätigkeit ber Beimatkirchen: Das Morgenrot einer befferen Beit. Propft D. von der Goly und die Gifenacher Kirchenkonferenz. Lutherischer Konfessionalismus. Die Teilnahme des Deutschen Reiches, des deutschen Raifers und beutscher Fürstenhäuser. Die Diasporakonferenz. Wert= volle Richtlinien. Der Eb. Hauptverein für deutsche Unfiedler und Auswanderer. Divisionspfarrer a. D. Direktor Fabarius. Dr. Albinger.

Ravitel 5.

Fieben Wünsche an verschiedene Adressen.

#### Vierter Abschnitt.

#### Studienreifen durch Brafilien und Beimkehr.

Rapitel 1.

Gingelöstes Bersprechen. Porto Alegre. Pelotas; P. Dohms+. Riogrande. Tres Forquilhas. Gine graufige Fahrt. Desterro-Florianopolis. Liebe Gastfreunde. Urudus und marinheiros.

#### Ravitel 2.

#### Die deutschen Kolonien im Staate Fanta Catharina.

Blumenau. Interessante Reisegefährten. Eine unbegreifliche Erscheinung. Deutschtum und Protestantismus in Blumenau. Geschichte der evangelischen Gemeinde. Worin die Protestanten von Rio grande do Suldenen in Santa Catharina voraus sind und nachstehen. Freundliche Erinnerung an die Pfarrhäuser auf den Kolonien. In Lebensgefahr. Itajahb. Konsul Assechung. Die deutsche Kolonie Hansa.

#### Ravitel 3.

#### Varaná und São Vaulo.

Paranagua. Antonina. Santos. Die Hamburg = Südamerikanische Dampsichiffsahrtsgesellschaft und der Norddeutsche Llohd=Bremen. Die Bergdahn Santos=Sao Paulo. Besuch der Hauptstadt. "Cartas naofranqueadas." Kollegiales Beisammensein. Die deutsch=ebangelische Gemeindeschule. Modesto P. B. de Carvalhosa. Gine Allianz aller protestantischen Kirchen in Brasilien? Beschämender Wunsch. Unerläßliche Boraussesungen.

#### Ravitel 4.

#### Rio de Janeiro und Bahia.

Die "Antonina" und ihre Kinderstube. Eindrücke vom schönsten Hafen der Welt. P. Dr. Gruel. Eigentümliches Zusammentreffen. Karneval in Bahia und Mutter Kom. Besuch im Franziskanerkloster. Im beutschen Klub. Erinnerung an S. K. H. Prinz Heinrich und seinen Besuch in Bahia. Die Kede des Leuchtturms von Bahia. Jangadas von Pernambuco.

#### Rapitel 5.

#### Per Heimat zu!

Cap-Berbeiche und Canarische Inseln. Alte Bekannte auf Tenerissa. Sin Mord auf hoher See. Mein Freund Maximo. Auf europäischem Boden. Lissaben. Schissbrand. In heimischen Gewässern. Auß + 34° R. im Schatten in - 1° R. Allerlei Sehenswürdigkeiten. Dober. Marcont und "Kaiser Wilhelm der Große". Potosi. Kebel in der Nordsee. Die "alte Liebe". Daheim.

## Erfter Abschnitt.

#### Rapitel 1.

#### Ausreise.

Abschieb von der Heimat. Der letzte Abend in Hamburg. Die Kordsee. Snädige Bewahrung. Auf dem Atlantischen Ozean. Sine seltsame Nacht. Weereswunder. Walfische, Delphine und Meeresleuchten.

Es war ausgangs des Jahres 1897. Wochen zwischen meiner feierlichen Ordination in meiner Heimatstadt Effen am 7. November und dem Tage meiner Abreise von Hamburg gingen pfeilschnell dabin. fo viel zu forgen und zu bebenken, daß die Gedanken an den Trennungsschmerz nicht übermäßig start in den Bordergrund treten konnten. Das hatte sein Gutes für den Reisenden wie für die Zurudbleibenden. Solch ein Abschied ift kein leichtes Ding. Da hat man feine stillen Stunden wohl nötig, um sich die Schwingen zum neuen Fluge stärken zu lassen und fich Mut für das leicht zagende Herz zu holen. Endlich kommt der Abschiedstag. Sie laffen mich ziehen, schweren aber gefaßten Herzens, Bater, Mutter, Geschwifter, Freunde. Sie sind davon durchdrungen: Der Herr Zebaoth ist mit ihm; ber Gott Jakobs ist sein Schutz. Sie geben mir das Geleite. Ein letter Händedruck, ein lettes Tücherschwenken, im Borbeifahren ein letter Bruß an das traute Elternhaus in der Hohenburgstraße — und in wenigen Minuten ift die rauchgeschwärzte und doch so liebe Heimatstadt meinen Bliden entzogen.

.

# Aus dem Tagebuch

0

## eines brasilischen Urwaldpfarrers.

Bon

## P. Indmig Hoppe,

weil. Reiseprediger der Riograndenser Synode.

## Mit Geleitswort

non

C. Alingemann, Superintendent in Effen.

Acht Bllustrationen.

3weite Auflage.

1901.

Berlag bon G. D. Baedefer in Effen.

SA6056,4

MARVARD COLLEGE LABRAR LATIN-AKERICAN PROFESSORSHIP FUMB

fune 14, 1923

かくらん

# Pen Frauenvereinen

## der Gustav Mdolf-Stiftung,

den unermüdlichen Hüterinnen evangelischen Blaubens

in der Diaspora,

in Berehrung gewidmet

vom Verfasser.

nach Dover keine Nachricht durch Flaggen- oder Raketenfignale von uns geben zu können. Wir mußten nun bis zu unserer Ankunft auf der Insel Teneriffa (in der Höhe der nord= afrikanischen Rufte) warten. War auch die See stark bewegt, so passierten wir doch glücklich den Kanal. Wir ahnten nicht, daß am anderen Tage viele Menschenleben durch Sturm um= kommen würden auf berfelben Strecke, die Bottes Bute uns ungefährdet durchfahren ließ. Der liebe Kollege, P. Jungclaußen in Hamburg, den ich nach dem Gottesdienst im Seemannsheim noch persönlich kennen gelernt, hatte mir die Seeleute besonders ans Herz gelegt. Ich hatte ihm gern versprochen, mein Bestes thun zu wollen, um jo lieber, als mich immer schon danach verlangt hatte, mit ihnen in Berührung zu kommen. Nicht mancher Tag ist vergangen, an dem ich nicht mit diesem oder jenem vertraulich geredet hätte. Sie hatten meist schwere, trübe Erfahrungen gemacht. Für Seemannsmission hatten sie nicht viel übrig. konnten es nicht glauben, daß ihnen, den Seeleuten, jemand ein Herz voll Liebe und Freundlichkeit entgegenbringe, ohne eigennütige Zwecke zu verfolgen. Mit ihnen habe noch keiner als Freund perfönlich gesprochen. Ift bas nicht eine Mahnung an die chriftlichen Kreise, auch der Seemannsmission mehr wie bisher zu gedenken, damit mehr Seemannsmissionare unterhalten werden können! Leider, Gott fei's geklagt, können die wenigen Sendlinge, über die Magen schon belaftet, den einzelnen nicht so nachgeben, wie es notwendig wäre. die wetterharten, oft finfter dreinschauenden Seeleute haben ein liebebedürftiges und für Liebe empfängliches Herz in ihrer Bruft. Man versuche nur, die rauhe, harte Schale zu durchdringen, und unerwartet viel Verständnis für das wird man in ihnen finden, was dem Menschenherzen erst mahre Befriedigung gewährt. -

Das war eine eigentümliche Nacht, die den vergangenen Tagen mit ihrem friedlichen Charakter folgte. Sie belehrte uns deutlich darüber, daß wir in den Ozean hineingekommen waren. Unsere Schlaftaften — man verzeihe den treffenden Ausdruck - sonst ungewohnt eng, erwiesen sich auf einmal als viel zu breit. Reinen Augenblick lag man ruhig. Ständig wurde man hin= und hergerollt. Das mußte sich der ruhe= bedürftige Körper gefallen laffen. Glaubte man in die eine Ede sich festgebrückt zu haben — im nächsten Augenblicke fühlte man sich von einer unsichtbaren Gewalt auf die andere Seite Was nicht niet- und nagelfest im Schiffe war, mußte Da flog draußen mit Donnergepolter ein schwerer Korb herab von jeiner Höhe. Nunmehr einsam thronend vermochte sein Nachbar, ein stattlicher Koffer, seine Aufregung nicht mehr zu zähmen. Mit fühnem Sprunge fette er feinem Reifegefährten in die Tiefe nach. Als die beiden fich gefunden, wanderten fie gemeinsam, den Schiffsbewegungen folgend, die ganze Nacht im Gang umber, so geräuschvoll wie möglich. Aufgeschreckt aus ihrer Rube fühlten auch die Wasserkannen in der Waschkommode sich gedrungen, ihre Springkunfte zu zeigen. Sehen konnten wir das Schauspiel nicht. gnügten uns damit, aufmerksam das liebliche Plätschern bes verschütteten Wassers und das dumpfe Kollern der rollenden Kannen zu verfolgen. Mit dem Gebrause des Meeres mischte fich das Summen und dumpfe Gedröhne der unabläffig arbeitenden Schraube zu eigenartiger Harmonie. schlagen beforgte die Maschine mit markerschütterndem Nie bin ich so rasch aus dem Bette gekommen Stampfen. wie am andern Morgen. Kaum hatte ich mich aufgerichtet, ba fand ich mich auf bem gegenüberliegenden Sopha meiner Rabine wieder. Das ging ohne Mechanik und Federkraft. Unter Aufbietung aller turnerischen Fähigkeiten vervoll= ständigte ich meinen Anzug. Der Raffeetisch sah merkwürdig aus. Ein handbreithobes Geftell, die gefürchteten "Schlängel= leisten", mit 12 vieredigen Feldern war auf der Tischplatte angebracht. Dem Tafelgeschirr war so nur ein beschränkter Raum zum Hin- und Herwandern gegeben. Nichtsdesto= weniger hüpfte ab und zu eine Kanne ober Taffe über die

ihr gesetzten Schranken zur Heiterkeit derer, die nicht von dem angerichteten Schaden betroffen waren.

Auf Deck waren die wandelnden Fahrgäste seltsam höslich. Verbeugung über Verbeugungmachten sie, unfreiwillig natürlich. Angenehm war die Lage keineswegs, troz der vielen wirklich komischen Szenen. Oft legte sich das Schiff so sehr auf die Seite, daß es ängstlichen Gemütern unheimlich wurde. Gut war es, daß die endlich siegreich durchbrechende Sonne mit ihrem warmen Schein ein Ende der Leiden ankündigte.

Am ersten Abend auf dem Dzean wurde uns ein wunders barer Sternenhimmel beschert. Nie habe ich ihn so bewundern dürsen, wie auf dem Meer, wo kein Berg und kein Wald, kein Rauch und kein Gewölk den freien Blick hinderte. Während ich am Achterdeck stehe und, hingerissen von der Pracht des Abendhimmels, die Wunder des Herrn in Seiner Schöpfung betrachte, werden meine Gedanken hinaufgezogen zu Ihm, der über den Sternen thront.

"Mein Auge sieht, so weit es blickt, Die Bunder Deiner Berke. Der Himmel, prächtig ausgeschmückt, Preist Dich, Du Gott der Stärke. Ber hat die Sonn' an ihm erhöht? Ber kleidet sie mit Majestät? Wer ruft dem Heer der Sterne?"

Daß wir Ihm, dem Herrn Himmels und der Erden, dessen Macht und Weisheit mir aufs neue überwältigend sich kundgiebt, als Seine Kinder uns nahen dürsen — welche Herablassung! Vor mein geistiges Auge tritt alles, was Er an den Menschenkindern, was Er auch an mir Großes gethan hat. Da dringt aus dankerfülltem Herzen mir das Lied:

"Bie groß tft des Allmächt'gen Güte! Ift der ein Mensch, den sie nicht rührt? Der mit verhärtetem Gemüte Den Dank erstickt, der Ihm gebührt? — Nein, Seine Liebe zu ermessen, Sei ewig meine größte Pflicht; Der Herr hat mein noch nie vergessen, Bergiß, mein Herz, auch Seiner nicht!"

Fünf Tage sind wir auf See. Ist's Traum ober Wirklickeit? Frühling ist's auf einmal geworden. Die Sonne scheint so warm. Die Luft ist so milbe, das Meer nur leicht bewegt, ohne weiße Kämme, ohne Dünung. Um 6 bis 7 Monate glaubt man sich zurückversetzt. Wonnige Tage winken. Regenzeit und Winterqual haben für lange Zeit ein Ende. Wir geben uns ganz dem Genusse ber lieblichen Sonnentage hin. An Bord ist alles lebendig. Niemand hält sich in Salons und Kabinen unnötig lange auf.

Auf der Meeresfläche wird es auch belebter. In der Ferne sehen wir einen mächtigen Wasserstrahl emporschießen. Auf den Freudenruf "ein Balfisch!" eilt alles an die Back-Auf einmal taucht ganz in unsrer Nähe ein bordjeite. mittelgroßer Walfisch in die Höhe. Einen gewaltigen Strahl bläft er in die Luft und verschwindet dann rasch in die Tiefe. "Hier ift noch einer!" "Dort wieder einer!" So sehen wir bald eine große Anzahl. Dann entdeckte einer einen Delphin. 3ch tam noch gerade gur rechten Zeit an die Steuerbordfeite, um den mir von Kindheit an merkwürdigen Fisch anzusehen und mich feiner Luftsprünge zu freuen. Als die Sonne gur Rufte ging, durften wir ein unnachahmliches Schauspiel, ein Feuerwerk in den Meereswogen, bewundern. Das Meer läßt es fich anscheinend nicht immer ohne weiteres gefallen, daß bie Schiffe seine Fluten durchfurchen. Es giebt seinem Unwillen zuweilen fräftigen Ausdruck, indem es seine Wellen fich hochaufturmen läßt. Mit wirbelndem Schaum hüllt es die ganze Umgebung des Schiffes ein, schleudert auch wohl einmal eine mächtige Sturzwelle über Bord, und webe allem, was lose am Deck ift. Es wird ein Raub der Wellen. Wir haben dennoch unfre Freude daran, zumal wenn das Meeres= wunder, das sogenannte Meeresleuchten, sichtbar wird. Erst vereinzelt, dann zu Tausenden und Abertausenden tauchen Leuchtkugeln aus dem Gischt empor, von bläulicher Farbe. Die Schaumberge durchleuchten sie mit feenhaftem Licht. Während ihres Auf- und Abtanzens springen einige auch ab,

so daß wir sie genauer betrachten können. Dieses Naturschauspiel verdanken wir Williarden kleiner, dem Auge nicht sichtbarer Lebewesen. Die gegenseitige Reibung ruft jenes bläulich schimmernde Licht hervor. Letzteres bedeckt zu Zeiten weite Flächen.

#### Rapitel 2.

## In der Höhe von Nord-Afrika.

Besuch auf Teneriffa. Freundschaftsbezeugungen auf See. Gottesbienft an Bord. Fliegende Fische.

Das Hauptereignis in den ersten 8 Tagen war indessen unfre Landung auf Teneriffa, einer der kanarischen Inseln in den nordafrikanischen Gewässern. Die Ginfahrt in die Rhede von Teneriffa sollte besonders schön sein. Doch war es noch fast Nacht, als wir einliefen. Zudem hatte die trübe Witterung den Genuß fehr herabgemindert. Schiffe wehte die gelbe Quarantaneflagge, die nicht eber eingezogen werden durfte, als bis der Hafenarzt sich von dem Gefundheitszuftand auf dem Dampfer überzeugt hatte. lange durfte kein Mensch an Bord kommen oder das Schiff Bald nach der Abfahrt des Herrn Gutachters kamen auch schon viele Boote. Das ganze Deck war voller Händler. Indier breiteten ihre Schätze aus aller Herren Länder aus. Orangen, Bananen, Cigarren wurden in Mengen Kaum hatten wir das Land betreten, als wir feilgeboten. von einer Menge kleiner und großer Jungen umschwärmt wurden. Wir verstanden natürlich kein Wort. Es war uns anfangs nicht unangenehm, daß sich uns einer in "tadellosem" Deutsch als Führer anbot. Er drängte sich mit selbstbewußter Miene vor: "Ed spiek do-itsch!" Langsam durch die Strafen wandelnd, wußten wir zuerst nicht, was wir uns besonders anschauen sollten. Alles war uns neu und bemerkenswert. Das Nebeneinander der Kennzeichen alter und neuester Zeit fiel uns jedoch gleich auf. Die vielen uralten Häuser an

ber fanft ansteigenden Bergstraße haben es sich gewiß nicht träumen lassen, daß sie noch einmal im modernsten elektrischen Licht allabendlich erglänzen würden. Es war mir sonderbar, daß man hier auf einer afrikanischen Insel eine so bedeutsame Errungenichaft unseres Sahrhunderts umfassender verwertet als 3. B. in meiner lieben, sonst so kultivierten Beimatstadt. Der einzige Schmuck der kaftenförmig gebauten Bäuser bestand in grellfarbigem Anstrich und kleinen Beranden. Die Bewohner waren stattliche Erscheinungen. An den feurigen Augen, den anmutigen Bewegungen merkte man, daß etwas spanisches Blut in ihren Abern rollt. Sie sind ein Mischvolk von Spaniern, Normannen und Guanchen, den Ureinwohnern. Ihr Anzug war meift dürftig, von bunten Stoffen. Manche faben arg zerlumpt aus. Nur die Jugbekleidung war über alle Kritik erhaben — sie fehlte nämlich fast durchweg. Von einigen Merkwürdigkeiten nahmen wir noch im Vorbeigeben Notiz, jo z. B. von Milchfandlern, die ihre Ruh von Haus zu Haus führten, bis ihr Vorrat an "frischer" Milch erschöpft In der Markthalle waren wir unfres Lebens kaum sicher. Bon jedem sollten wir kaufen. "Ein half marko", "buena, buena cavallerio", "ein marko", so erscholl es immer wieder. Das Militär, die spanische Besatung, aus Infanterie und Artillerie bestehend, zog natürlich unsere Aufmerksamkeit auf sich. Sie nahmen sich in ihren kleidsamen Uniformen recht gut aus. Bon preußischer Schneidigkeit kann natürlich keine Rede fein. Mir, als preußischem Reservemann, wollte es kaum glaublich erscheinen, als ich einen hohen Offizier mit Schleppfäbel und - einem Parifer Spazierstöcken lustwandeln sah.

Die kleinen Trabanten erwecken mein lebhaftes Interesse. Trabt da neben uns her ein Männlein von etwa 4 Jahren, mit rührender Ausdauer. Bechschwarz ist sein Haar, ebenso dunkel leuchten seine Augen. Er schaut mich so vergnügt an, daß ich ihn immer wieder ansehen muß. Musikalisch ist er auch. Er spitt die Ohren, so oft ich auf seine Bitte

"um penny" (einen Pfennig!) in die Tasche greife und mit Geldstücken klimpere. Endlich verschwindet er, und mit ihm ein "penny" aus meiner Tasche. Die kleinen Mädchen waren ebensowenig schüchtern wie die Buben. Unser Begleittrupp sang andauernd dieselbe Melodie auf den einen Text: "i—a—um—penny". Wie die wilde Jagd waren sie dahintersher, wenn einer, um das Anhängsel los zu werden, ein paar Münzen auf das Pflaster warf. Den Segen einer Schule schien die kleine Gesellschaft nur in bescheidenem Maße zu genießen. Ihre Raffiniertheit ließ dagegen nichts zu wünschen übrig. "No passe!" — "Damit kann ich nichts anfangen!" Das war die Antwort eines kleinen Knirpses auf ein Geschenk von brasilischen Münzen. Die Kleidung war dürftig, die Stimmung trozdem fröhlich, selbst bei dem Kerlchen, der nur mit einem Hemdchen bekleidet umhertrippelte.

Drei Stunden hatte uns der Herr Kapitan beurlaubt mit der schweren Androhung, er werde zur bestimmten Zeit abfahren, auch wenn wir nicht zur Stelle seien. Das war beutlich, aber wohl nicht unnötig. Das Ein- und Aussteigen hatte seine Schwierigkeiten. Da die Wellen auf der Rhede ben Nachen beträchtlich hoben und fenkten, jo hieß es jedes= mal den Augenblick wahrnehmen, in dem der Nachen die Schiffstreppe berührte. Röftlich war das Verfahren bei dem Ausladen der Rühe aus einem benachbarten Schiff. warf sie einfach ins Wasser, band je 3 mit den Hörnern am Nachenrand fest und fuhr ans Land. Es blieb den Tieren nichts übrig, als fräftig zu schwimmen und so sich über Wasser zu halten. Einen grausamen Anblick gewährte da= gegen das Einladen der Tiere. Es wurden ihnen Ketten um die Hörner gelegt und auf folche graufe Art wurden fie an Bord gewunden. Manches arme Tier ist infolge dieser Tortur verendet. Wer Luft hatte, kaufte bei den Indiern ein. Manche glaubten, ein gutes Geschäft gemacht zu haben. Ein Blid in die Mienen der durchtriebenen Gesellen besagte aber, wen sie für den Schlaueren ansahen. Die bekannten Tone aus dem Nebelhorn ertonten, das Zeichen zur bevorftebenden Ankerlichtung war gegeben. Was hatten wir in ben 3 Stunden nicht alles erlebt und gesehen!

Alle waren zeitig zur Stelle. Natürlich verging bis zur Abfahrt noch eine gute Beile. So hatten wir noch Zeit, uns das schöne Panorama einzuprägen. Die Insel glich einem gewaltigen Gebirgsbom. Steil auffteigend, ragen die mächtigen Felsenmassen aus dem indigo-farbenen Meer hervor-Der alles überragende Bergriefe, der Bulkan Bico de Teyde (3716 m hoch), krönt bas Ganze. In scharfen Linien hob fich das Gebirge von dem schmutig-grauen Wolkenhintergrund Tiefe Thaler fenkten fich in die Hauptgebirgemaffen. Die Phantasie konnte leicht rege werden angesichts der merkwürdigen Bergbildungen, der Bafaltkegel, der Riefenzaden, die mit ihrer unfreundlichen Färbung etwas Wildromantisches an sich hatten. Alles kam einem so öbe, jo starr, so tot vor-Daß dahinter ein fruchtbares Bergland fich ausdehnte, follte man kaum glauben. Aber doch ist es so. Nicht umsonst hießen diese Infelgruppen "insulae fortunatae" (gesegnete Inseln) bei den Alten. Die wundervolle milde Luft zieht noch heute Sunderte Benefung Suchender herbei.

Die schöne Insel "Grand Canaria" konnten wir eben noch in der Abenddämmerung erkennen. Dann sahen wir lange kein Land mehr. Einige Tage später hatten wir die Freude, einen Dampfer "unserer", d. h. der Hamburg-Süd-amerikanischen Dampfschiffsahrts-Gesellschaft zu begrüßen. Eswar die "Paragassá". Sie hatte am Achterdeck die deutsche Flagge gehißt. Bald wehte auch die unsrige lustig im Winde. Erwartungsvoll schauten wir aus, was man uns vermittelst der Flaggensprache sagen würde. Langsam stiegen 4 Flaggen am Mast empor. Ihre Bedeutung war: "Wir wünschen euch eine glückliche Reise!" Sogleich wurde der freundliche Wunsch unsrerseits erwidert. Da keiner von beiden etwas Wichtiges mitzuteilen hatte, so beschränkte sich die Unterredung auf den Austausch der Grüße und Wünsche. Die deutsche Flagge

wurde noch dreimal "gedippt". Dann war die "Paragaffu" bald unfrem Gesichtskreis entschwunden. —

In zuvorkommendster Weise hatte der Herr Kapitan auf eine Andeutung bin mir geftattet, an Bord einen Gottes= Dafür war ich ihm recht dankbar; denn dienst abzuhalten. es war mir ein Herzensanliegen, in der heiligen Adventszeit den Auswanderern und Schiffsmannschaften von der Gnade Gottes in Christo zeugen zu können. Auf dem Achterdeck versammelten wir uns, um in Gottes Natur, angesichts des blau schimmernden Meeres dem himmlischen Vater Preis und Anbetung darzubringen. Der Bedeutung der gottes= dienstlichen Keier entsprechend, hatte der erste Offizier das Deck herrichten laffen. Alles glänzte in peinlichster Sauberkeit. Ein großes Segel trennte Achterded und Zwischended. Das Sonnensegel bildete ein schirmendes Dach gegen die Blut ber Sonnenstrahlen. Der Niedergang zum Zwischendeck war mit einer großen deutschen Flagge geschmückt, ebenso wie der Tisch in der Mitte, der die Stelle des Altars vertrat. beiden großen Rettungsboote, auf starker Unterlage rubend, bildeten einen freundlichen Seitengrund. Denkt man sich noch dazu die fäulenartigen Bentilatoren, so hat man das Bild unfrer Schiffskirche. Bon den Schiffsmannschaften, die abkommen konnten, fehlte kaum einer. Offiziere und Baffagiere hatten sich gleichfalls eingefunden. Als die heimatlichen Klänge "Ach bleib mit Deiner Gnade", "Lobe den Herrn", "Ich bete an die Macht der Liebe" hinaustönten auf den Dzean, mochte es wohl manchem wehmütig ums herz geworden sein. Aber erquickend mußte allen doch gerade in dieser Morgenstunde der Gedanke sein, daß es eine Gemeinschaft im Beifte giebt, die feine Entfernung zu beeinträchtigen Den Mittelpunkt unserer Andacht bildete das vermaa. herrliche Gotteswort 1. Joh. 3, 1: "Sehet, welche Liebe hat uns der Bater erzeiget, daß wir Gottes Kinder follen beißen." Wir folgten den Liebesspuren Gottes in der Menschheits= geschichte und suchten sie im Leben jedes Einzelnen zu erkennen. Tröftlich war uns die Erinnerung an die Thatsache, daß auch die Heimsuchungen ein "Daheim-Aufsuchen" Gottes sei (Hebr. 12, 5—6). Zur Erwägung ernster Fragen ließen wir uns anregen. Wie stehen wir zu dieser Liebesdotschaft? Glauben wir ihr oder glauben wir nicht, und wollen wir damit Gott zum Lügner machen? Wie sinden wir den Weg zum Vaterherzen Gottes? Die trostreiche Versicherung bildete den Schluß der Mahnungen, daß mit dem Steuermann Jesus an Vord jedes Schifflein allen Stürmen tropen könne und gewiß seinen Lauf bis in den Hasen der ewigen Seligkeit vollenden werde.

Da wir in Teneriffa gehört hatten, daß gleich nach unfrer Fahrt durch den Kanal heftige Stürme viele Opfer an Schiffen und Menschenleben gefordert hatten, so gab uns das sonderliche Beranlassung zu innigem Dank für gnädige Bewahrung. Gebe Gott, daß manche einen bleibenden Segen von der erhebenden Feier mitgenommen haben!

Am folgenden Sonntag hielt der lutherische Prediger P. Kuhr, der im Auftrage des lutherischen Gotteskaftens nach Brasilien reiste, Gottesdienst. Wieder hatten wir einen gesegneten Sonntagmorgen.

In der äguatorialen Region bewährte fich die Sonne gur Abendzeit als die unerreichte Meisterin in der Runft des Den Versuch einer Beschreibung des von der Molens. scheidenden Sonne beleuchtenden Tropenhimmels möchte ich Das läßt sich einfach nicht beschreiben. nicht wagen. that mir nur leid, daß die Meinigen nicht mit mir Zeugen der herrlichkeiten sein konnten, die Gott den Seefahrer ichauen Oft war schon bei Tisch von fliegenden Fischen die Rede gewesen. Alle waren gespannt, solche zu sehen. Ohne es zu wissen, hatte ich sie schon beobachtet, meinte aber, es seien kleine Bögel. Erst mit bewaffneten Augen erkannte ich die wahre Geftalt. Fische von der Größe eines Herings mit unverhältnismäßig großen Flügeln flogen daber. den Wellenspiten plötlich auftauchend fauften fie in Bickaaclinien durch die Luft. Es war sonderbar anzuschauen. Außer mir hätte noch mancher gern ein Exemplar besessen. Nicht selten sliegen sie in Schwärmen über das Deck, angezogen von dem Glanz der Lichter am Bord, wobei dann viele heruntersallen. Bei der Höhe unseres Dampsers mochte es kaum noch vorstommen. Möglich auch, daß die Kapen, die Freunde eines guten Leckerbissens, den Braten sich nicht hatten entgehen lassen. Wider Erwarten erhielt ich, dank der Ausmerksamkeit des II. Offiziers, einen fliegenden Fisch zum Geschenk. Ich schnitt dem letzteren den Bauch auf, nahm ihm die Eingeweide heraus, füllte den leeren Kaum mit Tabak aus und nähte den Bauch wieder zu. Auf einem Brett ausgespannt wurde er tagelang der Sonne zum Ausdörren ausgesetzt. In braunem Firnisegewande bildet er heute eine Zierde meiner Sammlung.

#### Kapitel 3.

## Auf der südlichen Erdhälfte.

Aequatorfeier. Eine Berbrecherinfel. Unliebsamer Berzicht. Rio de Janeiro. Das südliche Kreuz.

Endlich kam der Tag, an dem wir den Aequator passieren sollten. Es war der 9. Dezember. Um 8 Uhr morgens wurden die Langschläfer aus ihrer Ruhe durch einen Kanonenschuß aufgeschreckt. Ein zweiter und dritter folgte und verstündete allen Schiffsinsassen vernehmlich, daß sie nunmehr auf der südlichen Halbkugel der Erde sich befänden. Ein großes Fernrohr war auf der Kommandobrücke aufgestellt. Die Aequatorlinie war klar und deutlich zu erkennen. Auffallend schien es nur dem einen oder anderen, daß sie so sehr gerade war. Denn nach Aussage der niemals übertreibenden Seeleute hatte die Schiffsschraube sich mit dem Aequator verwickelt und hatte man im Morgengrauen Mühe gehabt, das Schiff wieder loszubekommen! Die Böllerschüsse waren zugleich das Zeichen zum Beginn der Vorbereitungen für

bie Neptunsfeier am Spätnachmittag. Auf dem Zwischenbeck wurde aus Segeltuch eine fast 2 cbm fassende Wanne hergestellt und voll Seemasser gepumpt. Angesichts dieses Riesen= fübels mochte es manchem ängstlich zu Mute werden. Abend naht. Von ferne her tont Musik, weniger herzerfreuend als ohrbetäubend. Sie ift ebensowenig geisterhaft wie die Teilnehmer an dem Festzuge, der, im Halbdunkel kaum erkennbar, erst im Bereich bes elektrischen Lichtes zu seiner Geltung fommt. Ber ift der Greis im grünenden, wallenden Gewande? Sein Bart hat Meter Länge und Armes Breite. Beiß ist die Farbe seiner Haare, weiß wie der Wellen Schaum. anders könnte es fein, als Neptun, der Gott des Meeres, von dem die graue Vorzeit schon berichtet? Wer anders bürfte es wagen, mit Szepter und Krone sich zu schmücken, den Insignien des Königs der Tiefe? Die Musik verstummt. Der Hofstaat gruppiert sich um den Herrscher. Totenstille herrscht, als er das Gehege seiner Bahne öffnet, um zu fünden, mas ihn bewog, an die Oberwelt zu kommen. Nur das Rauschen der Wellen in der Wanne und das Brausen der Meereswogen unterbricht die feierliche Stille. Mit geifter= hafter Stimme hebt der Meeresgreis an zu fprechen, die nüchterne Prosa verschmähend:

"Ich, Neptun, von Zeus Gnaden aller Meere und Gewässer Gott, entbiete euch allen gnädigen Gruß!"

"Herr Kapitän, längst uns bekannt Alls schneidiger Führer, Ihnen reich' ich die Hand; Den Neptunsorden zugleich am meergrünen Band. Ich erbitte dafür die Erlaubnis mir sehr Zu sein eine Stunde des Schiffs Kommandeur!"

Natürlich ward seiner Bitte die Gewährung. Dann fährt er fort:

"Wir kommen, um unsere Rechte zu wahren Und um von euch jest zu erfahren, Ob alle von mir schon sind empfangen, Damit wir diese nach Ordnung belangen. Hosaftronom, berechne mir: Auf welcher Breite segeln wir?" Der Angeredete geht möglichst umständlich mit dem Sextanten um und stützt sein gedankenschweres Haupt auf den Arm, um die schwierige Berechnung anzustellen. Endlich hebt er an:

"Ich habe gerechnet hin und her, Nach oben und unten und nochmals quer. Gelotet, geloggt, die Höhe gemeffen; Mit dem Kompaß gepeilt, kein Dezimal vergessen. Und dies ist nun der Rechnung Befund: Am Aequator sind wir zu dieser Stund'."

Seinem Auftreten nach war der Aktuar der Bedeutenbste von allen. Durch seine goldumränderte Riesenbrille schaut er die Umstehenden prüfend an, blättert in seinen Akten eifrig umher und beklamiert in wundervollen Reimen:

> "Ich bin bes Meergotts Aktuar Und bas hat was zu fagen; Ber gerne nicht ins Wasser geht, Der wird hineingetragen.

Drum rasch herbei und aufgepaßt! Es hilft euch boch kein Sträuben! Wer etwa jett entfliehen will, Der muß erft recht bran gläuben."

Der Barbier tritt vor. Baß erbleicht selbst ber Mutigste beim Anblick seiner Instrumente. Seine Knittelverslein wagt keiner zu bekritteln:

"Jenachbem man Marken hat, Findet das Rasieren statt.
Wollen Sie per erster Klassen Jhres Bartes Stoppeln lassen?
Nur nicht ängstlich, junger Herr!
Meine Messer schneiden sehr.
Feinster Stahl, Solinger Ware!
Schneiden auch die stärtsten Haare!
So, recht freundlich, junger Mann,
Daß ich glatt rasieren kann."

Während der junge Mann noch bemüht ist, den Seifenschaum zu entfernen, greifen vier Seemannsfäuste seine Pedale. Ein Plumps — und in der Tiese keucht und schäumt

ber Aermste. Er gehört nun zu den "Eingeweihten". Einem biederen Pommeraner gelang es, die Lacher aus seine Seite zu bringen. Einen der wenig zart besaiteten Konstabler faßte er unversehens und zog ihn hinab in die nasse Flut. Großer Jubel erfüllte da die Luft und Bravorusen und Händeklatschen. Einen zweiten Vertreter der heiligen Hermandad aus dem "Gefolge" ereilte dasselbe Geschick. Auch er mußte gute Miene dazu machen. Zum Schluß bemerkte der Aktuar noch die Mohrengestalt eines dem Maschinenraum eben entstiegenen Heizers. Als "Schwarzdrossel" mußte er ins Wasser. Der Name paßte zu dem Wann. Wann und Name paßten zum Wasser, das mittlerweile sein grünes Gewand in ein "schwarzdrosselsen, das mittlerweile sein grünes Gewand in ein "schwarzdrosselsen geändert hatte, ein bemerkenswertes Zeichen, daß es nun genug des grausamen Spieles sei.

Der Mond war unterbessen immer höher gestiegen und goß sein Licht in freigiebigster Weise aus über das Meer. Gern hätte er dem Treiben da unten auf Deck zugeschaut. Das große Sonnensegel ließ es nicht zu. Sollte er den Menschen darum gram sein? Darüber war er erhaben. Als der Schwarm sich verlief, strahlte sein Antliz immer noch freundlich glänzend. Neidlos wollte er ein Fröhlicher mit den Fröhlichen sein.

# Fernando Noronho.

In der Frühe des 10. Dezember kam die Infel Fernando Noronho in Sicht. Sie liegt 3° 5' südlicher Breite und 32° 28' westlicher Länge. Ein dreifaches Interesse hat sie für uns. Zum erstenmal schauen wir brasilischen Grund und Boden. Wir werden daran erinnert, daß wir mit Macht dem Ziel unserer Reise zustreben, und dann bieten sich dem Auge des Naturfreundes ungeahnte Reize. Stundenweit ist Fernando Noronho mit seiner Längsausdehnung von 10 km dem bloßen Auge sichtbar. Während lange Strecken ganz allmählich und nur bis zu geringer Höhe aus dem Weer sich

erheben, ragen an anderen Stellen die Felsen steil empor. Der 190 m hohe Bico, ein Bulkan, erscheint wie der Turm Aus den vielen grünen Bäumen einer gewaltigen Kirche. und den weiten, bebauten Flächen schließen wir, daß der rötliche Boden recht ertragfähig sein muß. In der That follen Jahre mit dreimaliger Ernte feine Seltenheit fein. Wer aber arbeitet und erntet? Haben sich auf diesem weltverlassenen Blate Bauern angesiedelt oder hauft hier seit alten Zeiten ein kleiner Volksstamm? Beides ist nicht der Rall. Es find die bedauernswertesten Eristenzen, die hier viele Jahre, ja zum Teil die ganze Zeit ihres Lebens zubringen müffen. Fernando Noronho ift eine Berbrecherinsel. Remedios, an der Nord-Oft-Seite, ist die große brafilische Verbrecherkolonie und birgt an 1500 Insassen. Der Gedanke daran trübt die Freude an dem Anblick der sonst so gesegneten Infel. Bon hier aus giebt es kein Entrinnen. Wieviel Thränen der Reue, der Wut und des Schmerzes mögen dort den Boden schon genetzt haben? An den Namen Fernando Noronho knüpft sich übrigens auch eine kleine heitere, historisch verbürgte Episode. In den siebenziger Jahren follte ein brasilisches Kriegsschiff dorthin Proviant bringen. Mach längerer Zeit kehrte es unverrichteter Sache zurück. Die Insel sei spurlos verschwunden, was ja bei dem vulkanischen Charakter berselben wohl leicht erklärlich werde. "Höheren Ortes" ließ man sich davon nicht so rasch überzeugen. Ein englisches Schiff übernahm den Auftrag, die Insel zu suchen und richtig: Fernando Noronho stand immer noch an seiner alten Stelle. Neben dieser tröstlichen Gewißheit besaß die Regierung einen neuen, weniger erfreulichen Beweiß von der Fähigkeit eines Teiles seiner Marineoffiziere. Besser ist es seitdem nicht geworden. Die brasilischen Kriegsschiffe, selbst die neuester Konstruktion, mit ihren lädierten Maschinen, verrosteten Ranonen und wenig disziplinierten Mannschaften bilden keine große Gefahr für die Menschheit, höchstens etwa für die eigene Besatzung.

Von jetzt an steuerten wir immer in ziemlich paralleler Richtung zur brasilischen Küste. Nach vier Tagen gelangten wir in die Höhe von Rio de Janeiro. Wer es weiß, daß die Einfahrt in den Hasen von Rio eins der schönsten Banoramen der ganzen Erde ist, wird unsern Schmerz versteben, vorbeisahren zu müssen. Nur der vielgerühmte "Zuckerhut", jedem Briefmarkensammler von den brasilischen Warken und Postkarten her bekannt, kam in Sicht. Auch der 715m hohe Corcovado, der "Buckel", war deutlich erkennbar.

Ueber dem "Buderhut" prangt auf den Briefmarken das "füdliche Kreuz". Abend für Abend hatten wir nach diesem Sternbild, bem "Entzuden ber Reifenden", ausgeschaut. wir endlich unter ben vielen freugähnlichen Gebilden das richtige herausgefunden, waren wir ausnahmslos enttäuscht. Es halt doch keinen Bergleich aus mit den großen Sternbildern des nördlichen Sternhimmels, dem großen und fleinen Bären, dem Orion u. s. w. Je länger man jedoch auf der füdlichen Erdfugel lebt, um so mehr wird einem das "füdliche Kreuz" lieb. Der Wanders- und Reitersmann orientiert fich an ihm auf seinen langen Fahrten. Es zeigt bem Rundigen Denn man kann beobachten, wie es sich um die Stunde an. ben "Rohlenfad", eine gang buntle Stelle in ber Mildstraße, herumdreht, und aus der Stellung des Kreuzes läßt fich die Stunde berechnen. Wenn in den hellen Nachten die einzelnen Sterne in voller Rlarbeit sich zeigen, jo trennt man sich ungern von dem Anblick des um feiner Symbolik willen fo einzigartigen Geftirnes.

Von Rio an behielten wir die Küste immer im Auge. Es bestätigte sich, worauf wir schon aufmerksam gemacht waren, daß die Küstenfahrt manche Gesahren in sich berge. Die Einfahrt in die Häfen ist besonders gefahrvoll. Diese sind vom offenen Weer meist durch Barren oder Sandbänke getrennt. Die großen Flüsse bringen Unmassen von Sand vom Gebirge her. Das Weer staut sie zurück, so daß ständig sich verändernde Sandbänke vorgelagert bleiben.

### Kapitel 4.

## Auf brafilischem Boden.

Erste Eindrücke in Paranagua. Gine köftliche Ueberraschung. Entzückende Bergfahrt durch den Urwald. Ein Bunderwerk deutscher Hochbaukunst. Enrithba. Sao Francisco. Pacioncia. Das lette Stück Heimat. Weihnachtsfest in Brasilien. Novo Hamburgo.

Der erfte Safen, den wir anlaufen follten, war Paranaguá-Gin ichweres Wetter drohte. Soch ging die See. ftampfte das Schiff und nahm viel Waffer über. Manchmal war es, als ob das Ded zusammenbrechen wollte unter dem gewaltigen Druck ber nieberfturzenden Baffermaffen. Thermometer zeigte noch gegen Abend + 30 0 R. im Schatten. Das will auf offenem Meer etwas jagen. Es war unerträglich schwül, bis die erste frifche Brije kam. Mehr und mehr ballten fich die ichwarzen Wolken zusammen, und bann brach an vier Stellen zugleich ein so furchtbares Gewitter 105, wie ich es nie erlebt hatte. Es ging ohne Schaden für uns vorüber. Das St.-Elms-Keuer an den Spiken der Maften war das lette Zeichen der schweren Kämpfe in den höheren Regionen. Das Meer war aber noch lange heftig erregt. Dreimal machten wir in der Nacht den Bersuch, über bie Barre hinwegzukommen. Dreimal mußten wir wieder zuruddampfen. Das Waffer ftand 21 Fuß über ber Sandbank. Unfer Schiff hatte aber 18 Jug Tiefgang. Endlich paffierten wir die gefährliche Stelle am Morgen des anderen Tages. Rapitan und Steuermann, die kein Auge zugemacht hatten, mochten froh sein, als wir in die Bucht einfahren tonnten. Langjam fuhren wir landeinwärts. Bom Festlande ber drang ein balfamischer Duft. Mit frischem Grun war bas Erdreich allenthalben bedeckt. Großen Blumensträußen gleich gruppierten sich hier und da blühende Fliederbäume. Gin Blütenmeer bedectte die Berge gur Rechten und gur Aus dem Waldesgrun lugten niedliche Bauschen in buntem Anstrich hervor. Mit neugierigen Augen verfolgten

uns die Reger, groß und klein. In der Ferne tauchten Dreimafter auf. Barken und Dampfer in größerer Rahl fagten uns, daß wir den Hafen von Paranaguá vor uns Nicht lange dauerte es, und wir lagen still, der Ankunft von Zollbeamten harrend. Ein kleiner Betroleummotordampfer "Candido de Abreu" brachte sie uns, mitsamt einigen Gäften. "Dort ift der Pfarrer von Curityba", rief mir der stets zuvorkommende Rapitan zu. Ich eilte auf den Herrn Rollegen zu, um mich ihm vorzustellen. "Wie, in aller Welt, kommen Sie hierhin?" Im ersten Augenblick war ich recht verwundert. Ich kannte den Herrn gar nicht. Da schoß es mir wie ein Blitz durch den Kopf. Siegfried Schulz, mein alter Studiengenoffe aus Halle a. S.!" Der Vollbart hatte ihn unkenntlich gemacht. Seit Jahren hatten wir uns nicht geseben. Das war eine Freude und lleberraschung, im fremden Lande so ganz unerwartet sich wiederzusehen! Wir fuhren sogleich an Land. 24 Stunden standen uns für unsern Ausslug nach Curityba zur Verfügung. 12 Stunden follten auf die Gifenbahnfahrt allein tommen. Da läßt sich benken, daß wir für solche Anstrengung außerordentliche Genüsse einzutauschen hofften. Aber nicht erft am Ziel winkten uns diefe. Die Fahrt felbst, und fie in erfter Linie, follte fie uns bieten. Zuerft freilich follte die Reise durch die Ebene recht langweilig sein. Dem konnte ich nicht beistimmen. Denn was wäre nicht irgendwie für ben von Intereffe, der zum erften Male den Boden eines fo eigenartigen Landes, wie es Brafilien doch ift, betritt! Für einen solchen hat alles den Reiz der Neuheit, selbst das, woran andere nichtachtend vorübergeben. Mir war es recht, daß ber Zug in einem ganz gemütlichen Tempo sich fortbewegte. So konnte ich nach beiben Seiten bin bequem Ausschau halten. Anfänglich glaubte ich mich in ein Treibhaus hinein versett. Bas in ber alten Beimat mit großer Sorgfalt und mit noch größeren Kosten gepflegt wird, das wächst hier in Unmengen wild. Was gabe man daheim wohl um die

massenhaften Ananasbusche mit ihrer Menge köstlicher Früchte? Welchen Wert würden die Balmenwedel darstellen, die hier schöner anzuschauen heimischem Boden noch viel find! In allen möglichen Arten und Größen sehen wir Palmen. An Schönheit wetteifern mit ihnen die Farn. Hatte ich bisher nur Farn-Kräuter gekannt, fo konnte ich hier Farn-Bäume bewundern. Bis zu 5 m Sohe ragen Daneben stehen im schönsten Blütenschmuck die Fliederwälder. Mais- und Batatenfelder deuten auf die Nähe von Menschen. Da taucht benn auch jo etwas wie ein Haus auf. It dieser Unterschlupf wohl eine menschliche Wohnung? Bier Pfähle sind in die Erde getrieben. Das Rlechtwerk, mit Erbe beworfen, stellt die Bande dar. Gin Dach von Schilf und Palmenblättern oben darauf - und fertig ift die Wohnung. So eine Hütte war unser Ideal gewesen, wenn wir als Knaben zum Indianerspiele hinauszogen. Darin hielten wir Kriegsrat und rauchten kalt eine Friedenspfeife mit Roftaftanienblättern. Die so gar bescheidenen Süttenbewohner waren offenbar Brafilianer, im Lande geborene. Ueberall wo Deutsche sich niedergelassen hatten, waren die Anpflanzungen fauber. Die Säufer hatten ein folides und freundliches Aussehen. In Morretos hielt der Bug. war die erfte größere Station. Fast alle Bassagiere stiegen aus, tranken ein winziges Täßchen schwarzen Kaffee und ergingen fich auf dem Bahnsteig. Im friedlichen Durcheinander bewegten fich Beife, Schwarze und Gelbe, Europäer, Afrikaner und etliche modern gekleidete Indianer auf dem engen Raume. Der Zahnstocher spielt eine große Rolle. Er scheint ebenso unentbehrlich wie die Cigarette. Männer mit dem Zahnftocher in dem einen, mit der Cigarette in dem anderen Mundwinkel fieht man öfter. Für aufzubewahrende, angebrannte Cigaretten wird der Blat hinter dem Ohre als der geeignetste angesehen, der bei uns für Federhalter und Bleiftift referviert ift. Die Herren von der Gifenbahn hatten es nicht eilig. Alles ging recht gemütlich zu. Während bas Febervieh zwischen den Wagen emsig nach Futter suchte, saß ein Neger, seinen eigarro rauchend, auf dem Geleise. Auf das Zeichen zum Einsteigen schob sich allmählich einer nach dem anderen in sein Wagenabteil. Einem Fahrgast machte es Freude, den Negerjungen einen Nickel aus dem Fenster heraus zu zeigen, worauf sie mit unglaublicher Schnelligkeit hinter dem Zug herrasten. Den Lohn für ihren Wettlauf ernteten sie leider nicht, da eine Brücke demselben ein Ende machte.

Bleich hinter dem Bahnhof beginnt die Steigung der Bahnstrecke. Das Keuchen der Lokomotive verrät, welche Mühe es ihr verursacht, die 12 Wagen hinaufzuziehen. Je höher wir tommen, um jo schöner wird die Aussicht. Immerfort wechselt die Szenerie. Bis zu gewaltigen Soben erheben fich zur Linken die Bergriefen. Gin weißer Wolkenturban verhüllt ihr Haupt. Jest ichauen sie noch mit Berachtung auf uns herab. Wie lange wird's dauern, da werden wir uns über fie erhaben fühlen. Mit ftarfem Gefälle fturat ein Gieftbach berab. Unter dem Gleise brauft er einher. Wir verfolgen mit den Augen seinen Lauf, sehen, wie er wild= schäumend durch das Felsgestein sich Bahn bricht, wie er endlich im Waldesdunkel verschwindet. Mitten durch den Urwald geht unfer Beg. Ringsum ift alles grün. Leider ift es uns nur von Zeit ju Beit vergönnt, in das Innere gu bliden. Breite, hohe Bande aus Schlinggewächsen verfperren uns die Aussicht. Gin undurchdringliches Didicht zieht sich der Bahn entlang. Rein Sonnenstrahl dringt hier hinein. Ilngestört treiben die kleinen und großen Mörder der Tierund Pflanzenwelt ihr unheimliches Wesen. Mörder der Pflanzenwelt, wer mag das fein? Nun, sieh nur die mächtigen Bäume an, wie sie traurig ihre Aeste ausstreden! Bon weitem nur scheinen sie lebensträftig zu fein. Es täuscht der Schein ihres hellgrünen Kleides. Näher besehen ift biefes Kleid des Baumes Totenhemd, von den Schlinggewächsen fest und immer fester gewirkt. Mit seinem Lebens= mark machen sie sich für ihre Arbeit bezahlt. Doch nicht lange wird es dauern, und er wird umstürzen wie fo mancher feinesgleichen! Aber mit seinem Fall kommt auch das Ende vieler seiner Mörder, die er unter seinem Riesenleichnam Baum begraben wird. Wie viele Schmaroter auf einem einzigen hausen, ist kaum zu glauben. Lianen (bis zur Dicke von 4 Fingern) hängen von den Aesten hoch herab. Ganze Busche von Rafteen haben sich häuslich eingerichtet. Orchibeen von seltener Schönheit blühen in Menge, und wo keine größere Pflanze ben Raum beansprucht, bededen Moos und Grafer Stamm Auf ebenerem Boden fließen die Bäche breiter und Geäfte. und ruhiger dahin. Das Wasser erscheint dunkel. und Sträucher bilden ein schützendes Dach gegen die Sonne. Un manchen Stellen ziehen fich quer über den Bach Brücken von Lianen mit Orchideen schon geziert. Manches lauschige Plätchen ift da verborgen. Den Frieden des Waldes unterbricht nur das Plätschern des Waffers. Gern wären wir einmal ausgeftiegen, um im fühlen Schatten uns zu erquiden und die reizvollen Bilder aus größerer Nähe zu studieren. — Ein schriller Bfiff ertont. Wir lehnen uns aus dem Fenfter hinaus. An der nächsten vorspringenden Felswand bemerken wir eine kleine Deffnung. Es scheint ein Tunneleingang bort zu sein. Ein tiefes Dunkel umgiebt uns, eine Wohlthat für die angestrengten Augen. Gin neuer Pfiff, und mit bem Tageslicht dringt ein frischer Luftzug in die mit unerträglichem Dunft angefüllten Wagen. Erleichtert atmen wir auf. Wir fteden die Ropfe jum Fenfter hinaus, um mit vollen Zügen die reine Luft einzuatmen. Da fährt ein Schreden durch unsere Glieder. Mit beiden Sänden halten wir uns am Fensterrahmen fest. Denn am Rande eines gahnenden Abgrundes fährt der Bug entlang, fo nabe, daß die Trittbretter noch ein wenig über den Mauerrand hinwegragen. Einem der Reisegefährten ist es schwindelig geworden. Auch andere hätten ein Unbehagen bekennen Rein Wunder. tonnen. Entzüden und Graus faßte einen zu gleicher Zeit. Doch

das Gefühl des Grauens wich dem des Entzückens bald. Wer beschreibt die Herrlichkeit der Landschaft, welche vor uns sich ausbreitet? Aus einer Böhe von vielen hundert Metern schauen wir hinab in ein weites, tiefes Thal. ben Thalmulden, auf den Höhen ift keine kable Stelle. mählich erft flacht sich bas Bergland ab. Morretos und Porto de Cima beleben mit ihren weiß gestrichenen Säuschen die Landschaft in der Ebene. Das Meer giebt dem Banorama den wundervollsten Abschluß. Wir sehen das Meer deutlich, trot der großen Entfernung. Die Luft ift felten Halbmondförmig zieht fich die Bahn am Rande eines Riefenthalkeffels entlang. Man weiß nicht, worüber man mehr ftaunen foll, über die Großartigkeit und Schönheit bessen, was hier in der Natur geschaffen ist, oder über die Rühnheit bes menschlichen Beiftes, ber fich auch durch bie benkbar größten Sindernisse nicht hat abschreden lassen, seine Leistungsfähigkeit zu erproben. In der That, hier ift fo Großes geschaffen, wie man in der Welt seinesgleichen nicht bald finden wird. Ich kann es wohl verstehen, daß Reisende eigens zu bem Zwecke nach Brafilien gereift find, um biefes Meisterwerk moderner Hochbaukunst zu sehen. Auf einer fleinen Strede gablte ich 18 Bruden und eine gange Reihe Man macht sich kaum die richtige Borvon Tunnels. ftellung von den ungeheuren Schwierigkeiten, die übermunden werden mußten. Der unwirtliche Urwald ringsum, der unfichere Boden, die fteilen Felsenhänge, die langen Regenmonate, die vielen schweren Gewitter, in ihrem Gefolge die Abstürze der reißenden, alles vernichtenden Giegbache, ungeachtet der fonstigen taufendfachen Gefahren — wie haben fie boch an Tüchtigkeit, Umsicht und Ausdauer der leitenden Ingenieure Anforderungen gestellt! Bas für Summen mag der Bau verschlungen haben! Man bedenke die hohen Trans= portkoften des ganzen, großen Eisenbahnmaterials von Europa nach Brafilien, die noch höheren Rosten für mühsame Beiterbeförderung der schweren Gifenteile vom Hafen und endlich

die Arbeitslöhne, welche bei der Schwierigkeit der Arbeit hoch bemessen werden mußten!

Der Genuß des unvergleichlichen Naturbildes wird leider burch eine geschichtliche Erinnerung getrübt. Wer könnte an bem Kilometerftein 65 vorbeifahren, ohne an bas entfetliche Drama von Paraná zu denken. Es war in der eben abge= schlossen Revolutionszeit. Auf Befehl der Regierung wurden 6 ber angesehendsten Bürger aus Curityba verhaftet, unter bem Bormande, fie follten fich vor dem Gericht in Rio de Janeiro verantworten. Im Bertrauen auf ihre gute Sache reifen fie ab. Nach einiger Zeit hält ber Bug, bort mo gur Rechten der Teufelskopf steil emporragt und zur Linken ein Abgrund fich aufthut. Der Leutnant läßt feine Soldaten antreten, verlieft den Gefangenen den Mordbefehl und schenkt ihnen einige Minuten Gnadenfrist zum letten Gebet. gebens fleben fie um Erbarmen, vergebens bieten fie Sab Man zerrt sie aus dem Wagen. Das graufe Mordgeschäft der blutgierigen Rotte beginnt. Bald ift's gethan. In den Lüften freisen die Aasgeier . . . Ein stummer Beuge ift der Kilometerstein 65. Er follte noch mehr schauen. Dem hingemordeten Bater setzte eine Tochter ein Kreuzchen von Baumzweigen. Noch hängt ein verdorrtes Kränzlein baran. Mit zitternder Hand hat fie es gewiß befestigt. Ob fie es in dem Augenblick wußte, was ihr bald darauf wider= Das "Drama de Paraná" war noch nicht zu Ende. Mit einer Dräfine (Bahnmeisterwagen) fuhr das junge Mädchen von Curityba fort und gerade an der Stelle fturzte ce mit dem Wagen in die Tiefe, wo der geliebte Bater ein jo schreckliches Ende gefunden.

Noch einen Blick werfe ich auf Kreuz und Kränzchen. Mit Wühe verwinde ich den Eindruck, den diese Erinnerungen wach rusen. Fast 1000 Meter besinden wir uns über dem Weeresspiegel. |In immer schnellerer Fahrt geht es über den Campo dem Reiseziele zu. Curityba tritt in den Bordergrund unseres Interesses. Schon sehen wir Kirchtürme und

Schornsteine. Jeder packt sein Bündel. Ehe wir es benken, steht der Zug still. Wir besinden uns im Bahnhose. Wir sind erstaunt über das ansehnliche, massive "Empfangsgebäude", und unsere Berwunderung wächst bei dem Anblick der vielen Kutschwagen auf dem großen Borplatz, angesichts der langen, breiten, freilich ungepflasterten Straßen, der zahlreichen prächtigen öffentlichen Gebäude und palastartigen Privathäuser. Solche Zivilisation hatten wir nicht erwartet.

Ein Stud heimat fanden wir im Pfarrhause wieder. Die Pfarrfrau tutschierte mit meinem Reisegefährten in ihrem leichten Ginfpanner voraus, mahrend ich mit meinem Rollegen ben Weg zu Fuß machte. Im Pfarrhause fühlten wir uns raich heimisch. Eine beutsche Hausfrau schaltete und waltete ja dort. Im Fluge eilten die wenigen Abendstunden dahin. In aller Frühe mußten wir die Rückreife nach Baranagus Daran ließ sich nichts ändern. Trot der knappen Beit konnten wir die evangelische Rirche noch eben besichtigen. Die Gemeinde darf stolz darauf sein. Sie hat sich ein in jeder Beziehung würdiges Gotteshaus geschaffen. An äußerer Bracht kann es sich zwar mit den römischen Kirchen nicht meffen. Aber mas thut's, wenn es die Pflegestätte des koftbarften Schates, bes lauteren Evangeliums ift? hinter bem Blanze, den dieses ausstrahlt und hinter der Lichtfülle, die das rein gepredigte Gotteswort in die Herzen der Menschen bringt, verschwindet doch alle äußere Bracht und Herrlichkeit.

Wir schieben mit innigem Danke und aufrichtigem Bebauern über die Kürze unseres Besuches von unseren lieben Gaftfreunden.

Als ber Morgen bes anderen Tages graute, lichteten wir die Anker. Glücklich kamen wir über die Barre, aber nicht etwa dank des Beistandes des Lotsen. Der verließ uns — echt brasilianisch — als die eigentliche Gefahr erst begann. In rascher Fahrt kamen wir nach St. Francisco. Hier stiegen fast alle Zwischendeckspassagiere und einige Kajütenfahrgäste aus. Die Stimmung war keine gehobene.

Das unaufhörliche Raffeln der Retten an den Dampftrahnen, welche das Löschen der Ladung besorgten, das Schreien und Rufen der Neger, das Sin- und Herrennen der Arbeiter, Matrofen, Zollbeamten, Auswanderer, deren forgenvolle Mienen - alles das ließ uns die Stunde der Weiterfahrt herbeisehnen. Um späten Abend holte ein kleiner Dampfer die Auswanderer ab. Ein lettes Hurrah riefen sie uns zu und wir erwiderten es. Raketen stiegen in die Luft und bengalisches Licht leuchtete ihnen ein Stud Weges. Unsere berglichen Segenswünsche geleiteten fie. Mit einer bis dabin unerreichten Geschwindigkeit von 288 Meilen durchfuhren wir die lette Strecke bis nach Rio grande. Das Meeresufer verflachte fich, je weiter wir nach dem Guden kamen. Man fah nichts von der Rufte als den weißen, von der Sonne grell beleuchteten Sand. Ein Lotfe war nicht mehr zu haben. So mußten wir die ganze Nacht vor der Barre am Rio grande liegen bleiben. Am 23. Dezember fuhren wir in den Safen ein.

#### Paciencia.

Was bebeutet "paciencia"? Ift es eine Stadt? Ist es eine Sehenswürdigkeit? Ober was ist es Besonderes? denn es steht das Wort ja am Kopfe des Abschnittes. Dem Kenner der lateinischen oder französischen Sprache wird der Sinn dieses portugiesischen Wortes sofort klar sein. Es bebeutet "Geduld" und ist gewissermaßen das Schlagwort der Brasilianer. In allen Tonarten wird es gesungen. "Paciencia" ist die Antwort auf unsere Fragen nach der voraussichtlichen Dauer unseres Aufenthaltes im Hafen von Rio grande, nach der Länge der Fahrt auf der Lagoa dos Katos nach Porto Alegre. "Paciencia" steht auf der Stirne aller zu lesen, mit denen wir in Berührung kommen, zumal der Zollbeamten. "Paciencia" rusen wir uns zur gegenseitigen Stärkung zu. Das ist sehr heilsam. Die schönste Gelegenheit haben wir, uns in einer edlen Tugend zu üben. Werkwürdig rasch

machen wir darin Fortschritte. Reine Rlagen über langsamen Betrieb, Berfpätung, über gangliches Ausbleiben tommt über unsere Lippen. Daran ift freilich die Wärme nicht wenig schuld. + 300 R. im Schatten ift für uns Mordländer eine reichlich hohe Durchschnittstemperatur in diesen Tagen. --Aber ich greife schon vor. Noch find wir auf dem Dampfer. Allerdings nur wenige Stunden noch. Sie find rafch babin, da noch allerhand zu besorgen ist. Alles scheint uns traurig anzusehen: die Rabine, unsere Berberge in den vergangenen 4 Wochen; die Salons, der Ort mancher gemütlich verbrachter Stunden; das Ded, fonft zu unferer Berfügung allein ftebend, jest mit allerhand fremden Menschen gefüllt. man sich nicht mehr heimisch. Man kam sich so überflüssig vor und atmete erleichtert auf, als der kleine Safendampfer anlegte, um uns abzuholen. Doch, daß ich keine falfchen Borstellungen erwecke. Im Grunde war es mir doch recht schwer, unser Schiff, bas lette Stud heimat, zu verlaffen. Noch einmal mache ich einen letten Rundgang, fteige in den tiefen Maschinenraum hinab, drude ben Leuten nochmals die berufte Rechte. In den Logis treffe ich die meisten Matrofen an, dazu ben Bootsmann und ben Zimmermann. Sie find mir alle mehr ober weniger bekannt geworben. Manche Stunde faß ich mit ihnen zusammen, von Seemannsfreuden, mehr noch von Seemannsleiden plaudernd. Emigteits= fragen, Bedenken ber Leute über allerlei Ginzelheiten ber Bibel erörterten wir oft lebhaft und gründlich. wir einander näher getreten. Diesem und jenem schenkte ich noch ein Neues Testament zum Andenken. 3ch weiß, daß fie es nicht unbenutt laffen. Die meiften von ihnen hatten in ihrem Spind ein Befang- oder Bebetbuch, in dem fie auch wirklich lafen. Als ich ihnen die schwieligen Sande druckte, und sie meine Buniche freundlich erwiderten, da empfand ich es schmerzlich, daß ich mich ihnen nicht noch mehr hatte widmen können, die doch in ihrem einsamen Dasein so wenig Freundlichkeit erfahren. Bahrend unfer kleiner Dampfer

uns entführte, standen sie alle auf Deck, die Matrosen mit ihren Wützen, die Stewards (Kellner) mit ihren Servietten winkend.

Muß ich mich schämen, es zu sagen, daß ich damals ben Trennungsschmerz wieder in seiner ganzen Schwere empfand, daß es mir kaum gelang, meine Thränen zu unterdrücken? Ich konnte den Blick von dem heimatlichen Schiff nicht abwenden. Ich meinte, es solange wie möglich anschauen In raschem Fluge zogen dabei die Erlebnisse der letzten Wochen an meinem Geifte vorüber, die Gestalten aller derer, von denen ich fo viel Liebe erfahren hatte. Dann raffte ich mich energisch zusammen. Die Vergangenheit war abgeichlossen. Die Gegenwart forberte den ganzen Mann. Langsam suchte sich der Dampfer seinen Weg durch die schmale Dann stoppte er. Wir waren am Quai von Kahrstraße. Anderthalb mühevolle Tage verbrachten wir Rio grande. im Zollhause. Die Hitze war unerträglich. Die Hoffnung, vor den Feiertagen noch fertig zu werden, ließ uns jedoch über alles hinwegiehen. -

Heiliger Abend ist's. Wir wollen ihn, einer liebens= würdigen Einladung folgend, in der Familie des Herrn W. zubringen. Zwar mußte ich noch einige kurze Besuche machen, da die verschiedensten deutschen Familien gastlich uns ihr Haus geöffnet hatten. Bon meinem verehrten Herrn Kapitän Feldmann, der es an nichts hatte sehlen lassen, um uns die Reise angenehm zu machen, konnte ich zu meiner großen Freude persönlich herzlichen Abschied nehmen.

Mehreremal strahlte mir der Weihnachtsbaum (hier Pinienbaum) entgegen. Mit Wehmut betrachtete ich ihn. Stockte die Unterhaltung, so war ich gewiß im Geiste daheim, sah den Bater den geschmückten Tannenbaum anzünden, hörte, wie Eltern und Geschwister teilnehmend des Sohnes und Bruders in weiter Ferne gedachten. Wenn je, dann verspürte ich da den Zug nach der Heimat. — Gegen 9 Uhr hatte ich den letzten Besuch beendet. Die Leute saßen vielsach draußen.

Drinnen mochte es ihnen wenig erträglich sein. In der That war es drückend schwül. Während ich allerlei Einkäuse besorgte, freute ich mich der fröhlichen Gesichter meiner kleinen Freunde, die ich bald schauen sollte. — Da begann es auch bei mir Weihnacht zu werden:

"Fröhlich soll mein Herze springen, Dieser Zeit, da vor Freud' Alle Englein singen. Hort, hört, wie mit vollen Choren Alle Luft laute ruft: Christus ist geboren."

So konnte ich anstimmen, als ich mitten unter den Kleinen saß. Wie lauschten sie andächtig, als ich ihnen vom lieben Christkindlein erzählte. Wie oft mußte sich der "Onkel" umdrehen und bücken, um alle die Herrlichkeiten zu bewundern, die das Christkind gebracht hatte. —

Rasch änderte sich das Bild. Um 11 Uhr mußten wir binaus in die dunkle Nacht. Geräuschlos glitt der Nachen burch die Wellen dahin. In wenigen Minuten befanden wir uns an Bord des brafilianischen Dampfers "Itaituba." Deutsch schien kein Mensch zu verstehen. Bei Tisch herrschte babylonisches Sprachengewirr: portugiesisch, spanisch, englisch, italienisch und beutsch murbe gesprochen. Bum Glück entbeckte ich in meiner Sprachenkammer einen notdürftig ausreichenden Schat frangösischer Spracktenntnisse. Bur Berwunderung ber übrigen ließen wir am erften Tage bas Diner im Stich. Es war uns nicht soviel wert wie eine lette Begrüßung "unserer" Paranaguá. Den I. Maschinisten, den I. Offizier, ben Schiffsarzt, die Matrofen und Stewards erkannten wir Lebhaft winkten wir uns zu, folange wir uns deutlich. sahen.

Biel Zeit gebrauchte die "Itaituba", um nach Porto Alegre zu kommen. Endlich, endlich kam die Stadt in Sicht. Noch ein paar Zollchicanen, dann waren wir frei. Wit knapper Not erreichten wir den Zug nach Novo Hamburgo. Ein Landauer — man höre und staune — brachte uns nach Hamburgerberg. Er hielt vor einem langgestreckten, durch eine Reihe stattlicher Palmen gezierten Gebäude. Es war das freundlich aussehende Pfarrhaus — mein vorläufiges Ziel. Ich betrat es mit dem stillen Wunsch, daß Er mich auch ferner freundlich geleiten möge, der Herr, der unser treuer Führer auf unsrem großen Seewege gewesen war.

# 3meiter Abschnitt.

# Auf den Hpuren des Urwaldpfarrers.

Kapitel 1.

Geistlicher Urwald. Die villa Triste. Pfingstfest oder Götzenfest? Auf eigenem Acker in Benancio Ahres. Gemeindesorgen. Häusliche Sorgen. Beihnachten im Urwald.

Den Weg, den ich während meines erst halbjährigen Aufentshaltes in Brasilien gehen sollte, war kein leichter. Aeußerlich betrachtet, erging es mir zwar nicht übel. War auch die Hiße eine, selbst für hiesig geborene, außerordentlich große, mußte ich auch sogleich in den ersten Wochen Tagesritte bis zur Dauer von 9 Stunden machen — das ertrug mein Körper, von der Militärzeit her an Strapazen reichlich gewöhnt, mit Leichtigkeit. Aber je mehr ich von den religiösen Zuständen im Lande hörte, je mehr ich persönlich Einblicke in manche Gemeinde that, um so trauriger wurde mir zu Mute. Nicht leichten Herzens teile ich mit, was ich an Einsbrücken bekommen und was ich erlebt habe. Es ist keine

dankbare Aufgabe, traurige Berhältnisse darzulegen, dankbar nur in dem Falle, wenn andere dadurch die Freudigkeit gewinnen, an der Abstellung der Notstände mitzuarbeiten.

Un Rirchen, wenigstens firchenähnlichen Bauten, mangelt Reitet man z. B. von Novo Hamburgo bis zum Cima da Serra, etwa 12 Stunden, so findet man an dem Wege und in den Seitenthälern über 13 Kirchen. beuten ebensoviele Gemeinden. Aber was find das großenteils für Gemeinden! Um der Ehre des Namens "evangelische Gemeinde" willen follte man diefe Bezeichnung auf viele gar Denn mas fie verbindet, ift nicht das gleiche nicht anwenden. Bekenntnis, nicht bas Bedürfnis nach religiöfer Gemeinschaft, nicht bas Berlangen nach Gottes Wort, fonbern oft nichts anderes, als der gemeinsame Bag gegen eine andere Partei. Einer ober zwei, die eine Rolle spielen wollen, erregen Un= frieden, Miftrauen und heten so lange, bis zwei Parteien Bon Versöhnlichkeit ift entweder auf einer oder auf beiden Seiten keine Rede. Die kirchliche Trennung ist im Augenblick fertig. Der Haß macht opferfreudig. Eine Kirche ist bald gebaut. Um einen "Pfarrer" ist man nicht Dazu macht man ben erften besten. Gine fräftige Stimme und ein wenig Mundfertigkeit find ausreichenbe Eigenschaften. Rann ein berartig ausgerüfteter Mensch ben Rindern etwas Lefen und Schreiben beibringen, bann "bient" er gar trefflich. Die Bergangenheit, selbst der Lebenswandel spielen aber eine untergeordnete Rolle. "Pfarrer sein" ift eine ber vielen Stufen, auf benen fich verungludte europäische Eriftenzen zu einem befferen Dafein emporarbeiten. Borftufe ift meift "Lehrer spielen". Vom Lehrer "Bfarrer" ift's nur ein Schritt. Die Eriftenzen, mit benen in der Hafenstadt nichts mehr anzufangen war, wurden gewöhnlich auf die Kolonien geschickt, um eine "vakante" Lehrer= oder "Pfarrer"-stelle zu suchen. Aus Europa verschwundene oder abgeschobene Offiziere, Abvokaten, Schauspieler, Raufleute, Handwerker haben das mitgemacht. Bur Ehre mancher

sei's gesagt, daß sie baldigst ein ehrliches Brot zu verdienen gesucht haben und mit Beschämung auf diesen Lebensabschnitt zurücklicken. Manche dagegen sind so herabgekommen, daß sie ihr Leben lang nicht daran benken, das Geschäft daranzugeben. Das hat mir oft einen Stich gegeben, wenn ich in einer Kirche predigen mußte, welche von einem derartigen Menschen, dem "Pseudopfarrer" der separierten "Gemeinde" geschändet wurde. Aber wie ist solches möglich? Haben die Leute denn keinen Funken von religiösem Gesühl mehr, daß sie — gerade heraus gesagt — Komödie mit dem Heiligsten treiben lassen?" —

Die Frage ist ganz natürlich. Ich habe mich selbst immer wieder so gefragt und frage mich noch heute so. Aber an der Thatsächlichkeit dieser Erscheinung ist nicht zu zweiseln. Obige Züge sind dem Leben entnommen. Das vorher ansgegebene Schema der Entstehungsgeschichte einer separierten Gemeinde kann auf zahlreiche "Gemeinden" angewandt wersden. Wir werden noch die Erklärung für die Thatsache sinden, wie jene traurigen Zustände sich haben herausbilden können. Doch zuvor möchte ich aus eigener Ersahrung berichten, auf welche tiese Stuse eine scheindar "gute" Gemeinde hierzulande sinken kann. Ich nenne dabei die in Rede stehende Gemeinde aus triftigen Gründen nicht mit ihrem richtigen Namen.

Nach mancherlei Vertretungsreisen im Dienste der Riograndenser Spnode ruftete ich mich auf die Reise nach Rio Bardinho zur Spnodal-Versammlung. Mit größter Er= wartung sah ich ihr entgegen. Sollte sich doch nun entscheiben, welcher ständige Wirkungstreis mir zugewiesen würde. follte ich auf der Synodalversammlung die meisten der Amtsbrüder persönlich kennen lernen. Man konnte fich nicht recht einigen, welche Gemeinde ich übernehmen follte. Welche be= darf am dringendsten der Neubesetzung? Das war die schwierige Frage. Bald wurde diese, bald jene Stelle in Vorschlag gebracht. In einer Abendsitzung der Brüder schilberte einer berfelben die aller Beschreibung spottenden Buftande in der Billa Trifte. Mir waren fie wohl bekannt. Wochenlang hatte ich in ihrer unmittelbaren Rabe amtiert. Mir war auch die schwere Herzensbekummernis des Amts= bruders bekannt, welcher viele Jahre in der unglücklichen Gemeinde gewirkt hatte. Jest trieb in derfelben seit Jahren ein Mensch sein Unwesen, von dem sich jeder besser denkende mit Abscheu abwenden mußte. Ein so lange forgsam ge= pflegtes Arbeitsfeld von roher Hand schonungslos zerstört und verwüftet zu sehen, wie sollte das einen treuen Diener Jesu Chrifti nicht mit tiefftem Schmerz erfüllen? Bur Silfe war man allseitig gern bereit. Aber, was sollte gethan werden? Gine Bitte der Gemeinde an die Synode um einen rechten Pfarrer lag nicht vor. Ja, man wußte bestimmt, daß jener Menich mit Erfolg einen Widerwillen gegen die Synode, als ein "Zwangsinstitut" in der Gemeinde, groß-Und dann — wovon sollte der entsandte gezogen hatte. Pfarrer leben? Die Synode war, wie gewöhnlich, arm wie Hiob. Da empfand man so recht wieder die Unfähigkeit, aus Mangel an Mitteln einen notwendigen Schritt in Sachen bes Reiches Gottes zu unternehmen. Ueber allen diefen Beratungen und Bedenken wurde es mir klar, daß ich es magen muffe, auch ohne Garantien in die Gemeinde Billa Trifte zu gehen. Es war meine feste Neberzeugung, daß nach Gottes Willen ihr wenigstens die Möglichkeit gegeben werden muffe, fich bas Recht auf den Namen einer "driftlichen" Gemeinde zu erwerben.

Mein Angebot wurde gern angenommen. Ausdrücklich wurde dabei hervorgehoben, daß es sich um einen Bersuch handele. Eine Besserung der Verhältnisse liege gegenwärtig kaum im Bereiche der Möglichkeit. Die Zusicherung gebetsskräftiger Unterstützung war mir eine wertvolle Gabe für meinen Weg. Wie dieser sich gestalten würde — wer konnte es wissen? Aber die Gewißheit, keinen selbstgewählten Weg zu gehen, ließ mich nicht irre werden. Festigkeit gab mir die Stütze, von der die Missionsharse singt:

Ĺ

"Einen goldnen Wanderstab Ich in meinen Händen hab', Aus dem Himmel ist er her, Nach dem Himmel weiset er: Dieser Stab, seht, ist mein Glaube, Hält mich aufrecht hier im Staube. Trennt auch Leib und Seele sich, Auf ihn trau' und baue ich."

Pfingsten stand vor der Thür. Darum machte ich mich bald auf. An den heiligen Feiertagen glaubte ich noch am meisten Verständnis zu finden für eine an Herz und Gewissen sich wendende ernste Predigt.

Wohl schlug mir das Herz stärker als zuvor, als ich am Ziel meiner Reise anlangte. Da war mir der Pfalm 94 rechter Trost und Glaubensstärkung:

"... Herr, wie lange sollen die Gottlosen, wie lange sollen die Gottlosen prahlen? Und so trotiglich reden und alle Uebelthäter sich so rühmen? Herr, sie zerschlagen Dein Bolk und plagen Dein Erbe . . . Sie rüsten sich wider die Seele des Gerechten und verdammen unschuldig Blut. Aber der Herr ist mein Schutz, mein Gott ist der Hort meiner Zuversicht."

Ein kleines Häuflein Ebelgesinnter fand sich noch in der Gemeinde. Sie waren gutes Mutes. Bisher habe es stets geheißen: "Wir haben ja keinen anderen Pfarrer! Nun würden sich viele von dem . . . . abwenden, wo ein anderer wirklich da sei. Die wenigen Freunde sahen den Wüstling überhaupt nicht als Pfarrer an. Bon ihnen ersuhr ich die Lage der ganzen Sache. Die Gemeinde bestand aus zwei Teilen, der "unteren" und "oberen" Villa Triste. Erstere bildete den hauptsächlichsten und ausschlaggebenden Teil. In ihr lag, auch ihr gehörend, Pfarrhaus, Kirche und Schule. Die "obere" hatte sich in 3 Teile gespalten. Ein Teil hatte sich zum Bau einer Kirche vereinigt. Als die Grundmauern schon über der Erde waren, paßte einem anderen Teil der Platz nicht. Die ersten bauten aber weiter, worauf die

anderen 10 Minuten davon einen Kirchbau in Angriff nahmen. "Si duo certant, tertius gaudet", d. h.: "Wenn Zwei sich ftreiten, freut fich ber Dritte". Senen beiden Barteien gingen die Mittel aus. Da kam die dritte Partei, der Schulverein, und sagte: "Wir helfen keiner von beiden. Wir reparieren das baufällige Schulhaus. Das wird unsere Kirche und Schule zugleich." In welcher Kirche nun ber Ortspfarrer predigen follte, das machte noch keinem Sorge. Die Frage nach dem Bfarrer hatte ja weniger auf sich. Das machte sich nachher schon. Nur die eine Kirche sollte der gegen= wärtige nimmer betreten. Aber auch deren Angehörige sahen bie Personalfrage nicht als bringend an. Man gestattete mir wider alles Erwarten, in dem Gottesbienstlokal der "Oberen", ber Schule, zu predigen. Die große Menge von Pferden ringsum beutete auf viele Besucher. Sogar zwei Gesang-Die Predigt schien nicht ohne vereine waren vertreten. Die Leute meinten, "ber neue Eindruck geblieben zu fein. Pfarrer kann bleiben, wenn die "Unteren" dem alten kündigen." Das war ein schlimmes "Wenn". In dem Hause meines Gastfreundes angelangt, hörte ich, daß dieser in der "Bende" (venda = Kaufladen) sei. Dort traf ich ihn und mit ihm eine Anzahl angesehenster Gemeindeglieder, darunter einen Rirchenvorsteher. Mein Gastfreund erklärte: "Es ist alles aus." Man hatte ihn in der Rirche schon bedroht auf seine bloge Bitte, den Borftand sprechen zu dürfen. Nun redete ich mit den Leuten. Ohne Scheu erzählten fie von ihrem . . . entsetzliche Sachen, die freilich bei einem tief gefunkenen Trinker nicht Wunder nehmen können. So verachtet mar er allgemein, bag ihm tein Mensch auch nur für eine Stunde feinen Maulesel geborgt hatte. Aber ihre Kinder ihm anzuvertrauen, bereitete ihnen weniger Bebenken. Wie man es fonst nur bei ben ärmften Regern hier findet, mußte er nun ftundenweit zu Ruß geben. Man follte glauben, die Leute hätten mit beiben Sanden zugegriffen, um derartigen fandalofen Berhältnissen ein Ende zu machen. Alles lag ja banieber.

Zum Gottesdienst kam fast keiner mehr — das war noch ein Glück — die Kinder blieben ohne Unterricht. Die Gemeinde war ohne Zusammenhang. Aber weit gesehlt. Hinter allerlei Redensarten versteckte sich ihr Entschluß, es beim alten zu lassen. Die Parole war: "Ich halte es mit der Majorität."

Mit Hochdruck war gearbeitet worden, um diese Majorität zustande zu bringen. Wahllos war man in der Verbreitung von Verdächtigungen und Verleumdungen gewesen. Quelle dieser trüben Flut ift unschwer zu erraten. Mit Leichtigkeit konnte ich alle entstandenen Bedenken beseitigen. Run fragte ich, in welchem Saufe ich mietweise, auf eigene Rosten vorläufig, ein Limmer bekommen könnte. Ich wollte mit einem bescheibenen Zimmer, einem Bett, einem Stuhl und einem Tisch gern zufrieden sein. Aber von denen, die meine Bitte hatten erfüllen können, jog fich einer nach bem anderen zurück aus Furcht vor geschäftlichem Nachteil und aus Besorgnis, Unfrieden zu fäen. Also doch noch edle Motive bei alledem! Den wohlgemeinten Rat bekam ich noch mit, von dem geplanten Gottesdienst in der Venda lieber abzustehen, da man nicht wissen könnte, was passieren wurde. Sch verftand den Wink, dachte aber nicht daran, fortzubleiben. Nur beschloß ich, nicht in Amtstracht zu kommen, sondern eine Erbauungsversammlung abzuhalten. Gleich zu Beginn berselben stellte ich die Absicht der mit unlauteren Vorfätzen Erschienenen ins rechte Licht und erreichte damit, daß es keiner magte, eine Störung herbeizuführen. Daß von außen die Thure zuweilen aufgestoßen wurde, hatte nichts weiter auf sich. Sie wurde einfach wieder geschloffen. Im Anschluß an die Pfingstgeschichte sprach ich von dem Geheimnis der ersten Pfingstpredigt im Blick auf die Predigt, den Prediger und die Gemeinde. Den Versammelten stellte ich den ganzen Ernst der Lage in der Gemeinde vor Augen, bat fie um Christi, ihrer selbst und namentlich ihrer Kinder willen, sich zu ermannen und die freundlich dargebotene Retterhand nicht zurudzustoßen. Den Bruderfrieg gedächte ich nicht zu entfesseln. Mit Friedensabsichten sei ich gekommen. Könnte ich sie nicht verwirklichen, so würde ich wieder gehen. Meiner Glaubensfreunde Gebet und das meinige würde bleiben, daß Gott der Herr die Gemeinde vor gänzlichem Ruin bewahren und sie noch einmal zur besseren Einsicht, zur Umkehr bringen möge.

Unmittelbar nach Schluß der Bersammlung ritt ich heim. Mit traurigen Mienen kehrten meine Sastfreunde bald barauf zurück. Da wußte ich genug. "So schwer es uns wird, Herr Pfarrer, aber wir können Sie nicht halten. alles verloren." Das war das einmütige Resultat, zu dem meine Freunde kamen. Als die Sonne unterging, fah ich aus weiter Ferne die hohen Berge, welche die Villa Trifte umfäumen. Manche jubilierten an jenem Abend, aber auf den Trümmern einer großen Gemeinde. Die Zeit wird es lehren, welche Bedeutung der Weheruf hat: "Aber ihr habt nicht gewollt." Gottes Gericht wird hereinbrechen über die Gemeinde, die das Heilige in den Schlamm zerren läßt. Es wird auch jenen Menschen aus dem Abgrund ereilen, ber zum Mörder vieler unfterblicher Menschenseelen geworben Gott sei ihm gnädig, ehe der Satan des Alfohols ben letten Tribut von ihm fordert!

Nur die, welchen unsere Verhältnisse auf den Kolonien unbekannt sind, können den Borwurf erheben, die Sache sei zu früh aufgegeben. Wohl hätte ich eine kleine Schar um mich sammeln können; aber aus reinem Haß gegen die "Feinen", "die etwas Bessereres sein wollen", würde die Wehrzahl jenen sonst verachteten Menschen als ihren Mann betrachtet und festgehalten haben. It erst die Parteileidenschaft entsacht, dann hört jede ruhige und gesegnete Amtsthätigkeit auf. Zudem stehen Menschenleben auf dem Spiel. Den Beruf aber hatte ich nicht, der indirekte Urheber solcher Schreckenszustände zu werden. —

So gingen die Pfingsttage zu Ende. Welch ein Unterschied zwischen diesen und den ersten Pfingsten! Am Abend bes zweiten Tages mußte ich noch unfreiwilliger Zeuge des

Schlusses einer achttägigen Pfingstfeier sein. Auch ohne meine persönlichen Erfahrungen hätte ich davon schon genug gehabt. Das war kein christliches Fest mehr. Nein, das war ein Gößenfest.

Es widerstrebt mir, selbst davon zu erzählen. Darum füge ich die lebenswahre Schilderung Beschorens, des verstienten Natursorschers, hier ein, welche sich mit meinen Beobachtungen völlig deckt:

"Santo Angelo war in den letzten Tagen sehr animiert, denn es wurde das Fest "do Divino Espirito Santo" (des göttlichen heiligen Geistes) geseiert. Es war das erste Mal, daß ich einem derartigen Feste beiwohnte, und ich kann mir nicht versagen, hier eine Schilderung desselben hinzuzufügen.

Ein solches Fest ist wirklich ganz hübsch und bringt Abwechselung in das höchst eintönige Kampanhaleben. Es kommen viele Leute zusammen, die Damenwelt präsentiert sich sortwährend in den hübscheften Toiletten, jeden Tag ist "etwas los", es giebt Musik, Bälle, Festessen, Novenas, Feuerwerk, Luftballons, "Auktion", Cavalhadas, Prozessionen, Raketengeknatter und noch mancherlei; aber religiöser Sinn und Frömmigkeit zeigt sich, scheint mir, nicht in diesen Festen, welche wohl als "Volksseste" recht hübsch und unterhaltend, aber als "Kirchenseste" doch wohl etwas zu weltlich sind; jedoch:

> Cada terra seu uso Cada roca seu fuso!

Der Festgeber ist der Festeiro (Imperador), welcher am Schluß des vorigen Festes durch das Los bestimmt wurde, wie auch sein "Hosstaat". Sein Hauptbestreben ist zuerst, durch Almosen der Gläubigen die nötigen Gelder, oder wenigstens einen Teil derselben, zur Bestreitung der nicht unbedeutenden Ausgaben zusammenzubesommen, und da wird denn die Banbeira (Fahne) ins Feld geschickt. Im ganzen Munizip, wie auch in den benachbarten zieht die "Bandeira do Divino Espirito Santo" — die Fahne des göttlichen heiligen Geistes — umher; begleitet wird der Fahnenträger von einem oder zwei

Sängern und den Musikern, d. h. einem Trommler, einem Biolinisten und einem, der den Triangel schlägt; viele Gläubige schließen sich der "Bandeira" an, der eine aus religiösem Gefühle oder aus Erfüllung einer "promessa", der andere, um auf anständige Weise bummeln und etwas Besseres essen zu können.

Kommt der Zug in die Nähe eines Hauses, so beginnt der Gesang, begleitet von Triangel, Bioline und der kleinen Trommel, was sich wirklich recht hübsch anhört, und die Bewohner kommen ihm entgegen, um ihn zu begrüßen, um Die Jahne zu empfangen, um fie andächtig zu fuffen und ins Haus zu tragen; bann giebt ein jeder bem "Espirito Santo" ein Almosen nach seinen Berhältnissen. Wir finden bies wohl alles lächerlich und sehen es als Bögendienst an, aber das Bolk weiß es nicht anders: es ist der "Beilige Beift", welcher in ihre Butte tritt, und bas kann nur Blud und Segen bringen; mancher Kranke hofft wohl feine Genefung durch ihn und erwartet sehnsüchtig die Ankunft der "Banbeira", um einen inbrunftigen Ruß darauf zu drücken; die Leute kennen keine andere Beise, ihr religioses Gefühl auszudrücken, und so wie fie es thun, entspricht es ihrer Unschauungsweise und ihrer festen Ueberzeugung.

Neun Tage vor Pfingstsonntag beginnt das Fest um Wittag mit Raketengeknatter und Glockengeläute. Glockensgeläute!!! Könnte ich nur einmal noch das heimatliche Glockensgeläute hören, das mächtig ergreisende Geläute, das bei Festen von allen Kirchtürmen harmonisch zusammenhallt, das einsfache, aber nicht minder zum Herzen greisende melodische Abendgeläute vom Turme einer Dorffirche!

An den folgenden neun Abenden werden die "Novenas" abgehalten, zu denen die Gläubigen bei anbrechender Nacht abermals durch Raketengeknatter eingeladen werden. Der Geistliche begiebt sich in vollem Ornate nach dem "Imperio" im Hause des Festgebers; hier befindet sich die silberne Krone desselben, die "Bandeira", und wird auch die Auktion der

von dem Festgeber gekauften Sachen wie der von den Gläubigen gemachten Geschenke abgehalten. Bon hier begiebt sich unter fortwährendem Geknatter und den lustigen Tönen eines Marsches der Geistliche, die Fahne, der "Imperador" und sein Gesolge und die Anwesenden nach der Kirche, wo die Messe ihren Ansang nimmt. Diese selbst hat mich wenig interessiert, aber meine Ohren labten sich am vorzüglichen Gesange, und meine Augen an dem Anblicke so manches hübschen Gesichtes, verschönert noch durch seinen andächtigen Ausdruck.

Nach beendigter Andacht geht es zurück, abermals mit Raketen und Musik, nach dem Imperio, wo Erfrischungen herumgereicht werden, worauf die Auktion ihren Ansang nimmt. Der Erlös derselben ist auch zur Deckung der gemachten Ausgaben bestimmt; bei dieser Gelegenheit werden oft die unbedeutendsten Sächelchen zu unglaublich hohen Preisen versteigert, besonders wenn sich zwei Prätendenten treiben, von denen jeder den Gegenstand erwerben will, um ihn dann seiner Dame mit schmachtendem Lächeln und graziöser Berbeugung zu überreichen. Das ist alles recht hübsch, lustig und amüsant, — aber ich sehe nur nicht ein, was es mit Religion, Psingsten und dem heiligen Geift zu thun hat.

An drei Abenden sollten Luftballons aufsteigen, jedoch alle drei wurden von dem in ihnen wütenden Feuer verzehrt, ehe sie in höhere Regionen steigen konnten.

Am Sonntage gab es als Einleitung in früher Morgenstunde Reveille und um 10 Uhr feierliches Hochamt; bei dieser Gelegenheit war die Kirche wirklich überfüllt und wurden von der Damenwelt die speziell dazu reservierten Festkleider und allerneuesten Toiletten, von den Nationalgarde-Offizieren die neuen Baradeunisormen angelegt.

Nach abgehaltenem Hochamt wurde durch das Los der neue "Imperador" bestimmt und diesem die silberne Krone übergeben.

Um 1 Uhr versammelte sich die ganze Bevölkerung zur Prozession. Der Zug wurde eröffnet von den Irmaos de

Nossa Senhora do Rosario, die nur aus Schwarzen bestehen und welche über der Kleidung ein weißes armelloses Hemd trugen. Die Prozession teilte sich in fünf Gruppen, vier schlossen sich an die "Andora" und eine an den Priester an ("Andor" ist das Traggerüft, auf welches die Heiligenbilder geftellt werben). In der Prozession befanden sich Sao Joao, Santo Antonio, N. Senhora de Rosario und ber Divino Espirito Santo. Interessant war mir die Bemerkung, daß die Gruppe, welche Santo Antonio umgab, fast nur aus fürzlich verheirateten Frauen und jungen Mädchen beftand. Ich glaube, hier liegt ein tiefer Sinn: Santo Antonio (ich weiß nicht, ob der von Padua) gilt bekanntlich als "Casamenteiro", b. h. Heiratsstifter. Sollten die jungen Frauen nicht vielleicht eine "promessa" zu erfüllen gehabt haben? Und follten die jungen Mädchen ihn vielleicht begleitet haben, um ihn gunftig zu ftimmen? Jedem "Andor" schwebten zwei Engelchen vor, kleine Mädchen, leicht und luftig gekleidet. Neben dem Priefter ging der höchstgraduierte der anwesenden Offiziere und trug ben schirmartigen Balbachin. Raketen, Batterien u. f. w. fehlten dabei natürlich nicht. Prozession durchzog die ganze, nicht febr große Stadt und fehrte dann wieder zur Kirche zurud."

Sollten Andersgläubige aus meinen Schilberungen den Schluß ziehen: "Seht, wir — auch in Brafilien — sind doch bessere Leute", so möchte ich sie mit Hinweis auf ihre Pfingstfeste hier zu Lande allein zur Borsicht mahnen und an das Sprichwort erinnern: "Wer im Glashause sitzt, soll nicht mit Steinen werfen." Freilich, das klägliche Schauspiel von Pseudopfarrern oder "gemachten" Pfarrern und deren Komödien bieten ihre Gemeinden nicht dar. Dafür ist ihre Ehrfurcht vor dem Priester eine zu große. Auch in der äußeren Hochhaltung der Kirche und ihrer Einrichtungen sind sie den unseren voraus. Das Gefühl der Zusammengehörigkeit ist ganz anders bei ihnen ausgeprägt. Alles dieses gern zugestanden. Sucht man jedoch in ihnen nach Bethätigung

wirklicher Frömmigkeit, wirklich chriftlicher Gesinnung, nach Herzensüberzeugung, so können sie keinerlei Anspruch erheben, etwas Bessers zu sein. Das ist die volle Wahrheit und muß um der Gerechtigkeit willen gesagt sein. Wäre ich in der Lage, anders darüber mich auszulassen, so würde ich es mit derselben Freimütigkeit thun, wie ich aus dem eigenen Lager berichte.

Um indeffen keine unrichtigen Borstellungen zu erwecken, bemerke ich fogleich, daß ich mit dem von der Gemeinde Billa Trifte entworfenen Bilde feine Durchichnittsgemeinde gezeichnet habe, d. h. eine Gemeinde, wie sie mehr oder weniger alle bier find. Meinem lieben Amtsvorgänger, der zu den aller= ältesten Pfarrern des Landes gehört, erichien es fast unglaublich, daß es eine berartige Gemeinde heute noch gabe. 3d habe die Lefer mit Gemeinden bekannt gemacht, die gewiffermaßen dasselbe oder doch etwas ähnliches find, wie der wilde Urwald in der Kolonie. Es ist bei uns längst nicht mehr alles Urwald. Blübende Kolonien sind aus ihnen schon in Menge hervorgegangen. Aber es ist noch viel Urwald Für viele, viele ist noch dankbares Arbeitsfeld vorhanden. So ware es auch verkehrt, wollte man die evangelischen Gemeinden mit einem großen wilden Urwalde vergleichen. Das mag wohl vor Sahrzehnten haben geschehen können, beute geht es nicht mehr an. Die evangelische Bruderliebe hat sich schon aufgemacht und ist den Brüdern in die weite Ferne nachgegangen. Was fie gewirkt hat, barf fich wohl Leider tritt an so vielen Stellen uns der feben laffen. Gedanke immer wieder entgegen: Biel eber, mit viel größerer Energie, mit größerem Aufwande hatte die Arbeit, die Fürforge für die Tausende evangelischer Glaubensgenoffen in ben Urwäldern in Angriff genommen werden müffen. Pseudopfarrertum ift eine der unglücklichen Folgen völliger Bernachläffigung ihrer ausgewanderten Glieder seitens ber Die Gemeinden wären nicht so in Mengen Seimattirchen. verwildert und heruntergekommen, wäre man sich eher in

ber Heimat ber Missionspssicht an den auswärtigen Brüdern bewußt geworden. Denken wir uns nur einmal eine Heimatprovinz jahrzehntelang ohne den Segen geistlicher Pflege und ohne Schulbildung. Wie würde es da in vielen Gemeinden aussehen? Kann man sich da wundern, daß in den brasilischen Urwäldern unter den denkbar traurigsten Umständen den Gemeinden vieles verloren gegangen ist?

Aber wir wollen nicht klagen. Vielmehr wollen wir im Blick auf das, was geschehen ift, Gott loben und danken, daß Er auch die späte Saat hat gedeihen lassen und sie immersort mit Seinem Gnadensamen erfreut. Wir leben aber nicht in der Erntezeit. Das erfahren die meisten der Arbeiter, die hier draußen stehen. Da giebt's vielsach noch die größste, schwerste Urwaldssarbeit zu thun. Baumriesen, die hindernd im Wege stehen, müssen gesällt werden. Dornen und Dickicht müssen niedersgeschlagen und verbrannt werden. Der auskeimenden Saat droht immerwährend Verderben durch wilbe Tiere, Unkraut, Hagel, Dürre und Nässe. Da heißt's, stets "fröhlich in Hoffnung" zu bleiben und in Geduld und Zuversicht auf Gottes Fügung der Zeit der Ernte entgegenzuschauen. Rückt Er sie vielleicht auch in ferne Zeiten, läßt Er die Arbeiter scheinbar auch ohne Erfolg, so bleibt es doch dabei:

"Er kennt die rechten Freudenstunden, Er weiß wohl, was uns nüglich sei. Wenn Er uns nur hat treu erfunden Und merket keine Heuchelei, So kommt Er, eh' wir uns verseh'n, Und läffet uns viel Gut's gescheh'n."

Das sollte ich reichlich in der Arbeit erfahren, die mir in dem großen Bezirke des Munizipiums Benancio Ayres zugewiesen wurde. Ich machte mich nicht mit großen Erswartungen auf den Weg dorthin. Wäre es überhaupt nötig gewesen, so hätten die kalten Douchen, welche ich bisher schon so reichlich bekommen hatte, wohl zur Abkühlung und zum Ernüchtern ausgereicht. Mit meinem getreuen und bewährten Maultier "War" machte ich mich also auf. Zunächst ging es

nach Porto Alegre mit der Bahn, von dort vermittelst eines tleinen Dampfers von der Beschaffenheit der allerältesten Rheindampfer flußaufwärts auf dem Rio Sacuhy. bogen wir in den Rio Taquary ein und fuhren bis zum Hafen von Mariante. In flottem Tempo ritt ich landeinwärts. Der Weg war nicht schwer zu finden. Die Freude an dem Urwald, an den Riesenbäumen, dem unentwirrbaren Dickicht, ben bunt schillernden Bögeln und Schmetterlingen, Apfelsinenbäumen mit ihren köstlichen, aus dem dunklen Laub hervorlugenden Früchten, an der majestätischen Ruhe ringsum Der Campo, kahles, wellenförmiges dauerte nicht lange. Belände, breitete fich vor mir aus. Kurzes, mageres Gras bedeckte den Boden, eine magere Koft für die weidenden Rühe und Pferde. Endlich taucht wieder Berg und Wald auf. Eine lange Bergkette von dunkelblauer Färbung debnte fich vor mir aus. Ueber 50 Erhebungen konnte ich gählen. Meinen zukunftigen Wohnort, den Stadtplat Benancio Ayres, konnte ich erst sehen, als ich unmittelbar in seiner Nähe war. lag in einem Thalkessel. Aufsteigender Rauch verriet mir feine Lage.

Einen großartigen Empfang hatte ich nicht. Rein Mensch vermutete in dem schlichten Reiter den neuen "Pfarrherrn". Einen Erfat für die fehlenden Chrenpforten, Böllerschuffe und was sonst zu einem festlichen Einzug gehört, brachte ber Himmel. Der that seine Schleusen auf und gog endlose Ströme von Regen unter stetem Donner und Blit berab, gerade als ich abgesattelt hatte. Wit geringen Unterbrechungen regnete es fast 3 Wochen. Derweilen fand ich Unterkunft und gaftliche Pflege in einem Kaufhause, deffen Besitzer ber Sohn meines altehrwürdigen Borgängers war. Mit diesem über Altes und Neues, über Bergangenheit und Gegenwart zu plaudern, hatte ich reichlich Muße. Es waren mir erquickliche und lehrreiche Stunden. Was ich von den Zuständen in meinen 6 Gemeinden zu hören bekam, war freilich nicht besonders ermutigend. Ihre Geschichte war wenig erbaulich.

Unter fich voller Zwietracht, hatten fie es nicht möglich machen tonnen, einen Pfarrer langere Zeit zu halten. eine ganze Reihe nach einiger Zeit wieder den Wanderstab Auch zwei "selbstgemachte" Pfarrer hatten sich nicht lange halten können. Um das Maß des Unglückes voll zu machen, kam dann die Leitung der Gemeinden in die Hand eines Mannes, von dem sich jeder mit Betrübnis wenden muß. Seine Tage waren freilich gezählt. Aber die Spuren seiner tötlichen Wirksamkeit wurden mit seiner Flucht nicht Bas ware aus den Gemeinden geworden, wenn verwischt. Gott der Herr fich ihrer nicht erbarmt und dem P. Smidt, einem der altesten Beteranen aus der Synode, Rraft und Freudigkeit gegeben hatte, in die Lucke einzutreten. Was diefer mit dem Aufgebote aller seiner Kräfte gewirkt und gewonnen, das wieder erwachende Bertrauen, das bildete das unschätzbare Fundament, auf dem der Nachfolger mit jungen Rräften weiterarbeiten follte. Die auseinander gesprengten, in sich und unter einander uneinigen, dazu weit zerftreuten Einzelgemeinden zu einem festen Ganzen zu verbinden, die nicht unbeträchtliche Schuldenlast aus ber Welt zu schaffen, das war die zu lösende Aufgabe neben dem einen Hauptziel, das Evangelium von dem gekreuzigten und auferstandenen Beiland auf den Leuchter zu ftellen. Die Berheißung Gottes: "Meine Kraft ist dem Schwachen mächtig" brauchte indessen auch den Anfänger, den Neuling, in schwierigen und verwickelten Arbeiten nimmer verzagen zu laffen. Mag's auch beigen:

"Da tritt kein andrer für uns ein, Gin jeder steht für sich felbst allein."

Ein Mann mit Gott ist stets in der Majorität. Da ist andere Hilfe entbehrlich. Unter solchen Erwägungen ging's frisch und fröhlich ans Werk.

In jenen Tagen fiel mir das Wort eines erfahrenen alten Freundes ein: "Wit eingewurzelten Mißbräuchen geht es wie mit den Stäben des Dschingiskan: man nimmt jeden einzelnen heraus und zerbricht ihn. Das geht leichter und

macht weniger Geräusch." Giner von den vielen herrschenden Mißbräuchen war der, daß der Geistliche selbst seine Stolzgebühren "cobrieren", d. h. einkassieren mußte. Es war mir ein Dorn im Auge, daß der Geistliche es sich gefallen lassen mußte, unmittelbar nach Amtshandlungen gefragt zu werden: "Wat ha'n Se verdient?", oder: "Wat is Ihr Lohn?" Das ist freilich nicht böse gemeint. Aber es liegt auf der Hand, daß die Amtshandlungen als bezahlte Arbeit vielsach angesehen werden. Die Stolgebühren sind an sich schon ein Arebssichaben, ein trauriger Beweis sür den Mangel an Gemeinsinn und Opferfreudigkeit, dem Geistlichen ein auskömmliches Gehalt zu geben. Tritt dann jener Uebelstand noch hinzu, so kann diese Unsitte geradezu unerträglich werden.

Um mir freie Hand zu lassen, um zugleich den Gemeinden das Gefühl eigener Bestimmung zu geben, stellte ich mich in jeder Gemeinde zur Wahl. Zu den Bedingungen, die ich stellte, gehörte die Abschaffung des gerügten Mißstandes. Nach acht Wochen durfte ich mich als einstimmig gewählt betrachten. Mein ehrwürdiger Vorgänger führte mich selbst ein und konnte mit dem Bewußtsein in den Ruhestand treten, der Gemeinde große Dienste zu Nutz und seinem Herrn zur Ehre vieles gewirkt zu haben.

Ordnung in der Gemeinde bedingt Ordnung im eigenen Hause. Letztere wiederum erfordert eine gewisse Bielseitigkeit der Thätigkeiten bei dem, auf dessen Schultern alles liegt. Da heißt es, Herr und Diener in einer Person sein. Aber Arbeit schändet nicht. Der "wohlehrwürdige" Pfarramts-kandidat hatte es lernen müssen, mit der Feldmütze auf dem Kopfe in seiner Freiwilligen-Unisorm den Karren mit Turngeräten durch die Straßen seiner Garnison Cleve zum Exerzierplatz zu schieben. Er ist derselbe deshalb geblieben. Die Parole: "Hilf dir selber!" gab ihm wieder Gelegenheit zu praktischen, wenn auch ungewohnten Uedungen mancherlei Art, die man sonst im Reich der Anstreicher, Tapezierer, Maurer, Zimmerleute, Landleute anstellt. Besser wurde

manches, als mit Einzug eines kleinen Benfionars der Haushalt vollständig wurde. Sobald mein kleiner Hausgeist August in die Geheimniffe ber verschiedenen Haushaltungsgebiete eingeweiht und sich an die festgesetzte Ordnung gewöhnt hatte, ging es aufs Beste, wie es in einem Pfarrhause sein foll. Es ift boch von nicht zu unterschätzender Bebeutung, wenn man, von oft fauren Ritten beimkehrend, weiß, nicht nur am Riel ein Haus, sondern ein "Beim" vorzufinden. Nach einigen Wochen war alles aufs Wohnlichste eingerichtet. Kür die Begriffe eines Kolonisten mochte manches sogar als Luxus gelten. Bei dem großen Defigit in der Gemeindekaffe wurde in dem "Etat" ber Boften "Stall" geftrichen. Da aber ein Urwaldspfarrer ohne Reittier basselbe ist, was der Kavallerist ohne Pferd ist, so mußte Rat geschafft werden. grausigen Regenwochen hat der treueste Diener Anspruch auf ein schützendes Obdach. Kurzerhand murde barum "höchsteigenhändig" die neu verputzte Ruche jum Stall hergerichtet, ein starker Fußboden gelegt und eine Krippe gebaut. Damit es auch an Futter nicht fehle, wurde ausreichend milho (Mais) und mandioca (eine Anollenfrucht) gepflanzt. Der Blumengarten konnte nur angelegt, Beete und Wege nur markiert werden. Bei der zu bewältigenden Arbeitsfülle war eine forgiame Bflege unmöglich. Auch die Körperkraft ist ein Rapital, mit bem man haushalten muß.

In der Frühe des Morgens begann die tägliche Berufsarbeit. In Brasilien ist nämlich der Pfarrer fast ausnahmslos
zugleich Lehrer. Ansangs wollte es mich bedünken, als ob diese
Berbindung nicht gut möglich sei, denn jedes von beiden Aemtern ersordert eine ganze Kraft. Den Eltern der Ortsgemeinde erklärte ich dies auch in aller Offenheit. Sie
wollten sich indessen mit dem zufrieden geben, was ich ihren Kindern neben meiner Pfarrarbeit an Zeit widmen könnte,
seien es auch nur drei oder vier Tage in der Woche. Diese Arbeit an den Kindern in der Schule ist mir je länger je
lieber geworden.

Meine größte Freude am Tage mar es stets, vor Beginn der Schule von der muntern, kleinen Schar mich umringt zu feben und ihren berglichen Morgengruß zu erwidern. Recht kann ich sie "meine" Kinder nennen. Was einem anderen die Familie ist, das waren fie mir. In so manchem Herzeleid, das mir nicht erspart blieb, hab ich namentlich im Umgang mit den Kindern die Berufsfreudigkeit und ein 3ch verdanke ihnen mehr, fröhliches Herz wieder gefunden. Mit Gefang und Gebet begann als fie mir verdanken. Soll ich nun sagen, nach welcher jedesmal der Unterricht. Methode ich unterrichtete, so muß ich ehrlich antworten: nach eigener Methode. Denke dir unter 20 Kindern 5 Abteilungen im Rechnen, 3 im Lesen, 3 im Schreiben, 3 im Deutschen, 2 in der portugiefischen Sprache. Denke dir, daß diese fich nicht auf einmal, sondern allmählich zusammenfinden, daß felbst die größeren die Bedeutung oft der einfachsten Begriffe nicht kennen, da die geiftige Pflege zumeist ganz hintenan Erwägst du noch, daß die Dauer des gesamten Unteriteht. richts oft nur 1 Jahr, gewöhnlich 2 Jahre, felten 3 und nur ausnahmsweise länger währt, bei einem 5-6-maligen Halbtagsunterricht in der Woche — dann wirft du, lieber Lefer, es verftehen, daß man bei folden Schulverhältniffen teine Befete aufstellen kann. Da heißt es, unter gewiffenhafter Ausnutzung der verfügbaren Zeit so viel wie möglich an die einzelnen Rinder heranzubringen. Jeder Schulmann wird es ermessen, eine wie schwierige Aufgabe da dem Kolonie-Die Liebe zu den Kindern hilft die lehrer gestellt wird. Schwierigkeiten überwinden. Die Begeisterung der Rleinen bei ihrer Arbeit in der Schule, das Aufleuchten ihrer Augen, die Spannung ihrer Mienen, wenn ihnen die herrlichen Geschichten der Bibel vor Augen geführt werden, ihre merkbar zunehmende Liebe zu dem großen himmlischen Kinderfreunde find der schönfte Lohn für den Lehrer. Richt lange dauert es, so hatte die kleine Schar einen ansehnlichen Schatz von Liedern sich erworben. Singen war nun einmal ihre höchste Luft, noch gesteigert, als ich ihnen auf dem Harmonium alles begleiten konnte. Wie schmetterten sie die schönen, deutschen Lieder hinaus! Im Gottesdienste hatten sie bei dem Gesang die Führung. Nach erlangter Sicherheit im Singen konnte auch die vollständige Liturgie nach der neuen Agende eingeführt werden — eine wesentliche Bereicherung des gottesdienstlichen Lebens. Hiermit mochte es auch wohl zusammenhängen, daß der Besuch des Gottesdienstes sich steig hob. Das Jahr 1898 ging so unter stetiger Arbeit zu Ende.

Köftliche Weihnachtsfeiern unter dem strahlenden Lichtersbaum durften wir in den verschiedenen Gemeinden abhalten.

Wit meinen Jungen ritt ich in den Wald, wo wir uns die herrlichste Pinie abhauen durften. Im Triumph, unter dem fröhlichen Schall der Weihnachtslieder, brachten wir sie heim und putten den Weihnachtsbaum nach heimischem Brauch. Die kleine, prächtige Mädchenschar war natürlich überglücklich, die mitgebrachten Schätze an Leckerteilchen und Schmuck zurecht machen und nach meinen Anweisungen aufhängen zu dürfen. Diese Borfreude war nicht die kleinste. Wie leuchteten aber erst ihre Augen, als der schöne Baum am hl. Abend im Lichterschmuck prangte, als sie die köstlichen Lieder singen und zeigen durften, was sie gelernt hatten!

Noch größer war die Freude bei klein und groß in den Koloniegemeinden. Das kleine Bolk hatte einen solchen Festtag noch nicht erlebt. Wie seierlich und fröhlich war der Weihnachtsabend bei meinem Gemeindevorstand in der Estancia Wariante! Die mitternächtige Stunde schien selbst den Kleinen zu früh zum Aufbruch. Im Mondenschein zu singen und zu springen, Erzählungen zu hören und Kuchen zu essen — das war doch gar zu schön!

Für den Pfarrer bedeuten allerdings solche Tage keine kleine Mühe. Bei der Hochsommertemperatur ständig in Thätigkeit zu sein, auf dem Pferde oder im Amte oder im Lebhaften Austausch mit alt und jung bis zum späten Abend, das setz Kräfte voraus. Für mich selbst konnte ich erst zum Schluß Weihnachten feiern. Die Liebe meiner Kinder und deren Eltern hatten mir auch den Tisch gedeckt. Ein Extra-Bäumchen, aus der Heimat mitgebracht, zündete ich an und versenkte mich in stille Geistesgemeinschaft mit denen, die des Einsamen in der Fremde liebevoll gedachten.

Als das alte Jahr zu Ende ging, fah ich die Wolken fich zusammenballen, die fich im neuen Sahre mit unfehl= barer Gewißheit unter Blit und Donner entladen mußten. Raum ein Sonntag war vergangen, an dem ich nicht in Einzelberatungen ober in Berfammlungen auf die Bildung einer festen Gemeinde hingearbeitet hatte. Es läft fich nur anbeuten, nicht beschreiben, mas da durchkämpft werden mußte. Der Neid unter ben einzelnen Gemeinden, die Bleich= gultigfeit in Gemeindesachen, die Berftandnislofigfeit fur die wahren Aufgaben der Kirche, der Bikaden= oder Lokal= patriotismus trat mir immer und immer wieder in den traurigsten Formen gegenüber. Die Kolonien miggönnten ber Villa= (Stadt=) Gemeinde die Pfarrschule im Pfarrhause. Sie weigerten sich darum, an der auf diesem ruhenden Schuld . mit abzutragen. Die kleine Villagemeinde war zu schwach 7 Monate lang blieb die Hälfte des garantierten Pfarrgehaltes aus, mitfamt ben Stolgebühren. Als ich einen Beschluß sämtlicher Gemeinden ausführte, blieb der vierte Teil ganz zurück. Alles dies wäre noch gegangen. ipite fich die Frage zu, die mir die allerbedeutsamste mar, die Frage nach der Dauer des Konfirmandenunterrichtes. Mengftlich scheute man fich in der größten, ausschlaggebenden Gemeinde, diesen Punkt ernftlich zu berühren. hatte man sich beraten. Sie wollten mir mit einem belden= mütigen Beschluß imponieren. Die wenigen verständigen Elemente konnten nicht durchdringen. Gin großer Teil hielt fich ganz zurud aus Beforgnis, fich Feinbschaft zu machen. Und was war die Forderung der stimmführenden Trots= töpfe? "Der Pfarrer bekommt die Kinder sechs Tage in den Unterricht und hat sie dann zu konfirmieren."

Sechs Tage, sage und schreibe "sechs" Tage wurden dem Pfarrer in Gnaden bewilligt. Sechs Tage für Kinder, die kaum wissen, wer Christus ist, was er gethan hat und was er für uns ist;

die zum Teil ihren Katechismus "auswendig" können, aber kein Wort davon verstehen, die keine Ahnung von Bibel und Gesangbuch haben;

die zum Teil knapp 12 Jahre alt find; die zum großen Teil nie gelernt haben, zu beten. Kinder, denen vielfach kein anderes Ideal gezeigt worden ist, als Geld verdienen und Musik auf dem Tanzboden.

Das war zu viel für mich, der ich fast die einzige Hoffnung der Pfarrarbeit auf die Kinder fette. bin ich heimgeritten, abgemattet von endlosem Sprechen in ber Kirche — ber Gottesbienst mit Amtshandlungen und Versammlungen dauerte  $2-3^{1}/_{2}$  Stunden — und in den Kolonistenhäusern. Hierbei sei bemerkt, daß der Pfarrer bei ber Unfähigkeit der Gemeinden, ordentlich zu singen, selbst das Amt des Kantors übernehmen muß, so daß ihm keine Ruhepause bleibt. Geradezu lähmend drohte jedoch der stets von neuem sich aufdrängende Gedanke zu wirken, es sei doch alles vergebens; der Stein bleibe Stein, ob Platregen oder linder Regen darauf falle. So wurden die Sonntage nicht Sonnentage, sondern meift rechte Sorgentage. Wenn bas lette Amen im Gottesdienfte gesprochen mar, fo hörte die Erbauung der eigenen Seele gewöhnlich auf. Ram ich dann abends nach Hause, war das Tier besorgt und waren die Reitstiefel in die Ede gestellt, so bedurfte ich oft geraumer Beit, bis ich bas Gefühl der Dede und Leere überwinden konnte. Er aber, der gesagt hat: "Ich bin der Herr, dein Arzt", ließ mich auch in solchen Augenblicken nicht allein.

> "Ich rief zum Herrn in meiner Not: Ach, Gott, vernimm mein Schreien! Da half mein Helfer mir vom Tod Und ließ mir Gnad' gedeihen. Drum dank', ach Gott, drum dank' ich Dir; Ach danket, danket Gott mit mir! Gebt unferm Gott die Ehre!"

Gottlob, daß ich mich stets wieder zurecht fand und mit Paulus zu der Gewißheit durchdringen durfte: Wir haben allenthalben Trübsal, aber wir ängsten uns nicht. Uns ist bange, aber wir verzagen nicht. (2. Kor. 4, B. 8.)

Auch in leiblichen Nöten erfuhr ich Gottes gnädige Durchhilfe wiederholt. Durch einen heftigen Stoß bei dem Scheuwerden meiner mula erhielt ich eine innere Berletzung, die mir anfänglich ein Beiterführen meines Amtes unmögslich zu machen schien. Lange vermochte ich nur unter großen Beschwerden zu reiten. Doch sollte ich mich schließlich einer völligen, in diesem Falle ungewöhnlichen Heilung erfreuen.

## Kapitel 2.

## Gine Synodalreise.

Drohende Wolken. Der "Evangelische Bund" und die Zesuiten. Schule und Kirche. Gebanken über einen Landes-Buß- und Bettag. Unerwarteter Bechsel. Kanuf und Sieg in der Gemeinde. Scheiden und Meiden thut weh.

Das größte Jahresereignis pflegt für den Urwaldpfarrer bie Reise zur Synodalversammlung zu sein. Sie bedeutet für ihn eine Erholung und Erfrischung für Leib, Geift und Seele. Er, der vielleicht das ganze Jahr über hier und da einmal, viel= leicht kein einziges Mal einen Amtsbruder zu sehen bekommen hat, freut sich monatelang vorher auf die Zusammenkunft der Riograndenser Synode. Im brüderlichen Austausch ber Gedanken hofft er, neue Anregung für die eigene Arbeit zu gewinnen und in ernfter Mitarbeit an den großen Aufgaben der durch die Synode repräsentierten Kirche zu er= starken. Aus dem ganzen Staate finden fich die Bertreter ber Gemeinden zusammen. Manche kommen weither geritten. Biele benuten Gifenbahn, Dampfer und Wagen. Diesmal follte die Synode in der Pikade Feliz (d. h. Glückliche) tagen. Die Hoffnung, daß auch die Synode eine "feliz" werde, sollte nicht zu Schanden werden.

Auch ich sattelte 8 Tage vorher meine mula. Eine weite Reise stand mir bevor. Mit gemischten Gefühlen schnallte ich mein Gepäck auf. Ein Sorgenpäcklein wollte durchaus mit. Dafür hatte meine liebe Gemeinde gesorgt. Kurz vorsher hatte der Borsteher der größten Gemeinde mir angedeutet, daß mir unter keinen Umständen ein längerer Konsirmandensunterricht bewilligt würde. Darauf erklärte ich kurzweg: Ein Berhandeln darüber sei für mich ausgeschlossen. Die einzige Antwort darauf werde nicht anders lauten als "Kündigung". Meine Lage war keine beneidenswerte. Ein Teil der Gemeinde verlangte gewissenlosses Handeln, ein zweiter zog sich zurück, weil ich nicht wortbrüchig werden wollte. Der dritte Teil, die Minorität, blieb mir treu. Was sollte nun werden?

Wenn ich fage, wir hatten schöne Synodaltage, fo denke ich dabei weniger an den Sonnenschein, von dem fie begunftigt waren, als an ben Beift, in dem die Synodals verfammlungen und die Paftoralkonferenzen geführt wurden. In angestrengter Arbeit wurden bedeutsame Fragen erörtert und erledigt. Bis tief in die Nacht zogen fich die Konferenzen bin. Die Zeit war furz und mußte ausgekauft werden. Die einzige freie Versammlung wäre uns leiber fast unmöglich geworben. Der angesehendste Bürger ftarb gerade in ber Zeit und mußte an dem in Aussicht genommenen Tage beerdigt werden. Das gab eine große Störung. Mit Rucsicht auf die Notwendigkeit einer Programmverkurzung verzichtete ich auf meine Ansprache, die mir zugewiesen war. Es hatte sich mir die Ueberzeugung aufgedrängt, daß es hohe Beit sei, die jesuitische Propaganda zu beleuchten, die an Dreistigkeit und Rudfichtslosigkeit von Tag zu Tag wächst. Bur Burdigung unferer Lage ben Jefuiten und ihren Unhängern gegenüber, ift es vielleicht von einigem Intereffe, etwas Räheres darüber zu erfahren. 3ch hatte mir vorgenommen, etwa folgendes zu jagen:

Teure Freunde! Liebwerte evangelische Glaubensgenoffen!

Als Vertreter des "Evangelischen Bundes zur Wahrung der deutsch-protestantischen Interessen" ergreise ich das Wort. Nicht alle mögen wissen, was das für ein Bund ist, und mancher mag sich keine ganz richtige Vorstellung davon gebildet haben.

Bor 12 Jahren streckte die preußische Regierung am Ende des unseligen Kulturkampfes die Waffen. Die päpst-lichen Garden, von Rom aus kommandiert, hatten einen glänzenden Sieg erfochten. In der alten Heimat sehen wir seitdem das klägliche Schauspiel, daß ein fast zu 2/3 evangelisches Volk thrannisiert wird von einer klerikalen ultramontanen Partei, deren Baterland im Batikan ist.

Da traten unerschrockene Männer zu dem "Evang. Bunde" zusammen, um die vom römischen Uebermute bes drohten Interessen der evangel. Kirche zu wahren, um das protestantische Bewußtsein des deutschen Volkes zu stärken und zu beleben und es innerlich und äußerlich stark zu machen, zu einigen zum Kampf gegen Rom.

Ein Kampfesbund ist also der Evangelische Bund. Aber er führt nur einen Berteidigungskrieg. Seine Waffen sind Schutzwaffen. Er macht keine Raub- und Eroberungszüge. Er will nur das eigene Hab und Gut vor räuberischen Ueber- fällen und arglistigen Feinden beschützen. Er treibt im wahren Sinne Friedensarbeit. Er rückt den ultramontanen Hetzen zu Leibe, um dem Heilandsgeiste freien Raum zu verschaffen, der sich an alle Bekenner Christi wendet: "Kind- lein, liebet euch untereinander."

Bas uns bewegt, ift der aufrichtige Bunfch, daß Ratholiken und Brotestanten im friedlichen Rebeneinander leben möchten; daß einer des anderen Glanben respektiere und nach dem Grundsage verfahren möchte:

"Was du nicht willst, das man dir thu, das füg' auch feinem andern zu!"

Leiber werben wir Protestanten in unserem Lande, namentlich in unserem Staate Rio grande do Sul, mehr und mehr in dieselbe Notlage hineingetrieben wie unsere Glaubensbrüber in der alten Heimat. Wenn wir uns nicht im Geiste des Evangelischen Bundes unserer Haut wehren, so wird man uns das Fell über die Ohren ziehen.

Mit Gottes Hilfe suchen wir unter Aufbietung aller Kräfte das Reich Gottes in unserer Kirche, in unseren Gemeinden zu bauen. Daß es uns voller, heiliger Ernst damit ist, beweisen die Arbeiten unserer Riograndenser Synode. Und es thut not, alle Kräfte zu vereinigen, angesichts der tausenbsachen Uebelstände, deren Wurzeln jahrzehnteweit zurückliegen. Wahrlich, wir würden uns um die römische Kirche nicht bekümmern! Aber deren Bertreter bekümmern sich mit so merkwürdigem Interesse um uns, daß wir ihnen notzgedrungen genauer auf die Finger sehen.

Es geht uns wie den frommen Juden zu der Zeit des Propheten Nehemia.

Sie wollten die heilige Gottesstadt Jerusalem bauen, wurden aber von den erbitterten Feinden heftig bedrängt. Da thaten die Jöraeliten mit der einen Hand die Arbeit, mit der anderen hielten sie die Wasse. Und jeder, der da baute, hatte sein Schwert um die Lenden gegürtet und baute also (Nehemia 4, B. 17 und 18). Ob ich ein Recht habe, dieses Bilb auf uns anzuwenden?

Werte Freunde! Die Föraeliten hatten auch wohl Wachttürme, und der Posaunenschall der Wächter kündigte allen die etwa drohenden Gefahren an.

Ich lade Sie ein, mit mir den Wachtturm zu besteigen und Umschau auf unserem Arbeitsfelde zu halten.

Scharf muffen wir zusehen. Unsere Feinde rücken nicht in offener Feldschlacht gegen uns heran. Als Kinder der Finfternis scheuen sie das Licht. Sie legen Minen, graben unterirdische Gänge. Ihre unheimliche Maulwurfsarbeit hat wenige sichtbare direkte Kennzeichen. An ihrer todbringenden Wirkung wird sie meift erft erkannt.

Bielleicht gewahren wir Einzelne, auch kleinere und größere Menschenmengen, oft im harmlosesten Bauernkittek und Arbeitshemb. Ob sie sich nicht, genauer besehen, als Feinde schlimmster Art darstellen?

Schauen wir nur genau zu! Sollte auch ich die Posaune ergreifen und das Signal "Gebt Achtung!" blasen, so werden Sie ja selbst es wissen, ob dazu Grund vorhanden ist. Ich lenke Ihre Blicke nach Santa Clara. Die Wogen der Bezeisterung gehen noch hoch. Ist doch gerade eine glänzende Parade der Getreuen dort abgehalten.\*)

Die meisten von uns haben Brillen auf. Sie sehen nur ein köstliches Friedensbild, lauter Friedensarbeit: Landwirtsschaftliche Ausstellung, Arbeiten zum Wohl von Ackerbau und Biehzucht, zur Hebung des Lebens in Haus und Familie, in Gemeinde und Kirche. Um eines Hauptes Länge ragen empor die geistlichen und weltlichen Leiter, triefend von Sanstmutsöl.

Das Bild macht Einbruck auf den Zuschauer, zumal aus der Ferne. Es frappiert mich selbst. Ich vergesse ob des lieblichen Bildes einen Augenblick, warum ich hier stehe. Da fällt mein Blick auf die Wächterposaune neben mir.

Im gleichen Augenblicke bemerke ich meine Brille. 3ch nehme sie ab. Sie ist trüb. Aha — baher also!

Ich höre eine Stimme: "Abre os olhos!" Hießen so nicht einige der gefährlichsten Felsenriffe, an denen wir auf unserer Dzeansahrt vorbeikamen? Gewiß. Also: "Abre os olhos!" "Die Augen auf!"

Ich mache sie auf, weit auf — und was sehe ich?

Ein großes Theaterstück, eingeleitet mit urgemütlicher Fide= litas;\*\*) ausgeschmückt mit reicher Dekoration, mit Fogueten=

<sup>\*)</sup> Bersammlung der deutschen Katholiken.

<sup>\*\*)</sup> Laut Programm.

geknatter, mit gut kommandierten, erakt ausgeführten Beisfallsfalven. Es fehlt sogar nicht, von batatas,\*) aboboras \*\*) umrankt, ein Toleranztempelchen. Das Ganze ist geweiht burch eine berauschende Weihrauchatmosphäre.

Es kostet mich Mühe, sie zu durchdringen und hinter die Coulissen zu gucken. Schließlich gelingt's doch. Ei, wie sich das Bild verändert! "Arieg im Frieden" könnte man es nennen. Nun wird mir klar, wozu das Ganze in Szene gesetzt ist. Hier werden die Borbereitungen getrossen zum heiligen Arieg. Auf den Gesichtern der rundlich frommen und hageren Asketen steht deutlich die Parole zu lesen: "Auf, zum heiligen Kampf gegen die Ketzer!" Sie flammen vor Begeisterung wie die Scheiterhausen, die sie schon im Geiste brennen sehen für Protestanten und Freimaurer!

Da sieht man alte Bekannte: — ben Heiligen, der mit dem Spaten den Ketzer totschlagen wollte, weil der helfen wollte — ein geweihtes Grab zuzuschütten. Da sieht man die Brüder, die den Leichnam des ketzerischen Kirchhofmitzeigentümers über die Mauer heben wollen, weil sonst ein neues Thor an Stelle des greulich entweihten erbaut werden muß.

Da erinnert mich einer an seinen denkwürdigen Ausspruch: "Meidet die protestantischen Reter wie eine austedende

Hier sehe ich die Helden, die ihre ganze Pikade von der protestantischen Pestilenz befreit haben, und dort die große Schar derer, die nach derselben Ruhmespalme streben.

Ja, Rom kann stolz sein auf diese etwas derb geratenen Kinder ihres blinden Fanatismus. Sie sind allezeit zu allem bereit. Aber Rom ist die noch viel glücklichere Wutter des diplomatischen Fanatismus mit dem ewig süßlich-freundlichen Lächeln und dem forschenden Auge.

Rrankheit!"

<sup>\*)</sup> Gine Art füßer Kartoffeln.

<sup>\*\*)</sup> Kürbis.

Mit diesen wohlgeratenen Kindern wirkt die Allmutter Kom unter den Jhrigen. Sie hat ein grauenhaftes Zerrbild des Protestantismus mit satanischer Freude gemalt. Die eifrigen Zettelträger sorgen dafür, daß der Abdruck in Willionen von Exemplaren die Welt durchsliegt.

Rom ist die fleckenlose Braut Christi! Natürlich! Und was ist's mit den Protestanten? Sie haben keinen Glauben und keine Sakramente. Ihre Ehe ist Konkubinat. Ihre Leiber entweihen den christlichen Kirchhof. Paten können sie nicht sein. Sie selbst sind ja nicht richtig getauft.

Ich machte kürzlich die Entdeckung, daß man von ungetauften Kindern katholischer Eltern sagt:

"O menino ainda està protestante!" "Das Kind ist noch protestantisch!"

Also Heiden sind sie, krasse Heiden. Ach, die armen Brotestanten!

Meine Freunde! So stehen wir mit weithin seuchtendem Kainszeichen in den Augen echt römischen, echt jesuitischen Ultramontanismus da.

Was soll man nun mit den Friedensaposteln machen, die ganz anders reden?

Ich sage: Herunter mit der Maske der Heuchelei!

Kann auch ein Wohr seine Haut verwandeln und ein Parder seine Flecken, so kann man von Mutter Rom Gutes erwarten, wo sie Gift und Galle gegen uns im Herzen trägt!

Ein römischer Priester in Maratá bedankte sich für die rege Unterstützung der Protestanten bei den Bischofsseierlich= keiten und empfahl ein Zusammengehen mit ihnen, soweit es die Glaubenssätze gestatten.

Das klingt schön. Das kann man in diesen Wochen in allen Bariationen hören.

Den leichtgläubigen, vertrauensseligen Glaubensgenossen rufe ich jedoch zu:

"Laßt Euch nicht Sand in die Augen streuen! Rom nimmt's, woher es nur bekommen kann, ob von Jude oder Protestant.

Wan nutt die Protestanten aus, nimmt ihr Geld, bedankt sich — und schiebt sie höslich ab: der Mohr hat seine Schuldigsteit gethan; der Mohr kann gehen! Dann lacht man sich noch schließlich über ihre Dummheit ins Fäustchen. Rom sucht alles in seine Hände zu bekommen: die wirtschaftliche Wacht, die Schule, die Regierung.

Warum giebt man sich so große Wühe mit landwirtsschaftlicher Ausstellung und Aehnlichem? Das ist nichts als ein riesiger Köder, um Einfluß auf den Kolonien zu geswinnen und auch die Protestanten in das römische Netz zu ziehen. Gewiß: protestantische Zugochsen machen sich vortresslich. Um diesen Preis lohnt sich schon eine Toleranzrede. Werden die landwirtschaftlichen Bereine erst vom römischen Sauerteig durchsäuert, so hat kein denkender Protestant mehr darin Plaz. Er macht sich auf irgend eine Art zum Büttel jesuitischer, protestantenseindlicher Zwecke!

Rom legt die Kuckuckseier in alle Nester, mit Vorliebe in die Schule.

Wieder heißt's für den protestantischen Kolonisten "abre os olhos!" — die Augen auf! Daß sie nicht mithelfen, den Ast absägen, auf dem sie sitzen!

In wieviel Fällen haben Katholiken und Protestanten anfangs in Frieden um die Schule sich bemüht, bis die Herren Konfratres kamen. Dann war's aus. Entweder wurde die Schule katholisch oder man trennte sich, und beide Teile hatten den Schaden.

Das ist's ja eben. Für Rom ist die Schule nur Mittel zum Zweck. An Hebung der Bolksbildung hat ihr nie etwas gelegen. Zu viel wissen ist nicht gut fürs Bolk. Das macht Kopfschmerzen.

Der deutschen Schule geht's wie dem zerschlagenen Mann im Gleichnis von dem barmherzigen Samariter: "Ein Levit, da er kam zu der Stätte und sah ihn, ging er vorüber."

Dieser Levit ist die Regierung. Sie sieht die bedrängte Schule daliegen. Sie sieht, daß es eine deutsche und keine

brasilische ist — und geht vorüber. "Es ging auch ein Priester vorbei, und da er ihn sah, ging er vorüber".

Das ist der römische Abgesandte. Er kommt und sieht, daß der Bedrängte, die Schule, protestantisch oder doch nicht rein römisch ist. Er fragt: "Willst du ganz römisch werden, so helse ich dir auf. Thust du's nicht, so nehme ich dir auch noch den Mantel, daß du dein Leben nicht lange mehr fristen kannst." Wir aber, werte Freunde, wollen uns an dem versachteten Samariter ein Borbild nehmen, wollen mit allen Kräften der Schule aushelsen, ohne zu fragen: Was wird mir dafür?

Bir wollen die Schule nicht zum Anecht der Rirche, sondern zu ihrer Gehilfin machen. Sie foll Geift, Herz und Gemüt ber Kinder hegen und pflegen.

Sie foll in die jungen Bergen hineinpflanzen Gottesliebe,

Beilandsliebe, Menschenliebe.

Solches herrliche Streben soll ein neues Einigungsband um uns schlingen! Der Evangelische Bund will heute wieder hinausrufen die Bitte:

"Seib einig, einig, einig!"

Er will mit dem Apostel Paulus mahnen: "Seid sleißig zu halten die Einigkeit im Geist durch das Band des Friedens. Ein Leib, ein Geist, wie ihr auch berufen seid auf einerlei Hoffnung eures Berufes. Ein Herr, ein Glaube, eine Taufe, ein Gott und Bater unser aller, der da ist über euch allen und durch euch alle und in euch allen." (Eph. 4, 3.)

Lassen wir Rom den Ruhm, dazustehen durch die Jahrshunderte wie ein starker Turm. Diese Einigkeit ist kein göttsliches Werk.

Der römische Turm ruht auf dem Fundamente geschichtlicher Lüge. Ströme von protestantischem Märthrerblut haben den Kitt geliefert. Längst wäre er zusammengestürzt, wenn er nicht durch die eisernen Ringe des Gewissenszwanges, der Geistesknechtschaft, durch Einschüchterung und alle erdenklichen, aber widergöttlichen Mittel zusammengehalten würde. Lassen wir Rom den Ruhm, in seinen Liebesarmen ganze Bölker und Reiche erdrückt zu haben.

Es streckt dieselben Liebesarme nach unfrer teuren evangelischen Kirche, nach unfrer Schule aus.

Den Kampfesruf: "Katholisch ist Trumpf!" beantworten wir mit dem Gegenruf: "Evangelisch bis zum Sterben, treu bis in den Tod hinein!"

Im Blick auf unfre Schwachheit gegenüber dem alten bösen Feind trösten und stärken wir uns mit dem Feldlied des Schwedenkönigs Gustav Adolf, des großen Sohnes der Reformation:

"Berzage nicht, du Häustein klein, Obichon die Feinde willens sein, Dich gänzlich zu verstören, Und suchen beinen Untergang, Davor dir recht wird angst und bang: Es wird nicht lange währen.

Tröste dich nur, daß deine Sach' Ift Gottes, dem befiehl die Rach' Und laß es Ihn nur walten; Er wird durch Seinen Gideon, Den Er wohl weiß, dir helsen schon, Dich und Sein Wort erhalten.

So wahr Gott Gott ist und Sein Wort, Muß Welt, Teusel und Höllenpfort Und was dem thut anhangen, Endlich werden zu Schand und Spott: Gott ist mit uns und wir mit Gott, Den Sieg woll'n wir erlangen."

Ja, den Sieg wollen wir erlangen! Das walte Gott! -

Daß wir indessen als die Hauptaufgabe den inneren Ausbau unserer Kirche betrachten und zu dem Zwecke vor allem auf die Pflege von Buße und Glauben hinarbeiten müßten, hatte ich in einem Antrag auf Einrichtung eines Synobal-Buß- und Bettages zum Ausdruck gebracht. Ich hatte vorher Gelegenheit genommen, meine Gedanken darüber in folgenden Sätzen auszusprechen:

Am Mittwoch, ben 16. November, wird in allen Kirchen unseres deutschen Mutterlandes der Landes-Buß- und Bettag geseiert. Unsere Zeit ist an erhebenden Eindrücken nicht sonderlich reich. Um so erquickender ist der Gedanke, daß in einem so großen Lande eine solche allgemeine Feier mit so tiesernstem Charakter noch möglich ist. Daß sie wohl zeitzgemäß, ja hochnötig ist, kann keinem denkenden Christen zweiselhaft sein. In hellen Haufen gehen sie aus den breiten Wassen des Bolkes in das Lager der Christentumsseinde über. Das lawinenartige Anwachsen der Socialdemokratie, der Bereinigung vaterlandsloser und religionsloser Menschen, legt beredtes Zeugnis davon ab. Auf deren Programm steht: Religion ist Privatsache. Sind sie aber unter sich, dann singen sie ihre Lieder, aus denen ihre wahre Gesinnung hervorleuchtet, Lieder, von denen eine Probe genügt:

"Will sich die ganze Christenheit In unserem Blute taufen, Wohlan, der heut'gen Ordnung Trug Hat dis zum Rand gefüllt den Krug: Sie wird im Blut ersaufen!"

Im Arbeiterstand schießt die Drachensaat auf, welche aus ben Reihen der Gebildeten in Unmengen ausgestreut ist, die Drachensaat des Unglaubens, der höhnenden und spottenden Auslassungen über alles Christliche.

Der Glaube an Gott, an die Ewigkeit und das jüngste Gericht mit seiner Bergeltung ist Abertausenden geraubt. Nun kommen diese und ziehen daraus die furchtbare Folgerung: "Den Himmel habt ihr uns genommen, so nehmen wir uns die Erde." Bei dieser Drohung bleibt es nicht. Schon gärt es an allen Enden. Die polternde Unzufriedenheit, die rücksichtslose Begehrlichkeit wird immer stärker. Die Anzeichen, die auf eine große Katastrophe hinweisen, mehren sich von Tag zu Tag. Bei diesem Wetterleuchten, bei dem Wanken

bes Bodens, auf dem es sich bisher sicher fühlte, beginnt auch das Bürgertum nachbenklicher zu werden und von dem geistlichen Schlaf zu erwachen.

Da kommt der Buß- und Bettag. Er will zusammenscharen alle, die noch beten können und die das Beten verlernt haben. Er will das Land zur Buße, zur Abkehr von
dem Bösen und Heimkehr zu Gott, dem Bater der Barmherzigkeit, mahnen, daß Er der entsetzlich um sich greisenden Macht der Finsternis im deutschen Bolke und damit seinem völligen Berderben wehre.

Mit Macht will er allenthalben hineinklingen lassen den Ruf des Propheten: D Land, Land, höre des Herrn, Wort!

Sein Schall aber foll fich fortpflanzen überall babin, wo deutsche Herzen schlagen. Er foll so zum Segen auch der Länder werden, in benen Deutschlands Söhne eine neue Beimat sich gegründet haben. Auch uns soll er ans Berg und Gewissen dringen. Auch uns fordert er zu ernster Brufung auf, ob wir nicht ebenfalls eines Buß- und Bettages bedürfen. Sagen wir nicht rasch "nein", veranlaßt vielleicht durch einen oberflächlichen, täuschenden Blick auf bas firchliche Leben. Wohl ist schon vieles besser geworden. Mit unverkennbarem Segen hat unsere Synobe gewirkt. Wohl mehren sich die Gemeinden, die nach ordentlich berufenen, treuen Beistlichen verlangen. Wohl geschieht mehr für Heranbildung der Kinder. Wohl wird im Bau von Kirchen und Schulen, in Beifteuern zu edlen 3meden ein größerer Wer wollte das nicht mit dankbarem Opfersinn bemerkbar. Aufsehen zu Gott zugeben? Aber! -

Die äußere Synobe, b. h. Gemeinschaft, thut's noch nicht. Der äußere Zusammenschluß unter einen ordentlichen Geistlichen macht die Gemeinde noch nicht zu einer wahrhaft christlichen.

Durch die Kunst des Lesens, Schreibens und Rechnens wird keinem ein Platz im Himmelreich gesichert.

Alle Opfer, auch die bestangewandten, nützen dem Geber nichts, wenn er Gott das wohlgefälligste Opfer nicht dars bringt: ein zerschlagenes, bußfertiges, demütiges, nach Gott verlangendes Herz.

Mehret sich dies Opfer nicht — alles andere hilft uns nicht.

Wie selten aber dieses Opfer ist, das wissen nächst Gott am besten die Männer, welche nicht nur "Prediger", sondern wirkliche Hirten und Seelsorger nach dem Herzen des Heilandes Jahre hindurch hier im Lande gewesen sind. Wie eine Zentnerlast mag sich manchem der Gedanke auf die Seele legen, daß er in der Hauptsache wenig erreicht habe — soweit Menschen es beurteilen können. Und all sein Predigen, Bitten, Mahnen und Strasen sollte doch nur dem einen Zweck dienen: Seelen zur lebendigen Glaubensgemeinschaft mit Gott und dem Heilande zu führen. Wie viele haben das drückende Bewußtsein bei allen äußerlichen Fortschritten in der Gemeinde, daß das alte, ungebrochene, hochmütige, eitle, verzagte Menschenberz durchweg dasselbe geblieben sei.

Wir haben manche sogenannte "Landeskrankheiten". Dafür macht man, wie der Name befagt, das Land verant-Weit fchlimmer aber find die Landeskrankheiten, wortlich. an denen der Grund und Boden nicht schuld trägt, die das geiftige Bohl unferes Volkes untergraben: Unglaube und Beldgier. Daraus geben alle die großen Schäben hervor, an denen unser Volksleben frankt. An den Schäden des Volkslebens tragen aber die Einzelnen mehr ober weniger Denn das Bolk sett sich aus den Ginzelnen zuschuld. sammen. Soll darum ein Landes=Buß= und Bettag dem Lande, dem Bolke Segen bringen, fo kann es nur gefchehen, wenn der Einzelne zur Erkenntnis seiner Mitschuld und zur Buße geführt wird. Wir lesen auf den ersten Blättern der Bibel: "Abam verstedte sich mit seinem Weibe vor dem Angesichte Gottes des Herrn unter die Bäume im Garten. Und Gott rief ihm zu: Adam, wo bift du?"

In unser sündliches Treiben sollte auch am Buß= und Bettage mit Macht die göttliche Stimme schallen: Abam, d. h. Wensch, wo bist du? Was treibst du? Wohin treibst du?

Und dann wollen wir nicht den Boreltern gleich den vergeblichen Versuch machen, uns vor dem alles durchdringenden Auge Gottes zu verstecken. Demütig wollen wir uns Ihm stellen mit der Antwort: "Hier bin ich, Herr, erbarme Dich meiner!" Solche demutsvolle Erkenntnis und Bitte öffnet unsere Herzen den belebenden Strahlen der Gnadensonne Jesu Christi. Sie macht unsere Herzen neu und macht aus dem Buß- und Bettag einen herrlichen Danktag.

Darum ergeht die herzliche Bitte an euch alle, die ihr durch lebendigen Glauben mit dem Heilande verbunden seid, die ihr dahin zu gelangen begehrt, die ihr die geistliche Not unsern mitempsindet, die ihr euch als Mitschuldige an der Sündhaftigkeit des Bolkes erkennt, die ihr in Reue und Buße, im Gebet und Flehen das einzig wahre Heilmittel gegen die mannigsachen Volksschäden erblickt, vereinigt eure Gebete dahin, daß der Herr auch unser Bolk und Land heimsuche durch den Hl. Geist, daß es sich besinnt auf den Retter in Not, den gekreuzigten und auferstandenen Heiland.

Möge des Hl. Geistes Wehen einem Frühlingshauche gleich die vielen erstarrten Glieder unseres Volkskörpers zu neuem Leben erwecken!"

Im Anschluß an einen schon bestehenden Ortsgebrauch einigte man sich auf Aschermittwoch und beschloß, diesen Tag als Landes-Buß- und Bettag zu seiern. Die Errichtung eines Lehrerseminars im Anschluß an die große Synodalschlich in Santa Cruz, das Synodal-Mädchenpensionat (Evangelisches Stift), die Pflege und Fürsorge der Einwanderer waren Haupt-beratungsgegenstände. Bon größter Bedeutung war der Beschluß, eine ständige Reisepredigt einzurichten, um die Hunderte in der weiten Campanha, in dem Gebiete der alten Jesuitensmissionen am Uruquan und anderen abgelegenen Kolonien

gerstreuten Glaubensgenoffen für unfere Rirche, für ihren Glauben zu retten. Die Notwendigkeit wurde überzeugend Sie war längst gefühlt. nachaewiesen. Am Schluß der Debatte wurde ich aufgefordert, das Amt zu übernehmen. Ich lehnte vorläufig ab, unter Hinweis auf meine in größter Gärung befindliche Gemeinde. Unter Anrufung Gottes, mich das Rechte erkennen zu laffen, erwog ich das "Für" und "Wider". Die Aufforderung zur Annahme des neuen Amtes war ohne irgend ein Ruthun meinerseits, ja, trots meiner Ablehnung an mich ergangen. Wiederum schien es mir wenig verlockend, auf lange Zeit hinaus heimatlos das Land zu durchreiten, obgleich ich große Freudigkeit hatte, gerade den Berlaffenen in der Ferne Wort und Sakrament zu bringen. Ausschlaggebend wurde mir das Wort eines erfahrenen Gottesmannes. Der hatte auf die Frage, woran man die Stimme Gottes am beften erkennen konne, geantwortet: "Thue das Gegenteil von dem, mas Fleisch und Blut bir rat, und bu wirft felten fehl geben."

So nahm ich benn ben Antrag ber Synobe an unter ber Doppelbedingung, daß mir Zeit gelassen würde, die Bershältnisse in meiner Gemeinde zu regeln und daß mein bissheriges Amt keinen Augenblick verwaist bliebe. Mein Reisesgefährte und Gemeindevertreter, einer von meiner treuen Garbe, verwahrte sich freilich gegen die Wegnahme ihres Pfarrers. Es wollte ihm dies gar nicht in den Sinn. Das war für ihn kein schöner Synodalschluß. Daß ich wenig Freude mit der neuesten Botschaft in meiner Gemeinde erregen würde, war mir klar. Der Gedanke daran verschönte nicht gerade meine Rückreise, die sich bei endlosem Regen und Hochwasser recht beschwerlich gestaltete. Doch gab mir die Ueberzeugung, nicht eigene Wege zu gehen, das nötige Rückgrat.

Eine rührende Gastfreundschaft bethätigten die Glaubens= genossen der kleinen Gemeinde in Feliz, und nicht zum wenigsten die Familie, welche uns zu 7 Mann hoch samt unsern Reit= tieren in Herberge und Pflege nahm. Wir ließen es uns nicht nehmen, zum Dank dafür eine Familienbibel zu stiften, in die ich ihnen eine kleine Widmung hineinschrieb:

"Ihr Brüder, herbergt gern! Dies ichone Gotteswort -Wie hat's gefunden auch bei Guch den rechten Ort! Als Fremde kamen wir, von Guch als Freund empfangen, Sind wir als Fremde nicht — als Freunde fortgegangen. Der Bunfch: "Auf Wiederseh'n!" hat uns nicht mehr gelaffen, Als wir voll Dankbarkeit heimzogen unfre Stragen. Roch einmal klopfen wir bei Guch als Freunde an, Und gaftlich wird gewiß die Thur uns aufgethan. Run kommt ein hober Gaft bagu in unfrer Mitte, Nehmt Ihn auch freundlich auf. Es ist dies Freundesbitte. Es ift in Seinem Wort der Beiland Refus Chrift, D felig Guer Saus, wenn ftand'ger Gaft Er ift. Ja, jelig, wenn Er wird ber Berr in Saus und Berg, Dann find gegründet beid' viel fefter als auf Erg! Wir reichen Guch Sein Wort jum freundlichen Gebenken, D, möcht's als befte Gab' ben Beiland felbst Guch schenken!"

Eine Periode schweren Kampfes mit den widerspenftigen Elementen brach nun für mich herein. Den ersten Gottes= bienft hielt ich in der größten Gemeinde. So gut wie ich es vermochte, legte ich ihr die heilige Pflicht, der Kinder fich anzunehmen, ans Herz, hinweisend auf Jesum und Sein Borbild. Die trotigen Mienen, die entschloffene Haltung der Mehrzahl in der gleich folgenden Gemeindeversammlung jagten mir, daß mein Appell vergebens war. Die Versammlung dauerte kaum 5 Minuten. Anapp und klar entwickelte ich, was ich von Gewissens wegen fordern musse. "Sagen Sie mir nun, mas Sie beschließen, dann bekommen Sie meine Damit endigte ich. "Die Gemeinde bewilligt Antwort." eine Woche Konfirmanden-Unterricht, mehr nicht." Das war die Erklärung. "Dann habe ich mit dem heutigen Tage aufgehört, Ihr Pfarrer zu fein. Zugleich erkläre ich, baß fein ordinierter Beiftlicher unter folden Bedingungen, wie den gestellten, das Amt annehmen wird." Das wirkte wie der Funke im Pulverfaß. Das hatte keiner erwartet. Auf Teure Freunde! Liebwerte evangelische Glaubensgenoffen!

Als Vertreter bes "Evangelischen Bundes zur Wahrung der deutsch-protestantischen Interessen" ergreise ich das Wort. Nicht alle mögen wissen, was das für ein Bund ist, und mancher mag sich keine ganz richtige Vorstellung davon gebildet haben.

Bor 12 Jahren streckte die preußische Regierung am Ende des unseligen Kulturkampses die Waffen. Die päpst-lichen Garden, von Rom aus kommandiert, hatten einen glänzenden Sieg erfochten. In der alten Heimat sehen wir seitdem das klägliche Schauspiel, daß ein fast zu 2/3 evangelisches Bolk tyrannisiert wird von einer klerikalen ultramontanen Partei, deren Baterland im Batikan ist.

Da traten unerschrockene Männer zu dem "Evang. Bunde" zusammen, um die vom römischen Uebermute bes brohten Interessen der evangel. Kirche zu wahren, um das protestantische Bewußtsein des deutschen Volkes zu stärken und zu beleben und es innerlich und äußerlich stark zu machen, zu einigen zum Kampf gegen Rom.

Ein Kampfesbund ist also der Evangelische Bund. Aber er führt nur einen Verteidigungskrieg. Seine Wassen sind Schutzwassen. Er macht keine Raub- und Eroberungszüge. Er will nur das eigene Hab und Gut vor räuberischen Neberställen und arglistigen Feinden beschützen. Er treibt im wahren Sinne Friedensarbeit. Er rückt den ultramontanen Hetzern zu Leibe, um dem Heilandsgeiste freien Raum zu verschaffen, der sich an alle Bekenner Christi wendet: "Kindslein, liebet euch untereinander."

Bas uns bewegt, ift der aufrichtige Bunfch, daß Katholiken nud Protestanten im friedlichen Rebeneinander leben möchten; daß einer des anderen Glauben respektiere und nach dem Grundsage verfahren möchte:

"Was du nicht willst, das man dir thu, das füg' auch feinem andern zu!"

Leiber werden wir Protestanten in unserem Lande, namentlich in unserem Staate Rio grande do Sul, mehr und mehr in dieselbe Notlage hineingetrieben wie unsere Glaubensbrüder in der alten Heimat. Wenn wir uns nicht im Geiste des Evangelischen Bundes unserer Haut wehren, so wird man uns das Fell über die Ohren ziehen.

Mit Gottes Hilfe suchen wir unter Aufbietung aller Kräfte das Reich Gottes in unserer Kirche, in unseren Gemeinden zu bauen. Daß es uns voller, heiliger Ernst damit ist, beweisen die Arbeiten unserer Riograndenser Synode. Und es thut not, alle Kräfte zu vereinigen, angesichts der tausenbsachen Uebelstände, deren Burzeln jahrzehnteweit zurückliegen. Wahrlich, wir würden uns um die römische Kirche nicht bekümmern! Aber deren Bertreter bekümmern sich mit so merkwürdigem Interesse um uns, daß wir ihnen notzgebrungen genauer auf die Finger sehen.

Es geht uns wie den frommen Juden zu der Zeit des Propheten Nehemia.

Sie wollten die heilige Gottesstadt Jerusalem bauen, wurden aber von den erbitterten Feinden heftig bedrängt. Da thaten die Jöraeliten mit der einen Hand die Arbeit, mit der anderen hielten sie die Waffe. Und jeder, der da baute, hatte sein Schwert um die Lenden gegürtet und baute also (Nehemia 4, B. 17 und 18). Ob ich ein Recht habe, dieses Bild auf uns anzuwenden?

Werte Freunde! Die Föraeliten hatten auch wohl Wachttürme, und der Posaunenschall der Wächter kündigte allen die etwa drohenden Gefahren an.

Ich lade Sie ein, mit mir den Wachtturm zu besteigen und Umschau auf unserem Arbeitsfelde zu halten.

Scharf muffen wir zusehen. Unsere Feinde rücken nicht in offener Felbschlacht gegen uns heran. Als Kinder der Finsternis scheuen sie das Licht. Sie legen Minen, graben unterirdische Gänge. Ihre unheimliche Maulwurfsarbeit hat Der Bogen mit den Statuten füllte sich mehr und mehr mit Unterschriften. Ich hatte eine überwältigende Majorität dafür gewonnen. Da warf mir die zweitgrößte Gemeinde einen Stock zwischen die Füße. Sie stand unter dem Drucke eines abenteuerlichen Schulmeisters, der bald das Jubiläum seiner 25-jährigen Lehrerstelle seiern konnte. Obgleich er kaum einen Sat richtig schreiben konnte, hatte er den Leuten die Ueberzeugung beigebracht, daß solche hervorragende Lehrkraft, wie er sei, weithin nicht existiere. Bon der Erfüllung seiner Forderungen machte er sein Bleiben abhängig. An Bescheidenheit krankte der Mann nicht. Er nahm für sich in Anspruch: "Erteilung des Konsirmandenunterrichtes, Prüfung der Konsirmanden bei der Konsirmation, die Hälste der betreffenden Stolgebühren."

Als ich diese entwürdigenden Zumutungen mit aller Entsichiedenheit zurückwies als einen unerhörten Eingriff in mein Amt und schnöden Bruch unsres schriftlich fixierten Kontraktes, gebärdeten sich die Menschen wie unfinnig. Aller Respekt war dahin.

Ihre Drohung, mir dann auch mein Pfarrgehalt, das fie mir seit einem Jahre schuldeten, nicht zu bezahlen, führten fie aus. Ein paar Männer, die noch Ehrgefühl hatten, wollten es sich jedoch nicht nachsagen lassen, daß sie mich um mein ehrlich verdientes Behalt betrogen hätten. Sie kamen ihren eingegangenen Verpflichtungen nach. War es auch bei bem ohnehin färglichen Behalt teine Rleinigkeit, fast ben vierten Teil verlieren zu muffen; ohne Bedenken erklärte ich ben Leuten, ich wollte ihnen die paar hundert Milreis schenken. Darüber gerieten sie zwar in But. Im ftillen aber mochten sie fich freuen, den leicht errungenen Profit einheimfen zu können. Wenn sie nur gemerkt haben, daß ein rechter Diener Resu Christi um einen Judaslohn nicht feil ist! Später find fie auf Betreiben ihres einzig dastehenden Lehrers hingegangen und haben einen umherziehenden Charlatan zu ihrem Pfarrer erwählt und ihn auf meine Kosten glänzend honoriert . . . .

Trop des Wegfalles dieses großen Teiles der Gemeinde blieb der Rest stark genug, um einen Pfarrer eben halten zu können. Die Annahme meines Organisationsplanes, der Makregeln zur Schuldentilgung, zur gesetlichen Sicherstellung bes Gemeindevermögens zu. war mir gesichert. Alles war fo vorbereitet, daß ich mit Gewißheit daran denken durfte, mir zum Geburtstagsgeschenk die befinitive Ginigung und Gründung der Gesamtgemeinde machen zu können. Berlauf der ersten konstituierenden Generalversammlung war burchaus programmmäßig. Es fehlte sozusagen nur noch bas Bünktchen auf dem "i". Da kam der Antrag zur Abftimmung: "Nur an dem Stadtplat und an einer Stelle in ben Koloniegemeinden findet Konfirmandenunterricht ftatt." Das war einer der entscheidensten Punkte. Nur so war die Möglichkeit eines geordneten Unterrichtes gegeben. Dagegen protestierte eine kleine Gemeinde mit aller Sartnädigkeit. Nachgeben wäre ein Ruin der gesamten mühsam zustande gebrachten Arbeit gewesen. Alles bing an einem seibenen Rein Einreden half. Da erhob ich mich und sagte: "Meine Herren! Ich gebe Ihnen eine Minute Bedenkzeit. Wenn ich den Federhalter aus meiner Hand lege, so ist das Schickfal ber Gemeinde entschieden. Sogleich pace ich meine Sachen und reife ab. Ginen Nachfolger wird Ihnen die Synode nicht geben. Mein Herr Rollege, der zu meinem Nachfolger außersehen ift und dort sitt, wird mit mir abreisen. Entscheiden Sie fich!" Angesichts dieser Eröffnung ergaben sie fich endlich. Sonst biedere Bommeraner und meine Freunde, hatten sie doch für ihre Pikade noch etwas Besonderes heraus= schlagen wollen.

Gegen Abend war die lange Sitzung zu Ende; meine Kraft auch. Dafür waren die ersehnten Dokumente mit Siegel und Unterschrift in meiner Hand. Froh des erskämpften Sieges saß ich nach dem Abendessen mit meinem lieben Kollegen zusammen. Plötzlich ertönten draußen die bekannten Klänge der Kapelle des Musikvereins. Es war

ein Geburtstagsständchen. "Ein schönerer Ohrenschmaus als der vorher genossene sollte mir bereitet werden." So erklärte der Obmann mit innig vergnügtem Gesicht. Natürlich lud ich die Herren ein. Da die meisten Brasilianer waren, so dankte ich ihnen in ihrer Sprache für ihre Freundlichkeit. Musik und Reden in beiden Sprachen wechselten miteinander ab. Es war ein köstlicher, höchst gelungener Abend, ein hübscher Abschluß des unvergeßlichen heißen Tages.

Meine Tage in Benancio Apres waren nun gezählt. Auf den nächsten Sonntag war der Einführungsgottesbienft, zugleich mein Abschied, festgesetzt. Festlich war alles ge= schmückt. Der neue Pfarrer sollte in großem Reiterzuge mit Musik eingeholt werden. Da brach ein wolkenbruchartiger Regen los. Kein Mensch konnte von auswärts kommen. Mein Amtsbruder hatte sich mit Mühe und Not durch das hohe Wasser gearbeitet. Mehrere Tage hindurch war der Ort völlig von Waffer abgesperrt. Beinahe wäre es uns 8 Tage darauf wieder so ergangen. Doch blieb es den Morgen über noch trocken. Das Gotteshaus prangte wiederum im reichsten Geschickte Sande hatten den sonst so schlichten Schmucke. Raum in einen Festsaal verwandelt. War's auch gleich "mitten im kalten Winter", es fehlte nicht an reichem Blumen= schmuck. Theerosen, Palmwedel und Kächerpalmen zierten in schönen Anordnungen Altar, Kanzel, Pfarrsitz und die Bande. Der Musikverein übernahm die instrumentale Begleitung des Gemeindegesanges. Im Auftrage der Riograndenser Synode hielt ich die Ginführungerede unter Zugrundelegung des Apostelwortes 1. Kor. 13, 8: "Die Liebe höret nimmer auf!" und rief es meinem lieben Nachfolger als Stärkungs- und Trostwort wie als Geleitswort für die rechte Führung des schwierigen Amtes zu. In einem Bilde führte ich aus, daß die frisch angehauene und nun wohlumzäunte Gemeinde-roga einer unermüdlich treuen Pflege bedürfe. Der Gartner muffe viele gottgeschenkte paciencia (Geduld) haben: "Die Liebe ist

langmütig und freundlich!" Allen Wiberwärtigkeiten, Ansfeindungen, Berdächtigungen, Berleumdungen gegenüber gelte es, unentwegt Hirtenliebe und streue zu erweisen: "Die Liebe läßt sich nicht erbittern, sie rechnet das Böse nicht zu; sie verträgt alles; sie glaubt alles; sie hoffet alles; sie duldet alles." Diese Hirtenliebe gäbe aber auch die rechte Stellung der Gemeinde gegenüber in Zeiten des Kampses um die heiligsten Güter. Erster Diener der Gemeinde, nicht bezahlter Anecht sei der Geistliche, Diener im Sinne des Apostelwortes: "Wir aber predigen nicht uns selbst, sondern Jesum Christ, daß Er sei der Herr, wir aber Seine Diener um Christi willen."

In Bertretung des Synodalprafes nahm ich dann meinem Nachfolger, P. Debekind, das Treuegelöbnis ab und übertrug ihm das Amt. Die Antrittspredigt des neuen Ortspfarrers lehnte fich an Offb. 3, 11 an: "Halte, was du haft, daß niemand deine Krone raube." In warmen Worten legte P. D. bar, daß die Liebe zu seinem Herrn und Beiland ihn in die Ferne getrieben habe, daß er fest gesonnen fei, mit Gottes Hilfe in aller Treue im Dienste der Krone, deren Herrlichfeit er schilderte, zu fteben. Seine bergliche Bitte um Bertrauen und Mitarbeit wird gewiß nicht wirkungslos verhallen. Bum Schluß ergriff ich nochmals bas Wort, um Abschied nehmend für alle Liebe und Anhänglichkeit der treuen Gemeinbeglieber zu banken. In bankbarem Ruckblick auf die ftändige Durchhilfe Gottes, dem allein Ehre gebühre, bat ich alle, die Bitte, in der meine Antrittspredigt gegipfelt hatte, zu beherzigen: "Seib fleißig zu halten die Einigkeit im Beift burch das Band bes Friedens." Die anwesenden Brafilianer, welche die deutsche Sprache nicht verstanden, versicherte ich in besonderer Ansprache meiner Dankbarkeit "für ihre wiederholten Beweise von Freundschaft." Am schwersten wurde es mir, von meinen Kindern zu scheiben. Sie sangen mir noch bas ichone Lied:

"Zieht in Frieden eure Pfade! Mit euch des großen Gottes Gnade Und Seiner heil'gen Engel Macht. Benn euch Jesu Hände schirmen, Geht's unter Sonnenschein und Stürmen, Getrost und froh dei Tag und Nacht. Lebt wohl! Lebt wohl im Herrn! Er sei euch nimmer sern, spät und frühe! Bergeßt uns nicht in Seinem Licht, Und wenn ihr sucht Sein Angesicht".

So recht wollte es nicht gehen. Die Kleinen waren zu bewegt. Die hellen Thränen liefen ihnen über die Wangen. Allen reichte ich noch die Hand. Da fühlte ich wieder, daß das Scheiden von lieben Menschen ein bitteres Ding ift.

Draußen standen die Tiere gesattelt und bald ging's hinaus, in strömenden Regen, in ungewisse Zukunft, aber mit Gott . . .

## Kapitel 3.

## Als Reiseprediger der Riograndenser Synode am oberen Taquary.

Eine geistliche Büste. "Geistliche" Hönnen ober Pseudopfarrer. Oasen in der Büste. Ein schweres Unglück und jähes Ende. Eine traurige Jahrhundertwende. Heinrich Schüler. Generalkonsul Koser. Ersinnerungen an das I. Konzil der "Igreja Protestante Episcopal no Estado do Rio grande do Sul".

"Wenn jemand eine Reise thut, so kann er was erzählen." Gewiß könnte jeder, der eine Reise macht, etwas erzählen, zumal wenn er unser herrliches Land durchstreift, auch ohne daß er etwas ganz Besonderes erlebt. Hat er das Herz auf dem rechten Fleck, hat er ein frohes Gemüt, dann hört und sieht er manches, was vielen verborgen bleibt. Er fühlt sich wie ein Fürst ohnegleichen. Ueber ihm spannt sich das weite Himmelszelt. Auf dessen Untergrunde entstehen und vergehen, um anderen Kaum zu schaffen, wunderbare

Wolkengemälbe, von unsichtbarer Meisterhand entworfen. Die Sonne stellt fich in seinen Dienst. Sie zieht den Wiesen ein leuchtend grünes Kleid an. Hier kleidet sie die Berge mit bunkelfarbigem Gemande, faumt oder krönt fie mit meißen Nebelstreifen, läßt aus Falten und Edchen auch woll ein Wölkchen neugierig herausschauen. Dort aber hüllt sie das ferne Bebirge wie in einen Bazeschleier ein. Sehnsüchtig schaut ber Reitersmann dorthin. Er hört im Geiste das Gebrause ber wild dahineilenden Bäche. Er sieht die kraftstrozenden Rinder der Berge über die Felsen jählings fich hinabsturzen. Soch fpritt der schäumende Gifcht umber. Dann ladet bas tiefe Bett da unten zur Rube ein, zur kurzen Raft, und weiter geht's in raftlofem Lauf, die Bunder der Ebene gu schauen, auch gerne bem Wanderer Labung und Stärfung gu gewähren.

Sonne und Wind machen einen Bund. Jene öffnet den Blumen die Kelche, daß sie noch einmal so prächtig drein schauen. Der Wind neigt ihre Köpfchen zum Gruß. Mit neckschem Lächeln machen sie ihm ihre Reverenz. Wenn aber der Sonnenschein zu eifrig ist in der Sorge um des Wanderers Wohlbehagen, wenn dieser denkt: "Ach, daß du dein Angesicht verhülltest!", dann fächelt des Windes Hauch Roß und Reiter willkommene Kühlung zu.

Wem gilt das Blühen und Grünen, das Jubilieren der Bögel in Flur und Hain? Wem dient das Leuchten der Himmelslichter, das Wehen des Windes? Wem anders als dem Menschen, dem Herrn der Schöpfung? D, daß die Wenschenkinder es wieder mehr und mehr verstehen und glauben lernten, daß sie zu Gotteskindern und damit zu Herren über alle Dinge dieser Erde berufen sind! Dann würde ihr Sinnen und Trachten ein höher gerichtetes sein. Dann würden sie die kleinlichen Sorgen, vor allem aber auch die niederen Triebe, unter die Füße bekommen und ihnen nicht die Herzsschaft über das eigene Herz gestatten. Dann hätten sie Aug' und Ohr für die ungezählten Wohlthaten Gottes. Sie vers

ständen die Sprache, die Aufforderung der sie umgebenden Natur: "Gebt unserm Gott die Ehre!"

So aber bleibt mancher unberührt von der Liebe Gottes, unempfindlich für dessen reiche Darbietungen. Wer in den Herzen aller der Reisenden auf ihren Wegen lesen könnte, der könnte ihre Gedanken gewiß unter eine dieser Rubriken bringen: Mulas und Pferde; Bohnen-, Milho (Mais)-, Schmalz- und Tabakspreise; Konkurrenz-, Kurs- und Geldeintreibungssorgen; Familiengedanken; Frühstücksplaz.

Da trifft es zu, was unsere Bäter sagten: "Gott grüßt manchen, der Ihm nicht dankt."

So schön wie nun solches Reisen in Brasilien zur Frühlings-, Sommer- und Herbstzeit ist, so beschwerlich ist es im Winter, der gefürchteten Regenzeit. Herr von Koserit behauptete zwar einmal in einem Bortrag, daß man von einer Regenzeit in Rio grande do Sul nicht reden könne. Nach meinen Ersahrungen möchte ich das anzweiseln. Die Monate von Juni dis Ende Oktober hatten uns zwei Jahre hintereinander Unmassen von Regen gebracht und damit Ueberschwemmungen, an die spätere Geschlechter noch erinnert werden. Oft hatte es wochenlang mit geringen Unterbrechungen geregnet. Wie dankte ich Gott, daß mit dem Ausgang des Winters das Reiten durch angeschwollene Bäche und Flüsse, über unsichtbare Brücken, durch seeartig überschwemmte Ges biete mit ihren gesahrbringenden Drecklöchern und Knüppels brücken ein Ende hatte!

Ein Ding der Unmöglichkeit war es, in jenen Monaten nach der Campanha, an die Bestgrenze des Staates, in mein zukünftiges Arbeitsgebiet zu reisen. Kamen doch gerade aus dieser Gegend die trostlosesten Hochwasserberichte. Somit konnte die Riograndenser Synode meine Kraft für ein Berk verwenden, an das sie Jahre hindurch viele Mühe und Kosten vergeblich verwandt hatte, für die Organisation der evangelischen Gemeinden am oberen Taquary. Die Synodalleitung hatte die Hossmang sat schaffen, dort Ordnung zu schaffen,

wagte aber auf mein Anerbieten und dringende Vorstellungen noch einmal einen Bersuch. Mir waren die Berhältnisse als Nachbarpfarrer ziemlich bekannt, und ich glaubte mit Gottes Hilfe die Organisation soweit führen zu können, daß die Arbeit von den aus Deutschland zu erwartenden neuen Vastoren weiter geführt werden könnte. Nicht nur im buchstäblichen Sinne, sondern auch was die Arbeit anbetraf, kam ich vom Regen in die Trause.

Ueber ein Gebiet von der Große eines kleinen Fürstentums waren zwölf Gemeinden und Gemeindlein zerstreut: Conventos, Lageado, Sampaio I, Sampaio II, Boa Esperança, Arroio do Meio, Forqueta, Forquetinha I, Forquetinha II, Bastos, Neu-Berlin, Abelha, Arroio Alegre. wurden von einem Pfarrer, der noch dazu im Haupt= amte Lehrer war, bedient. Von einer regelrechten Bfarr= bedienung konnte natürlich keine Rede sein. Die "Gemeinden" hatten 10, 8, 6, ja nur 4 mal Gottesdienst im Jahre. Da fie "auf Stud" bezahlten, so war den Rolonisten zumeist damit genug gedient. Die Hauptsache war ja nicht die christliche Erbauung, fondern daß fie einen Pfarrer zum Beerdigen und zum Taufen hatten. Um den Ruin der Gemeinden vollständig zu machen, um das wenige religiöse Gefühl noch zu verringern, trieb dann noch derselbe Abenteurer hier sein Unwesen, der seine "geistlichen" Musterreitertouren bis in meine frühere Gemeinde ausdehnte. Alle paar Wochen machte er seine Rundreise, taufte, traute, konfirmierte nach Bedarf und Zahlung und freute sich über die reiche Ernte und im ftillen über die Menschen, "die nicht alle werden". burchtriebener Gefelle, ein Withbold und tüchtiger Redner, hatte er überall seine Freunde. Sein unfehlbares Zugstück waren seine Leichenreden, bei welchen er denselben Leuten Thränen entlockte, die sich nachher in der venda bei Bier und Branntwein darüber amufierten. Die halbwegs gebildeten Kolonisten, welche noch ein wenig Sinn für das Beiligtum ihrer Religion haben, hatten fich schon in Scharen von diesem Charlatan abgewandt. Die Zeit wird wohl auch noch kommen, daß die Schändung des evangelischen Namens und das Lächerlichmachen bes Amtes eines evangelischen Predigers ein Ende nimmt. In der großen westfälischen Kolonie Teutonia hausen von derselben Kategorie noch zwei Kollegen jenes Bseudopfarrers (pseudo = falsch). Der eine hat einige Lehrerseminarklassen besucht und hat sich zum "Pfarrer und Doktor" aufgeschwungen, ift aber wenigstens in seinem Auftreten ein ehrbarer Mann. Der andere verkaufte vor nicht langer Zeit seine Waren als Kommis in Hamburg. "Ordiniert" wurde er, wie es heißt, von jenem "Doktor-Pfarrer", aus dem somit ein Bischof geworden ift. Bozu man es in Brafilien nicht bringen tann! Bon einem derfelben Rlaffe habe ich noch ein Aftenstück in Händen. Er bewarb fich um die Pfarrstelle in Lageado und unterzeichnete: "Sch..., Pfarrer von Trombudo." Als ich ihn aufforderte, seinem Angebot entsprechend Zeugnisse einzureichen, schwieg er sich aus. Er war so schlau, nicht in die Falle zu geben. Der junge Mann war ein verbummelter Bruder Studio, der in feiner Berkommenheit das Mittel nicht scheute, auf so elende Weise sein Brot zu verdienen. Bielleicht hat der Erfolg feines auf derfelben Stufe ftebenden "Rollegen" in der großen, reichen Kolonie Germania ihm Mut dazu gemacht. Doch wenden wir uns ab von diesen Gestalten und kehren wir zum Taquary zurück!

Ich sah mich vor eine kaum lösbare Aufgabe gestellt, als ich genauer den Zustand der Gemeinden kennen lernte. Bor allem galt es, eine Teilung der Riesenparochie sofort ins Auge zu sassen und die Grenzen genau sestzulegen. Dann legte ich einen Organisationsplan vor, der auf einen dauernden, sesten Zusammenschluß der bisher zersprengten Teile zu einem übersehbaren Ganzen abzielte, und zwar auf dem Boden der Gleichheit und Gerechtigkeit. Die Regelung der Gehaltsfrage, der Stolgebührenfrage, der pfarramtlichen Rechte, vor allem der wichtigen und schwierigen Konsirmationsfrage, war Gegenstand der Berhandlungen mit den einzelnen Gemeinden. Im

allgemeinen verliefen die Verhandlungen mit den einzelnen Gemeinden weit günstiger, als ich geglaubt hatte. Fast überall empfand man boch bas Standalose und Unwürdige ber bisherigen Berhältniffe und hegte ben Wunsch nach Aenderung. Sie zeigten fich einer ruhigen, sachgemäßen Darlegung zugänglich, zumal da auch sie aus ihrer Reserve treten und frei heraus ihre Meinung sagen konnten. Darauf legte ich besonderen Wert. An manchen Stellen wollte es aber gar nicht gelingen, die Leute unter fich erft zu einigen. forderte unbeschränkte Freiheit für fich, diesen oden jenen Pfarrer zu nehmen, ihn zu bezahlen oder nicht zu bezahlen, ihn regelmäßig ober "gelegentlich" zu besolden, die Rinder in ben Konfirmanbenunterricht zu schicken ober sie nicht zu schicken. Diefe widerspenstigen Elemente, in deren beschränkten Röpfen jene unfinnigen Borftellungen von Freiheit sputten, zu Berftand zu bringen, gaben wir schließlich auf. Berwechselung der Begriffe "Ordnung" und "Zwang" fand sich leider auch bei verständigeren Leuten. Doch half bei ihnen der Hinweis, daß eine Gemeindeverfassung nicht mehr Zwang enthalte als jedes Bereinsstatut. Die Borstände ber einzelnen Bemeinden unterftütten in erfreulicher Beife meine Bemühungen, jumal die Gemeinde bes Städtchens Lageado, welchem wegen feiner gunftigen Lage am Taquary-Flusse die Zukunft gehört. ber großen Macht, die die romische Rirche in ihren Resuiten= und Ronnen=Niederlassungen gerade an biefem mächtig aufstrebenben Ort entfaltet, follte man in ber Synobe und in ber alten Beimat bie Entwidelung ber evangelischen Bemeinde und Schule auf alle Beife forbern. Gottlob, daß die Bemeinbe von Männern geleitet wird, welche Liebe ju ihrer Rirche und praktischen Sinn für die Lösung ihrer nicht leichten Aufgabe befiten.

In dieser Zeit verließ der bisherige Pfarrer von Conventos, ber größten Gemeinde, seine Stelle, um sie mit einem leichteren

Amte zu vertauschen, was ihm wohl zu gönnen war. Könnte er statt meiner aus seinen vieljährigen Amtsersahrungen in jenen Gemeinden berichten, ich glaube, es würden erschütternde Bilder werden. In das verlassene Pfarrhaus zog der eben aus Deutschland angekommene Pastor Schreiner ein. Die Synode hatte ihn zur vorläufigen Bedienung der Gemeinde entsandt, damit er sie endgültig übernähme, sobald sie sich auf neuer Grundlage konstituiert habe.

Es war ein Blück, daß ich nicht allein da ftand, denn meine Wirksamkeit wurde plötlich durch einen schweren Unglücks= fall fast ganz gelähmt. Bei der Unmöglichkeit, den boch angeschwollenen Arroiv Sampaio zu durchschwimmen, mußte ich, von einer Beerdigung heimkehrend, ein fremdes Pferd Gleich nach dem Aufsiten wurde es wild, bäumte sich hoch auf, drehte sich im Rreise umber und warf sich endlich auf die Erde, als es mich nicht aus dem Sattel zu Dabei schlug ich auf einen Palmenftumpf bringen vermochte. Eine heftige Erschütterung meiner Nerven war die Folge davon. Ich ahnte damals nicht, daß ein langes Leiden sich daraus ergeben würde. Die Quetschungen und Affektionen ebler innerer Organe verloren sich allmählich. mußte ich mich an den Gedanken gewöhnen, auf die Ausübung meines Amtes vorläufig ganz zu verzichten. Dennoch, wenn ich auch nur unter großen Beschwerden sprechen konnte, ließ ich mich nicht zur völligen Unthätigkeit verdammen. jenem Sturz mußte ich noch 5 Stunden auf einem alten Gaul auf grundlosen, aufgeweichten Wegen bis nach Lageado Da hieß es, die Bahne zusammenzubeißen. reiten. späten Abend kam ich an und hatte die Hoffnung, unter verständiger Behandlung und in guter Pflege zu genesen. Als die Besserung aber gar nicht voranschreiten wollte, mußte ich mich dazu entschließen, nach der Hauptstadt Porto Alegre überzusiedeln, um mich einem hervorragend tüchtigen deutschen Arzte, Dr. Sch., anzuvertrauen. Da war ich ja in guten Händen. Aber in der Stadt war meines Bleibens nicht fehr

lange. Böllige Schonung und Rube in Urwaldseinsamkeit und Seebad follten mich kurieren. So fand ich mich nach einigen Wochen im alten Revier wieder. Ich schlug im Pfarrhause zu Conventos mein Quartier auf. Wir haben treue Ramerabschaft gehalten, mein lieber Rollege und ich. Wir richteten uns nach Kräften wohnlich ein und führten eine tabellose Saushaltung, wobei dem einen seine frühere Diakonenthätigkeit in den Bielefelder Anstalten, dem anderen seine Erfahrungen in Ruche und Saus fehr zu ftatten kamen. Zwischendurch wurden die Verhandlungen, soweit es möglich war, weiter geführt. Bei meinen geringen Kräften beschränkte fich meine Mitarbeit auf das Notwendigste. Mein getreuer Befährte mar unterbeffen mit Land und Leuten, mit ben Nöten und Aufgaben vertrauter geworben, so daß ich mit leichterem Gewissen vom Schauplat abtreten konnte. in Lageado als auch in Conventos feierten wir noch einmal ein schönes Weihnachtsfest, welches allen Theilnehmern wohl noch lange im Andenken bleiben wird.

Die Jahrhundertwende gedachten wir in einer kleinen Gemeinde (Abelha), weitab im Urwalde gelegen, zu feiern. Die Gemeindeglieder, Holländer von altem echten Schrot und Korn, hatten mich dringend darum gebeten. Sie wollten mich mit dem Wagen abholen. Mir felbst wäre es eine außerordentsliche Freude gewesen, sie zu besuchen, und ich hoffte es mögslich machen zu können. Doch es ging nicht an. Ich mußte meinen Freund allein ziehen lassen.

Raum war er fort, da erhielt ich einen Brief mit der Nachricht, daß die Ankunft des zweiten deutschen Pfarrers bevorstehe, der jedoch nicht an meine Stelle treten solle. Ich hatte mich aber auf Grund früherer Zusagen mit meinem Ehrenwort der neu begründeten Gemeinde Lageado gegenüber verpfändet, daß ich sie nicht verlassen würde, dis ich ihr einen tüchtigen Nachfolger bringen würde. Kurz entschlossen packte ich meine Sachen, nahm schriftlich Abschied von meinem Gastestreund, sattelte auf und ritt im Schneckentempo nach Lageado.

Die letten Stunden des alten Jahrhunderts waren gekommen. Sie wurden mit Backen ausgefüllt. Noch einmal - zum letten Male - zündete ich mein Weihnachtsbäumchen an. Die Rerzen zerschmolzen fast in der Gluthitze meines Kämmerleins. Dann schlug es Mitternacht. Todmude schloß ich die Augen, nur für kurze Zeit. Um 31/2 Uhr faß ich schon im Canoe. Der Dampfer nach Borto Alegre lag einige Stunden weiter unterhalb, da der Fluß wenig Wasser hatte. Kräftig legten sith die 4 Mulatten in die Riemen. "Anno bom!" "Prosit Reujahr!" hatten fie mir gewünscht. Doch ich verspürte wenig Neigung, mich mit ihnen zu unterhalten. Mir war traurig zu Mute. Auch froftelte mich, und ich hüllte mich fester in meinen Poncho\*) ein. Als die Sonne aufging, murbe es erträglich. Se bober fie aber ftieg, um fo unerträglicher geftaltete fich die Barme. Nimmer werde ich diese Fahrt am 1. Januar 1900 vergeffen. Den ganzen Tag auf dem eisernen Dampfer sein, in einem engen, niedrigen Raum eingesperrt, ohne einen kühlen Luftzug, ohne einen Tropfen trinkbaren Getränkes, erbarmungs= los der mit über 40° R. niederbrennenden Sonnenglut aus= gesetst — banach verlangt man nicht wieber. daß nur wenige Fahrgäfte an Bord waren, lauter Herren! Man konnte es sich wenigstens bequem machen und sich der entbehrlicheren Stude europäischer Rultur entledigen.

Die Ruhe der folgenden Nacht bestand in einem verzweiselten Kampf gegen eine Abteilung Moskitos. Dafür hatte ich am Morgen die freudige Ueberraschung, meinen Antsnachfolger mit seiner jungen Frau in meinem "Hotel Becker" begrüßen zu können. Freilich Wochen vergingen noch, ehe er wirklich dazu ernannt wurde. Die Zwischenzeit brachte ich im Seebade an der Barra do Ribeiro zu, wo ich außer früheren lieben Bekannten auch aus Porto Alegre Herrn Heinrich Schüler antras, der mit einem scharfen, praktischen Blick, mit kühnem Unternehmungsgeist ausgerüstet, sich die Konzession zum Bau einer Eisenbahn durch die

<sup>\*)</sup> Spanischer Mantel (fiehe Titelbild).

Jesuitenmissionen, durch die Munizipien St. Angelo und Palmyra nach Nonohan, mit Anschluß nach Carias erworben hat. Die Bedeutung dieser Konzession liegt darin, daß sie mit deutschem Rapital ausgenutt werden foll, und zwar durch die Gesellschaft Dr. Meyer & Co. mit dem Site in Hamburg. Da mit dem Bau der Gifenbahn die Kolonisierung ber fruchtbaren Gegenden in dem Miffionsgebiete Sand in Hand geben foll, so ist zu erwarten und zu münschen, daß die Arbeit deutschen Kapitals und deutscher Kräfte dem Deutschtum in Rio grande do Sul ein Segen und bedeutjame Kräftigung werbe. Erfreulich ift es, daß der Ber= treter des Deutschen Reiches, Herr Generalkonful Kofer in Porto Alegre, einen regen Anteil an der Entwickelung jenes ersten größeren deutschen Unternehmens nimmt. Er gehört auch zu ben Berfönlichkeiten, welche ein Berftandnis für die große Rulturmiffion der Synode in Rirche und Schule haben. Wir geben uns ber Hoffnung bin, daß gelegentlich ber letten Deutschlandereise bes Berrn General= fonfuls auch die maggebenben Stellen in Berlin williger geworden find, unfere hochwichtige Arbeit in der Schule, die wir unter jo großen Opfern treiben, mehr zu würdigen und vor allem pekuniär zu unterstüten.

Eine weitere mir überaus wertvolle Bekanntschaft verbaufte ich meinem Doktor, der mir auf meinen Borschlag das angenehme Rezept verschrieb: eine Erholungsreise auf der Lagoa dos Patos nach Rio grande. Das war im November des alten Jahres. Mir wurde der Auftrag, unsere Riograndenser Synode bei der feierlichen Grundsteinlegung der ersten Kirche der "Egreja Protestante Episcopal no Estado do Rio Grande do Sul" und bei deren erstem Konzil zu vertreten. Lange schon war es mein Bunsch, mit den eifrigen Brüdern der nationalsbrasilischsprotestantischen Kirche näher bekannt zu werden. Mit der "Ftaituba", demselben Dampfer, der mich 2 Jahre zuvor nach Porto Alegre gebracht hatte,

bampften wir fühwärts. Es war natürlich, daß sich meine Gebanken viel mit den benkwürdigen Tagen meines Eintrittes in die neue Beimat beschäftigten. Mit mir zugleich schiffte fich eine Anzahl ber Herren ein, in beren Gesellschaft ich bie nächsten Tage zubringen wollte. Es waren dies der Bischof ber Spiftopal= (bischöflichen) Kirche, Rev. Lucien Lee Kinfolving, mehrere Paftoren und außerdem Deputierte auswärtiger Bemeinden. Merkwürdig, wie das Bewußtsein, der einen großen Sache des Reiches Gottes zu dienen, wie die Liebe zu bem gemeinsamen Herrn und Beiland Menschen nahe bringt, die fich nie zuvor gekannt haben! Da bietet der Nationalitäten= Unterschied kein Hindernis. Hier gilt nicht, wie der Apostel fagt, Jude noch Grieche, sondern wir find allzumal Einer in Christo. Mochten wir auch Nord-Amerikaner, Brafilianer, Engländer, Deutsche sein. Ein Banner mar es doch, das und vereinigte, das weiße, mit dem heiligen roten Blute ge= färbte Banner Jefu Chrifti. Sobald wir uns als "bie von einem Stamme" erft tennen gelernt hatten, fehlte ce nicht an angeregter Unterhaltung. Wie im Fluge vergingen die Stunden bis nach Rio Grande. Da wir uns ausschließlich in portugiefischer Sprache unterhalten mußten, so kam ber "Deutschländer" begreiflicherweise hier und da in Berlegenheit. Bei der dem Brasilianer angeborenen gewinnenden Liebens= würdigkeit, wovon der Deutsche viel lernen kann, kam ich indessen über diese kleinen Klippen im Gespräch bald bin= weg. Am Tage nach unserer Ankunft wurde das 1. Konzil (Richenversammlung) der Epistopalfirche mit einem feier= lichen Abendmahlsgottesbienst eröffnet. Der Ginladung zur Teilnahme an ihrer Kommunion folgte ich gern. boch der schönste Ausdruck brüderlicher Gefinnung ihrerseits. Nach einigen Vorverhandlungen wurde der neue Bischof feierlich von den Kirchenvertretern begrüßt - ein beutungsvoller Moment. Daß fie zum ersten Male ihren selbsterwählten Oberhirten begrüßen durften, mar ein schönes Resultat unermüdlichen Strebens der anwesenden und ab-

mefenden Borkampfer für die große Arbeit ihrer Mission Als bem Bertreter ber beutschunter den Brafilianern. evangelischen Schwesterkirche wurde mir eine herzliche Begrußung ebenfalls zu teil. Die Gemeinsamkeit unserer Arbeitsziele betonend, versicherte ich die Bersammlung der Sympathien ihrer beutschen Glaubensbrüder. Müßten auch ber Natur ber Sache entsprechend die Arbeitsgebiete gesonderte bleiben, fo murben fich boch immer mehr Bege gu gegenseitiger Förderung finden. Festhaltend an ber Ueberzeugung von ber wirklichen großen Macht bes Fürbittegebetes murben die Glaubigen in unferem Lager mehr und mehr fürbittende Bergen und Bande für ihre Miffionsarbeit emporheben. Dagegen möchten auch fie unserer schweren Arbeit freundlich gebenken. gunftige Eindruck, ben ich von den brafilianischen Freunden icon bekommen hatte, wurde durch jene gesegneten Stunden noch wesentlich erhöht. Der würdige, ruhige Ton, in bem bie Berhandlungen gepflogen wurden, die Glaubenseinigkeit und Freudigkeit, die aus ihren Erörterungen überall hervorleuchtete, berührte außerordentlich sympathisch.

Nach meiner Ueberzeugung hat die national-brafilische Rirche in Rio grande do Sul eine große Zukunft. So jung wie sie ist, hat sie doch schon die schönsten Resultate aufzu-Das Geheimnis ihrer Erfolge liegt darin, daß fie als Missionskirche arbeitet. Weil sie von einer großen Miffionsgemeinde fürbittend getragen und für die Dauer ihres Entwickelungsstadiums von finanziellen Sorgen befreit ift, tann fie im Miffionsfinn und nach Miffionsweise vorgeben. Daß fie mit hingebender Miffionstreue arbeitet, bavon habe ich mich überzeugt, davon habe ich im persönlichen Umgang mit ihren Pastoren schöne Beweise bekommen. 3ch sehe sie noch im Geiste vor mir, wie fie an Bord in der Diskussion mit einigen gelehrten Landsleuten so herzlich, so eindringlich, jo begeiftert von der Herrlichkeit ihres Glaubens zeugten. Zweimal, auch wohl breimal halten fie Sonntags Gottesbienft.

In Pelotas besuchte ich einen solchen abends um 8 Uhr. Der ganze Saal war überreich besetzt. Bornehme Damen und Negerinnen, Mulatten und Weiße, Herren und einfache Leute durcheinander fitend und ftehend, alle lauschten mit Aufmerksamkeit der Predigt und dem Worte Gottes. Geflüfter, kein Heraus= und Hineingeben, wie man es in den römischen Gottesbiensten gewohnt ift, störte die Andacht. Der Gesang war gut. Die leichten, frischen englischen Lieder fagen dem Brafilianer offenbar sehr zu. Uns war ja manches ungewohnt: der etwas an die römische Kirche erinnernde Ornat des Geiftlichen, das Niederknieen, das gemeinsame laute Gebet nach dem "Oração commun",\*) aber wir empfanden es nicht als etwas Ablenkendes, weil wir uns als Kinder desselben Geistes fühlten, der hier zu rechter Andacht alle vereinte.

Mit Wehmut gedenke ich stets der gesegneten Stunden des Zusammenseins mit den Brüdern der Epistopalkirche. Wir haben uns freundschaftlich ausgesprochen, und ich freute mich, Gelegenheit zu haben, ihnen klarzulegen, warum es in unserer Kirche noch so gar traurig aussähe und warum wir nicht arbeiten könnten, wie sie es thäten, und wie wir es möchten. Im nächsten Kapitel werden wir auf diesen Punkt zurücksommen.

Die sestliche Grundsteinlegung zur ersten evangelischsbrasilianischen Kirche bewies, daß die Arbeit unserer Schwesterstrche in Rio Grande keine unbekannte ist. In der Frühe des 15. November, des Geburtstages der Republik, versammelte sich eine große festtäglich gekleidete Wenge auf dem Festplatz, an dessen würdiger Ausschmückung nichts gespart war. Die fremdländischen Konsuln, zum Teil in großer Unisorm, die hohen Offiziere, die Logen, Behörden u. s. w. fanden sich zeitig ein. Zu meiner nicht geringen Freude durfte ich den einzigen Synodalen im Süden, meinen lieben Amtsbruder P. Weller aus Pelotas vom Zuge zur Feier abholen. Als Synodals

<sup>\*)</sup> llebersetzung des "Common Prayer Book".

vertreter nahmen wir in Amtstracht an letzterer teil. Der eigentlichen Grundsteinlegung ging eine reich ausgestaltete Liturgie voraus. Jedem Teilnehmer war ein genaues Programm in die Hand gegeben und so konnten alle mit völliger Anteilnahmedie einzelnen gottesdienstlichen Handlungen verfolgen. Nachdem in die Zinktiste die üblichen Dokumente und Geldmünzen eingeschlossen waren, wurde auf dem Steinbehälter der mächtige Grundstein, ein polierter Granitblock, mit der Ausschlich "15. November" gesenkt.

Dann stieg der Bischof, angethan mit einem veilchensblauen Barett und über dem gewöhnlichen Amtökleid einen Prachtmantel von rotem, mit Seide eingefaßtem Sammet — eine von der Universität Pennsplvanien den Doktoren der Theologie verliehene Auszeichnung — empor und vollzog mit dem silberbeschlagenen Hammer unter dreimaligem Aufschlagen die Weihe.

Mit dem ganzen Feuer angeborener Beredsamkeit hielt darauf der Pfarrer Rev. Americo Bespucio Cabral, mein mir später so lieb gewordener Freund, die Weiherede. Dem lebendigen Zeugnis von der Herrlickeit des Evangeliums und des evangelischen Glaubens lauschte die große Menge auf das Gespannteste. Nicht weniger Teilnahme erweckten die Ansprachen des Bertreters der methodistischehischischsschen Kirche Dr. A. W. Greenman aus Buenos Ayres und des Bertreters der amerikanischen Bibelgesellschaft Tucker aus Rio de Janeiro. Damit war die Rednerliste geschlossen. Die Hitze hatte unterdessen einen ungewöhnlichen Grad erreicht, wodurch eine Abkürzung der Feier dringend geboten wurde. Mit Stolz und Freude darf die evangelisch-brasilische Gemeinde auf den Verlauf dieses Festes zurückblicken.

Die neue Kirche foll ben Namen "Igreja do Salvador" (Erlöserkirche) erhalten und wird mit Hilfe nordamerikanischer Glaubensbrüder gebaut. Auch wir wollen uns herzlich mitfreuen, wenn sich, will's Gott, in Kürze ein herrliches Denkmal evangelischen Glaubens in Rio Grande erhebt und

baraus ben Antrieb nehmen, die beutschsevangelische Sache im Süben im Auge zu halten. Einen schönen Anfang hat die Synobe in Pelotas gemacht. Die junge Gemeinde darf sich Glück wünschen zu ihrem Pfarrer, der mit dem Aufgebot aller seiner Kräfte mit echt evangelischer Hingabe seines nicht leichten Amtes waltet. Wenn man die Leistungen der Schule, die Gesamthaltung der Kinder, ihre Anhänglichteit an ihren Lehrer und Pfarrer beobachtet, so versteht man den Wunsch der Gemeinde, ihren Hirten dauernd an sich zu fesseln. Das fann aber nur geschehen, wenn dieser entlastet wird. Das jetzige Maß von Arbeit kann einer allein ohne schwere Gefährdung seiner Leistungsfähigkeit nicht bewältigen. Wöge es der Synobe im Berein mit dem rührigen Pelotenser Gemeindevorstand gelingen, im Interesse des Ortspfarrers und im eigenen Interesse Hispassen!

Als ich durch die Strafen Rio Grandes ging, feufzend unter ber Laft bes Cylinderhutes und der großen Site, fuhr ich auf einmal auf. Bas war bas? Bing! ping! ping! ping! Gin Gruß vom Bogel Schmied! Ein Gruß aus dem trauten Urwald! Er hat also das Hämmern nicht verlernt. Aber ich meine, ber Rlang habe doch eine etwas wehmütige Farbung gehabt! Die Sehnsucht nach dem Schatten des Urwaldes, nach den Baumriesen und ihren dicht belaubten Kronen schien mir entgegenzuklingen. Einen Augenblick ward's mir wie bem Schmied zu Mute. Ich vergag die Sonnenglut. Staubwolken verwandelten fich in Laub und Strauch. ben Städtern murden Roloniften mit breitframpigen Suten, Poncho, Halstuch und Cigarre, Relho und Sporen, alle mit bekannten Gesichtern, aus Benancio Apres, Mariante, Sapé, Grüner Jäger, Lageado u. f. w. Die Herrchen und Fräulein im höchsten Staat verloren Bute, Schuhe und Strumpfe und schauten mich an als "Bub' und Mäd'".

Da stieß mich einer an: "Dá licença senhor!" und während mir ein "pois nâo?" entschlüpfte, entsch auch der Traum. An meine kleinen Freunde habe ich jedoch wieder

benken müssen, als ich später von dem liebenswürdigen Direktor und Mitbesitzer der großen Riograndenser Biskuit-Fabrik in letzerer herumgeführt wurde. Nein! Diese Berge von Biscoitos und wer weiß was für süßen Herrlichkeiten! Hätte ich einen Zauberstab gehabt und eine Tarnkappe (mit der man sich unsichtbar machen kann), dann hätte ich alle meine kleinen Freunde, die Augusts, Gustavs, Annas, Olgas u. s. w. hergezaubert. Ein Glück, daß ich das nicht konnte, sonst wäre wohl von den Bergen nicht viel übrig geblieben und die arme Maschine hätte wieder ganz von neuem ansangen müssen zu backen.

Gerne hätte ich allen etwas mitgebracht. Doch es hieß, wir müßten in Quarantäne. Da sollte man ausgeräuchert und selbst Koffer und Kasten mit Creolin und ähnlichen schrecklichen Dingen unschädlich gemacht werden — wegen der Best. Da hätte ich die schönen Kuchen alle wegwerfen müssen und das wäre doch jammerschade gewesen.

Noch viel merkwürdigere Dinge habe ich in Belotas, in ber Sutfabrit von Rheingant gesehen, wie aus gang feinen Flödigen erft Riefenhute gemacht wurden, aus benen bann ichlieflich die feinsten und zierlichsten Bute hergestellt wurden. Bon diesen Sachen träumte ich, als ich auf dem Dampfer "Itaipava" auf dem harten, blanken Tisch schlafen mußte. Meint jemand, ich batte nicht voll bezahlt? Gewiß. es waren zu viele Leute an Bord. Die Grofpapas thaten mir leid, die auch auf dem Tisch ober auf 4 Stühlen schlafen Das wäre schön gewesen, wenn einige von den jungen Mönchen (Asketen, die sich in der Entsagung üben!) gekommen wären und hätten den alten Herren gesagt: "Legt Euch in unsere Betten! denn Ihr seid alt und wir find jung." So konnten fie, bie Wohlausgeschlafenhabenden, am anderen Morgen Asketenstudien an den verschlafenen Gesichtern der zermarterten alten Herren machen . . . .

In der Frühe des Samstagmorgens langte unser Dampfer in Porto Alegre an. Gar zu gern wäre ich nach São Sebastião

do Cahy zur Pfarrkonferenz und Kirchweihe gefahren. Aber, aber! Ausländisches Schiff! Aussteigen verboten wegen Pestsgesahr! Endlich kommt die Bisite — ohne Arzt. Ein Soldat pflanzt sich mit gezogenem Säbel am Eingang zur Falltreppe auf. Unruhig stehe ich an Bord. Um 8 Uhr geht der Cahys Dampfer. Es wird 7 Uhr 30, 40, 55, 57 Minuten. Da endlich verschwindet der Soldat. Das Gepäck ins Boot wersen, an Land rudern, einsteigen, war das Werk von drei Minuten. Ein langer Psiff. Ein letzter Gruß durch Tüchersschwenken an meine brasilischen Freunde — und hinauf geht's den Guahyba in der Richtung zum Cahy . . . .

# Dritter Abschnitt.

# Die Chätigkeit der dentsch=evangelischen Kirche in Brafilien.

## Kapitel 1.

### Große Notstände.

Der Grundichaden. Die Baseler und Rheinische Missionsgesellschaft. Die Evangelische Gesellschaft für die protestantischen Deutschen in Amerika. Missionare und Theologen. So kann es nicht weiter gehen. Gerechtes Urteil über arme Koloniegemeinden. Die Gemeinde Foromecco. Schwere Anklage eines Teuto= (Deutsch=) Brasilianers.

Bon dem dunklen Hintergrunde der Schilberungen aus der Geschichte meiner Gemeinden heben sich die Worte warmer Anerkennung für die Leistungen der national strasilischen Schwesterkirche doppelt scharf und nicht zu gunsten unserer eigenen deutsch-evangelischen Kirche in Brasilien ab. Um der Wahrheit willen und um des sichtbaren Fortschrittes des

Reiches Gottes willen habe ich gern die Arbeit unserer brafilischen Brüder lobend hervorgehoben. Daß darin eine bittere Wahrheit für uns liegt, empfindet keiner mehr wie ich. Es ist kein angenehmes Amt, bittere Wahrheiten aussprechen zu müssen. Aber ist es nicht besser, sie hinauszuläuten, als sie zu verschweigen und ingrimmig zuzuschauen, wie vieles stagniert, vieles nur mühsam vorankommt, wo Leben herrschen, wo es kräftig grünen und ausblühen könnte?

Was ich in der "Billa Trifte", in Benancio Apres und am oberen Taquary erlebt habe, ist kennzeichnend für den allsgemeinen inneren Zustand unserer Koloniegemeinden. Es herrscht in ihnen wenig lebendiges Christentum. Daß es hier und da in kleinerer und größerer Zahl Personen und Familien giebt, die ein in Gott verborgenes Leben führen, habe ich ja gottlob, erfahren. Ausnahmen bestätigen aber nur die Regel. Die Frage nach der Kirchlickeit der Gemeinden ist von jenem Gesamturteil zunächst auch unberührt. Wir werden später von ansehnlichen Fortschritten auf dem Gebiete der äußeren Einrichtungen uns überzeugen können.

Der Krebsschaden bei unserer Arbeit ist der Umstand, daß wir keine Missionskirche sind. Und warum sind wir keine Missionskirche?

Weil die deutschen evangelischen Heimatkirchen keine Missionspflicht ihren ausgewanderten Söhnen gegenüber gefühlt haben.

Weil die deutschen evangelischen Heimatkirchen teilnahmlos lange Zeit dem geistlichen Zersetzungsprozeß unter ihren ausgewanderten Söhnen zugeschaut haben.

Weil "die Gemeinden", das Produkt der Selbsthilfe der vernachlässigten Auslandssöhne, eine solche Entwickelung im allgemeinen genommen hatten, daß keine noch so treue Arbeit der wenigen berufenen Sendboten daran ändern konnte.

Weil die ordnungsmäßig berufenen Pfarrer, abgesehen von den Sendlingen des evangelischen Oberkirchenrates in Berlin und neuerdings des luther. Gotteskaftens, keinerlei

Rückhalt haben, sondern in ihrer äußeren Existenz von Gnade und Ungnade der fast durchweg materiell gesinnten "Gemeinden" abhängen.

Weil die ordnungsmäßig berufenen Pfarrer zum einen Teil, um leben zu können, Riesenparochien verwalten müssen, welche sie nicht einmal "kirchlich" regelrecht zu bedienen vermögen.

Weil die ordnungsmäßig berufenen Pfarrer, um ihr Dasein fristen zu können, zum anderen Teil der Schule sich widmen müssen, wobei weder ein halbwegs genügender Konsirmandenunterricht erteilt, noch Seelsorge getrieben werden kann.

Weil die ordnungsmäßig berufenen Pfarrer, im niederbrückenden Gefühl ihrer menschlichen Verlassenheit, unter dem Druck von Nahrungs- und Erziehungssorgen, infolge Mangels an geistiger Anregung, bei der physischen Unmöglichkeit, sich selbst weiter zu bilden, zum Teil selbst in Gefahr stehen, ein Opfer der Verhältnisse zu werden, die sie vorher nicht gekannt haben, aus denen sie nicht mehr heraus können, in die sie aber der Wunsch hineingeführt hatte, der großen Sache des Reiches Gottes zu dienen.

Den Beleg für einen großen Teil dieser von mir ansgeführten Erklärungsgründe glaube ich in der Erzählung meiner eigenen Amtsschicksale gegeben zu haben. Die aussstehenden Beweise sollen nicht fehlen. Die Rheinische und die Baseler Missionsgesellschaft haben die ältesten Pfarrer nach Brasilien entsandt und in höchst dankenswerter Weise wenigstens einige der vielen Lücken ausgefüllt. Doch sie haben die deutschen Kolonien nie als ihr eigentliches Arbeitsseld betrachtet. Sie gaben nur von ihrem Ueberfluß an ausgebildeten Missionaren. Die äußere Verbindung mit dem Missionshaus wurde schließlich gänzlich aufgehoben. Somit gingen die brasilischen Missionare aller Anrechte auf Altersversorgung, auf Unterstützung für Kindererziehung, auf Erholungsbesuche und geistige Auffrischung in der Heimat, auf Hilfe in Krankheits-

fällen und bei ganzer Invalididät verlustig. Womit hatten sie das verdient? War ihre Arbeit weniger wichtig? War ihre materielle Lage eine glänzende? War ihr Beruf nicht so aufreibend? — Wer wollte das behaupten?

Den Missionsgesellschaften einen Borwurf aus ihrer Praxis zu machen, geht indessen nicht an. Denn sie waren und sind für Heidenmission da. Dafür allein werden ihre Mittel ihnen gereicht. Daß sie ein Herz und offene Hand für die geistlichen Nöte in Brasilien hatten, haben sie reichlich bewiesen. Aber auch ihnen ist schließlich das Hemd näher als der Rock. Die geistliche Fürsorge für die überseeischen Glaubenssenossen verweist übrigens Wichern ausdrücklich in das Gebiet der Juneren Mission. So schreibt er unter dem 12. Jan. 1849 von Horn bei Hamburg in einem Briefe,\*) die geographischen Grenzlinien der Inneren Mission angebend:

- 1. "Die Innere Mission auf dem vaterländischen Gebiet.
- 2. Die Junere Mission auf dem nicht deutschen europäischen Gebiet.
- 3. Die Innere Mission auf dem transatlantischen Gebiet. a. Die Auswanderer vor der Einschiffung.
  - b. Die Ausgewanderten (mit den letteren beschäftigt sich Ihr Langenberger Berein)."

Dieser unter dem Namen "Langenberger Berein" noch heute bekannte Berein für die protestantischen Deutschen in Amerika wurde 1837 begründet und hat sich große Berdienste um die Erhaltung der deutschen evangelischen Kirche in Nordeamerika erworden. Im Jahre 1889 verlegte der Berein seinen Sitz nach Barmen. Da die nordamerikanischen Gemeinden hinlänglich erstarkt waren, sie auch auf ihren Predigersseminarien ihre eigenen Pfarrer ausbilden konnten, so wendete die nunmehrige "Evangelische Gesellschaft für die protestantischen Deutschen in Amerika" ihre ganze Ausmerksamkeit Südsumerika, Chile und Brasilien besonders zu. Es bleibt ihr

<sup>\*)</sup> Bergl. vom Endt: "Der Rhein. Provinzialausschuß für Innere Miffion 1849—1899, Langenberg 1899".

Ruhm und ihr Berdienst, viele Gemeinden vor dem totalen Ruin bewahrt zu haben, indem sie ihnen zu ordentlichen Geistlichen verhalf. Im Blick auf das im Lande selbst Geleistete möchte ich aber das Wort eines Kenners unterschreiben: "Die evangelische Kirche in Brasilien besteht eigentlich nur durch den Jdealismus ihrer berusenen Pfarrer."

Man hat in der alten Heimat keine Borftellung von den ungeheuren Röten und Schwierigkeiten, unter benen unfere Beteranen sich aufgearbeitet haben, von den mannigfachen Opfern, die fie freiwillig, mehr noch der Not gehorchend, ge= bracht haben. Aus Anschauung heraus kann ich versichern, daß eine ganze Anzahl noch heute in kläglichen Berhältniffen fich befindet. Seit einigen Jahren werden fast ausnahmslos akademisch gebildete junge Pfarrer entsandt. Sie pflegen nicht zu der Klaffe der Reichsten zu gehören und ziehen in bem Bertrauen hinaus, daß fie wenigstens bei bescheidenften Unsprüchen ihre Existenz haben. Wie es ihnen ergeben kann, mag ein Beispiel für manche andere zeigen: exempla trahunt. Ein junger Bfarrer war 5 Monate im Dienste der Synode thätig, mit einer monatlichen Befoldung von 50 Milreis bei freier Station; der Milreis ftand damals ungefähr gleich 55 Pfennig. Dann bekam er feine eigene Gemeinde. Zuvor mußte er fich ein Reittier mit vollständigem Geschirr in der Höhe von über 500 Milreis und das notwendigste Mobilar anschaffen. Von Gehalt besah er monatelang nichts. Dann floß es tropfenweise. Er lebte von den Stolgebühren und dem Rebenverdienst aus der Schule. Bedürfnisse hatte er glücklicherweise Er war mit schwarzen Bohnen, Reis, Dörrfleisch und Farinha (Streumehl) zufrieden. Am Ende des ersten schweren Amtsjahres hatte er drei Biertel feines minimalen Gehaltcs mühsam "eingetrieben". Der vierte Teil wurde ihm, zum Dank für feine Arbeit, — vorenthalten.

Wenn nun ein Pfarrer unter solchen oder ähnlichen Verhältnissen — vielleicht gar mit Familie — seine kontraktlich festgelegten Jahre sich durchgequält hat und den begreiflichen

Wunsch nach Rückehr in die Heimat hegt, so steht er vor der großen Frage: Woher die Mittel nehmen? Einen Ans spruch auf freie Rückreise hat er nicht!

Ich möchte bezweifeln, ob in irgend einem Stande jemand zu dem Verbrauch seiner Kräfte solche Opfer zusgemutet werden. Es verdient wahrlich alle Anerkennung, daß jene Männer trot aller Misere ausharren, um das mühsam bebaute Feld der Verwilderung nicht preiszugeben.

Das sei genug für die, welche die Steine des Borwurfes in der Hand hatten, um sie gegen die Pfarrer zu schleubern.

Dann liegt die Schuld an der traurigen Berfaffung in ben Gemeinden bei ben Kolonisten selbst? Ich sage junächst "nein" — und dann erft "ja". Man muß ben jungen Gemeinden in den neuen Kolonien, deren wir viele haben, doch auch Gerechtigkeit widerfahren laffen. Das bare Geld ist hier immer feltener geworden. Die Absatzebiete liegen weit Die Berkehrswege sind oft unsagbar schlecht. Brodukte verlieren an Wert. Alle Haushaltungsgegenstände, Rleiderstoffe vor allem, find ungeheuer im Preise geftiegen. Nun bilben die Rolonisten eine Schulgemeinde. Gin Schuls gebäude muß erbaut, Bante muffen angeschafft werben. Schulutensilien find teuer und ichlecht, verberben felbst in ber forgfamen Hand eines sparfamen Lehrers. Ift bas alles vorhanden, so kommen die Kosten für Anlage und Umzäunung eines Kirchhofs, für den Bau einer Kirche, eines Pfarrhauses - und für Schulgeld und Pfarrgehalt. Alles, alles auf eigene Rosten der Leute. In den älteren Kolonien, wo die mohl= habenden, alten Kolonisten und die Aermeren, die jungen Anfänger, durcheinander wohnen, wird es letteren noch schwerer gemacht. Rach dem berüchtigten Grundsatz republi= fanischer "Gleichheit" wird bei Berteilung der allgemeinen Lasten kein Unterschied hinsichtlich der Leistungsfähigkeit ge-Alle bilden eine Steuerklasse. Der Besitzer von 12 Kolonien bezahlt keinen roten Heller mehr, als der junge Rolonist mit seiner Schar kleiner Rinder, mit seiner Schuld,

bie er verzinsen muß. Mit der ganzen Rücksichtslosigkeit der "selfmademans" zwingen die Reichen den Armen ihren Anteil auf ober schließen sie einfach aus ihrem Berbande aus. In vielen Fällen ift allerdings schwer zu fagen, ob wirkliche Armut oder Geiz und Mangel an Gemeinfinn der Grund ift, sich fern zu halten. Im allgemeinen darf man jedoch fagen, daß ber Wunsch und das Streben nach geistiger Förderung auf den Rolonien lebendig ift und daß die dafür aufgewandten Opfer bedeutende find. In dem Rapitel über Schulwesen kommen wir darauf noch zurück. Die kleine evangelische Gemeinde Foromecco hat in 20 Jahren durchschnittlich pro Familie 1000 Milreis für Kirche und Schule aufgebracht, mahrend der Durchschnittsbesitz der einzelnen Familie eine mit 5000 Milreis bewertete Kolonie ist. ift doch eine beachtenswerte Leistung, die in dieser Höhe vielleicht unerreicht ift. Im Bergleich zu ben Anstrengungen vieler anderer Gemeinden ragt fie aber nicht einmal übermäßig hervor.

Um diese wirklich erfreuliche Thatsache recht zu würdigen, braucht man nur einmal zu fragen, was im Verhältnis dazu der einfache Mann aus dem Bolke in der alten Heimat für Kirchen- und Schulgemeindezwecke beisteuert. Die weiteren Fragen wären sodann des Nachdenkens wert: Wie stände es dort um Kirche und Schule, wenn ihr Vestand nicht durch staatliche Garantien gesichert, sondern einzig von dem guten Willen ihrer Glieder abhängig wäre? Auf welche Stufe würde die allgemeine und die christliche Volksbildung dort herabsinken, wenn es jahrzehntelang ihm so sehr an berusenen Erziehern und an Bildungsmaterial gebräche, wie das bei unseren deutschen Kolonien in Brasilien der Fall war und zum größten Teil noch der Fall ist?

Diese Erwägungen bürften wohl zur Verminderung des Pharisäersinnes beitragen, mit dem man vielfach die traurigen Zustände auf unseren Kolonien beurteilt, um sich schaudernd davon abzuwenden und — die Hand sest auf dem Geld-

täschchen — zu benken: Ich banke Dir, Gott, daß ich nicht bin wie biese Leute!

So sehr ich geneigt bin, für die jungen, viel belasteten und armen Kolonien eine Lanze zu brechen, so wenig nichte ich mich zum Anwalt der zum Teil sehr wohlhabenden Kolonien machen, von denen manche den Eindruck erwecken, als ob mit dem steigenden Wohlstand der Sinn für höhere Dinge abnehme, während auf dem Nährboden geistiger Stumpsheit ein hohles Prohentum mit außgesprochener Feindschaft gegen alles Edle und Göttliche gedeiht. Ein unbezahlbares Aktenstück zur Bestätigung dieser meiner Beobachtung ist der Brief eines jungen Deutsch=Brasilianers aus der Pikade Boa Bista. Er ersetzt eine ganze Abhandlung und ist wert, im Original mitgeteilt zu werden:

"Schon Binf unddreisich Jahre wird unsere Rolonie be-

wond, und was hat sie in diesen Jahren erreicht? nichtz als das sie Hunterte von Kontos\*) zusammen Wucherte. Unsere Groseltern kamen hierher, um ihren Kindern eine sichere Zuckunft zu krünten, sie auch erreicht den mit einichen Schulkendnissen und dichtich Arbeid wurde man hier schnell Reich, wenigstens so Reich, um das jeder seinen Sönen eine halbe Kolonie und ätliche Hunterte in barem Gelte hinderlies, häten sie die hälfte vür eine gute Schule verauskabt den würden die Teutschen heute nicht mit solcher Berachtung behandelt werten wie es der fall ist. Den was wurden wier Teutoptrassilianer\*\*) for 10 bis 15 Jahren hier gelernd seinen Namen Schreiben und die Huntert Zälen, wer es so weit brachte, der tachte o wunder was habe ich gelernd. Aber dafür haben die Eltern sich mehr mühe gegeben und haben

ihr Söhnchen von vrüster Jugend des Sontags mit ins Wirtshaus genommen und sie gelernt Karten spielen und Bier trinken, o dabei sind wir Arme Bedauernswerde Geschöpfe Weister den Hunterte von uns junger Teutschbrasilianer

<sup>\*) 1</sup> Conto de Reis = 2000 Mf.; jeşt = 500-700 Mf.

<sup>\*\*)</sup> Deutsch-Brafilianer.

können nicht Schreiben noch wenicher Lesen aber wen man gefracht wierd wie fiel Qualitäten von Getränden hat diefer oder jener Wiert so weis aber jeder bescheit, aber wen wier nach Pelotas ober nach unfrer Villa geschickt werden und einen Wachen foll Milho\*) oder Bohnen da können wier nicht Ausrechnen wen wier fier den Sack 7 Milreis\*\*) beckomen wie fiel 7 Sack zusammen macht, den wierd man vor dem gewitten Siesichen Geschäftsmann, der seine Runten kend bedrogen und den braucht man nicht vur den Spot zu forgen, ben den last man uns genichend fielen. Selbst die Alten Teutschen hert man des Sondachs im Wirtshaus mit gröbster Berachtung von seinen Kindern sprechen ich wiel blos ein par solche Erenwerte Austrüge hier folchen lassen, wie, was kan man verlangen von Hisichgeborener der daucht nicht, und doch mus man achten und Eren wo man Berspotet und Beracht wird, den wier sind nicht schuld das wir so Tumm sind, ben ein Kind von 12 Jahren weis nich wozu es lernd. Unser undlück ift das, so wie man hier allein gehen kann, wierd man in das Arbeitsjoch gespant, den wierd man im Winter wen das Wetter gud ist und im Sommer wens schlecht ist 3 bis 4 Jahre in die ein bis zwei Stunten weite Gemeinteschule geschickt um seine Weisheit zu Schöpfen, aber in folch einer kurten zeit kan ein Kind nicht lernen. Wierden da zu Hause des Abens noch ein bischen weiter gelernd under Aufficht ber Eltern und aufmerksam gemacht vür was man lernd aber nein wen man blos Konfermird ist dan wierd man in die drite Lebensatmosphäre versett. Dan gricht man bes Sontags die Tasche voll Gelt und dan heist es geh ins Wirthaus oder dort und dort hin auf den Ball dan wird schnell das A B C und Einmaleins vergessen, dafür aber Schlechtichkeiten und Robe wite gelernd, da verwundert sich noch der Bater über sein Kind daß es Tumm und verdorben Wierden die Teutschen die hälfte von dem Gelte das fie ist.

<sup>\*)</sup> Mais.

<sup>\*\*) 1</sup> Milreis = 2 Mf.; jeşt = 50–70 Pfg.

Järlich ferschwenden oder fielmehr vertrinken an eine gute Schule verwenten da konten fie Stolt fein auf ihre Rachkommen aber so nein so miefen sie sich Schämen. meiner Berechnung werden Järlich in unserer Kolonie S. Lourenco und Belotas 90 bis 100 Kontos in Bier und Wein vergäutet, wirden dafon 40 Kontos vir Schule verwendet, ban wirten die Teutschen eine andere Stelung haben in ihrem neuen Baterland last eure Kinder so fil lernen um das fie fich in Rutunft auf fich felbst verlafen könen, wenichstens last sie die Landessprache gut lernen wir sind doch Brasilianer aber unsere Sprache könen wier nicht mas nütt es uns wen wier eine fremde Sprache könen und die Landessprache nicht, von Europa haben wir nicht zu hoffen. Wir find doch auch Menschen wie der Europer warum sollen wir nicht ebensogud fäsch sein etwas zu lernen, aber hier wird man nicht gelernd als Schmit, Stelmacher, Sattler. komen wir nicht vorwert sontern sinken von stufe zu stufe bis zum frirn Sklafenstaate. Den wen hier was die Rukunft ja bringen mus Grösere Fabriken Gebaud werden wer soll da Arbeiten da missen Auslender gerufen werden, den wier könen es nicht. Es wurde vielen Rolonisten ein leichtes sein einen Sohn ins Ausland zu schicken um Fabrikarbeiten zu lernen, aber hier heifts was eins gricht foll das andre haben, wird aber stetz von den Eltern vergeffen das eine kute lere mehr werd ift als die Kontos. Gelt kan man fon einer Stunte gur andern verlieren aber feine Rentniffe nicht."

Dieses kunstlose, aber in seiner Schlichtheit und Naturwahrheit erschütternd wirkende Bild überreiche ich allen denen, welche im Unklaren sind über die Folgen der Pflichtentziehung des deutschen Baterlandes und der deutschen Heimatkirchen, der beiden berufenen Hüterinnen deutschen, beziehungsweise evangelisch-deutschen Geistes auch über die Weere hinaus.

Dieses Bild läßt aber auch deutlich erkennen, daß ein einzelner Pfarrer in solchen Kolonien ohne jeden Rüchalt

einen verzweifelten Stand hat, zumal wenn er eben nur im "Nebenamte" Pfarrer sein kann. Daß ein Pfarrer nicht viel wirken kann unter einer Gemeinde, die ihn als den von ihr bezahlten Diener ansieht und ihn diese Abhängigkeit bei jeder günstigen Gelegenheit fühlen läßt, ihm mit Entziehung oder Kürzung seines Gehaltes droht, wenn er ohne Menschensfurcht seines Amtes waltet, — das liegt auf der Hand.

#### Kapitel 2.

# Lehrreiche Gedanken über das Aufblühen der national-brafilisch-protestantischen Kirchen.

Demoralisation der römischen Beltgeistlickkeit. Jesuit oder Katholik? Die brafilisch-protestantischen Kirchen: Ihre Wissionsfreunde; ihre Mittel; ihre Missionspraxis; ihre Organisation. Unvergleichliche Schwierigkeiten der deutschen Kirche. Die Riograndenser Synode. Kritische Bemerkungen. Einige praktische Borschläge. Hofprediger Schubart und der Diasporabote.

habe meinen Freunden und Amtsbrüdern 3ch national = brafilischen Kirche wiederholt auseinandergesett, daß sie unter gang anderen, ungleich gunftigeren Bedingungen wirken können. Der Unterschied kommt zur Geltung bei dem Gegenstand, bei der Art und Weise und bei der Organisation unserer Arbeit. Der Brasilianer ist empfindsamer, empfänglicher, leicht erregbarer und religiös angelegter Mensch. Er hat, wenn er einigermaßen etwas gelernt, ein überraschend offenes Auge für die Schäben der römischen Kirche, deren Kultus innerlich so gut wie nichts den Romanen bietet und äußerlich nur den hohlen Pomp aufweift, welcher den benkenden Menschen unbefriedigt läßt, ihn abstößt und der Religion entfremdet. Kein Kenner des Landes wird behaupten, daß der Brafilianer einen besonders ausgeprägten Sittlichkeitsbegriff habe. Um so bemerkens= werter ift ihre weitgehende Abscheu gegen das Cölibat, die erzwungene Chelosigkeit der Priefter. Sie sehen darin einen

Hauptgrund des Tiefstandes der römischen Kirche. In gesetzlich anerkannter oder, was noch viel trauriger ist, in wilder Ehe lebt das Groß der römischen Weltgeistlichkeit in Brasilien wie in den anderen romanischen Ländern. Unter den Augen des Bischofs leben sie unangefochten mit ihrer "Familie". Wit welchem Enthusiasmus wurde zur Zeit der Tagung des Konzils amerikanischer Bischöse in Rom die Nachricht ausgenommen, daß die Priester heiraten dürften! Von dieser Waßregel erwartete man ein Ende der langen Periode des Ehebruchs und der Unsittlichkeit im römischen Klerus.

Diese schönen Hoffnungen find gescheitert. Gine Remedur wird auf anderem Wege jett versucht, indem die Weltgeist= lichkeit nach Möglichkeit verdrängt und durch Ordensgeistliche und deren Gehilfen, durch Nonnen ersetzt werden. Spannung zwischen den weniger verdächtigen Ordensmännern und den freier denkenden Weltgeistlichen ift dadurch noch verschärft worden. Der deutsche Klerus zumal ist bei dem nationalen schlecht angeschrieben. Dem Jefuitismus bringt ber aufgeklärtere Brafilianer einen glübenden Saß entgegen. Er fieht in ihm ben Unterbruder jeder freiheitlichen Regung, ben Hemmschuh bes Fortschritts auf geistigem Gebiete, die politische Macht, mit der er rechnen muß, deren Ginfluß geschwächt, aber immer noch ungeheuer ift. Als eine internationale und darum vaterlandslose Macht ist ihm der Resuitismus ein Dorn im Auge. Als die Jesuiten vor nicht gar langer Zeit von dem national gesinnten Bischof aus dem Priefterseminar herausgeworfen wurden, so plotlich, daß die ehrwürdigen Bater nicht gleich wußten, wohin fie ziehen follten, find nationale Gründe dabei ftark maßgebend gemefen.

Auf der 2. Generalversammlung der deutschen Katholiken von Rio grande do Sul zu Santa Clara wurde u. a. die Resolution gefaßt:

"Die Generalversammlung erklärt kurz und bündig, daß sie alle Unterschiede zwischen katholisch und jesuitisch, welche

von Zeit zu Zeit immer wieder in gewissen Blättern gemacht werben, mit Entschiedenheit als grundlos und falsch zurück-weist. Wir Laien sind ebenso jesuitisch wie katholisch und unsere Patres sind ebenso katholisch wie jesuitisch."

Ramohl, dank der aufblühenden Resuitenära, wird die beutsch-katholische Kolonie immer mehr verjesuitiert. projektierten "rein = katholischen" Rolonien in den neuen Siebelungsgebieten werden das Ihrige weiter dazu beitragen. Aber jene Resolution ist im allgemeinen wie im besonderen unmahr. Bur Zeit wenigstens find "die" katholisch-deutschen Rolonisten beffer als bas, wofür sie sich hier ausgeben, ober vielmehr, wofür fie ausgegeben werden. Die gange Refolution ift ja nur Resuitenmache. Roch find fie nicht alle und nicht gang Resuiten. In ihrer Anwendung auf den National=Brafilianer ist die Resolution aber eine völlige Entstellung. Mit vielen Brasilianern der verschiedensten Bildungsstufen bin ich auf meinen Reisen zusammengekommen. Da war keiner, der nicht entschieden gegen die Beleidigung protestiert hätte, als wäre er in seiner Eigenschaft als Ratholik auch ein Jesuit.

Im Sinne der römischen Kirche ist nicht mancher Brasilianer noch Katholik. Wie dankbar nahmen sie von mir Neue Testamente in portugiesischer Sprache! Wie eifrig sorschen sie darin und verglichen mit Gottes Wort die mancherlei grundstürzenden Lehren der römischen Kirche! Wie gern warsen sie endgültig über den Hausen, wogegen sich ihr gesunder Menschenverstand längst gesträubt hatte: den Glauben an die Unsehlbarkeit des "papa" in Rom! Das Widerbiblische der erzwungenen Ohrenbeichte, das Bedenkliche und Widergöttliche des Cölibates, die widerchristliche Heiligenverehrung, der römische Bilderdienst und so manches andere hat eben bei den Meisten den innerlichen Bruch mit Rom schon herbeigeführt.

Kommen nun zu diesen so gearteten Brafilianern die Brüber unserer Schwesterkirche, verheiratete Männer,

fittenreine Leute, die ihnen mit Begeisterung und Klarheit von der Kraft des lebendigmachenden Glaubens an Jesum Christum zeugen, so sinden sie ausmerksame Zuhörer. Unter den vielen Neugierigen und nur flüchtig sich Interessierenden sindet sich immer eine Schar heilsverlangender Hörer, welche außer den apologetischen Vorträgen weitere Belehrung begehren und zur Klarheit darüber durchdringen wollen: "Was muß ich thun, daß ich selig werde?" Erst nachdem der Geistliche die Ueberzeugung gewonnen hat, daß es ihnen heiliger Ernst sei, den neuen christlichen Glauben anzunehmen und ihr Leben danach einzurichten, nimmt er sie unter die Zahl der Kommunikanten auf.

Auf diese Weise fangen unsere Brüder klein an, können ihren Pflegebefohlenen in Liebe nachgehen und alle unlauteren Elemente von sich fernhalten oder solche entfernen. Allmählich wächst die Schar, die, aus Ueberzeugung evangelisch geworden, nun auch alle möglichen Opfer bringt, so daß sie ihren Geistlichen mit der Zeit ohne fremde Hilfe unterhalten kann. Unsre Schwesterkirche begründet neue Gemeinden mit vollster Gewissenscheit aus bildungsfähigen Elementen. Damit sind ihr die Grundbedingungen für eine gesunde Gemeinderentwickelung und für eine große Zukunft gegeben. Wie ganz anders stehen und standen die deutsch-protestantischen Pioniereda!

In den meisten Fällen stehen sie vor der Thatsache, daß die "Gemeinde" da ist. Nicht eine Gemeinschaft von Gläubigen, sondern einfach eine Gemeinschaft von Leuten, die einen evangelischen Pfarrer haben will — um einen gebildeten Lehrer auf möglichst billige Weise zu bekommen. Dabei ist weder nötig, daß die Mitglieder alle evangelisch sind, noch, daß der Gemeindevorstand auß lauter Protestanten sich zussammensetzt. Auch ist keineswegs der Pfarrer Mitglied, geschweige denn Vorsitzender des "Gemeindevorstandes" ohne weiteres. Mancher Pfarrer hat sich das "Recht" erst mühsam erkämpfen müssen. Ja, es ist vorgekommen, daß der Gemeindevorstand während der Zeit des Gottesbienstes seine Veratungen

abhielt. Der Pfarrer ist Angestellter und hat sich den Ansordnungen seines Borstandes zu fügen. Das ist die herrschende Anschauung.

Sat nun der Pfarrer nicht Saare auf den Bahnen und zu gelegentlichem Gebrauch ein paar Faufthand= ichuhe in ber Tafche, fo ift er ein verlorener Mann. Entweder er wird Herr der Situation, fraft feiner geiftigen Ueberlegenheit und feiner Fähigkeit, auch Kraftnaturen zu bändigen — dann geht's erft durch Jahre schwerer Rämpfe zu äußerer Ordnung und Rube, unter Berbrauch seiner besten Araft — oder aber der Pfarrer zieht den Kürzeren. Dann mag er treu wie Gold fein: die Leute kommen nicht zur Rirche, nörgeln immerzu, folange, bis fie ihn weggeekelt haben, um ihre Stärke an einem neuen Opfer zu erproben. So ein Weggang ift kein leichtes Ding. Er hat lange geschwiegen. Er hat vieles fich bieten lassen. Er ift eine zarte, feine Natur. Er hat gehofft und gehofft, durch Sanftmut seine "Feinde!", d. h. seine Gemeinde, zu überwinden, burch dienende Hingabe ihren roben Sinn zu brechen. Bergebens. Sie hat eben kein Befühl mehr. Sie weiß, daß ber Pfarrer Weib und Kinder — und keine Mittel hat. Er Er muß tangen, wie fie geigen, bis fie muß also bleiben. merten, daß fie nicht auf die Dauer ungestraft ihr Wefen treiben können. Das ift fein Roman. Das find Buge aus dem Leben. Der beutsch=evangelische Pfarrer hat als Organisator die verhängnisvolle Aufgabe, bei Neugrundung einer Gemeinde alle eben brauchbaren, d. h. zahlungsfähigen (!), evangelisch sich nennenden zu einem festen Ganzen zu ver-Bei Neuordnung muß er eine schlechte, aber durch Gebrauch angesehene Form zerbrechen — das trägt ihm Haß und Feindschaft ein - und dann seben, wie in die neu geschaffene tote Form Geift und Leben kommt. Jahre, viele Jahre vergehen indeffen, bis er es magen darf, so etwas wie Rirchenzucht auszuüben. Ich würde mich nicht wundern, wenn lettere nicht einmal nach dem Begriff existierte.

Praxis kennt ihn wenigstens nicht. Wo die Praxis aber versucht ist, da ist wohl zumeist der Pfarrer, als der Richter, ihr zum Opfer gefallen. Solche Fälle kenne ich.

Unsere national-brasilischen Brüder sind zunächst finanziell unabhängige Leute, kommen als Missionare. Sie erbitten vorläusig nichts als williges Gehör und an äußeren Gaben nur die freiwilligen Gottesdienstopfer. So führen sie sich ein als die Bringer guter Dinge, als solche, die sogar den Armen thatkräftige Helfer sein können.

Unsere deutsch-evangelischen Pfarrer treten in die Gemeinde und werden oft sogleich in die widerwärtigsten Verhandlungen wegen der Gehaltsfrage hineingezerrt. Es umgiebt fie nicht der verklärende Schimmer eines Boten des Evangeliums. Sie werden betrachtet als Stellung- und Existenzsuchende, und es kommt nun darauf an, ihnen den Brotkorb so hoch wie möglich zu hängen. Da der Pfarrer keine Eristenzmittel hat, da er mit seiner Familie nicht von der Luft leben kann, ba er boch neben seinem Pfarr- und Schulamt unmöglich noch Urwald fällen, haden, puten, faen und ernten kann, fo muß er von vornherein dafür forgen, daß er ein menschen= würdiges Auskommen hat. Diese Notwendigkeit sieht auch ber ungebildetste Rolonist ein, aber wie oft will man sie auf ber Rolonie nicht einsehen, aus Beig, aus innerem Widerftreben gegen bie Religion ober aus Merger, bag man gu weit abwohnt, um den Pfarrer als Lehrer aus= Man ift dabei niederträchtig genug, nüten zu können. jene einfach gebotene Sorge des Pfarrers ihm als Habsucht und Geldgier auszulegen.

Welch eine Ueberwindung kostet es, welch eine innere Kraft erfordert es doch, das alles zu übersehen und im Bertrauen auf Gott die Arbeit unter solchen Umständen zu beginnen und fortzuführen! Da heißt es, ganzen vollen Ernst zu machen mit seinem Gottvertrauen, alles Bertrauen auf eigenes Können über Bord zu werfen und das Apostelwort Philipper 2, 13 ff. zu studieren: "Denn Gott

Ł.

ist es, der in euch wirket, beides, das Wollen und Vollbringen, nach Seinem Wohlgefallen. Thut alles ohne Murren und ohne Zweisel, auf daß ihr seid ohne Tadel und lauter und Gottes Kinder, unsträslich mitten unter dem unschlachtigen und verskehrten Geschlecht, unter welchem ihr scheinet als die Lichter".

Wo einem ein so überreiches Maß von Mißtrauen, Opposition und Feindschaft vom ersten Augenblick des Eintritts in eine Gemeinde entgegengebracht wird, der man doch nur der Boraussetzung des Bertrauens und williger Mitarbeit etwas sein kann, da lernt man es, dankbar für jeden kleinen Fortschritt zu werden, dankbar für jeden Freund, den man gewinnt, der einem eine Stütze wird, dankbar für jedes Herz, welches man dem Heilande näher bringen kann.

Mit kleinen Kreisen, nicht wie wir gleich mit großen, vielleicht ganz entkirchlichten Massen, haben es unsere nationals brasilischen Brüber zu thun. Dann aber haben sie vor allem auch einen starken Salt in ihrer Organisation. Sie haben einen Bischof — so in Rio grande do Sul — oder ein erfahrenes Kollegium, bei dem sie Rat und Hilfe auf alle Weise sinden. Sie stehen unter einander in enger Verbindung, mögen sie auch noch so weit zerstreut sein. Ein jeder fühlt sich als lebendiges Glied eines Ganzen, und wiederum denkt und fühlt und arbeitet das Haupt für jeden Einzelnen. Da ist Gemeinschaft. Da liegt Kraft in der Gemeinschaft.

Wie steht es nach der Seite bei uns? Haben wir nicht auch eine Gemeinschaft, eine Synode? ein Haupt, den Synodalspräses? Ich lasse wiederum Thatsachen reden. In wie vielen Fällen wurde der junge Pfarrer in die erste beste Gemeinde geschickt. Ob er dort eine Existenz hatte, ob ihm die unersläßlichsten Rechte gesichert seien, ob er überhaupt der rechte Mann gerade für die bestimmte Gemeinde sei, das alles mußte prodiert und riskiert werden. Das Risiko übernahm selbstverständlich der Pfarrer. Gelang es, so war es gut. Gelang es nicht, so hatte er den Schaden allein zu tragen. Nun soll ein junger Pfarrer, der gerade aus Deutschland

kommt, in ganz fremde, unbekannte Verhältnisse hineingeworsen wird, ohne Land und Leute näher kennen gelernt zu haben, sogleich die Situation beherrschen und organisieren. Auf Hilfe kann er nicht groß rechnen. Die nächsten Kollegen wohnen vielleicht 7—10 Reitstunden entsernt. "Da tritt kein anderer für ihn ein; ein jeder steht für sich selbst allein." Das hat ja auch sein Gutes. Unsere Pfarrer lernen das Schwimmen. Wiederum steht es sest, daß Experimente bezahlt werden müssen, der Mangel an Belehrung, an Vorarbeit, an Ausübung eines bestimmten Einflusses, die Schwierigkeit, sich unbranchbar gewordener Elemente zu entledigen — alles dieses bedeutet, daß die Synobe das noch nicht ist, was ihr Name zu verraten scheint.

Darin foll keineswegs eine abfällige Kritik ber Synobe Sie hat für ihre Kräfte wirklich Großes, alles Mög-Das werden wir nachher noch beleuchten. geleistet. Noch viel weniger ift der Zweck obiger Darlegungen, die Thätigfeit des Synodalprafes zu verkleinern. Der gegenwärtige, durch das Bertrauen seiner Amtsbrüder neu erwählte Leiter der Synode, P. Bechmann aus Novo Hamburgo (Hamburgerberg) beispielloser Uneigennützigkeit und Aufopferung an der Hebung der allgemeinen kirchlichen Zustände und der des Pfarrerstandes insbesondere gearbeitet. Er hat den hervorragenoften Unteil an den Arbeiten der Synode, welche von den schönften Erfolgen gekrönt find. Die Anforderungen, die in steigendem Maße an den Leiter der evangelischen Kirche eines großen Staates herantreten, find aber berartige, daß ihnen nicht im Nebenamte eines mit Berufsgeschäften der verschiedensten Art überhäuften Pfarrers entsprochen werden Man kann es einer Gemeiude, welche diesen Pfarrer besolbet, nicht verdenken, daß fie für die Allgemeinheit das Opfer nicht bringen will und ihren Pfarrer viele Wochen im Sahre nicht verreifen laffen will, ohne daß für ausreichende, die Schädigung der Gemeindeintereffen vermeidende Bertretung Sorge getragen wurde. Da eine foche jedoch nur felten und

nur vorübergehend sich beschaffen ließ, so mußten eben viele Reisen des Präses unterbleiben, zum größten Nachteil der synodalen Interesse und zum Schaden einer gesunden Entwicklung von Instituten und Gemeinden. Konnte der Präses dem Drängen nicht mehr widerstehen, riß er sich wirklich einmal los, um in wenigen Tagen Riesenentsernungen mit der Bahn, mit dem Dampsschiff, auf Wagen und Reittieren zurückzulegen, um in einer Tour alles Mögliche zu erledigen, so ist er für uns jedesmal Gegenstand aufrichtigen Mitleides gewesen. Solche körperlichen und geistigen Hetzejagden zehren am Lebensmarke.

Eine wesentliche Entlaftung könnte dem Synodalleiter vor allem durch eine ihm nie fehlende Rraft, einen von ber Synode gebührend gu honorierenden Bifar, fodann durch eine straffere Organisation, durch eine gerechtere Arbeitsverteilung, durch intensivere Heranziehung weniger überlasteter Pfarrer zur Mitarbeit zu teil werden. Ich denke nicht an gelegentliche Mit= arbeit, sondern an Einrichtung ständiger Kommissionen, zu denen Unfänge ja schon gemacht find. Wie fruchtbar könnten dieselben für Schulmefen, Berbreitung guter Schriften, Begrundung von Gemeindebibliotheken, für arme Diasporagemeinden, für Herstellung einer engeren Verbindung mit der Heimatkirche u. f. w. arbeiten! Wieviel fruchtbarer würden sich die jährlichen Synodalversammlungen geftalten, wenn das Produkt fleißiger Jahresarbeit innerhalb der Kommissionen in einem Referat niedergelegt würde. Das gabe die wertvollste Grundlage für die Berhandlungen der Synode über Anträge.

Auf Heranziehung von Laienkräften (sit venia verbo!) wäre besonders Bedacht zu nehmen. Die katholische Kirche ist uns in organisatorischen Fragen, mit ihrem praktischen Blick, mit ihrer Fähigkeit, den rechten Mann an die rechte Stelle zu setzen, so überlegen, daß wir vieles von ihr lernen können und nicht zum wenigsten das Eine, bei den Jahreszussammenkünsten viel Volks heranzuziehen und ihm das Beste mundgerecht in mannigsacher Form darzubieten.

Die gebachte Einrichtung ständiger, mit bestimmten Rechten ausgestatteter Kommissionen würde das synodale Interesse außerordentlich beleben, in erster Linie unter den Pfarrern selbst. So mancher Pfarrer würde sich auf einem, ihm besonders vertrauten Gebiete gern bethätigen, wenn ihm dazu Gelegenheit geboten würde. Sein Blick würde mehr wie bisher über die engen und leicht auch geistig beengenden Grenzen seiner einsamen Urwaldspfarre hinausschweisen. Ein regerer Gedankenaustausch würde ihn frischer erhalten. Das Bewußtsein, dem Ganzen dienen zu können, wird ihn über manches Kleinliche und Niederdrückende in seinem Berufsleben hinwegheben.

"Im engen Kreis verengert fich der Sinn; Es mächft der Mensch mit seinen höh'ren Zwecken."

Die Arbeiten jener Kommissionen würden dem Synodalsleiter, als der Zentralstelle, das Material liefern, dessen bringend bedarf, um allenthalben informiert zu sein.

Dasselbe Material würde zugleich wesentlich zur Bereicherung des synodalen Organes, des Sonntagsblattes, dienen,
welches, dank der bisher recht dürftigen Unterstützung, aus
dem Kreise der berusenen Männer nicht genügend die thatsächlich vorhandenen großen Nöte der eigenen Kirche, die Aufgaben derselben und die Fragen zu ihrer Lösung ins
rechte Licht stellt. Ein Bergleich zwischen der Thätigkeit
unserer berusenen Mitarbeiter und der entsprechenden Wirksamkeit im katholischen Lager ist sehr lehrreich, fällt aber
wiederum nicht zu unseren Gunsten aus. Das ist beschämend.

Ein reicheres Material aus der Arbeit in Kirche und Schule ist aber geradezu geboten, wenn die heimatlichen Freundeskreise einen wirklichen Einblick in die thatsächlichen Berhältnisse bekommen und damit zugleich mit neuer Liebe und wachsender Teilnahme an den Arbeiten in Brasilien erfüllt werden sollen. Abgesehen von den Mitteilungen des monatlich erscheinenden Blattes "Der Ansiedler"\*) und

<sup>\*)</sup> Barmen, Miffionshaus; febr empfehlenswert.

sporadisch auftauchenden Briefauszügen einzelner Pfarrer dringt ja kaum etwas aus unserer Arbeit in die evangelischen Kreise. Das muß noch ganz anders werden. Gin ganz hervorragendes Verdienst hat sich der Vorsitzende der Diasporakonferenz, Herr Hofprediger und Superintendent Schubert in Ballenstedt a. H., um die ganze ausländische Diaspora, nicht zum wenigsten auch um unsere brafilische Arbeit, erworben, indem er den "Diasporaboten" allmonatlich herausgiebt. Sein reicher, gediegener Inhalt hat es rasch bei wohl allen evangelischen Auslandspfarrern heimisch werden laffen. hat die erschlafften oder zerriffenen Bande zwischen der Heimat= firche und vielen ihrer unbeachteten Diener da draufen aufs neue geknüpft, sie fester gezogen. Das sollten ihm diese nun durch reichliche Mitteilungen danken. Die heimischen Pfarrerfreise sollten auch viel größere Notiz bavon nehmen. Reine Redaktion eines evangelischen Blattes follte verfäumen, ihn zu Solche Auslandsnachrichten erhöhen das Interesse Sie werden mit Borliebe gelesen und dienen somit wesentlich. fehr unferer Reichsgottesarbeit im Auslande. Jeder Lefezirkel, jede Bibliothek mußte dafür Sorge tragen, daß diefer Zweig des großen Missionswerkes die ihm gebührende Bertretung habe. Wollen die Herren Bibliothekare daraufhin ihren Herrschaftsbereich wohl einmal gütigst durchmustern?

Der "Diasporabote" hat in die deutschen evangelischen Gemeinden der ganzen Welt die große Freudenbotschaft gebracht von dem gewaltigen Umschwung, der sich innerhalb der Heimatkirche in ihrem Verhältnis zu den Auslandskindern vollzieht. Es helfen nun diese dem Boten in seinem hehren Streben, dieses Verhältnis immer inniger zu gestalten!

#### Kapitel 3.

# Was verdankt das Dentschtum in Brasilien der Schulthätigkeit der evangelischen Kirche?

Allgemeiner Zustand der Schulen auf den Kolonien. Blinde Blindenleiter. Bergebliche Liebesmühe der brasilischen Regierung. Deutsche Antwort auf eine unglaubliche Zumutung. Kömische Schulen. Berkappter und abgeschabter Zesuitismus: Abre os olhos — die Augen auf! Die Zesuiten und der Allbeutsche Berband. Die Zesuiten am oberen Taquary. "Gesäuberte" römische Kolonien und das Deutschtum. Die evangelische Kirche und deutsches Schulwesen in Brasilien. Um der Parität willen. Ein unbefangenes Urteil über evangelische Schulen. Hervorragende Leistungen derselben. Das spnodale Lehrerseminar in Santa Cruz. Berdienste des Evang. Oberkirchenrates in Berlin. Die neueste Schöpfung auf dem Schulgebiet: eine Lehrerinnen-Stiftung und ein Lehrerinnenseminar für Brasilien. Ein Weckruf an die deutschen evangelischen Frauen.

Die von mir gemachten und mitgeteilten Beobachtungen und Erfahrungen auf dem Gebiete der kirchlichen Arbeit können als ein eigenes Kapitel dieses unseres Hauptabschnittes über das Schulwesen in Brasilien gelten. Sie beleuchten grell die Folgen des im allgemeinen troftlosen Ruftandes unserer Rolonieschulen. Durch ben Brief jenes trefflichen Teutobrafilianers (vergl. Seite 101 ff.) haben sie ihre Bestätigung und weitere Mustration erhalten. Suchen wir nach Erklärungsgründen, so finden wir fie in dem Bilbungsftande ber Schulgemeinden, der Schullehrer und in der Art und Beise des Schulunterrichtes. Tausende von den Deutschen, welche heute die Eltern der heranwachsenden Generation find, haben als Rinder gar keine oder eine überaus dürftige Schulbildung genossen. Geftaunt habe ich oft über bas Dag der noch vorhandenen geiftigen Regsamkeit, wenn mir der "Bildungegang" von den Betreffenden geschildert wurde. Bei bem oft völligen Mangel an geiftiger Anregung, bei der Un= empfänglichkeit für eine folche, bei der Unfähigkeit und Unluft, nach harter Arbeit, sich mit anderen als den alltäglichsten

ì.

Dingen zu beschäftigen, und die vielen freien Stunden, zumal in der Regenzeit, auf ihre Weiterbildung zu verwenden, sind sie stumpf geblieben. Wehe, wenn sich nach erlangtem Wohlstand diese geistige Stumpsheit mit Geldstolz paart! Das Produkt davon sind die Gestalten, welche das Entsetzen der armen Lehrer, der Pfarrer und der Berständigen in der Gemeinde sind. Wo sie Macht und Einsluß haben, geht alles in Kirche und Schule den Kredsgang. Die große Mehrzahl aber — das muß ich zur Ehre unsrer Kolonisten sagen — bedauert lebhaft das Fehlen oder den Mangel an einer ordentlichen Schulbildung und sucht oft unter großen Opfern ihre Nachkommenschaft weiter zu bringen.

Daß die Erfolge den Auswendungen meist nicht entsprechen, hängt zunächst mit dem Umstande zusammen, daß man den hohen Wert eines leistungsfähigen und bürgerlich achtbaren Lehrers unterschätzt. Kommt ein halbwegs anständig gekleideter verdummelnder Deutschländer dahergegangen, weiß er den Kolonisten zu imponieren, macht er dazu noch ein billiges Angebot, so erhält er die "vakante" Lehrerstelle. Das geht dann ein paar Wochen oder Wonate gut, dis der Schnaps das dischen moralische Kraft ganz wegnimmt und der Herre Vehrer wegen liederlichen Lebenswandels und grober Pstlichtsversäumnis seinen Abschied erhält. So hörte ich von einem meiner Gemeindeglieder, daß er in seinen zwei Schulserien bie Hälfte frei und in der Pause während der Schulserien sechs Lehrer obiger Sorte gehabt habe.

Woher sollten aber auch gute Lehrkräfte kommen? Die ganz vereinzelten seminaristisch gebildeten Lehrer kommen für die Kolonieschulen gar nicht in Betracht. Sie sinden bald eine ihren Kenntnissen entsprechende angesehene und einträgsliche Stelle. Kolonieschullehrer zu werden gilt als ein Entschluß der Berzweislung oder wird als Uebergangsstufe anzgesehen. Geringe Besoldung, unwürdige Behandlung, Mangel an zusagendem Berkehr machen der Lehrerlausbahn vieler ein rasches Ende, die sonst wohl Lust und Geschick zum Untersein

richten gehabt hatten. Es sinden sich die unglaublichsten Berrbilder unter den Kolonielehrern. Nicht einmal der Forderung wird immer genügt, daß der Lehrer einigermaßen richtig deutsch lesen und schreiben kann. Zwei Originalbriese eines solchen Musterlehrers lagen mir vor. In dem einen bat er: "schicke mir meinen "Schuhlon"" (Schullohn). In dem anderen machte er eine Bestellung auf Lotterielose wieder rückgängig:

"um frieden in Meiner Haushaltung zu erhalten "Steichs du die Nummern die du mir angeschrieben "haft Aus denn ich werde sie nicht Bezahlen der "Friede ist mir lieber wie die ganze Ludery bein Ergebenster

Pedro José B."

Die kläglichen Resultate sind weiterhin durch die großen Schwierigkeiten bedingt, welche sich einem ordentlichen Schulsbetriebe entgegenstellen. Es sehlt der Schulzwang. Jeder schickt seine Kinder in die Schule, wann es ihm beliebt und so lange es ihm gefällt. Schulversäumnisse von 50—150 Tagen im Jahre sind an der Tagesordnung. Ist die Arbeit dringend, hat der Junge Prügel bekommen, erlaubte sich der Lehrer einen scharfen Tadel, hegt der Bater einen Groll gegen den Lehrer, weil seine Kinder wegen ihrer Faulheit und Dummheit zurückbleiben, so werden Fränzchen und Lieschen zur Abswechselung ein paar Wochen zu Hause gehalten. Das hat der Lehrer davon!

Wie viele Kinder können aber beim beften Willen nicht regelmäßig zur Schule kommen! Die Wege spotten ja im Winter aller Beschreibung. Für den Erwachsenen ist's mit Lebensgefahr vielfach verbunden, auf grundlosen Wegen, durch Wasser-, Sumpf- und Drecklöcher zu reiten, geschweige denn für Kinder. Es kommt der Winter. Bäche werden zu Flüssen, Flüsse zu Strömen. Brücken werden fortgerissen. Wochenlang ist durch Hochwasser jeder Verkehr brach gelegt. Die Schuldauer beträgt gewöhnlich 2, höchstens 4 Jahre.

Das ist zur Aneignung alles Wissens Notwendigen auß= reichend! Die Verhältnisse bringen es mit sich, daß nux morgens oder nur nachmittags unterrichtet wird. Die Ent= fernungen sind zu groß. Müssen doch die Kleinen nicht selten  $1-1^{1}/_{2}$  Stunden zur Schule reiten.

Die Schulkinder sind nicht immer dankbares Bildungs= material. Rommen sie weit her, so ist mit vielen von ihnen in den heißen Sommermonaten nicht Großes zu beginnen. Daheim werden sie zum Lernen nicht angehalten. Ist die Tasche in die Ecke gelegt, so geht's in den Wald, in den Stall oder auf den Acker. Wozu bezahlt man denn auch den Lehrer, wenn die Kinder zu Hause noch lernen sollen?!

Der Schulunterricht wird auf diese Weise eine in jeder Hinsicht schwere aufreibende Arbeit. Wer etwas von Bolksschulunterricht versteht, wird das ermessen. Man muß vor manchem Pikadenlehrer den Hut abziehen, der in wirklicher Treue den Kindern sein Bestes giebt und trotz aller Hindersnisse und Widerwärtigkeiten, trotz schnöden Undankes jahraus, jahrein seines Amtes waltet.

Jene thatsächlichen großen Notstände auf dem Schulgebiete fordern eine Beantwortung der unmittelbar sich aufdrängenden Fragen: Was ist von berufener Seite zur Hebung jener Nöte geschehen und was muß weiterhin gethan werden?

Das führt uns dazu, mit den Regierungsschulen uns zu beschäftigen.

### Die Regierungsichulen.

Die republikanische Regierung ber "vereinigten Staaten von Brasilien" hat es von jeher als eine ihrer vornehmsten Aufgaben betrachtet, ihre ganze Ausmerksamkeit dem Schulwesen zu widmen. Sie wollte das ihr vom Kaiser Dom Pedro II. überkommene Erbe in jeder Beise gepstegt wissen. Schon zur Zeit der pädagogischen Ausstellung in Rio de Janeiro, im Jahre 1883, zählte man 6000 Regierungsschulen im

Lande. Sie standen wenigstens auf dem Papier. Seitdem ist ihre Zahl sicherlich bedeutend gestiegen. Biele Millionen sind für Schulzwecke bewilligt und ausgegeben worden. Da aber der Weg von Rio de Janeiro bis zu den Kolonien ein weiter ist und der Hände viele sind, durch die die Summen gehen, so liegt nach den bisherigen Erfahrungen der Gedanke nahe, daß mancher Milreis in Privatkanäle "irrtümlich" und "zufällig" sich verlaufen hat. Genug, der gute Wille der Regierung und die Notwendigkeit, denselben anzuerkennen, bleibt bestehen.

Man will dem Bolke die ganzen Schullasten von den Schultern nehmen. Alles wird kostenlos dargeboten, das Schulgebäude, der Schulunterricht, ja sogar alle Schulzgebrauchsgegenstände, Hefte und Bücher, Feder und Tinte. Was will man mehr verlangen? Dann können sich die Regierungsschulen doch wohl sehen lassen? Soweit ist man ja nicht einmal im fortgeschrittenen Deutschland gekommen!

Ja, das könnte so sein, wenn die unerdittliche Wahrheit nicht bestände, daß nicht Gebäude, nicht die Bücher, sondern die Lehrer den Wert der Schule bestimmen. Das könnte so sein, wenn man die rechte Vorstellung von dem hohen Ziel der Schule hätte, daß sie die Kinder zu Menschen im edelsten und höchsten Sinne heranbilden soll, damit sie der Ebensbildickeit Gottes immer näher kommen. Das könnte so sein, wollte man sich mit allem Fleiß und Nachdruck der Ausbildung der Lehrer widmen, damit sie zur Erfüllung ihres hohen Beruses befähigt würden.

Von solcher ibealen Auffassung der Aufgaben der Schule und des Lehrerberuses ist aber die Regierung weit entsernt. Die Religionslosigkeit ihres Schulspstems hat ihre Früchte gezeitigt genau wie in Frankreich.

Die traurige Verquickung von Schule und Politik hat den Ruin des brafilischen Schulwesens noch beschleunigt. Eine Schullehrerstelle ist eine fette Pfründe. Sie bringt lebenslänglich ein gutes Auskommen, ferner bis zu 3 Monate Ferien im Jahre. Auf Leistungen kommt es nicht an. So wird ein Handel mit der Bergebung dieses Amtes getrieben. Es wird als Belohnung für gute Dienste im Interesse der herrschenden Partei vergeben. Ein guter Parteimann besteht das Regierungsexamen und wenn er nur zu Not lesen und schreiben kann. Der nicht gesinnungstüchtige Anwärter fällt durch, und sei er der beste Lehrer. Der nicht waschechte Lehrer wird von Ort zu Ort versetzt bis er es leid wird und er seinen Dienst ausgiebt.

So war es bisher, und die neuerdings vereinzelt auf= tretenden schneidigen und gewissenhaften Schulinspektoren werden auch wohl wenig daran ändern.

Die Thatsache, daß unsre deutschen Kolonisten lieber den elendesten Menschen zum Lehrer nehmen, wenn er nur Deutsch lesen und schreiben den Kindern beibringt, als daß sie ihreKinder in die Regierungsschule schicken, hat aber noch ihren tieferen Grund. Die Regierungsschulen dürsen nur in der Landessprache, also portugiesisch, unterrichten. Unsere deutschen Kolonisten wollen aber um jeden Preis ihre Eigenart bewahren und die erste Bedingung dafür, die deutsche Sprache ihren Kindern erhalten. Wo ihnen das gesichert ist, da benutzen sie gern die Gelegenheit, ihre Kinder die Landessprache lernen zu lassen. Diese Zähigkeit im Festhalten des höchsten nationalen Gutes sollte nicht nur unsre Beswunderung im alten Baterlande erwecken, sondern alle Freunde deutschen Volkstumes anspornen, auf alle Weise unsre Brüder draußen in ihrem Streben zu unterstützen.

Was die deutsche Schule von der brasilischen Regierung zu erwarten hat, wird durch folgenden Aufsatz im "Arwalds= boten" trefflich illustriert. Ein Kommentar ist überslüssig-

"Die Schulangelegenheit in unserm Nachbarmunicip muß das Interesse ber gesamten deutschrebenden Bevölkerung unseres Staates in Anspruch nehmen. Die Staatsregierung traf vor drei Monaten eine Entscheidung, daß die an der ersten gemischten Schule angestellten Lehrer keine Unterstützung

aus Privatmitteln annehmen dürfen, und daß der Unterricht ausschließlich in der Landessprache zu erteilen sei, trothem eine von der Bevölkerung gewählte Kommission beim Governador, Herrn Philipp Schmidt,\*) dagegen vorstellig geworden war.

Bas zunächst den zweiten Bunkt dieser Entscheidung anbetrifft, so ift die Regierung formell in ihrem Rechte. fragt fich nur, mas fie bewogen haben mag, mit ber alten toleranten Praxis, der Erteilung des Unterrichts in beiden Sprachen, der beutschen und portugiesischen, plötlich zu Hier scheinen mancherlei Erwägungen mitgesprochen zu haben. So hat die Regierung Lehrkräfte angestellt, die ber beutschen Sprache nicht mächtig find, die übrigens nach bem Urteil ber "Joinvillenser Zeitung" beffer thaten, selbst noch zur Schule zu geben, als Unterricht zu erteilen. war es natürlich unmöglich, sich mit den in der überwiegenden Mehrzahl deutschsprechenden Kindern in einer die Awecke des Unterrichts fördernden Beife zu verständigen. Nach Analogie bes in Brafilien allgemein geltenben Sates, daß das Bolk ber Beamten wegen da ift, glaubt nun die Regierung mahricheinlich, daß die Schule ber Lehrer megen ba ift. Deshalb muß fich die Unterrichtssprache nicht nach dem Berständnis ber Schüler, sondern nach dem der Lehrer richten. Außerdem schießt man mit der Annahme, daß die Regierung für die in Foinville entschieden oppositionell ausgefallenen Bundeswahlen vom 31. Dezember vorigen Jahres und sonstige oppositionelle Regungen eine kleine Revanche nehmen wollte, wohl nicht weit vom Riele vorbei; dergleichen traurige Auswüchse der Parteipolitik find hier zu Lande ja nichts Seltenes. Und zulett mag es der Regierung auch in die Krone gefahren sein, daß die Bevölkerung sie so energisch an ihre Pflicht mahnte, für beffere Lehrkräfte zu forgen; fie wollte den obstinaten Unterthanen einmal zeigen, wer eigent= lich Herr im Hause ist. Dies sind natürlich nur Vermutungen, die manches für sich haben, zumal für den, der weiß, mit was für Mitteln die landesübliche Bolitik arbeitet.

<sup>\*)</sup> Nach Abstammung ein Deutscher.

Wie schon gesagt, ist die Regierung in ihrem Rechte, wenn fie in den von ihr unterhaltenen Schulen den Unterricht in der deutschen Sprache verbietet. Ob sie daran klug thut, ift eine andere Frage, die wir von unserem Standpunkte aus Indessen darüber läßt sich streiten. verneinen möchten. Andrerseits find aber auch die Deutschen ebenso zweifellos in ihrem Rechte, wenn fie verlangen, daß ihre Kinder eine wesentlich deutsche Schulbildung erhalten, selbstverständlich unter thunlichster Berücksichtigung der Landessprache. biesem Konflikt wird es, wenn er zum Austrag gebracht und nicht versucht werben joll, keinen andern Ausweg geben, als ben, daß die Deutsch-Brasilianer ihre Kinder prinzipiell von den Regierungsschulen fern halten und sie ausschließlich in Brivatschulen schicken. Sich den Regierungsmaßregeln betreffs der Unterrichtssprache, wenn sie verallgemeinert und konsequent burchgeführt werden sollten, zu fügen, würde für die Deutschen nichts anderes als eine Preisgabe ihrer Nationalität bedeuten. Die Staatsregierung moge boch bebenten, daß wir nicht hierher gekommen find, um in der brafiliani= ichen Nation (im ethnologischen Sinne) aufzugeben. Wir ordnen uns willig dem Gefüge des brafiliani= ichen Staates ein, und fonnen uns rühmen, nicht ju beffen ichlechteften Burgern ju gehören, unfere Nationalität werden wir uns wie ein kostbares Erbe bewahren, und eine andere Sprache werden wir uns weder im Buten, noch im Bofen aufoftropieren laffen".

Wenn sich die Regierung die Unterstützung der von ihr angestellten Lehrer aus Mitteln, welche die Bevölkerung aufs zubringen bereit ist, verbittet, so scheint darin ein kräftiges Selbstbewußtsein zum Ausdruck zu kommen. Leider liegt diesem edlen Stolze nicht das Bewußtsein erfüllter Pflicht zu Grunde. Wäre die Regierung ihrer Pflicht nachgekommen, indem sie eine genügende Anzahl von Lehrern anstellte und dieselben angemessen besoldete, so daß man angemessene Leistungen von ihnen verlangen könnte, so hätte für die Bevölkerung

keine Beranlassung vorgelegen, ihre Unterstützung anzubieten. "Mit dem Gehalte, welches die Regierung den Lehrern zahlt, können diese nicht leben; das ist ihr sehr wohl bekannt und sollte sie veranlassen, jede freiwillig angebotene Beihilfe anzunehmen, nicht aber sie zurückzuweisen, als wenn sie überflüssig wäre." Mit Recht bezeichnet die "Joinvillenser Zeitung", der die vorstehenden Zeilen entnommen sind, das Berhalten der Regierung als eine Großthuerei, hinter der nichts steckt. So spreizt sich der Hidago mit seinem Wappenschild, wenn auch der Mantel, den er trägt, durchlöchert ist.

Nun enthält allerdings die Verfügung der Regierung eine Stelle, durch die die deutsche Sprache gleichsam wie durch eine Hinterthür wieder in den Unterricht eingeschmuggelt werden kann. Diese Stelle ist so charakteristisch, daß wir es uns nicht versagen können, sie wörtlich anzuführen. Sie lautet:

"Sollte der Lehrer bei dem Unterricht der portugiesischen Sprache Schwierigkeiten begegnen, wegen Unkenntnis dieser seitens der Schüler, welche im Schoße ihrer Familien sich nicht daran gewöhnen, die Sprache des Landes zu sprechen, in dem sie geboren sind und leben, so kann derselbe in irgend einer anderen Sprache die ihm notwendig erscheinenden Erklärungen geben, um so den Schülern die Erlernung der Landessprache zu erleichtern."

Aus den im Vorstehenden gesperrt gedruckten Worten klingt deutlich und vernehmbar ein Vorwurf heraus. Allein der Herr Governador wird sich, wenn es ihm auch schwer fällt, daran gewöhnen müssen, mit der Thatsache zu rechnen, daß nicht jeder, der Schwidt oder Müller, Meier oder Schulze heißt, sich seiner Muttersprache entäußert wie eines alten Hemdes. Im Schoße der deutschen Familie wird die deutsche Sprache alleinherrschend bleiben. "In dem Augenblick, da der Deutsche seine Sprache aufsgiebt, giebt er seine Sitte, sein Wesen auf und damit steigt er nicht, sondern fällt." So sprach Karl

von Koserit, der ein guter Deutscher war und zugleich ein vortrefflicher brasilianischer Bürger. Der Deutsche, der seine Sprache gegen die portugiesische eintauscht, verengert zweisellosseinen geistigen Horizont, auch das Gemütsleben wird durch einen solchen Wechsel nachteilig beeinflußt.

Diejenigen, denen es keine Bedenken verursacht, deutsche Privatschulen in Regierungsschulen zu verwandeln, mögen sich die Vorkommnisse in Joinville zur Warnung dienen lassen.

Diese lange Zeit verkannte Verpslichtung, helsend einsgreisen zu mussen, haben zuerst evangelische Missions und Gustav-Adolf-Areise in sich gefühlt, wovon wir noch zu reden haben. In neuerer Zeit ist auch die römisch-katholische Airche auf den Schauplatz getreten und entfaltet eine äußerst rege Thätigkeit; in welcher Weise und in welcher Absicht wollen wir im folgenden darzulegen versuchen.

#### Römisch=katholische Schulen.

Wer die Verhandlungen der Generalversammlungen der beutschen Katholiken von Rio grande do Sul in den letten Jahren mit Aufmerksamkeit verfolgt hat, ist erstaunt über ben breiten Raum, welchen die Schulfrage, die Pflege und Erhaltung der deutschen Muttersprache einnimmt. In beredten Worten, in volkstümlichen, padenden Unsprachen wurde deutsches Wesen, deutsche Art als das Ideal gefeiert, sei es direkt von den Jesuiten, den Beranstaltern der Bersammlungen, sei es indirekt von den Männern, deren fich die Jefuiten als Dieser Thatsache freuen wir uns Sprachrohre bedienten. als Deutsche. Denn sie beweift die Gewalt deutscher Urkraft, welche einen großen Sieg auch unter den deutschen katholischen Rolonisten errungen hat. Mit elementarer Gewalt hatte fich bei ihnen die Neberzeugung und der Entschluß Geltung verschafft: sieht die Kirche weiterhin müßig zu, wie wir geiftig verkummern, fo zeigen wir, daß wir uns ohne fie zu helfen miffen. Diese Bewegung ift den Jefuiten nicht entgangen. Mit Schmerzen mußten sie ihren Lieblingsplan fahren lassen, bessen Biel ihr Hauptvertreter noch 1896 als die äußerlich und innerlich ungetrennte römische Kirche mit einer Sprache (nämlich der portugiesischen Landessprache) gesteiert hatte.

Unter kluger Benutung ber veränderten Berhältniffe setzten sich nunmehr die Resuiten an die Spite der ihnen im tiefften Grunde unsympathischen Bewegung. Sie, die internationalen Herren, gaben plöglich die Parole aus: Deutsch ist Trumpf! Der Erfolg war ein gewaltiger. Alles Volt jubelte ihnen zu. Die Mutter Kirche drückte im Ueberschwang von Liebe bas Rind ans Herz, welches, "beutsche Schule" genannt, bisher keinen Plat dort hatte und als Afchenbrödel bisher sein Dasein gefristet hatte. Große Thaten erwartet man von der hochgehenden Begeisterung. Eine neue Aera foll hereinbrechen für die Schule. Ja, für die römische Kirche bricht eine neue Zeit in den deutschen Rolonien herein. Der Beschichtstenner fieht ben Entwicklungsgang der beutschen katholischen Sesuitenschule voraus. Sie wird zum willenlosen Werkzeug ihrer Stifter werden, benen es um alles andere eber zu thun ift als um Förderung deutschen Denkens. Doch fruchtbarer als der Blick in die Rukunft, ist ein lehr= reicher Blid in die Vergangenheit, in die Arbeit ber romischen Rirche auf dem Schulgebiete. Wir unterscheiden dabei zwischen niederen und höheren Schulen, da die Behandlung derfelben eine wohl berechnet unterschiedliche ift.

Für erstere gilt der Satz: Rom hat gar kein Interesse an der Bolksbildung, wenn diese nicht ganz und gar in ihren Dienst sich stellt.

Wo sie sich derselben annimmt, da thut sie es, um das Bolk desto wirksamer lenken und regieren zu können. Kann der Zweck, gefügige Werkzeuge der blinden Gehorsam verslangenden römischen Geistlichkeit zu erhalten, ohne Auswand an geistiger Arbeit erreicht werden, dann um so besser. Die Durchschnittsleistungen der katholischen Kolonieschulen sind

überaus dürftige. Der ganze Nachbruck wird eben auf das Aneignen von Gebeten, auf das Einprägen des Katechismus und auf Gebetsübungen gelegt. Ich kannte eine ganze Anzahl von Schulen, in denen die Kinder eine geschlagene Stunde in der Kirche oder mit Hersagen von Gebeten in der Schule zubrachten — und das bei der ohnedies so knapp beniessenen Schulzeit. Infolgedessen schieden die aufgeklärten Katholiken ihre Kinder vielsach in die evangelischen Pfarrschulen. Bei der konfessionellen Spannung muß die Nötigung zu solchem Schritt doch gewiß eine große sein.

Den Nicht-Katholiken könnte es ja nun gleich sein, was die ehrwürdigen Bäter der Gesellschaft Jesu und ihre Bertreter in der Schule treiben, wenn sie nicht selbst auf das empfindlichste oft geschädigt würden. Ein Jesuit ließ sich einmal folgendermaßen über die Schulfrage aus:

"Inwiefern ist auch der Profan-Unterricht in den Schulen der Leitung der Kirche unterstellt?"

"Es könnte scheinen, als erstrecke sich das Aufsichtsrecht der Kirche nur auf den Unterricht in Glauben und Sittenslehre, sowie auf die sittliche und religiöse Erziehung. Doch dem ist nicht so. Die Kirche nimmt für sich auch das Recht in Anspruch, den gesamten Unterricht, Schulbücher, Lehrer, Wethode zu überwachen und wirtsam dafür zu sorgen, daß derselbe dem Glauben und der Sittlichkeit ihrer Kinder keinen Schaden bringe.

Und wohlgemerkt handelt es sich hierbei nicht nur um ihre eigenen, d. h. die aus ihren Mitteln gegründeten oder ihr übergebenen Schulen, sondern schlechthin um alle Schulen, welche von katholischen Kindern oder Kindern katholischer Eltern besucht werden."

Ich habe in meinen Koloniegemeinden erlebt, wie schonungslos und aller christlichen Rücksichtnahme auf andere bar die römische Geistlichkeit die Folgerungen aus diesem ihrem Standpunkt zieht. Ihre Praxis offenbart die ganze Lieblosigkeit und Intoleranz, das absolute Fehlen echt christlicher Gesinnung.

An vielen Stellen hatten sich die Kolonisten zusammengethan, ohne Unterschied der Konfession ein Schulkäuschen gebaut und mit vieler Mühe ihre ABC-Schule unterhalten. Dann kamen die Jesuitensendlinge — und das Zusammengehen, der Friede hörte auf. Bei Androhung der ewigen Berdammnis wurde den armen Katholiken verboten, einem Nicht-Katholiken ihre Kinder anzuvertrauen. Lieber sie geistig verkommen lassen, als sie der Gesahr einer ketzerischen Beeinssussing aussetzen! Der weitere Berlauf war in der Regei derselbe: Zuerst ein Kampf des gesunden Menschenverstandes gegen solchen Aberwitz, dann das "sacrisicium intellectus", der Berzicht auf eigenes Denken bei den Katholiken, und zum Schluß zwei Schulen, von denen keine etwas leisten konnte. Bon den Spuren dieser Segensarbeit der römischen Kirche sind die abgelegenen Pikaden voll.

Bang anders gestaltet sich das Borgeben der Resuiten und ihrer Getreuen, wo es sich um konfessionell stark gemischte Gebiete mit großer deutscher Bevölkerung handelt. Da bieten fie ihre ganze Machtfülle auf. Sie errichten an allen irgendwie bedeutenderen Verkehrsmittelpunkten große Anaben- und Mädchenschulen. Wie die Bilze schießen die Penfionate in reicher Ausstattung aus der Erde allerorten hervor. Sicherheit kann man fie ba antreffen, wo von evangelischer Seite die Schularbeit mit Erfolg betrieben wird. enormen Mitteln, welche den Jesuiten und den Frauenorden zur Berfügung fteben, ift es ihnen ja ein Leichtes, Unftalten zu begründen und in ihrer Ginrichtung allen Ansprüchen zu genügen. Es entspricht gang und gar der Bahrheit und ift mir aus der Seele gesprochen, was vor Jahren die Bastoral-Konferenz der evangelischen Kirche von Rio grande do Sul über die Thätigkeit ber Jesuiten in der Schule bekannt gegeben hat.

Was ist's, so fragt man sich, bei diesem emsigen Schaffen der Glieder der Gesellschaft Jesu? Warum legt diese sich hier besonders so sehr auf die Erziehung der Kinder aus besseren

Ständen? Warum wird gerade hier von ihnen diefer Aweig fo fehr kultiviert? Nun, berjenige, ber unfere Berhältniffe tennt, weiß, daß unser brafilisches Volk wenig religiös ift. Batten die Jefuiten fich in ben Rirchendienst eingebrängt, gefucht vom Altar aus auf bas Bolf einzuwirken, fie hatten schmählich Fiasko gemacht, ja, ihre Kollegen, fatholischen Briefter portugiesischer Abkunft, hätten ihnen ihre Stellung febr erschwert. Wollten fie bier zu Macht, Unfeben und Ginfluß tommen, wollten fie auch hier das Bolt beherrschen, bann mußten fie andere Wege fuchen. Und der Weg, den fie eingeschlagen, mar berjenige, ber zum Ziele führte. Rach ber Berechnung: "Haben wir die Rinder, fo haben wir die Alten" arbeiten alle, und durch die Arbeit in den Internaten haben sich ihnen auch hier immer mehr die Säufer geöffnet. Durd die Eltern ber Rinder, die fie in Bflege hatten, haben fie jest überall Borarbeiter; ichon jest verforgen fie auch schon eine Anzahl beutsch-katholischer Gemeinden, und wenn auch die katholische Geiftlichkeit mit Neid auf ben machsenden Einfluß der Ordensleute blickt, so kann sie doch dieses siegreiche Bordrängen derfelben nicht aufhalten.

Für unsere evangelische Kirche und für das Deutschtumübershaupt liegt in dieser Arbeit der Jesuiten eine große Gesahr. Sie drängen sich besonders an solche evangelische Christen heran, die firchlich lau geworden sind. Diese wissen sie denn so zu umgarnen, daß sie als willenlose Werkzeuge für ihre Zwecke und Interessen gegen unsere Kirche und Schule arbeiten. Daß die Jesuiten ferner keine Psleger des Deutschtums sind, das zeigen sie hier wieder glänzend. In ihren Anstalten in S. Leopoldo ist die portugiesische Sprache Hausssprache, nur wenig Unterricht wird in Deutsch erteilt. Kinder, die vorher gut deutsch gesprochen, dann eine Reihe von Jahren die Anstalten der Jesuiten besucht hatten, schämten sich später, der deutschen Sprache sich zu bedienen. Welchen Eindruck machen die großen gewaltigen Bauten der Jesuiten! Ihre Erziehungsanstalt für Knaben nimmt ein ganzes Häuser-

viereck ein, das aus großen 4ftöckigen, eleganten Gebäuben besteht. Diesem gegenüber liegt das nicht minder große Töchterpensionat der Schwestern. Betritt man nun diese Anstalt und läßt sich von den freundlichen Ordensleuten herumführen, so kann man nicht umhin, ihnen das größte Lod zu spenden. Die Einrichtung und Ausstattung der freundlich hellen Lehr=, Schlas=, Speise= und Spielsäle ist so recht in die Augen fallend, elegant, praktisch. Die Anstalten der Jesuiten sprechen für sich selbst und Eltern, die ihren Kindern für einige Jahre eine bessere Ausbildung angedeihen lassen wollen, werden unwillkürlich ihre Augen auf diese Anstalten richten.

Da das Aeußere einladend, empfehlenswert ist, so fragt man in der Regel nicht viel nach den Leistungen, glaubt, diese müssen auch dementsprechend sein. In diesem Stücke bleiben aber die Zesuiten, das hört man vielsach sagen, hinter dem äußeren Scheine zurück. Deffentliche Examen werden in S. Leopoldo nicht abgehalten, und vielsach hört man die Klagen aussprechen, daß der vielen Feiertage und anderer Gründe wegen die Kinder so recht nicht vorankämen. Darauf kommt es auch diesen Ordensleuten nicht an, das ist nicht ihr Ziel, brauchbare Menschen fürs Leben heranzubilden — wo sie hinaus wollen, das kann man hier bald sehen.

Zur größeren Hälfte ist die deutsche Bevölkerung Rio grande do Sul evangelisch. Die Katholiken sind, so lange sie nicht von den Jesuiten beeinflußt werden, der evangelischen Kirche zugethan. Aus dieser Lauheit mußte die katholische Bevölkerung herausgerissen werden, die katholische Geistlichkeit portugiesischer Abstammung war dazu nicht imstande, die deutschen Jesuiten bekamen darum den Auftrag, dieses Werk auszusühren. Sie haben ihre Aufgabe gelöst und wenn irgendwo, dann führen sie hier einen Kamps gegen die evangelische Kirche, die, ohnehin hier in kläglichem Zustande, weil jahrzehntelang verwahrlost, in Gesahr ist, durch Roms Streiterz heer niedergetreten zu werden. Mit Vorliebe nehmen sie barum Kinder evangelischer Eltern auf und suchen so auf ihre Böglinge einzuwirken, daß dieselben auf kirchlichem Gebiete ihnen später nichts in den Weg legen, ja ihre Bestrebungen unterstützen.

In der That ist es ganz überraschend zu sehen, wie sowohl die Nonnen als auch die Jesuiten in großer "Toleranz" Kinder protestantischer Eltern in ihre Institute aufnehmen und ihrer in Liebe sich annehmen, während sie in die Hölle jeden Katholiken verdammen, der seine Kinder in eine Ketzerschule schickt. Sine ganze Anzahl von Schulen und Pensionaten sind rein als Konkurrenzinstitute gegen die Protestanten ins Leben gerusen, mit keiner anderen Absicht, als durch billigere Arbeit den andern die Existenzmöglichkeit zu untergraben. Die durch ihre ungeheuren Geldmittel gegebene Uebermacht hat denn auch hier und da den gewünschten Exfolg gehabt. Moralische Siege kann man das gerade nicht nennen.

Rommen wir abschließend noch einmal auf die katholischen Rolonieschulen zurück. Mit einem ganzen Net von Pfarrschulen foll die deutsche Rolonie überzogen werden. Berband katholischer Lehrer unter Leitung der Jefuiten wird Das Recht dazu kann ihnen kein diese Arbeit beforgen. Mensch verwehren. Es könnte sogar ein Segen darin liegen, wenn nicht die Tendenz eine offenkundige wäre, die konfessionelle Trennung allenthalben herbeizusühren, die schon bestehende Rluft zu erweitern und den Rif zwischen Katholiken und Protestanten zu einem unheilbaren zu machen. In diesem Streben, das deutsche Gemeinschaftsbewußtsein zu untergraben, welches wir im Alldeutschen Verbande und innerlich ihm verwandten nationalen Vereinigungen so sehnlich erstreben, kennt man römischerseits keine Grenzen. Richt genug damit, daß man den Alldeutschen in der ultramontanen Presse bei jeder geeignet erscheinenden Belegenheit eins versett. man hat sogar aufgefordert, kein Katholik solle am oberen Taquary-Flusse einem Protestanten Land verkaufen, und man folle den in protestantischen Sänden befindlichen Landbesitz aufkaufen, um das ganze (NB. reiche) Gebiet rein katholisch

zu machen. Ein "schöner" Anfang dazu ist gemacht. Die große Pikade Santa Clara ist gefänbert von dem Gift protestantischer Ketzerei. Die wenigen Protestanten wurden ausgekauft, die in Mischehen Lebenden "umgetauft". Selbst den Katholiken, die nicht ganz waschecht schienen, verleidete man das Wohnen derart, daß sie fortziehen mußten. Nun ist Santa Clara eine ultramontane Musterkolonie und unsverblümt wird die Parole ausgegeben: Der ganze Taquarykatholisch! Eine Antwort darauf gab unser Sonntagsblatt in einem kleinen Gedicht, das hier seinen Platz sinden möge:

# Den Glaubensbrüdern am oberen Taquary gum Gruff!

(Ein Nachklang zur Kirchweih in Lageado. 5. Februar 1899.)

Wachet, stehet im Glauben, seid männlich und seid stark. 1. Kor. 16, 13.

"Manet!" Schaut dem Feinde fest in das tück'sche Auge, daß er wie Bamphre nicht euch das Blut aussauge!
"Iteht im Clanden!" ruft euch zu Gottes heil'ges Wort; darum hebt des Glaubens Schild hoch an jedem Ort!
"Männlich seid!" und keiner zieh' seige sich zurück.
Eurer Bäter wert euch zeigt jeden Augenblick!
"Itark im Clanden" seid ihr stark, scheint auch klein die Kraft, Gott ist's, der wie David einst auch den Sieg euch schafft!

H.

Aber nicht nur dort, sondern allenthalben regt sich der Heißhunger der Jesuiten, am Cahn, am Rio do Sinos, am Jacuhn. Ihre Augen haben sie auf die neuen Siedelungszgebiete in den alten Missionen vor allem gerichtet. Sie fordern von der Siedelungsgesellschaft "rein katholische" Pikaden, was ihnen auch bereitwilligst zugestanden ist. Schulen und Kirchen werden ihnen erbaut. Dagegen läßt sich vielleicht nichts einwenden. So wird der konfessionelle Friede wenigstens dort nicht gestört. Aber für das Deutschtum sind jene gesänberten Pikaden verloren. Daran ist kein Zweisel. Napoleon hat einmal gesagt: "Schabt den Russen ab, und es kommt der Tartar heraus." So auch hier. "Schabt den

deutschen Jesuit ab, und es kommt der internationale Jesuit heraus, der undeutsch ist bis aufs Mark." Haben sie ihre Schässein erst in ihren geschlossenen Bikaden beisammen, stört keiner ihre Kreise, so brauchen sie die nationale Maske nicht mehr.

Was man in den römischen Forderungen nach rein katholischen Pikaden klüglich verschweigt, das wird den Prostestanten in den neuen, zukunftsreichen Siedelungsgebieten später noch große Schwierigkeiten machen. Man wird mit der schon erwähnten Rücksichtslosigkeit in den nicht "rein katholischen" Pikaden unbedingte Parität fordern, wird schlauersweise zuerst die Katholiken mit den Protestanten zusammensgehen lassen und dann fordern: Katholische Sehrer für die gemischte Schule oder Neubegründung einer "rein" katholischen Schule. So wird man alle Vortheile ausnützen, auf der ganzen Linie die Protestanten zurückbrängen, wenn diese nicht die Augen ausmachen und beizeiten Vorkehrungsmaßregeln treffen.

Was im Kampfe um die Schule auf dem Spiele steht für die evangelische Kirche und für das Deutschtum, wird uns ein Blick auf die bisherigen Leistungen der evangelischen Kirche auf dem Schulgebiete zeigen.

Die evangelische Kirche und deutsches Schulwesen in Brafilien.

Um der besseren Uebersicht willen wollen wir auch in diesem Abschnitt die Kolonie- und die höheren Stadtschulen gesondert behandeln. Es gab eine Zeit, da konnte sich die deutsche Presse in Rio grande do Sul nicht versagen, die "engbrüstigen Barmer und Baseler Missionszöglinge", wie sie Koseritz einmal nannte, zu verdächtigen und herabzusetzen. Das geschah um der Parität willen. Mußte man gegen die Jesuiten vorgehen und ihre Praxis brandmarken, so ersorderte es die Rücksicht auf die Katholiken, daß ihnen als Ersatz dafür ein Zerrbild der "engbrüstigen" protestantischen Geistslichen zum Labsal und schadenfrohen Ergötzen geboten wurde.

Man machte es damals genau so wie heute mit den protestantischen Missionaren in China. Ein Bertreter ber früheren deutschen Diplomatie — das bringt natürlich nur ein "Brotestant" fertig — gefiel sich darin, unsere evangelischen Missionare vor aller Welt als Hauptschuldige an den blutigen Wirren in China zu geißeln. Als einem gewiegten Diplomaten war es ihm nicht entgangen, daß die katholischen Missionare mit ihren anmagenden und dem chinesischen Nationalgefühl hohnsprechenden Forderungen und Handlungen, mit ihrem Sich-Verkriechen hinter den weltlichen Schut der Mächte und daraus entstehenden politischen Verwickelungen zum großen Teil jene blutigen Greuel verschuldeten. "Um ber Parität willen" warf er die Brotestanten mit den Katholiken in einen Topf, aber "wider die Parität" die protestantischen Missionare gang zu unterft, und die gange, einem ernften Chriftentum unfreundlich gefinnte Preffe konnte jubeln: Seht, das nennt man chriftliche Mission! Alle jene schmählichen, die evan= gelische Mission herabsetzenden Behauptungen find unbewiesen und, weil das Beweismaterial sehlt, unbeweisbar. Aber vergebens marten wir auf das offene Bekenntnis, daß der evangelischen Mission bitteres Unrecht gethan sei — um der Barität willen.

Die ersten Pioniere der evangelischen deutschen Kirche im Urwalde haben sich durch ähnliche Unterstellungen nicht irre machen lassen. Sie haben ihre Pflicht nach bestem Können gethan, ja, über ihre Kräfte haben sie gearbeitet. Sie haben sich aufgearbeitet im Dienste der Kirchen- und der Schulgemeinden. In einer Zeit, da es noch keine Aerzte gab, boten sie unseigennützig, ohne Ansehen der Person, ohne einen Unterschied zwischen den Konfessionen zu machen, ihre vielbegehrte Hilfe dar. Durch ihre stille treue Arbeit rangen sie auch ihren Gegnern Achtung ab. Wie hat auch Koseritz, der große Borkämpfer der Deutschen in Rio grande do Sul, nachher eine ganz andere Stellung zu ihnen eingenommen! Wie hat er den evangelischen Pfarrer Peters, dessen Name im Cahp-

Gebiete nicht sobald vergessen wird, wegen seiner grenzenlosen Opferwilligkeit nach seinem frühen Tobe gefeiert!

Am nachhaltigsten arbeiteten die evangel. Pfarrer jedoch in der Schule. hier setten sie mit ganger Kraft ein. hielten sich nicht für zu hoch, den Kindern in erster Linie sich zu widmen, eingedenk der Mahnung ihres Herrn und Meisters: "Laffet die Kindlein zu Mir kommen und wehret ihnen nicht, benn folder ist das Himmelreich!" Die Zahl der zur Riograndenser Synode gehörenden evangelischen Pfarrer beträgt ungefähr 40, welche mit ganz geringer Ausnahme eine ein= oder mehrklaffige Schule leiten und felbst unterrichten. Der Berfaffer ber Broschüre "Die deutsche Schule in Brafilien",\*) welchem keiner den Vorwurf konfessioneller Voreingenommenheit machen wird, sagt Seite 11: "Leider befinden sich die Kolonieschulen vielfach noch auf dem Niveau der preußischen Schulen unter Friedrich dem Großen: ausgediente Feldwebel und ehemalige Unteroffiziere sind der beste Teil ihres Lehrermaterials. Mennenswerte Erfolge erzielen überhaupt nur diejenigen Rolonieschulen, in benen ber Ortsgeiftliche ben Unterricht übernommen hat." Da die römischen Beistlichen mit Unterricht in den Kolonieschulen sich nicht befassen, so gilt diese Anerkennung den evangelischen Pfarr= ichulen, welche dieselben wohl verdienen.

Ich habe auf meinen Reisen durch die Kolonien Schulen kennen gelernt, die einen Bergleich mit gleichgearteten Schulen im alten Baterlande wohl außhalten können, trot der unversgleichlichen Schwierigkeiten, mit denen sie zu kämpfen haben. Sinige von den Gemeindeschulen, die ich als besonders leistungsfähige in der Erinnerung habe, möchte ich besonders namhaft machen: Die Schule zu Sappranga (Leonerhof), Taquara do Mundo Novo, Novo Hamburgo, São Sebastião do Cahy, Feliz, Rio Pardinho, Santa Maria da Bocca do Monte, Billa Thereza, Polotas. In der Stadt São Leopoldo, in São Foão do Monte Negro, in São Sebastião haben die

<sup>\*</sup> Deutsch=brafilischer Berlag (F. Giesebrecht) 1899. 50 Pf.

Pfarrer mehrklassige, den Charakter einer Realschule tragende Schulen eingerichtet, die einen erfreulichen Aufschwung nehmen. Ganz besondere Opfer bringt die evangelische Gemeinde in der Hauptstadt Porto Alegre, um eine höhere deutsche Töchterschule zu unterhalten. Der Ortsgeistliche, Herr P. Schwarz, hat um die Entwicklung derselben ein großes Verdienst. Ihm und der Gemeinde darf man zu solcher Schule Glück wünschen.

Die große Schule bes beutschen Hilfsvereins in Porto Alegre ist ihrem Charakter nach interkonfessionell. Der Direktor, welchem sie ihr erstaunliches Aufblühen verdankte, ist der evangelische Pfarrer Rleikamp aus Bethel bei Bielefeld. Die Schulsprache ist deutsch. Es wird Portugiesisch, Englisch, Französisch, Algebra, Physik, Chemie außer den gewöhnlichen Fächern gelehrt.

Ein allgemeines Interesse beauspruchen die beiden großen Institute der Riograndenser Synode, das Töchterpensionat "Evang. Stift", welches uns noch besonders beschäftigen wird, und die Synodalschule in Santa Cruz. Beide Schulen besinden sich noch in der Entwicklung. Sie sind die Lieblingskinder, aber auch die Schmerzenskinder der Synode. Sie stehen beide in Gefahr, aus Mangel an den nötigen Existenzmitteln zu Grunde zu gehen. Die römische Konkurrenz sucht ihnen beiden den Garaus zu machen durch Unterdieten und Verdächtigen. Es wäre ihr höchster Triumph, wenn ihr das gelänge. Aber dahin darf es nie und nimmermehr kommen. Die Ehre unster evangelischen deutschen Kirche in Rio grande do Sul und der alten Heimat fordert das gebieterisch.

Wir könnten den Schlag nicht verwinden, wenn wir mit diesen bedeutsamen Unternehmungen einen Mißerfolg erlebten. Es müffen hüben und drüben alle Anstrengungen gemacht werden, um diese synodalen Anstalten auf die Höhe zu bringen und auf der rechten Höhe zu halten, damit sie ihre große Mission erfüllen können.

Die Spnodalschule in Santa Cruz, ein Geschenk der dortigen evangelischen Gemeinde, ist in der Absicht ausgebaut,

fie zu einer höheren Schule auszugestalten, und fie zu einer Lehrerbildungsstätte zu machen. Es ift ein jahrzehntelang gehegter Wunsch, ein eigenes Lehrerseminar ins Leben zu rufen, um dem immer empfindlicher werdenden Lehrermangel abzuhelfen und den begabten Söhnen Belegenheit zu einer gediegenen deutschen Bilbung zu geben. Die leidige Geldfrage hat den Gedanken stets scheitern lassen. Nun aber brängt alles daraufhin, mit Gott es zu wagen und mit sieghaftem Mut das große Werk weiter zu führen. Gine Hochburg evangelischen Deutschtums muß unser Seminar werben, und jeder mahrhaft deutsche Mann follte helfen, daß es festgefügt und widerstandsfähig gemacht werbe gegen alle Unläufe und Stürme. Wir fonnen es beweisen, daß wir als evangelische Deutsche wie überall im Auslande jo auch in Brafilien die eigentlichen Träger des deutschen Gebankens mit der gangen Liebe und Begeisterung für das neue Baterland die Bflege der Beistesgemeinschaft mit dem alten Vaterland zu verbinden weiß.

Der Evangelische Oberkirchenrat in Berlin hat das große Verdienst, sich seit langen Jahren der Pflege und Erhaltung des evangelischen Deutschtums nicht allein, sondern des Deutschtums überhaupt in unerreichtem Maße angenommen zu haben. Fern von jener Engherzigkeit, die nur das Ihre sucht, alles nehmen und nichts geben will, hat jene hohe Kirchenbehörde ihren Geistlichen bereitwilligst erlaubt, sich in den Dienst des Deutschtums überhaupt zu stellen. So verdanken ihrem Entgegenkommen die heute so blühenden, zu großen Hoffnungen berechtigten deutschen Schulen in Rio de Janeiro und Petropolis, in Blumenau und São Paulo, die zahlreichen Schulen der Kolonien in den Staaten Santa Catharina, Paraná, São Paulo, Minas Geraes und Espirito Santo ihre Entstehung.

Man hat sich leider in Deutschland daran gewöhnt, solche großartigen Beweise von Entgegenkommen, solche uneigennützigen Dienste der evangelischen Kirche zum Besten des deutschen Ansehens im Auslande als etwas Selbstverständliches anzusehen und glaubt, es ihr kaum danken zu müssen. Da darf man es getrost unternehmen, den nationalen Kreisen gelegentlich wieder in die Erinnerung zu bringen, was das Deutschtum protestantischer Arbeit verdankt, selbst auf die Gefahr hin, von gegnerischer Seite des Eigenlobes bezichtet zu werden. Wir haben wahrlich ein Recht, hinweisend auf die großen Unterstützungen, welche man den Deutschen in den Ostmarken, in Oesterreich und vielerwärts sonst angebeihen läßt, klagend zu fragen: wollt ihr der rechten deutschen Pioniere im brasilischen Urwalde und ihrer Werke nicht mehr als bisher gedenken?

Angesichts der großen Nöte und Aufgaben und der Gaben, die uns dafür gereicht werden, müssen wir mit herzelichem Danke seufzen: "Was ist das unter so viele?!"

Gott sei Dank, daß die Führer unster Bolks- und Glaubensgenossen da draußen es zum Grundsatz sich gemacht haben, nicht zu klagen und über geringe Hilfe zu jammern, sondern daß sie sich Gottes Wort zur Richtschnur dienen ließen: "Bete und arbeite! — Hoffnung läßt nicht zu Schanden werden!" So wollen wir es daheim auch halten. Darum sind wir auch mit einem glaubensfröhlichen "Ich hab's gewagt" frisch ans Werk gegangen, um einen Gedanken zu verwirklichen, der in seiner Ausführung, will's Gott, unster deutsichen evangelischen Schule in Brasilien Segen bringen und manchem unserer treuen Berufsarbeiter eine große Sorgenlast abnehmen wird.

## Gine Lehrerinnen-Stiftung für Brafilien.

Das ist ein Plan, der so völlig neu auch in unsere brasilischen Kreise hineingetragen wird, daß ich notwendiger-weise seine Entstehungsgeschichte wiedergeben muß. Es war auf meiner Rückreise im Hafen von Paranaguá an einem Sonntagabend. Ich lag in meinem Schiffsstuhl an einem verborgenen Plätchen. Ringsum war alles still. Kein Lüftchen

bewegte sich. Da überkam mich eine große Traurigkeit. stellte Vergleiche an zwischen meinem ersten und bem jetigen letten Besuch in Paranagua. Welcher Gegensat! Damals voll Kraft und Frische, voll Hoffnung, der großen Sache meines Beilandes bienen zu können - und nun kehrte ich heim, schon mit gebrochener Gesundheit, ungewiß, wie alles noch werden könne. Aber ungeschwächt war der Trieb, welcher mich einst in die Fremde geführt, vielleicht noch gesteigert das Berlangen, von dem daheim zu zeugen, mas ich draußen gesehen und erfahren batte. Ueber all dem Sinnen und Betrachten ber uns fo munderbar oft scheinenden Wege, welche Gott die Seinigen oft führt, wurde es mir zur Bewißheit, daß ich nicht umsonst aus Todesgefahr errettet sei. Als einen von Bott gewiesenen Weg betrachtete ich den Gedanken, in jener Stunde des Bangens und Durchringens mir geschenkt wurde. Auf meinen Reisen hatte ich die Beobachtung gemacht, wie schwer die meisten meiner Amtsbrüder mit ihren Familien sich durch das Leben schlagen muffen. Wie oft habe ich mich gefragt: mas foll aus ben Familien werden, wenn ihnen eines Tages der Ernährer genommen wird? Wenn die wenigsten Familienväter schon jett nur unter ungeheuren Opfern und Entsagungen etwas Besonderes an die Erziehung ihrer Kinder legen können, wieviel weniger wird eine Witwe mit ihrer kaum zum Lebensunterhalt ausreichenden Benfion Weiter sagte ich mir: es ist doch ein dazu imstande sein? Jammer, daß unsere Pfarrer, welche sich im Dienste für andere verzehren, nicht über fo viele Mittel verfügen, daß fie von den Wohlthaten ihrer eigenen Schöpfungen Gebrauch machen können. Da steht das schöne Töchterpensionat der Synode, und die eigenen Töchter ausreichende Zeit dort hin zu schicken sehlt es den Pfarrern an dem nötigen Einkommen! Um im Rampfe ums Dasein auf eigenen Füßen stehen zu können, ist aber den Töchtern aus dem Pfarrerstande eine weitere Ausbildung, die Fähigkeit, von dem Erlernten Gebrauch zu machen, unerläßlich. Da sie nun zumeist eine gewisse

Beranlagung und Uebung aus dem Elternhaufe gerade für ben Beruf mitbringen, welcher bem Befen der Frau am natürlichsten ist, für die Erziehung der Jugend, so liegt nichts näher, als ihnen zur Bervollkommnung ihrer Gaben die Möglichkeit zu verschaffen. Habe ich nun auch in allererster Linie an die Pfarrertöchter, die verwaisten zumal, gedacht, so ift es mir doch unzweifelhaft, daß es außer diesen genug begabte und lernbegierige, vermögenslose junge Mädchen in unseren Kolonien giebt, die mit Freuden zu Lehrerinnen sich würden ausbilden laffen. Man muß bedenken, daß Lehrerinnen auf den Kolonien so gut wie gar nicht sich finden. würden solche mit offenen Armen aufgenommen, wenn sie nur kommen wollten! Was gaben unsere Kolonisten darum, wenn sie ihre Mädchen in die Obhut einer auten Lehrerin geben könnten, bei ber fie auch weibliche Sandarbeiten lernen fönnten!

Bei der stets wachsenden Zahl unserer Pfarrer sindet die Lehrerin einen Rückhalt und eine starke Stüge an dem Pfarrshause. Ja, sie hat die Möglichkeit, in der Gemeinde eine Stellung sich zu verschaffen, wie sie nicht angenehmer gedacht werden kann. Wie sich eine Lehrerin bethätigen kann, zeigt z. B. folgende Notiz aus unserem Riograndenser Sonntagsblatt:

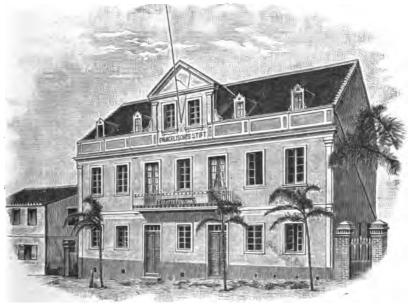
In der Neuschneiz hat sich ein Mädchen-Gesangverein gebildet, der nun schon länger als ein halbes Jahr fleißig seine christlichen Lieder, zumeist aus der "Al. Missionsharse", übt. Jeden Sonntagnachmittag versammeln sich die 25 jungen Mädchen der Kolonie, die im Alter von 15—20 Jahren stehen, und üben und singen mit frohem frischen Mute zu ihrer Lust und sicher unseres Gottes Freude ihre schönen Beisen im Pfarrhause, das seine Käume gerne dafür herzgiebt. Das ist so recht ein gutes und nachahmenswertes Beginnen, dessen Mühe und Opfer, die besonders für die rührige Leiterin des Gesanges, Frl. Emma Hunsche, damit verbunden sind, sicher durch die Früchte solcher Arbeit weit überragt wird.

Bie liegen zur Zeit so viele wertvolle Kräfte in unsern evangelischen Koloniegemeinden brach! Wie viele Kirchen fteben Sonntags leer, weil der Pfarrer auswärts in einer feiner 3-6 Kilialen zu predigen hat. Welches Leben könnte ba nicht in die Gemeinden gebracht werden, wenn die jungen Mädchen angeleitet würden, Sonntagsschulhelferinnendienste gu thun, mit den Kindern zu fingen, ihnen vom Beilande, bem großen Kinderfreund, zu erzählen! Wie gern würden auch die Großen noch mit fingen lernen! Sonntagsheiligung fennt man auf den Kolonien nicht — aber was geschieht benn auch, um den Sonntag als Sonntag kenntlich zu machen? Der Gemeindegesang im Gottesdienst ift meist erbärmlich aber wo hätten die Kinder das Singen lernen können? Der Rirchenbesuch seitens der Jugend ift fast ausnahmslos über bie Magen fläglich — aber wer hatte ihnen denfelben lieb und wert gemacht?

Ich habe es in meinen Gemeinden erlebt, und meine Amtsbrüder werden mir es aus ihrer Erfahrung bestätigen, wie zusehends die Teilnahme der Gemeinde am gottesdienstlichen Leben wächst, sobald gut gesungen wird. Meine sangesfrohen Schulkinder hätten ihren Eltern eher eine Szene zu Hause gemacht, als daß sie sich vom Besuche des Gottesbienstes hätten fern halten lassen. Es muß stets von neuem betont werden: Wer die Jugend hat, hat die Gemeinde. Darum muß sich der Jugend mit aller Kraft annehmen, wer Leben in die Gemeinde bringen will.

Gehilfen für diese Arbeit heranzubilden, das muß die vornehmfte unserer Ausgaben werden. Diese wichtige Aufzgabe lösen zu helfen, dazu soll die evangelische Frauenwelt im lieben deutschen Baterlande aufgerusen werden. Es hat sich ein Komitee von evangelischen deutschen Frauen gebildet, welche für diesen Gedanken sich begeistert haben und ihn in die weitesten Kreise hineingetragen wissen möchten. Nach den vielsachen Aufmunterungen, die uns zu teil geworden sind, zweiseln wir nicht, daß der am Schlusse dieses Ab-

schnittes zur Kenntnis gebrachte Appell an die deutschen Frauen ganz besonders in den Gustav-Adolf-Frauenvereinen den lebhaftesten Wiederhall sinden wird. Es handelt sich ja um ein Werk, das von größter Bedeutung für die weitesten Kreise in Schule und Kirche auf unseren Kolonien zu werden berusen ist. In ungeahntem Maße treiben unsere Frauensvereine Reichsgottesarbeit, indem sie einen Quell erschließen helsen, dessen Vebenswasser, wenn Gott Gnade dazu giebt, die verödeten oder verkümmernden Felder neu beleben soll. Selten bietet sich wohl eine Gelegenheit, mit geringen Mitteln so viel Gutes zu schaffen, als gerade hier. Wir brauchen die uns dargebotenen Mittel nicht in kostspielige Bauwerke zu stecken.



Evangelisches Stift.

Das Töchterpensionat "Evangelisches Stift" steht, gottlob! fertig und wohl eingerichtet da. Wir können nach Beendigung unserer Vorbereitungen jeden Pfennig unmittelbar seiner

Bestimmung zuführen. Klein beginnen wir. Gett uns aber die Liebe unserer Glaubensgenoffen dazu in den Stand, fo fassen wir ins Auge, die Begründung und Ginrichtung von Kleinkinderschulen und Sonntagsschulen zu erleichtern und unsern Lehrerinnen den Beitritt zur Invalidenkasse zu ermöglichen, so daß sie, vor größter Not bei Krankheit und Erwerbsunfähigkeit geschütt, mit ganger Freudigkeit den Rindern dienen können. Dieses Ziel durften wir ins Auge fassen, nachdem uns gleich zu Beginn unserer Arbeit eine Hauptaufgabe abgenommen ift, die wir uns gestellt hatten, die Fürsorge für die Institutslehrerinnen des "Evang. Stift". Der Vorstand der "Evangelischen Gesellschaft für protestantischen Deutschen in Amerika" ließ sich von mir nach meiner Rückfehr aus Brafilien überzeugen, daß man es den Lehrerinnen, die in Deutschland für das "Evang. Stift" geworben würden, schuldig sei, sie vor allen Zufällen für die Dauer ihrer vereinbarten Auslandsthätigkeit zu schützen und ihnen außer freier Hin= und Rudreise und gebührendem Gehalt die Beiträge für eine entsprechende Alters- und Invaliditätsversicherung zu zahlen. Nur so könnten tüchtige Lehrkräfte, die Lebensbedingung für das "Evang. Stift", in Deutschland gewonnen werben.

Dieses wurde einstimmig beschlossen und ausdrücklich wurden den schon z. Z. am Institut wirkenden Damen, welche die Gesellschaft aus Deutschland hinübergeschickt hat, der Genuß dieser neuen Wohlthat zugesprochen. Das verdient die höchste Anerkennung. Sind nun schon unsre ersten Schritte von solchem sichtbaren Segen begleitet, so dürsen wir zuversichtlich hossen, daß Gott der Herr sich auch weiterhin zu unserm im Glauben an Ihn begonnenen Werke bekennen werde.

### Aufruf!

75 Jahre deutscher Kolonisationsarbeit in Süd-Brasilien find beendet. Mit Bewunderung muß All-Deutschland erfüllen, was deutscher Fleiß in diesem Zeitraum gewirkt und erreicht hat. Blühende Kolonien sind allenthalben aus der Wildnis jener unermeßlichen Urwälder und weiten Campoflächen entstanden, ein schöner Lohn für die unsäglichen Mühen und Entbehrungen, unter denen viele Tausende unsrer Bolksgenossen eine zweite Heimat sich begründet haben.

Traurig aber, unsagbar traurig ist es in Kirche und Schule bestellt. An die Zeiten des 30 jährigen Krieges erinnern barin die Zustände. Spät, doch nicht zu spät hat evangelische Nächstenliebe sich aufgemacht und hat durch die "Evangelische Gesellschaft für die protestantischen Deutschen in Amerika" eine ansehnliche Schar von Missionaren und Pfarrern hinausgesandt, die unter denkbar schwierigen Berhältnissen, in entfagungereicher Hingebung und Treue in Kirche und Schule zugleich arbeiten. Aber gegenüber den schreienden Notständen auf geistigem Bebiet find ihre Krafte völlig ungureichend. Da gilt es, Lehrkräfte zu gewinnen und bei der großen Schwierigkeit, dieselben aus ber alten Beimat zu entfenden, im eigenen Lande auszubilden. Die sich steigernde trostlose Lage Brafiliens macht es indessen unseren Volksgenossen zur Zeit schwer möglich, dieses Werk anzugreisen. wir nun ihrem ichweren Ringen um Erhaltung ihres Glaubens, ihrer Sprache, ihrer Sitten teilnahmslos zuschauen? Das sei fern! Wir Frauen wollen thatkräftig an der Bebung der großen geiftlichen, uns befonders nabe berührenden Nöte unserer Mitschwestern im fernen Lande mithelfen.

Unser Ziel ist, unbemittelten, begabten jungen Mädchen zunächst aus den Kreisen der brasilischen Berufsarbeiter ganz oder teilweise die Mittel zur Ausbildung als Kolonies, Stadts oder Kleinkinderschullehrerinnen darzureichen; den ausgebildeten Lehrerinnen den Beitritt zur Pensionss und Invalidenkasse zu erleichtern und endlich durch Mitbenutzung des spnodalen Töchterpensionates "Evang. Stift" zu Novo Hamburgo, im Herzen der deutschen Kolonien von Riogrande do Sul, dieses schwer bedrängte, um seine Existenz ringende Institut stützen zu helsen.

Zum Andenken an die Begründer des "Evang. Stift", die ersten treuen Borkämpferinnen für weibliche Jugendpflege in Brasilien, soll unsre Stiftung den Namen "Geschwister Engel-Lehrerinnen-Stiftung" führen.

Eine Reichsgottesarbeit von solcher Bedeutung zu unterstützen, werden die lebendigen und weitherzigen Glieder unserer Heimatkirche als ihre heilige Pflicht erkennen.

Aber auch auf die Hilfe aller Freunde deutschen Volkstums glauben wir rechnen zu dürfen, da es sich um erfolgreiche Bewahrung und Förderung geistigen Nationalseigentums in Brasilien handelt.

Der Sympathien aller eblen Menschenfreunde für unse Arbeit sind wir gewiß, da wir uns vor allem auch der aufstrebenden, mittellosen jungen Mädchen annehmen wollen, um ihnen einen schönen Beruf zu erschließen und eine gesicherte, würdige Lebensstellung zu ermöglichen.

So laffen wir in alle deutschen Lande unsre Bitte hinausgehen, in der fröhlichen Glaubenszuversicht, daß vieler Herzen und Hände zur Mithilfe sich bereit finden werden.

```
Das Komitee:
Frau Propft Freiin von der Golk, \ Berlin,
      P. Lahufen,
      Frieda Ufer-Held, Barmen, Miffionsinspettor Gehler,
                                      Bafel,
      Brof. D. theol. von Grelli, | Bajel,
P. W. von Bodelschwingh, Bethel 6. Bielcfeld,
P. Cloeppel, Bochum,
      Konfistorialrat Prof. D. theol. Sacher, Bonn,
      P. Josephsohn, Bremen,
Frl. L. Hueck, Dortmund,
Frau Oberkonsistorialrat Dibelius, Dresden,
       Senior D. theol. Behrmann,
Frl. W. Burmefter,
                                             Hamburg,
Frau Hauptpastor D. theol. Röpe.
       P. O. Wenmann.
       Superintendent Melle, Samm,
      Oberbürgermeifter Lauter, Rarleruhe,
      Generalsuperintendent Umbett, Robleng,
       Senior Ranke, )
                           Lübeck.
       P. Becker,
```

Brau P. Becken, Geh. Regierungerat Brof. Dr. O. Jager, \ Roln, P. Rebensburg,

Lic. theol. Weber, M. Gladbach,

Superintendent Bannefen, Mülheim a. b. R., Generalsuperintendent D. theol. Mebe, Münfter,

P. von Bracken, gb. Engelbert, Saarn, Geh. Kabineterat Kübel, Etuttgart.

Frl. A. und M. Schwab,

Der geschäftsführende Musichuf bes beutsch-evangelischen Frauenbundes: Frau Bfr. Schrader, Borf., Caffel-Behlheiden, Grl. M. Ganslandt, Caffel, Königsthor, Frl. Giff. Consbrudy, Caffel, Wilhelmshöher Allee 4, Frl. Paula Müller, Hannober, Holggraben 2, Frl. Anna Schönian, Caffel, Bismaraftrage 2.

#### Das Auratorium:

Schubart, Superintendent und Hofprediger, Ballenstedt a. H., Borf., Oberkonfistorialrat Dr. Merz, Stuttgart,

P. Cifchhaufer, Bafel,

P. Pedimann, Brajes der Riograndenfer Synode, Novo Samburgo, P. L. Moppe, weil. Reifeprediger der Riograndenfer Synode, Schriftführer und Kaffierer, Gffen a. d. R.-Auttenscheid.

#### Rapitel 4.

# Erfolge der evangelisch-dentschen Kirche auf rein kirchlichem Gebiete.

Die alten und die jungen Pioniere. Erfreulicher Rückblick. Synodale Reisepredigt und beren Kinder: Das Waifenhaus "Afpl Bella"; das evang. Altenheim "Bethanien"; Indianermission; Standinaviermission. Das synodale Sonntagsblatt. Die "deutsche Post". Brafilische Schul= litteratur. Die Erziehungsanstalt Santa Jabella (St. Santa Catharina). P. Tifchaufer und die Bürttemberger. Die Thätigkeit der Beimatkirchen: Das Morgenrot einer befferen Zeit. Freiherr Propft D. von der Golg und die Gifenacher Kirchenkonferenz. Lutherischer Konfessionalismus. Die Teilnahme des Deutschen Reiches, des deutschen Kaisers und deutscher Fürstenhäuser. Die Diasporakonferenz. Wertvolle Richtlinien. Der Evang. Hauptverein für deutsche Auswanderer. Divisionspfarrer Fabarius. D. Albinger.

Haben wir die fruchtbare Thätigkeit der evangelischen Rirche auf dem Schulgebiete vorangefest, jo liegt es darin begründet, daß lettere ihre Hauptkraft gerade auf die Bflege der Schule verwandt hat. Die Früchte dieser Arbeit werden in den kommenden Beiten erft zur vollen Reife kommen und gewürdigt werden. Die alten Bioniere haben auf Hoffnung gefäet, find wohl oftmals entmutigt, weil fie wenig Erfolg ihrer Arbeit erlebt haben. Uns jüngeren ift es in fteigendem Mage entgegengetreten, wie wertvoll es schon war, wenn aus den alten Kolonien die selbständig gewordenen Kinder in die neu gebildeten Gemeinden herzugewandert kamen und erklärten: wir wollen Kirche und Schule und einen ordent= Das sind wir gewohnt. Unsere Pfarrer lichen Pfarrer. Wegel, Smidt, Hunsche, Schwarz, Dietschi, Hasenack, Hilbebrand, Schreiber u. f. w. haben es jo gemacht. Das ift mir bei meinen organisatorischen Arbeiten immer so sehr erfreulich gewesen, daß man auch bei scheinbaren Mißerfolgen bei treuer Arbeit "fröhlich in Hoffnung" sein darf. Die jüngere Gene= ration unfrer Berufsarbeiter soll und wird die schwere Borarbeit ihrer älteren Brüder in dankbarem Gedächtnis behalten. So wenig nun auch unfre evangelische Rirche Urfache bat, auszuruhen — das glauben wir genügend dargethan zu haben - so viel Ursache hat sie, dankbar auf die Erfolge gurudgubliden, die sie, bank ber Hilfe Gottes, auch auf rein firchlichem Gebiete verzeichnen darf.

Schon vor 15 Jahren konnte einer unfrer noch heute im Segen wirkenden Beteranen berichten:\*)

"Wenn man bedenkt, auf was für einem Boden wir uns besinden, so muß man sich wundern, daß sich die evangelische Kirche trot aller Mißstände und ungünstigen Verhältnisse hier noch erhalten hat, und daß sie noch das ist, was sie ist. Neberall im Urwalde, wo sich die Ansiedler unter vieler Mühe und Arbeit niedergelassen haben, trifft man Glieder unserer Kirche an: sie leben bereits in geordneten Gemeindevershältnissen und in ihrer Mitte sindet man vielsach schon ein recht stattliches Gotteshaus, dessen Turm von ferne winkt und

<sup>\*)</sup> Brief bes P. H. Huniche, Reuschneiz, 15. Juli 1885. Protofoll ber Diasporakonferenz 1885. S. 52.

bessen Glockenschall zum Eintritt gar heimatlich einladet. Geben auch viele mit hartem Sinne und undankbarem Herzen unbekummert um ihr Seelenheil vorüber, noch ift fie nicht ausgestorben, die Sehnsucht nach Gott, der uns hier mit tausendfachen Wohlthaten leiblicher und geiftlicher Art über= ichüttet, noch kommen die Leute zum Hause Gottes, burchschnittlich etwa aus jeder Familie eine Person; und Gottes teures Wort wird ihnen durch den Mund einer Bahl Gläubiger verkündet. Wird das heilige Mahl gefeiert, so kommen ber Bafte immer noch viele und bekennen fich zu ihrem Herrn und Seilande. Die Kinder werden mit seltenen Ausnahmen alle getauft und konfirmiert, die Ehen an h. Stätte einge= fegnet. Un den Leichenbegängniffen ift die Beteiligung ftets eine ftarke, so daß die Gelegenheit geboten wird, auch zu folchen ein ernstes Wort zu reden, die sich fonst fernhalten. Christ= liche Blätter, wie "Chriftenbote", "Berliner Sonntagsblatt", "Miffionsblatt", "Beiblatt zu den fliegenden Blättern aus bem rauben Haufe", werden in mehreren Gemeinden gehalten und gern gelesen. Für Kirche und Schule laffen es sich unfre Leute noch etwas kosten, davon zeugen die im Laufe der Jahre erbauten, zum Teil recht hübschen und soliben Schulhäuser, Bfarrhäuser und Kirchen. Wenn ich nun dies alles erwähne und einen Bergleich anstelle zwischen bem Ginft und Jett, bann muß ich trots aller Rlagen, die noch geführt werden, fagen: "Es ift doch hier beffer geworden; dem Berrn fei Lob und Dank dafür!"

Mit der Zunahme der Bevölkerung, zumal durch starke Einwanderung, sind natürlich die Nöte nicht kleiner geworden. Sie wurden vielfach noch größer, da die Berwilderung ersichreckend wuchs, wohin eben der Einfluß von Kirche und Schule nicht oder nur dürftig gelangte — und die Zahl dieser Orte war die überwiegende. Wie es um den Wert einer Konsirmation ohne annähernd ausreichenden Unterricht steht, brauchen wir nicht hervorzuheben. Immerhin dürsen wir namentlich im Rückblicke auf die letzten Jahre preisen: "Der

Herr hat Großes an uns gethan, des sind wir fröhlich!" Die Riograndenser Synode mit ihrer Organisation stellt doch schon eine Wacht dar. Bedarf sie auch noch nach innen und außen des Ausbaues, so kommt sie doch, dank der unausgesetzten Arbeit ihrer Mitglieder, ihrem Ziele immer näher. Sie geswinnt von Tag zu Tag an Boden. Die wilden Gemeinden mit ihren Pseudopfarrern werden längst nicht mehr für voll angesehen. Auch den verbohrtesten Gegnern der Synode gehen allmählich die Augen für das auf, was sie für eine große Bedeutung für das Ansehen des evangelischen Namens und des Deutschtums hat.

Das Verlangen nach ordentlichen Geiftlichen durch Vermittelung der Synode nimmt ftetig zu. An Bolkstümlichkeit hat die Synode erheblich gewonnen, seitdem sie die Reisepredigt wieder eingerichtet hat. Die unermüdlichen Vorkämpfer für Wiederaufnahme dieses so überaus wichtigen Zweiges wirklicher Missionsarbeit, PP. Debeke und Dettmar haben es, gottlob! zuwege gebracht, daß diefes Wert blüht. Der bisherige Synodalreiseprediger P. Sudhaus weiß von schönen Erfahrungen und Erfolgen auf feinen Reisen zum Zweck Sammlung der verstreuten Glaubensgenoffen zu berichten. Dafür baben unfre Kolonisten Berständnis, dafür geben sie gern ihre Unterstützung. Sie haben ja das alles durchgemacht und fo bitter erfahren, mas es heißt, den Segen von Rirche und Schule entbehren zu muffen. Wo es nun gilt, ihren Kindern das zu ersparen, die Neueinwanderer vor gänzlicher Bermahr= losung zu bewahren, helfen sie gern mit.

Ein Kind ber Reisepredigt ist ja auch das herrliche Liebeswerk, so prächtig eingerichtet und wunderliedlich am schönen Taquarysluß gelegen, das evangelische Waisenhaus "Aspl Bella.". Der erste Reiseprediger P. Hätinger bekam solche tiese Eindrücke von der Not der verwahrlosten Jugend, daß er trot unendlicher Schwierigkeiten das Liebeswerk begründete, und Gottes Segen hat ihn dabei begleitet. Er ist bei den Evangelischen und der brasilischen Bevölkerung des Staates

einer der populärsten Männer dadurch geworden. Die Asplegemeinde zählt weit über 50 Seelen. Diese zu unterhalten ist eine große und schwere Aufgabe, die durchzuführen viel Gottvertrauen, viel Uneigennütigkeit und Liebe zu den Armen, viel Weisheit, Umsicht und praktischen Sinn erfordert und vor allem einen liebesthätigen Freundeskreis. Daran hat's nicht gemangelt. Das ist ein schönes Zeugnis für aussre Gemeinden, für den Brudersinn unserer Glaubensgenossen in



Afnl Pella.

allen Staaten Brasiliens und für die edle Gesinnung vieler Brasilianer, die katholisch, aber nicht jesuitisch sind. 25000 Milreis, heute etwa 25000 Mark Liebesgaben, kamen in einem Jahre ein, Naturallieserungen nicht gerechnet. Das ist wohl zu bemerken!

Ein zweites Werk ist begonnen. Es steht im engen Zusammenhang mit dem "Aspl Pella". Es ist das "Evanzgelische Altenheim Bethanien". Ein seltener Gelegenheitskauf wurde gemacht. Die benachbarte Ackerbauschule der Regierung,

L

von stattlichem Aussehen, solide, gesund und geräumig, wurde zum Kauf angeboten und spottbillig erstanden. Nun konnte ein lang empfundener Mißstand beseitigt, die ruhebedürstigen, oft mürrischen und den Kindern nicht selten gefährlich werdenden Heimatlosen und Alten gesondert untergebracht werden. Eine neue Sorgenlast ist freilich wieder auf die schon stark belasteten Schultern genommen. Aber ich bezeuge es gern, daß sie eine unabweisbare Notwendigkeit war. Ich bin auch der guten Zuversicht, wenn über kurz oder lang unser Asylvater



Bethanien.

P. Hätinger nach Deutschland kommen wird, so braucht er bas nicht mit Zagen zu thun. Er wird nicht leer heimkehren. Unsere Glaubensgenossen und Freunde wollen daran denken, daß der Ruf der Evangelischen und der Name der Deutschen jenen großartigen Liebeswerken viel verdanken. Gern habe ich stets im Usul geweilt, auch noch ein schönes 25jähriges Umtsjubiläum des Hausvaters dort mitgefeiert. Das waren Stunden, an die ich gern gedenke, und die Hausgemeinde auch.

Inmitten der munteren prächtigen Kinderschar konnte einem Freunde der Kinder das Herze wohl aufgehen! Gott segne das Werk und alle, die für dasselbe wirken und streben!

Durch die Reisepredigt wurden auch die Blicke auf die Indianer unseres Staates Rio grande do Sul gelenkt, welche fast ganz in heidnischen Zuständen leben. War auch der Wunsch schon lange rege, ihnen das Evangelium zu bringen, so war doch bei dem absoluten Mangel an Mitteln keine Möglichkeit gegeben, den Gedanken zu verwirklichen. Da machte sich der Synodalpfarrer P. Stysinski auf eigene Rechnung und Gefahr auf, um die Verhältnisse dei den Indianern zu studieren. Seinem Eiser ist es zu danken, daß auf der Synodalversammlung in Lomba Grande 1900 die Begründung einer Indianermission beschlossen wurde. P. Stysinski giebt folgende anschauliche Schilderung von dem, was er bei den Indianern gesehen und gehört hat:

"Es giebt in unserm Staate etwa 6-7 Indianerdörfer. Bei Nonohan, Palmeira, Campos Novos, S. Domingos und bei Pontoko im Municip Lagoa Vermelha 3 kleine etwa je 2 Leguas von einander entfernte Beiler: Buenos, Farinal und Costa da Serra da Forquilha. Zu diesen letzteren habe ich zu Oftern b. 38. eine Reise unternommen in religiösen und wiffenschaftlichen Zwecken. Es wohnen dort über vierhundert Indianer, welche der absoluten Herrschaft eines Cacique untergeben find. Es ift eine lebensträftige, ungemischte Raffe; ihr langes, glattes, schwarzes Haar und die gelbliche Hautfarbe sowie die ein wenig hervorstehenden Backenknochen erinnern fehr an die mongolische Raffe; die Augen find schwarz oder dunkel, das Ohr klein und schön geformt, ebenfo ber Mund und befonders Bande und Guge. In der Schönheit und Kraft stehen sie der kaukasischen Rasse nicht nach. Was ihren Charakter anbelangt, so sind fie mißtrauisch, liftig, und oft zum Diebstahl und zur Trunksucht geneigt. Das find aber meiftens Früchte ihres, wenn auch feltenen. Bertehre mit ber "civilifierten Belt". Ihr Gemut

ist fröhlich, ihr Herz aut, ihr Auftreten bescheiden. Sie find fleißig und tüchtig in der Arbeit, geduldig in der Not, treu in der Freundschaft. Sie geben gang ober halbnackt, wohnen in kleinen, aus eingegrabenen, meiftens nicht zusammen= gefügten Holzpfählen gebauten und mit Laub bedeckten Hütten; fie schlafen ohne Rleider und Bededung auf grünen Schilfrohr-Blättern und erhalten in der Mitte ein beständiges Möbel haben sie keine — selten trifft man einen fleinen Schemel. Ihr Rüchengeschirr besteht in irdenen Töpfen, Kürbiffen, Maisstößern, Trinkhörnern und hölzernen Löffeln. Sie effen Binbao, das Mark der Butia-Balme und mancher Waldpflanzen, und alles, was ihnen die Jagd liefert, besonders: Tatu (2 Arten), den Brüllaffen, den Beado, und Papageien. Als Waffen gebrauchen fie nur den Bogen, bessen Pfeile sie gegenwärtig mit eisernen Spiten verseben.

Portugiesisch sprachen etwa nur 3 oder 4 Mann, welche in der Revolution gedient hatten. Ihre Muttersprache ist eher dem Dialekte der Bororos in Matto Grosso als dem Guarany ähnlich. Lesen und schreiben kann kein einziger, nicht einmal ihr Cacique. Auch in religiöser Beziehung leben sie ohne religiöse Ideen, ohne Brinzipien, ohne Glauben und ohne Hoffnung. Wohl haben sie — wenigstens nach ihrer eigenen Aussage — ihre heidnischen Ceremonien und ihren Aberglauben aufgegeben, fie kennen nicht einen einzigen Ausdruck in ihrer Sprache für "ben bosen Beist", sie waschen nicht mehr, wie früher, ihre neugeborenen Kinder im Fluß, fie beerdigen ihre Toten ohne die alten Ceremonien, sie tätowieren sich nicht, tragen keine Talismane — aber vom Christentum haben sie sich nur ein paar Ceremonien angeeignet, ohne ihren Sinn zu verstehen. Einer von den Indianern amtiert als Geiftlicher, d. h. er tauft die Kinder ganz genau nach christlichem Ritus, er traut, indem er an das Brautpaar dreimal eine Frage richtet, worauf das Jawort gegeben wird, er leitet auch die Beerdigung. den beiden letten Sandlungen aber find keine Gebete üblich.

Und was die She anbetrifft, so ist nach ihrem Gebrauch die eigentliche Shescheidung oder Auslösung der She gestattet. Ich fand noch eine Spur des Christentums auf ihrem unsheimlich öden Friedhof — nämlich ein großes aus zwei Baumstämmen versertigtes Kreuz, welches mich unwillkürlich an jenen Altar in Athen erinnerte, dessen Ueberschrift lautete: "Dem unbekannten Gotte". Wie wir also sehen: die Civilisation hat unsern Indianern, diesen echten Brasilianern, diesen rechtmäßigen Herren des Landes, alles genommen aber nichts, absolut nichts als Ersat gegeben, höchstens manches Laster eingeimpft.

Durch Gründung einer Schule und eines Direktoriums könnte man diesen Stamm vor Untergang bewahren und zur Ehre Gottes, zum Nuten unserer Heimat ausbilden. Der Grundstock zu einer diesbezüglichen Mission wurde bereits während der letzten Synodalversammlung in Lomba Grande gelegt. Aber anfangen heißt noch nicht vollenden. Wer Verständnis, Herz und Mittel hat, der helse und helse bald! Ich hoffe, diese Stimme wird nicht "die Stimme eines Predigers in der Wiste" bleiben. Denn ein Gedanke, der dem Wesen des Evangeliums entnommen ist, kann nicht fruchtlos sterben. Das Wort, welches vom Vater im Himmel ausgeht, wird — ähnlich wie Sein ewiges Wort — früher oder später — Fleisch werden."

Ein Kind der Reisepredigt ist auch der Gedanke, welcher, will's Gott, als ein Missionswerk an stammverwandten Glaubensgenossen mehr und mehr Gestalt gewinnen wird. Hunderte von skandinavischen Protestanten leben in der weiten Campanha und stehen in Gefahr, geistlich und völkisch zu Grunde zu gehen. Als Synodalreiseprediger wollte ich mich ihrer annehmen und ihre Sprache erlernen. Das ist ja nun leider nicht möglich geworden. Aber vergessen habe ich sie nicht. Auf meiner Propagandareise durch die Schweiz habe ich einen lieben Freund kennen gelernt, einen schwedischen

der Schule verwandt hat. Die Früchte dieser Arbeit werden in den kommenden Zeiten erft zur vollen Reife kommen und gewürdigt werden. Die alten Pioniere haben auf Hoffnung gefäet, find wohl oftmals entmutigt, weil sie wenig Erfolg ihrer Arbeit erlebt haben. Uns jungeren ift es in steigendem Maße entgegengetreten, wie wertvoll es schon war, wenn aus den alten Rolonien die felbständig gewordenen Rinder in die neu gebildeten Gemeinden herzugewandert kamen und erklärten: wir wollen Kirche und Schule und einen ordentlichen Pfarrer. Das find wir gewohnt. Unsere Pfarrer Wegel, Smidt, Hunsche, Schwarz, Dietschi, Hasenack, Hildebrand, Schreiber u. s. w. haben es so gemacht. Das ist mir bei meinen organisatorischen Arbeiten immer so sehr erfreulich gewesen, daß man auch bei scheinbaren Mißerfolgen bei treuer Arbeit "fröhlich in Hoffnung" fein darf. Die jungere Generation unsrer Berufsarbeiter soll und wird die schwere Borarbeit ihrer älteren Brüder in dankbarem Gedächtnis behalten. So wenig nun auch unfre evangelische Kirche Ursache bat, auszuruhen — das glauben wir genügend dargethan zu haben - so viel Ursache hat fie, dankbar auf die Erfolge zurudzubliden, die fie, dank der Hilfe Gottes, auch auf rein firchlichem Gebiete verzeichnen darf.

Schon vor 15 Jahren konnte einer unsrer noch heute im Segen wirkenden Beteranen berichten:\*)

"Wenn man bedeukt, auf was für einem Boden wir uns besinden, so muß man sich wundern, daß sich die evangelische Kirche trotz aller Mißstände und ungünstigen Verhältnisse hier noch erhalten hat, und daß sie noch das ist, was sie ist. Neberall im Urwalde, wo sich die Ansiedler unter vieler Mühe und Arbeit niedergelassen haben, trifft man Glieder unserer Kirche an: sie leben bereits in geordneten Gemeindeversältnissen und in ihrer Witte sindet man vielsach schon ein recht stattliches Gotteshaus, dessen Turm von ferne winkt und

<sup>\*)</sup> Brief des P. H. Huniche, Neuschneiz, 15. Juli 1885. Protofoll der Diasporakonferenz 1885. S. 52.

beffen Glockenschall zum Eintritt gar heimatlich einladet. Gehen auch viele mit hartem Sinne und undankbarem Herzen unbekummert um ihr Seelenheil vorüber, noch ift fie nicht ausgestorben, die Sehnsucht nach Gott, der uns hier mit tausendfachen Wohlthaten leiblicher und geistlicher Art über= schüttet, noch kommen die Leute jum Hause Gottes, durchschnittlich etwa aus jeder Familie eine Person; und Gottes teures Wort wird ihnen durch den Mund einer Bahl Gläubiger verkündet. Wird das heilige Mahl gefeiert, so kommen ber Gäste immer noch viele und bekennen sich zu ihrem Herrn und Seilande. Die Kinder werden mit feltenen Ausnahmen alle getauft und konfirmiert, die Ehen an h. Stätte einge= fegnet. An ben Leichenbegängniffen ift die Beteiligung ftets eine ftarke, fo daß die Gelegenheit geboten wird, auch zu folchen ein ernstes Wort zu reden, die fich fonst fernhalten. Chriftliche Blätter, wie "Chriftenbote", "Berliner Sonntagsblatt", "Missionsblatt", "Beiblatt zu ben fliegenden Blättern aus bem rauben Haufe", werden in mehreren Gemeinden gehalten und gern gelesen. Für Kirche und Schule laffen es fich unfre Leute noch etwas kosten, davon zeugen die im Laufe der Jahre erbauten, zum Teil recht hübschen und soliden Schulhäuser, Pfarrhäuser und Kirchen. Wenn ich nun dies alles erwähne und einen Bergleich anstelle zwischen dem Ginft und Rett, bann muß ich trot aller Klagen, die noch geführt werden, fagen: "Es ift doch hier beffer geworden; dem Berrn fei Lob und Dank bafür!"

Mit der Zunahme der Bevölkerung, zumal durch starke Einwanderung, sind natürlich die Nöte nicht kleiner geworden. Sie wurden vielsach noch größer, da die Berwilderung ersichreckend wuchs, wohin eben der Einsluß von Kirche und Schule nicht oder nur dürftig gelangte — und die Zahl dieser Orte war die überwiegende. Wie es um den Wert einer Konfirmation ohne annähernd ausreichenden Unterricht steht, brauchen wir nicht hervorzuheben. Immerhin dürfen wir namentlich im Kückblicke auf die letzten Jahre preisen: "Der

Kirchenkonferenz von 1900. Sie hat in ihren die ausländische Diaspora betreffenden Beschlüssen ein solches Maß von Berständnis für die hohe Bedeutung derselben und, was noch mehr, eine solche Liebe und Hilfsbereitwilligkeit an den Tag gelegt, daß wir noch Großes erwarten dürfen. Nun sind wir doch auf dem Punkte angelangt, den wir herbeisehnten: Das Kindesrecht der Ansgewanderten und die Mutterpsicht der Kirche ihren Kindern in der Fremde gegenüber ist anerkaunt, freudig und willig anerkaunt.

Es sei erlaubt, die betreffenden Beschlüsse mitzuteilen und im Wortlaute das Referat wiederzugeben, welches diese Einsmütigkeit herbeigeführt hat. Wir lassen dabei die Teile weg, welche sich eingehender mit der außer-brasilischen Diaspora befassen. Beides, Referat und Resolutionen, werden nicht versehlen, einen tiesen Eindruck auf alle beteiligten Kreise, besonders in Brasilien, zu machen. Ihre Wiedergabe ist die denkbar beste Beantwortung der oben gestellten Fragen nach der Beteiligung der deutschen Heimatkirche an der Liebesarbeit für unsere Glaubensgenossen auch im brasilischen Urwalde.

Referat des Pizepräfidenten des Evangelischen Oberkirchenrates, Freiherrn D. von der Colk, über die kirchliche Versorgung der dentschen Diaspora im Auslande auf der Konferenz der dentschen Rirchenregierungen zu Eisenach.

Ueber erfreuliche Fortschritte in der kirchlichen Bersorgung der evangelischen Deutschen im Auslande darf ich heute berichten. Die Fortschritte sind aber nur ein Geringes gegen die Bedürfnisse und Ansprüche, welche aus den verschiedensten Gebieten der Erde mit wachsender Dringlichkeit an die evangelischen Kirchen Deutschlands herantreten. Weltgeschichtliche Ereignisse haben in den letzten Jahren die kirchliche Aufgabe, den in fernen Landen ansässigen deutschen Glaubensgenossen den Segen von Wort und Sakrament zu sichern und sie zu christlicher Gemeinschaft zu sammeln, in ein völlig neues Licht gestellt.

Dem Verständnis für solche Aufgabe verlieh Ausdruck die Pilgerreise unseres Kaiserpaares nach dem heiligen Lande zur Einweihung der deutschen Erlöserkirche in Jerusalem unter der fürbittenden Teilnahme zahlreicher Vertreter deutscher und ausländischer evangelischer Kirchengemeinschaften und mit dem weit in die christliche und auch in die nichtchristliche Welt hineinschallenden Vekenntnis des deutschen Kaisers zum evangelischen Glauben und mit seinem Weckruf an die Verstreter der evangelischen Kirche zum Werben für das Christentum durch vorbildliche und erziehliche Liebesarbeit.

Neue Aufgaben deutscher Arbeit in Oftasien veranlaßten die mehrjährige Fahrt einer deutschen Ariegsstotte unter Führung des Prinzen Heinrich durch die dortigen Meere und den Besuch der angrenzenden Länder, namentlich des in China erworbenen sesten Sixes deutscher Kultur.

Auch die Auswanderung aus Deutschland verliert den Charafter der Loslösung einer unter wirtschaftlichem Druck unzufriedenen, ein befferes Los jenseits des Meeres suchenden Maffe vom heimatlichen Boden. Fehlt es doch im Inlande nicht an sohnender Arbeit, sondern an Arbeitern. Vielmehr bringt deutsches Gewerbe, beutscher Handel und beutsche Forschung unternehmend und schaffend, ja Kolonien bildend vor in ferne Weltteile, nicht mehr überwiegend nach Nord-Amerika, sondern in solche Gebiete, besonders Südamerikas, benen ber evangelische Glaube bisher fremd war. Diesen zu Taufenden in das Ausland zu fester Ansiedlung strömenden Landsleuten aus ben verschiedenften Ständen und Berufsarten, sowie ihren in der Fremde aufwachsenden Kindern muß der evangelische Glaube und damit zugleich deutsche Bildung und Gesittung erhalten werden. Die Kirche barf biese heilige Pflicht nicht länger der nur vereinzelt für fie wirkfamen freien Bereinsthätigkeit allein überlaffen. Umfomehr muß fich die Kirche aller diefer neuen Aufgaben annehmen, als die ftaatlichen Instanzen im Deutschen Reiche aus Ruck-

sichten konfessioneller Parität sich von der direkten Unterftützung firchlicher Einrichtungen zurückhalten und fich auf Förderung der notwendigsten Schuleinrichtungen beichränken zu muffen meinen. Dürfen wir es ferner bulben, daß die evangelische Kirche in der Befriedigung der religiösen Bedürfnisse ihrer in den Kolonien und im Auslande weilenden Glaubensgenoffen zurückbleibt hinter der katholischen Kirche, obwohl weit über das Zahlenverhältnis der Konfessionen im Deutschen Reiche hinaus die protestantische Bevölkerung an bem überseeischen Verkehr und an der Entsendung Deutscher nach dem Ausland im Dienste des Staates, des Handels, bes Gewerbes und der Forschung beteiligt ift? Die Losung: "Gott will es", welche zur Zeit der Kreuzzüge auch in der deutschen Christenheit begeisterten Wiederhall fand, follte heute noch bringlicher die Gemissen im evangelischen Deutschland zu opferwilliger Fürsorge für die kirchlich beimatlosen Lands-Viel ist verfäumt worden, was nachgeholt leute erwecken. werden muß. Biel Neues ift erwachsen, was planmäßige Fürsorge erfordert.

Bei Bestellung ihrer Diasporakommission hat die Kirchenkonferenz ursprünglich Hilfsbienste für einzelne den Anschluß an die Heimat erbittende deutsche Gemeinden landes im Auge gehabt. Heute stehen wir vor einer um-. fassenden kirchlichen und nationalen Mission, zu deren thatkräftigen Ausrichtung es an einer ausreichend leiftungsfähigen, das ganze evangelische Deutschland zusammenfassenden Inftang fehlt. Wie bas Berftandnis für diese Miffion bas Kaiserpaar nach Jerusalem geführt hat, so wird es auch im evangelischen Deutschland immer stärker empfunden; Kirchenregierungen sind berufen, die gangbaren Wege zu finden und zu bahnen, damit nicht nur durch Worte und Wünsche, sondern durch die Größe der Aufgabe entsprechende Thaten die Wirksamkeit des lauteren, allein selig machenden Evangeliums auch die im großen Weltverkehr fich über den Erdboden zerstreuenden Glaubensgenossen im Auslande erreicht.

Gottlob darf ich auf grundlegende und wertvolle Anfänge bessere Fürsorge hinweisen, welche in den beiden letzten Jahren gemacht worden sind. Ich sehe sie aber nur als hoffnungsvolle Keime an, aus welchen erst dauernde und dem wirklichen Bedürfnis entsprechende Gebilde herauswachsen müssen.

Einiges aus dieser im Frühlingsschmuck grünenden, der kommenden Frucht wartenden Saat auf Hoffnung möchte ich hervorheben.

In Sübbrafilien, besonders den Provinzen St. Catharina und Rio grande do Sul, in Argentinien nebst den La Blata-Staaten Baraquan und Uruguan, auch in Chile und Peru find einerseits zahlreiche deutsch-evangelische Gemeinden bereits vorhanden, welche innerlich und äußerlich der Verbindung mit der Heimatkirche und des Zusammenschlusses unter ein= ander bedürfen und andererseits viele Tausende von deutschen Rolonisten, welche noch der Rirche, der Schule und des Pfarrers entbehren oder von Unberufenen kirchlich bedient werden. Eine Stimme aus Brafilien mit seinen etwa 300000 evangelischen Deutschen ruft: "Man helfe uns beffer, mehr. Es find nur kleine Kreise, freie Bereinigungen, die in der Heimat an die kirchliche Verforgung der evangelischen Deutschen in Brafilien benten!" Die Barmer Gesellschaft für die protestantischen Deutschen in Amerika hat bisber am meisten für ihre firchliche Berforgung durch Aussendung von Geiftlichen geleistet und sich neuerdings mit dem Evangelischen Oberfirchenrat in Berlin, mit dem eine Anzahl diefer Gemeinden bereits früher in Berbindung geftanden hat, verftändigt, um den Anschluß der Gemeinden und ihrer Pastoren an die Beimat, sowie die Berbeiführung von Pastoralkonferenzen und synodalen Organisationen zu fördern. In der Provinz Rio grande do Sul umfaßt die Synode 29 Pfarrbezirke mit etwa 100 Predigtpläten. In St. Catharina ift ber Busammenhang noch lockerer, bagegen in Argentinien bat fich eine La Plata-Synode gebildet. Es wird in diesen deutschen Rolonien oft äußerst schwer, den Frieden in den weit zer-

ftreuten Gemeinden aufrecht zu erhalten, das normale Berhältnis zwischen Kirche und Schule, zwischen Beiftlichen und Rirchenvorständen zu fichern. Angefichts folder Schwierigfeiten ift es hinderlich, daß feit 1898 einige vom lutherischen Gotteskaften entsandte Beiftliche mitten in einem bisher mit dem Evangelischen Oberkirchenrat und mit der Barmer Gesellschaft verbundenen Gebiete die Bilbung lutherischer Gemeinden unternommen haben und für dies Borgeben vorüber= gebende Rrifen in einzelnen Bemeinden, die vielleicht nicht ohne Schuld ber früheren Beiftlichen entftanden maren, benutten. 3ch halte perfonlich die Beltendmachung bes Sonderbekenntniffes bei ben in fatholischen gandern befindlichen deutsch=evan= gelischen Bemeinden für einen Miggriff. In Nordamerita, Auftralien, Subafrita mag es badurch gerechtfertigt werden, daß hier überall größere evan-Rirdengemeinschaften reformierten aelische präges vorhanden find, benen gegenüber die deutsche Nationalität vielleicht nur durch das lutherische Bekenntnis gewahrt wird. Auch ift dort Raum für verschiedene Bemeindebildungen. Aber fleinen, unter tatholischer Bevolkerung mubfam um ihre Erifteng ringenden evangelischen beutschen Ro-Ionien Subameritas ift die konfessionelle Absonderung nicht am Blat, fie bient gur Schwächung und bietet den Bormand zu den unter Deutschen ohnebies fo leicht entstehenden Streitigkeiten, beren treibende Rrafte mehr auf bem perfonlichen, als bem religiöfen Bebiet liegen.

Der Staat steht bei Erwartung der Abhilfe nicht mehr, wie früher, im Bordergrunde. Der preußische Staat hat die Bertretung seiner im Auslande weilenden Unterthanen an das Deutsche Reich abgetreten. Das Reich leistet durch seine politischen Bertreter und seine Konsulate den im Aus-

lande bestehenden oder sich bildenden firchlichen Gemeinden wertvolle Dienste durch Schut bei eintretendem Bedürfnis, burch Rechtsbeiftand und Rat, durch Schlichtung von Awistigfeiten und Förderung bei Erwerb und Sicherung von Grundftuden, durch Bermittlung der aus der Beimat an fie gelangenden Ruwendungen, durch Auskunft und Gutachten für bie im Baterlande fürsorglich eintretenden Instanzen, namentlich aber durch reichliche Beihilfe für die Unterhaltung von Schulen, zwar unter der Bedingung, daß diefelben für deutsche Angehörige aller Konfessionen offen stehen muffen, allein auch für folche Schulen, welche in ihrer Einrichtung und Leitung eng mit einer Kirchengemeinde verbunden find. Diese seitens bes Staates geleiftete Silfe ichate ich nicht gering. bei der hohen Bedeutung, welche überall in der ausländischen Diaspora die deutsche Schule für die nachhaltige kirchliche Verforgung hat, ift die den Schulen gewährte Hilfe auch für die Rirche von größtem Wert. Es ist dankenswert, daß biefer Konds für Unterftützung deutscher Schulen im Auslande in den letten Jahren ansehnlich erhöht worden ist. Auch ergaben sich aus ben Fahrten beutscher Kriegsschiffe zu fernen Ruften wechselseitige Dienstleiftungen durch Diasporageiftliche an ben Mannschaften, die keinen eigenen Seelforger an Bord haben, und durch Marinegeistliche in Safen, wo es noch an kirchlichen Einrichtungen für die dort wohnenden Deutschen fehlt. Außerdem find einige ältere bei den Botschaften zu Rom und Konstantinopel und bei der Gesandt= schaft zu Liffabon bestehende Ginrichtungen vom Reiche über-Im übrigen aber hält das Reich mit nommen worden. Gewährung von Mitteln für firchliche Zwede aus Rudfichten ber Parität zurud. Bielleicht gelingt es noch einmal, biese Burudhaltung wenigstens da zu überwinden, wo in deutschen Rolonialgebieten der Kern der deutschen Bevölkerung unmittelbar und mittelbar im ftaatlichen Interesse, unter viel Gefahr für Leben und Gefundheit und in völliger Folierung an den geiftigen Gütern der Heimat arbeitet und baber eine geordnete Seelsorge mindestens ebenso am Platz sein dürfte, als in der Armee zu Land und Wasser und in den staatslichen für Pflege und Erziehung eingerichteten Anstalten.

Und eins führt schon jest über die Pallisaden, welche die über Staatsgelder verfügenden Behörden aufrichten zu muffen glauben, hinüber, das ift die perfonliche Herzensteilnahme beutscher Fürsten, voran des deutschen Raisers, an der Fürforge für die religiöse Pflege der im Auslande lebenden Deutschen. Wendet sich solche freigebige Fürsorge auch den Deutschen aller Konfessionen zu, so macht boch unsere evangelische Kirche immer neu die Erfahrung, daß ein warmes Berg, ein weitschauender Blick und eine offene Hand vom Throne her bereit steht, um persönlich helfend einzutreten und andere zur Wie stärkend wirkten solche Gaben weit Hilfe anzuregen. über ihren äußeren Wert hinaus auf die vertrauensvoll nach dem Baterland blickenden Glaubensgenoffen in der Ferne! Wie hat auch so mancher Kirchenschmuck, so manche Altarbibel oder Ranzelbibel, welche die Kaiserin an Gemeinden bes Auslandes fandte, den Mut gehoben und zu eigenen Opfern angespornt! Aehnlich haben andere deutsche Fürsten, insbesondere der Großherzog von Sachsen, durch seine Fürsorge für Japan und China, die Medlenburgische Großherzogliche Familie für Cannes, wenn eine nähere Beziehung zu einer ausländischen Gemeinde an sie herantrat, ihrem herzlichen Interesse an der Befestigung evangelischen Gemeindelebens in der Diaspora thätlichen Ausdruck gegeben. 3ch zweifle nicht daran, daß die perfönliche Teilnahme protestantischer Fürstenhäuser sich noch erheblich steigern würde, wenn von einer berufenen Inftang aus planmäßig die Berforgung der ausländischen Diaspora in die Hand genommen werden Beweis dafür ist die Aufnahme, welche die Anregung zu einer Sammlung für Dar-es-Salaam und die deutschen Rolonien auch bei den deutschen Fürsten gefunden hat. Möge auch die Hanseatische Kolonialgesellschaft, welcher der Bundesrat die Berechtigung erteilt hat zur Anwerbung und Beförberung beutscher Auswanderer nach Brasilien, der von ihr übernommenen Verpflichtung eingedenk bleiben, bei dortigen Gemeindegründungen, Kirchen- und Schulbauten einen erheblichen Teil der Kosten zu tragen und möchte die deutsche Kolonialgesellschaft, deren Präsident, der Herzog-Regent zu Mecklendurg-Schwerin, die Ehrenmitgliedschaft der Diaspora-konferenz im Herbst 1898 anzunehmen die Gnade hatte, diesem Beispiele Folge leisten.

Nächst den Missionsgesellschaften stelle ich den evangelischen Berein der Gustav-Adolf-Stiftung voran, welcher neben seiner Fürsorge für die Diasporagemeinden Deutschslands und Desterreich-Ungarns einen ansehnlichen Teil seiner Mittel evangelischen Gemeinden des Auslandes zuwendet. In dem für dieses Jahr festgestellten Unterstützungsplan sind für 88 Gemeinden in 15 Ländern ca. 84000 Mt. in Borschlag gebracht, während im Borsahr 86000 Mt. zu gleichem Zweck verwendet wurden. Auch die Frauenvereine des Gustav-Adolf-Vereins erstrecken ihre Fürsorge über Deutschsland und Desterreich-Ungarn hinaus.

Der lutherische Gotteskasten hat ebenfalls neben seiner bereits älteren Arbeit für Australien, Nordamerika und Paris neuerdings, wie bereits erwähnt, dieselbe auf Brasilien und Beru ausgedehnt und etwa 8000 Mk. für das Ausland verswendet.

Für die Deutschen in Amerika sorgt vorzugsweise die von D. Fabri begründete Evangelische Gesellschaft für die protestantischen Deutschen in Amerika, welche seit einer Reihe von Jahren am meisten den Kolonisten in Südamerika ihre Sorge zuwendet. Ueber 80 Geistliche hat sie dorthin außzgesandt, allein 44 in die Provinz Rio grande do Sul, wo auch eine Töchterschule und Knabenschule besteht und ein Lehrerseminar in der Bildung begriffen ist. Die Mittel, die der Gesellschaft die jetzt zur Verfügung stehen, stammen auß einem kleinen Kreise und sind viel zu gering. Sie überzsteigen nur um ein weniges 14000 Mk. Allein das Band

ber dortigen Geistlichen mit der Heimat trägt wesentlich zu ihrer Stärkung bei und ihre engere Organisation zu Synodal-verbänden ist angebahnt.

Noch sei des Evangelischen Hauptvereins für deutsche Auswanderer gedacht, welcher vornehmlich die Fürsorge für die nach Südamerika auswandernden Kolonisten in das Auge gefaßt hat. Mit ihm steht die in Witzenhausen a. d. Werra errichtete Kolonialschule in naher Verbindung.

Auch der Allgemeine deutsche Schulverein zur Erhaltung des Deutschtums im Ausland berührt mit seiner Hilfsthätige keit die Interessen der evangelischen Diaspora.

Meist wirken die zahlreichen Vereine, die ich vielleicht noch nicht gang vollständig zusammengestellt habe, unabhängig von einander, aber überwiegend doch, wo sie sich in der Arbeit begegnen, in freundlichem Einvernehmen und wechselfeitiger Unterftützung. Aber ebenso wie die Uebersicht über die in ben letten beiden Jahren riefig gewachsenen Bedürfnisse und Aufgaben, weist die Uebersicht über die in der Fürsorge für die kirchliche Pflege der evangelischen Deutschen im Auslande bereits eingetretenen Behörden und Bereine darauf bin, daß die Gewinnung einer zusammenfassenden und auf das Ganze gerichteten Instanz dringend Not thut, nicht etwa um die einzelnen Arbeiten zu bevormunden, das würde nur hemmend wirken, sondern um die Hilfe überall fräftig und nachhaltig anzuregen, ein geordnetes Zusammenwirken herbeizuführen und ärgerlichen Konflikten vorzubeugen. Gäbe es eine solche mit Auftrag und Ansehen ausgestattete Stelle, fo maren Berwicklungen, wie sie in Rom und Florenz, in Amsterdam und Brasilien Aergernis erregt haben, vermieden oder doch leichter zum Ausgleich geführt worden.

Einen großen moralischen Wert für solchen Zusammenhang hat sich die Diaspora-Konferenz, eine Bereinigung der früher im Ausland thätig gewesenen Geistlichen, erworben. Ihre Jahresversammlungen und ihre Jahrbücher haben wesentlich dazu beigetragen, Interesse und Verständnis im

Inlande für die Sache zu weden und die in der Arbeit gemachten Erfahrungen zu verwerten. Noch größere Bedeutung hat dieselbe erhalten durch die Herausgabe einer Monats= schrift für Diasporapslege, welche als Organ der Konferenz feit dem 1. Oktober 1898 unter dem Titel "Diafporabote" Dem Herausgeber, Hofprediger Schubart in Ballenstedt, gebührt für die mühsame und tüchtige Arbeit, die er diesem Blatte widmet, der wärmste Dank. Die ausführlichen Berichte des Boten über alles, was die kirchliche Versorgung der Deutschen im Auslande berührt, bilden ein wichtiges Band ber oft so vereinsamten ausländischen Gemeinden untereinander und mit dem Baterlande, erweden in Deutschland Verständnis und Interesse für die Diaspora-Arbeit. Es ist dringend zu munschen, daß das Blatt die weiteste Berbreitung fande. Der Breis von 5 Mt. jährlich ift bei bem reichen und gediegenen Inhalt des Blattes nicht zu hoch. Mehrere deutsche Kirchenregierungen, so von Breufen, Hannover, Sachsen, Bürttemberg, Baben, Altenburg, haben ben Herausgeber durch Beihilfen zu den Kosten unterstützt. Im April vorigen Jahres gingen von den 800 gedruckten Eremplaren nahezu 400 in das Ausland. Die in der Septembernummer v. J. wiedergegebenen Dankfagungen aus allen Beltteilen find ein beredtes Zeugnis für den Dienft, welchen das Blatt leistet. Gelingt es, ihm noch weitere Berbreitung zu verschaffen, so murde die gründlichere Fürsorge für die Glaubensgenoffen geftärkt und erleichtert. Der Inhalt und der Erfolg des Diasporaboten haben es mehr als bisher zum Bewußtsein gebracht, wie groß und wichtig die hier der Kirche obliegenden Aufgaben find und welchen Wert eine zur Verbindung der noch fehr zersplitterten Arbeit berufene Stelle haben würde. Man lernt ja nur recht lieben, was man genau kennt.

War die Zahl der an der Fürsorge beteiligten Landesfirchen vor zwei Jahren von 7 auf 13 gestiegen, so sind es jett, wenn München mitgerechnet wird, 18.

L .

Es handelt sich aber nicht allein um Vermehrung der Mittel, welche allerdings in weit höherem Maße flüssig gemacht werden müßten, um den Aufgaben, welche die Diaspora an die Kirchen Deutschlands stellt, nur einigermaßen zu genügen. Vielleicht dient das Vorbild einiger Landeskirchen dazu, wie in Hannover und Hessen, welche sich bereits zu einer alljährlich wiederkehrenden Veranstaltung der Kollekte entschlossen haben, diesem guten Beispiel Folge zu leisten.

Weit wichtiger ift aber die Organisation gemeinsamer Arbeit, um zielbewußt und mit dem Blick auf das Ganze die kirchliche Bersorgung für die deutschen Evangelischen im Auslande in die Hand zu nehmen, die dabei beteiligten Instanzen anzuregen, zu informieren und zu beraten, seste Grundsätze dafür zu erwirken, neue zur Mitarbeit berusene Kreise und leistungsfähige Institute zu gewinnen, zu denen ich auch die am überseeischen Großhandel beteiligten Gesellschaften und Schiffsrheder rechne. Eine hierzu berusene Instanz könnte noch an zahlreiche bisher verschlossene Thüren klopfen.

Rann dies hier in Gisenach auch nicht geschaffen, so kann doch darüber geredet und dazu geraten werden. Und eine andere die diesmalige Konferenz beschäftigende Frage giebt Wenn das "Gott will es" in ben dazu die Gelegenheit. Herzen der zu vertraulichem Gebankenaustausch vereinigten Bertreter der deutschen evangelischen Kirchenregierungen Un= wendung findet auf die der Reformationskirche Deutschlands obliegende Aufgabe, so wird der erweckte Wille auch den Berade im Blick auf die aus allen beutschen Weg finden. Landeskirchen zusammengesetzte Diaspora im Auslande gilt es auch von der evangelischen Kirche Deutschlands: Non somniamus Platonicam civitatem, sed dicimus, existere hanc ecclesiam. Sie muß sich für diese gemeinsame Mission im Auslande ein Organ aus fich herausbilden, welches mit Auge und Ohr, mit Mund und Hand in alle Weltteile, wo evan=

gelische Deutsche wohnen, hinausreicht und den vermittelnden Sammelpunkt bildet für die verschiedenen Werke kirchlicher Fürsorge für die Diaspora des Auslandes.

Als Losung gilt mir dabei das Doppelwort des Apostels: "Werfet ener Bertrauen nicht weg, welches eine große Beslohnung hat" und: "Geduld aber ist euch not, auf daß ihr ben Willen Gottes thut und die Berheißung empfahet".

Die Antrage des Herrn Referenten bezüglich der Fürforge für die Glaubensgenoffen in der außerdeutschen Diafpora wurden in folgender Fassung angenommen: 1) Die Konferenz erkennt die kirchliche Versorgung der im Auslande wohnenden evangelischen Deutschen als eine durch neue Ereignisse von Jahr zu Jahr dringlicher gewordene Aufgabe der deutschen Landesfirchen an und hält zu beren Lösung die Gewinnung eines gemeinsamen Organs für geboten, welches die kirchlichen Bedürfniffe ber ausländischen Diaspora zu ermitteln, beren Befriedigung zu vermitteln und bei ben geeigneten Inftanzen anzutragen hat. 2) Rach der durch das Referat festgestellten erfreulichen Bermehrung der an der Fürforge für ausländische Gemeinden bereits beteiligten Landeskirchen giebt die Konferenz der Hoffnung Ausdruck, daß auch die bisher Burudhaltend gebliebenen Rirchenregierungen Wege finden werden, den Anteil ihrer Gemeinden an dem gemeinsamen Werke herbeizuführen. 3) Die Konferenz erneuert den Wunsch, daß diejenigen Kirchenregierungen, welche ihrer Aufficht unterstellte Gemeinden im Auslande nicht zu versorgen haben, bei ihrer Entschließung über Berwendung der für die Diafpora gesammelten Gaben sich der Bermittelung der Diaspora-4) Die Konferenz ermächtigt ihre kommission bedienen. Rommiffion, besonders bedürftige Bemeinden oder kirchliche Anstalten des Auslandes auch aus eigener Bewegung einzelnen Rirchenregierungen zur Unterftützung zu empfehlen.

Gine besonders erfreuliche Erscheinung auf dem Gebiete der Fürsorge für ausgewanderte Deutsche ist die Begründung

bes "Ev. Hauptvereins für beutsche Ansiedler und Auswanderer" unter dem Vorsitz des Herrn D. A. Schlechtendahl, Barmen. Schirmherr ist S. Durchlaucht Fürst Wilhelm zu Wied. Die Herren Divisionspfarrer a. D. Fabarius, Direktor der deutschen Kolonialschule Wilhelmshof, Witzenhausen a. W., und Dr. Albinger dürsen mit großer Befriedigung auf ihre rastlose Thätigkeit und ihre Erfolge zurücklicken. Nach ihren weit angelegten und sorgsam ausgeführten Borarbeiten dürsen wir beruhigter der Zeit entgegensehen, die eine Auswanderung im großen Stile bringen wird. Wir werden gerüstet sein, um unsere Brüder nach den rechten Siedelungsgebieten zu geleiten und sie nach Kräften vor Ausbeutung und vor der Gefahr zu bewahren ihre höchsten Güter im Auslande zu verlieren.

Die Bitte des Vorstandes unseres Hauptvereins gebe ich gerne weiter in der Hossung, daß immer weitere evanzgelische und nationale Kreise unsere bedeutsame Arbeit unterstützen werden.

## Belft ben Answanderern!

Schon 30 Jahre lang sorgt für die katholischen Auswanderer der St. Raphaels-Berein; die Fürsorge für die deutsch-evangelischen Auswanderer ward dagegen bisher völkig unzureichend. In den Hafflutenden Auswandererstrom zu erreichen, aber wie gering ist die Bahl derer, die sie beeinflussen kann, im Bergleich zu den Tausenden deutschevangelischer Auswanderer, denen kein gewissenhafter Berater zur Seite steht! In den Keimatsorten vollends, wo die Auswanderer zur Borbereitung der Reise und bei der Wahl des Reisezieles selbstlosen Rat am dringendsten nötig haben, ist mit Ausnahmen einiger lutherischer Gebiete, namentlich vom Berein für Innere Mission in Brennen aus nichts für sie geschehen. Es ist ein schweres Versäumnis evangelischerseits, daß man nicht schon längst dem Beispiel des St. Raphaels-Bereins gefolgt ist und sich der Auswanderer in sozial bewußter und umfassender Weise angenommen hat. Namentlich müssen wir allerorten persönliche Fühlung mit ihnen zu gewinnen suchen, bevor sie in den Hafenort kommen, und ebenso, nachdem sie drüben in der neuen Heimat angelangt sind; denn auch drüben bildet leider die geordnete Fürsorge für die deutsch-evangelischen Einwanderer und Ansiedler die seltene Ausuahme.

Die Erkenntnis dieses Notstandes hat zur Begründung des Evangelischen Kauptvereins für deutsche Auswanderer geführt. Allenthalben im Lande sollen Vertrauensmänner des Bereins den zur Auswanderung Entschlossenen unentzgeltlich jede Förderung und Belehrung zu teil werden lassen, auch leichtsinnige Auswanderung verhüten (unter Umständen sie auch auf die Ansiedlung im deutschen Osten hinweisen). Neben den Kirchlichen Interessen will der Berein dem nationalen Vohl der Auswanderer dienen, indem er sie in Gegenden lenkt, wo sie Pentsche Bleiben können.

Dazu setzen aber den Evangelischen Hauptverein für deutsche Auswanderer ganz besonders die wertvollen Beziehungen zu den zahlreichen im Auslande bestehenden deutschewangelischen Gemeinden, die sich in aller Welt, zumal in Südamerika, als Träger des Deutschtums bewährt haben, in den Stand. Keine andere bestehende Organisation, auch nicht das endlich zu erhoffende neue Reichse Auswanderer Amt, hat in den Ansiedelungsgebieten gleich günstige, starke Ansknüpfungspunkte wie der Evangelische Hauptverein in den beutschsevangelischen überseeischen Kirchen und Schulgemeinden.

Um Jo wirksamer kann sich baher seine Arbeit auch gestalten im Dienste der nationalen, wirtschaftlichen, kirchlichen und sittlichen Aufgaben einer besonnenen und gesunden Auswandererfürsorge. Wer zu einer solchen Fürsorge sein Teil

Ĺ

beitragen will, damit das Berfäumte nun in vollem Umfange nachgeholt werden könne, ber werde Mitglied des Evangelischen Sauptvereins für deutsche Auswanderer!

## Der Yorstand:

6. 3. Schlechtendahl, Barmen, Borsitzender; Divisionspfarrer a. D., Direktor der deutschen Kolonialschule Witzenhausen a. W., Fabarius, Schriftführer; Paul Colsman, Langenberg; Landrat Conze, Mülheim a. d. Ruhr; Pfarrer Cremer, Berlin; Professor Dr. Hase, Leipzig; Freiherr von Mirbach, Oberhofmeister J. M. der Kaiserin, Berlin; Konsistorialrat Reinhard, Koblenz; Missionsinspektor Dr. Schreiber, Barmen; Iohannes Schröder, Bremen; Otto Wanner, Stuttgart; Dr. Cd. G. Wittenstein, Barmen.

Mit großer Freude haben wir die Errichtung einer höheren Schule für die Söhne im Ausland lebender Deutscher in Witenhausen begrüßt. Damit ift einem längst tief empfundenen Mangel abgeholfen. Nun wiffen unfere Bolksgenoffen doch, wohin fie ihre Söhne schiden können, um ihnen eine gediegene Bilbung angebeihen zu laffen. Das Pädagogium in Godesberg ist in seiner Einrichtung im allgemeinen als Borbild genommen. Es wird den jungen Leuten ermöglicht, nach Begabung und Wahl einen praktischen oder gelehrten Beruf zu ergreifen. Man wird sorgsam das Ziel im Auge behalten, ihnen das Befte zu bieten, was deutsche Bildung zu geben vermag, bamit fie nach Rücktehr in die Heimat um fo brauchbarere Bürger derselben und wertvolle Bindeglieder zwischen alter und neuer Heimat werden. Unsere Landsleute in Brafilien machen wir auf diefes Inftitut aufmerksam und empfehlen es aufs wärmste. Die Herren Direktor Fabarius, Dr. Aldinger, Dr. Rapff, Bitenhausen, und der Verfasser geben gern jede nähere Auskunft.

## Rapitel 5.

# Sieben Wünsche an verschiedene Adressen.

I.

Wie das "Amen" auf die Predigt, fo folgt allen Berichten und Schilberungen aus bem großen Gebiete ber Aeußeren und Inneren Mission eine Bitte um Silfe. Das ist gang natürlich. Denn man lenkt die Aufmerksamkeit feiner Hörer ober Lefer zu bem Zwede auf die Notstände, um sie willig zu machen, an ihrem Teile an deren Abstellung mitzuhelfen. Wo die Bitte nicht geradezu ausgesprochen ist, da hört man sie doch heraus. beffer, mit flaren Worten fein Unliegen vorzubringen und fich nicht allein auf das feine Gehör zu verlaffen. mache ich denn felbst keinen Behl daraus, daß ich hoffe, auch burch meine anspruchslosen Schilberungen und Darlegungen einen kleinen Erfolg für unfere Lehrerinnenstiftung in Brafilien zu erzielen. Und doch wären mir dabei die Baben nicht als Gaben in erster Linie wertvoll, sondern als Aufmunterungen, daß wir es magen dürfen, mit frohem Ruvertrauen unser begonnenes Liebeswerk weiter zu treiben\*) (vergl. S. 137 ff.).

Aber ich möchte nicht unterlassen, die Wünsche zusammenzufassen, welche sich aus den geschilderten Nöten ergeben. Dabei kann ich versichern, daß jene nicht das Produkt allein meiner Erwägungen sind, sondern daß sie der Ausdruck der Gesinnung aller meiner Amtsbrüder im brasilischen Urwalde sind und somit auf freundliche Beachtung einen gewissen Anspruch erheben dürsen. Zum ersten Wunsch gebe ich einem Amtsbruder das Wort, der im Diasporaboten für unsere armen und kleinen, aus jämmerlichen Berhältnissen sich herausarbeitenden Koloniegemeinden sich verwendet, für solche, die gerade am meisten der Stärkung bedürsen. Ich erinnere an die Gemeinden in Lageado, Conventos (ver-

<sup>\*)</sup> Abresse: Paftor Q. Hoppe, Rüttenscheid-Effen a. d. Ruhr.

gleiche S. 81), an die Gemeinden in der großen Kolonie Teutonia (S. 82), an die immer noch nicht begonnene Arbeit in der Kolonie Sao Lourenço, im Süden des Staates Rio grande do Sul und namentlich an die kleineren Gemeinden in der Campanha, um derentwillen die synodale Reisepredigt eingerichtet ist.

Jener Diasporapfarrer schreibt:

"Angeregt durch das mir freundlich übersandte Jahrbuch der Diasporakonserenz erlaube ich mir, einige Mitteilungen zur Verfügung zu stellen auch über hiesige Gemeindearbeit unter den eingewanderten einheimischen Deutschen.

"Im Sahrbuch finde ich den Satz: "die heimische Kirchenbehörde untersucht, ob die Gemeinden, welche Anschluß begehren, lebensfähig find 2c." Dieser Sat könnte leicht einen grausamen, spartanischen Anstrich gewinnen, als ob schwache Kindlein ausgesetzt werben niuften. "Stärke, was fterben will" ist edler, wenn auch fühner und mit größeren Opfern verbunden. So gut, wie man in der christlichen Kirche große Opfer bringt, um Erstlinge und Erstlingsgemeinden in der Heidenwelt zu wecken und groß zu ziehen, so sehr sollte man auch bedacht sein (und noch viel mehr! d. R.), die zerstreuten schwachen Häuflein evangelischer Glaubensgenoffen in der Diafpora zu ftarken und am Leben zu erhalten, unbekümmert um ein gewisses Risiko für die Bukunft. Wann find denn die Bedingungen für Lebensfähigkeit garantiert? — Ich meine, wenn Gott will und die Menschen wollen. So sollte man namentlich in den Rolonien der neuen Welt nicht erft so lange warten, bis runde volle Zahlen an Seelen erreicht und die üblichen Bfarrgehälter garantiert find, sondern sollte fast gleichzeitig mit den Einwanderern einen Gemeindehirten und Seelforger mitsenden, der mit Geschick von Anfang an eine Gemeindebildung vorbereite und nicht dulde, daß eine gänzliche Berwahrlosung der evangelischen Glieder einträte. Von großem

Segen muß in dieser Beziehung die Bestellung eines Reisepredigers sein, der so lange einen provisorischen Gemeindestand ermöglicht, bis die Gemeinde desnitiv auf eigenen Füßen stehen kann. Auch der Bildung der Schulgemeinde könnte in solcher Beise der größte Dienst geleistet werden. Die Einwanderer, welche in der alten Heimat die Sorge für die Schule meist gänzlich der Obrigkeit zu überlassen gewohnt waren, sind hier fast unmündig hilslos auf dem Schulgebiete, da der ihnen fremde Staat keinerlei Interesse für deutsche Schulen entwickelt.

"Fast alle beutsch-evangelischen Kolonien in überseeischen Ländern machen zunächst wohl den Eindruck, als ob sie nicht recht lebensfähig wären. Wie die elenden Bretterbuden der neuen Kolonisten, so präsentieren sich manchem Kritiker die Aussichten für Kirche und Schule. Man warte aber nur einige 10 bis 15 Jahre, und man wird die Bretterbuden in schmuckere Wohnhäuser umgewandelt und damit auch die Gemeindeaussichten gebessert sinden. Geschieht nun in diesen 10 bis 15 Jahren der Borbereitung für Kirche und Schule gar nichts, so tritt eine Verwilderung und Verwirrung ein, welche später nur sehr schwer oder gar nicht wieder gut zu machen ist.

"In den Gemeinden selbst steckt nun oft genug der sehnliche Wunsch, sich zu konstituieren und geordnete Kirchenund Schulverhältnisse zu schaffen. Wer aber vereint die sehnlichen Wünsche der einzelnen Glieder zu fruchtbringender Energie? Wer besitzt auch das nötige Verständnis für den Aufbau einer Kirchen- oder Schulgemeinde? In den meisten Fällen sehlt es in den Kolonien an praktischen christlichen Köpfen, welche die Fähigkeit besitzen, die zerstreuten Glieder sest zusammenzuschließen, einen geeigneten provisorischen Vorstand zu erwählen, worauf dann im Namen der neu konstituierten Gemeinde N. N. unter Hinweis auf so und so viel "garantiertes Gehalt" aus Kirche und Schule um Zusendung eines Geistlichen aus der Heimat ersucht werden könnte. "Wartet man, bis die Zustände so weit gereift sind, so wartet man in vielen Fällen leider oft zu lange. Jahreslang haben die Leute keinen Gottesdienst gehabt. Wirtsbäuser entstehen, wie das Unkraut, von selber genug. Schließlich gewöhnt sich der Kolonist daran, seine Sonntage im Wirtshause zu verbringen. Und was die Alten halb thun, das thut die heidnisch heranwachsende Jugend doppelt. Zulezt gilt bei der breiten Masse das Evangelium dieser Welt: "Lasset uns essen und trinken, denn morgen sind wir tot!"

"Endlich, endlich kommt man im Wirtshause beim Kartenspiel auf den Gedanken, aus geschäftlichen Gründen und in Rücksicht aus die Schule um Besorgung eines Geistlichen zu bitten. Juden und Judengenossen, Heiden und Türken werden aufgeboten, um eine Mitgliederliste voll zu machen. Aus den seltsamsten Elementen wird ein evangelischer Kirchenvorstand gebildet. Warum aber solche Leute? Nun, eben diese führen im Wirtshause das große Wort und imponieren der urteilslosen Masse.

"Wit solch einem Vorstande und der durch ihn hervorgerusenen Mischmaschgemeinde hat nun der neue Geistliche fertig zu werden. Welch eine Aufgabe! Auf der einen Seite die thatsächlich vorhandene erste Begeisterung der Gemeinde zu benutzen, um das Eisen kunstgerecht zu schmieden, auf der anderen Seite den entsetzlichen Augiasstall im Vorstande erst auszuräumen (ich schildere hier den Ursprung meiner Gemeinde), um reineres, freies Arbeitsseld zu schaffen. Wieviel Ehrenkränkung für die doch nun einmal erwählten Vorsteher und ihren Anhang, wieviel grimmer Haß gegen den "orthodoxen Pfaffen"!

"Bei zwei Neugründungen hiesiger Gemeinden habe ich diese traurigen Erfahrungen gemacht. Als ich daher die dritte Gemeinde gründete, verbat ich mir vor meinem Eintreffen jede Konstituierung und jede Vorstandswahl, schlug danach selber bloß zwei zum Vorstande vor und

alles arbeitet bei kleinen Kräften bis auf den heutigen Tag in Frieden."

### II.

Um den kleinen Gemeinden wirksam zu helfen, bedarf es einer Unterstützung vor allem der organisierten Berbände, der Pastoralkonferenzen oder — wie in Rio grande do Sul — der Synode. Diese sind in erster Linie berusen, Gutsachten abzugeben, die Bermittelung zu übernehmen. Sie bilden einen Schutz gegen die vielsachen Uebergriffe von Gemeinden und Borständen, welchen die Fähigkeit zu sachlichen Urteilen, Taktgefühl und christliche Gesinnung nicht immer eigen ist. Sie setzen auch die heimatlichen Kirchenbehörden ganz anders instand, ein rechtes Bild von den Berhältnissen sich zu machen, während in einem einzelnen Gutachten, zusmal wenn es sich um Streitfragen handelt, an denen der Referent irgendwie persönlich interessiert ist, dem Subjekstivismus Thür und Thor geöffnet ist.

Die Heimatkreise sollten es sich zum Grundsatz machen, keine Unterstützungen ohne Beglaubigung jener Instanzen ober der heimatlichen Behörde zu geben. Ist es doch schon vorgekommen, daß Pseudopfarrer mit Erfolg um Gaben gebeten haben, und könnte es doch leicht vorkommen, daß mit solchen unbeglaubigten Bitten die Leichtgläubigkeit und Gutmütigkeit der Geber in schnöder Weise mißbraucht und grober Unfug getrieben wird.

Was der Riograndenser Synode insonderheit Not thut, das ist ein ständiger Vertreter des Synodalpräses und Schaffung von Mitteln zu freier Verfügung der Synode, so lange, bis die Synode erstarkt ist und die Verwaltungs-kosten selbst tragen kann.

#### III.

Gemeinsame Anstalten und Liebeswerke als da sind: Waisenhäuser und Schulen (Lehrerseminar in Santa Cruz; das Töchterpensionat "Ev. Stift" zu Novo Hamburgo u. s. w.) sollten mit aller Kraft unterstützt werden. Wir möchten dabei den Grundsatz aufstellen, die Anstalten, welche in ihrer Existenz schwer bedroht sind, wie die beiden Riograndenser Institute, erst sest zu fundieren und einem glänzenden Triumph der Jesuiten vorzubeugen, ehe man neue kostspielige und weniger dringende, wenn auch sehr wünschenswerte Gründungen vornimmt. Nicht genug können wir den christlichen Kreisen unsere synodale Reisepredigt zur Unterstützung empfehlen, welche wir ohne nachhaltige heimatliche Hilfe nicht treiben können. Das ist Missionsarbeit. Wo aber sind die Missionssfreunde in der alten Heimat?

IV

Die vielfach klägliche äußere Lage unserer Koloniepfarrer (vergl. S. 96, 98 ff., 108 f.) sollte dahin führen, auf deren Hebung ganz anders Bedacht zu nehmen. Schickt eine freie Gesellschaft vollberechtigte Theologen hinaus, so wäre das Mindeste, daß man ihnen wie den Sendlingen des Oberkirchenrates nach Ablauf der vereinbarten Jahre auch freie Rückreise gewährte und ihnen die Varantie gabe, daß fie auch die nötigen Existenzmittel haben werden. das nicht, so muß eben von der Heimatkirche aus die Gefellschaft bezw. die Synode mit den nötigen Mitteln ausgerüftet werden. Denn um der Sache willen ist der Gedanke entschieden abzuweisen, lieber die Aussendungen zu Nein, all unser Trachten muß darauf ausbeschränken. geben, möglichst viele und nur tüchtige, charakterfeste Boten bes Evangeliums für die deutschen Kolonien zu gewinnen. So allein kann das Reich Gottes hier gebaut werden.

V.

Zur genaueren Information der Heimatkreise und der hinausziehenden Pfarrer bedarf es eines viel lebhafteren Gedankenaustausches zwischen unseren Berufsarbeitern hüben und drüben. In erster Linie ist es Sache der auständischen Brüder, durch Mitteilungen in der Heimat das Interesse zu erregen und wachzuhalten.

#### VI.

Anderseits muß ein engerer Zusammenschluß früherer brafilischer Diasporageistlicher innerhalb der Diasporakonferenz ins Auge gefaßt werden. So werden wir den Freundeskreis für unsere brafilische Arbeit von Jahr zu Jahr erweitern.

## VII.

Endlich bitten wir die großen Korporationen, den Gustaw-Adolf-Berein, den Evangelischen Bund, die christlichen und nationalen Bildungsvereine, uns zu helsen durch geeignete kleine Schriften und Flugblätter mehr Leben und Bewegung in unsere an geistiger Nahrung armen Koloniegemeinden zu bringen. Gemeindebibliotheken allerorten zu errichten, müssen wir bestrebt sein, um evangelische und deutsche Gesinnung zu pslegen. Von der Nahrung, welche die reichhaltigen Jesuitenbibliotheken bereitwillig unsern Glaubensgenossen darbieten, können wir nur großen Schaden für unsre Sache erwarten. Auf alte Gesangbücher und dergl. verzichten wir mit h. Dank, da Zoll und Fracht ihren Wert meist übersteigt.

# Bierter Abschnitt.

## Kapitel 1.

## Studienreisen in Brafilien.

Eingelöstes Bersprechen. Porto Alegre. Pelotas; P. Dohms †. Rio grande. Tres Forquilhas. Eine grausige Fahrt. Desterro-Florianopolis. Liebe Gastfreunde. Urubus und marinheiros.

In den ersten Wochen des neuen Jahrhunderts nahm die Hitze in Brasilien einen ganz ungewöhnlichen Grad an. Selbst im Süden, in unserem Staate Rio grande do Sul,

L.\_

hatten wir hochtropische Temperatur, mährend dort sogar im Hochjommer der Thermometer selten über + 280 R. im Schatten zeigt. Unter folchen Berhältniffen in der einem Glutofen aleichenden Sauptstadt Borto Alegre weilen zu muffen, ift Ich war verurteilt, sie zu ertragen. eine Qual. förperlicher Zustand verschlimmerte fich aber dabei dermaßen, daß der lette Rest von Bedenken gegen eine endgültige Beimreise schwand. Zwei Umstände verzögerten sie noch, die durch Furcht vor der Bubonenpest verursachte Störung im Schiffsverkehr und der Umstand, daß mein in Aussicht genommener Nachfolger noch immer nicht in Borto Alegre wieder einge= troffen war. Daß ich vordem abreisen würde, war aber für mich ausgeschlossen. Ich hatte es ja meiner jungen Gemeinde versprochen, ihr einen tüchtigen Pfarrer zu vermitteln, ebe ich sie verlassen würde. Am Tage vor der Ausreise des Dampfers "Mercedes" traf der Heißersehnte ein. hatten noch genugsam Zeit, wichtige Fragen über die Zukunft ber Bemeinde zu erörtern und die mancherlei Gefahren flar zu legen, die einer gefunden Gemeindeentwickelung drohten. Be mehr ich meinen lieben Rollegen kennen lernte, um fo mehr wuchs meine freudige Zuversicht, daß nun doch noch alles aut werde. Ein fest gegründeter, zielbewufter, vor keiner Schwierigkeit zuruckscheuender Pfarrer - bas mar, was der Gemeinde so sehr not that und was ihr jett durch Gottes freundliche Fügung werden follte. Gine köftliche kleine Episode hatten wir an jenem Tage noch zu verzeichnen. Wir ichlenderten ganz harmlos über den Mercado (Markthalle), bejahen uns die fauber aufgeftapelten Landesprodukte: Rartoffeln, Bemufe aller Art, genau wie im lieben Deutschland, die verschiedensten Obstjorten, Apfelsinen, Trauben, Feigen u. f. w., und ließen uns wenig durch das bunte Menschengemenge von Schwarzen, Gelben und Weißen stören. Da grinfte uns ein alter, weißhaariger Reger so merkwürdig an. Ich sah, daß er etwas auf dem Herzen hatte. Es schien mir, als habe er ein besonderes Wohlgefallen an meinem Kameraden,

einem echten Pommeraner, von blühendem Aussehen. (Das ift bas Kennzeichen eines "frischen Deutschländers"; bei den meisten geht leider die gesunde Gesichtsfarbe allmählich versloren.) Wie ich den Alten mir ansehe, fragt er uns in unverfälschtem Kolonie-Deutsch: "Eer süd wohl noch nich lange hier?" Ich antwortete ihm in der Landessprache, daß das doch der Fall sei. Er schüttelte aber den Kopf, schmunzelte verständnisinnig und sagte: "Enee, dat glöwen ich nit!" Wir mußten herzlich darüber lachen und dachten nicht daran, dem "Landsmann" das übel zu nehmen.

Einen letzten schönen Abend verlebte ich noch mit meinen Porto-Alegrenser Freunden. Ich glaube, daß der vielvernommene Wunsch "Auf Wiedersehen!" noch einmal wahr werden wird. Am anderen Morgen brachte ich um 9 Uhr meinen Amtsbruder und seine Frau an Bord des kleinen Taquary-Dampsers, der reichlich besetzt war. Somit konnte es ihnen an Abwechselung nicht sehlen. Ich wußte beide in guter Hand. Jetzt konnte ich mit gutem Gewissen reisen. Zwei Stunden darauf lichtete der Seedampser "Mercedes" seine Anker. Werte Freunde gaben mir das Geleite. Até logo! Até logo! . . . . .

Es war der 27. Januar, Kaisers Geburtstag. Ob wohl außer mir jemand daran dachte. Ich besah mir die Schiffsgesellschaft; sie hatte das gewöhnliche internationale Gepräge. Man hörte nur portugiesische Laute. Die Reihen lichteten sich rasch. Die zart besaiteten Brasilianer wußten, was ihnen bevorstand. Die Damen verschwanden ausnahmselos, um erst am Ende der Seereise wieder aufzutauchen. Auf einmal drang ein echtes Düsseldorfer Wort an mein Ohr. Ich drehte mich um und sah vor mir einen Düsseldorfer Künstler, einen Bekannten meiner Familie, in seinem "Faulenzer" liegen. Es war der Porträtmaler Dinger, ein Sohn des berühmten Kupferstechers Dinger aus Düsseldorf. Gerne wären wir länger zusammen geblieben und gemeinsam nach Buenos Apres gefahren. Ich verspürte jedoch wenig

Neigung, 10 Tage in Quarantäne auf einer öben Insel zu liegen und dafür etliche Pfund Sterling zu opfern. So mußten wir uns in Pelotas trennen. Eine Negerstudie in meinem Reisetagebuche erinnert mich stets an diese angenehme Reisedkanntschaft.

Den kurzen Aufenthalt im Süden nutte ich aus, um in Pelotas von meinem treuen Amtsbruder Weller mich zu verabschieden. Wer hätte es ahnen können, daß in seinem Hause etliche Monate darauf mein lieber Freund, P. Dohms aus Saphranga, der unermüdliche Vorkämpfer unserer deutschsevangelischen Sache, auch als Heimkehrender einkehren und zu der ewigen Heimat eingehen würde, dahin, wo kein Leid, kein Schmerz ihn beschwert!

Da dem lieben Verstorbenen die selige Ruhe bei Christo als Ziel stets vor Augen schwebte, so glauben wir auf ihn das Wort anwenden zu dürfen: "Selig sind die Toten, die in dem Herrn sterben, von nun an. Ja, der Geist spricht, daß sie ruhen von ihrer Arbeit; denn ihre Werke folgen ihnen nach!" Sein Andenken wird bei uns im Segen bleiben!

In der hafenstadt Rio grande fand ich auch noch Zeit, einer Reihe von bekannten Herren und Familien Lebewohl zu sagen. Der Abend bei dem Herrn Konful Boock, dem regen Förderer deutscher Interessen im Süden des Staates, bewies mir aufs neue, daß Dr. Henry Lange in seinem Buche "Südbrafilien" nicht ganz zu recht von Rio grande fagt: "Sie ist eine reine Handelsstadt und andere als kaufmännische Interessen spielen hier keine Rolle!" Es ist doch ein hocherfreuliches Zeichen, daß das Bestreben, auch in Rio grande eine Pflegestätte deutschen Geiftes für die Jugend zumal zu begründen, groß ist geworden, daß innerhalb der beutsch-evangelischen Bürgerschaft eine ganze Anzahl tüchtiger Männer in diesem Sinne thätigen Anteil an den edlen Bestrebungen nimmt. Man follte aber endlich auch darauf sich befinnen, daß es eine heilige Pflicht der Familienvorstände ift, an die Begründung einer deutsch-evangelischen Gemeinde heranzugeben. Wie tief beschämend ift es doch, daß bei einer so bedeutenden Bahl von Evangelischen, bei einem so großen Wohlstand derselben, noch keine regelrechte Kirchengemeinde Bei der so überaus großen Rührigkeit der national= brafilisch-protestantischen Kirche in Rio grande, bei der neuerdings mit Hochdruck arbeitenden Propaganda der Jesuiten auf dem Gebiete ber Rirche und Schule müßte fich doch endlich beutsch-protestantisches Bewußtsein regen. Man sollte allen Fleiß darauf verwenden, einen Pfarrer zu bekommen, dem man das gewiß nicht leichte Werk einer Gemeindebegrundung und der Schulleitung anvertrauen könnte, welcher in Wort und Wandel das hohe Amt eines evangelischen Geiftlichen würdig vertritt, so daß man sich nicht mehr vor den deutschen Katholiken und vor der epistopalen Schwesterkirche zu schämen brauchte. Die intelligente protestantische Bürgerschaft wird doch gewiß auch an ihrem Teil an dem Aufschwung der gesamten evangelischen Gemeinden, der evangelischen Rirche von Rio grande do Sul, mitarbeiten wollen. Es ift ihr unvergeffen, was sie in Bethätigung deutschevangelischen Ausammengehörigkeitsgefühles an ihren einwandernden Brüdern, an den Pfarrern zumal gethan hat, wie sie das große Liebes= werk unferer Riograndenser Kirche, das Waisenhaus "Aspl Bella" und das Haus für Alte und Heimatlose "Bethanien" unterstützt hat. Unsere protestantischen Stammesbrüder im Süben bes Staates follen es aber auch wiffen, bag die bereits organisierte Kirche von Rio grande do Sul mit inniger Teilnahme die Entwicklung der kirchlichen und Schulangelegenheiten bei ihnen verfolgt. Auf Belotas und Rio grande sind die Augen aller weiter schauenden Freunde unserer Rirche auch in der alten Beimat gerichtet, nicht aus Eigenintereffe, sondern mit dem Wunsche, zu helfen und zu fördern nach beften Kräften. Belotas und Rio grande follen doch - Gott gebe in nicht zu ferner Zeit! - ben Ausgangspunkt für unfre Arbeit in der von der berufenen Kirche vernachläffigten großen deutschen Rolonie Sao Lourenço abgeben.

So wolle Gott Rio grande und Pelotas zu Sternen erster Größe in dem Sternbild des evangelischen "jüdlichen Kreuzes" machen!

Die Abfahrt des deutschen Dampfers "Sparta" von der Hamburger de Freitas-Linie verzögerte sich infolge Mangels an Ladung ziemlich erheblich. Erft am 31. Fanuar Wir hatten genügende Wafferhöhe, stachen wir in See. jo daß die Fahrt über die Innen- und Augenbarre ohne Unfall verlief. Sao José do Norte mit seinen hell geitrichenen Häusern entschwand bald unserm Gesichtskreis. Bon Rio grande do Sul jehen wir nun nichts mehr, als ben flachen, öben, sandigen Strand mit seiner unaufhörlichen Brandung. Mit dem Fernrohr schauten wir das Bergland von Tres Forquilhas, in dem eine kleine deutsche Bevölkerung einen vielleicht aussichtslosen Kampf um die Bewahrung Der deutsche Pfarrer Schlegtenihrer Nationalität führt. bat hier mit bewundernswerter Ausdauer, unter abenteuerlichen Erlebnissen die evangelische Gemeinde neu begründet. Der Umstand, daß sein Nachfolger ebenfalls treu ausharrt, läßt hoffen, daß es doch vielleicht gelingt, die Bemeinde zu halten, bis einmal eine frische Einwanderung in diesen weltverlassenen Erdenwinkel neues Leben bringt, wenn der Hafen von Sao Domingos das Torres gebaut wird. Diese Generation wird es aber wohl kaum erleben.

TO THE CONTRACT COMES TO SEE THE SECOND SECOND

Im Schifferleben kennt man eine zweisache Art von Ballast, einen unentbehrlichen und darum wertvollen, selbst wenn er aus Steinen oder Seewasser besteht. Er liegt im Kielraum des Schiffes. Bon der anderen Sorte Ballast bekamen wir Passagiere eine weniger willkommene als deutliche Borstellung. Dieser Ballast bestand in einem Anhängsel, einem großen eisernen Leichter, der "Chata Julho", welche nach Desterro, meinem nächsten Haltepunkt, geschleppt werden mußte. Mit dieser Chata hatte es eine eigene Bewandtnis. Der Agent der Gesellschaft hatte mir klar gemacht, daß ich sobald keine Fahrgelegenheit nach Desterro bekommen würde.

Da der Dampfer "Sparta" aber den Hafen nicht anlaufen sollte, so schlug er mir ernstlich vor, den Leichter zu benutzen. Das sei eine höchst eigenartige, reizvolle Fahrt. Zufällig war der Kapitän zugegen. Er schüttelte bedenklich den Kopf und erklärte: "Das wollen wir bleiben lassen. Ich nehme meinen Pastor an Bord und werde ihn vor Desterro aussetzen. Dann kann er mit dem Leichter nach der Stadt kommen!" Trefslicher Biedermann! Ich drücke dir noch heute dankbar die Hand. Vor welchen grausigen Erlebnissen hast du mich bewahrt!

Die Chata schwamm im Kielwasser der "Sparta" ober richtiger, sie wurde von dieser nachgezerrt. So lange das Wetter klar, die Luft ruhig, das Meer nicht bewegt war, jah sich alles harmlos an. Das wurde aber bald anders. Die Wellen gingen hoch. Selbst auf unserem großen Dampfer war es nicht gemütlich. Unfer Leichter dagegen bot einen geradezu erschreckenden Anblick dar. Er tanzte wie eine Rußschale auf und ab. Er lag bald auf der einen, bald auf der anderen Seite. Jest fab man nur den Bug, dann nur das Hinterteil des Schiffes. Dann verschwand es auf Augenblicke ganz in einem Riefenberge von Schaum und Gespensterhaft leuchteten die roten und grünen Lichter im Dunkel der Nacht. Auf einmal erschien ein Licht im Großmaft. Es war ein Notsignal. Es bedeutete: "Langjamer fahren!" In der That war die Not der kleinen Bejatung aufs höchste geftiegen. Bon Rochen, Effen, Trinken, Schlafen war mahrend der ganzen Fahrt fast gar nicht die Rede gewesen. Wiederholt hatten die Leute bei dem Niederschlagen der Wellenmassen das Gefühl: Nun ist's aus! Später wurde nochmals dasselbe Signal gegeben. Mit welchem Gefühl ich jenem Schauspiel zusah, kann man sich benken. Mir war angst und bange in dem Gedanken: Bas wäre das für dich geworden! Dem Agenten aber münschte ich als ge= linde Strafe, daß er felbst einmal folche Fahrt mitmachen mußte, damit er keinen Baffagier wieder in Lebensgefahr

L.

brächte. Es war dieser Wunsch kein Rachegedanke, sondern er entsprang mehr menschenfreundlichen Regungen. De mortuis nil nisi bene! Es war mir doch ernst betrübend, zu lesen, daß der Aermste ein Opfer des plözlich im Ansange dieses Jahres auftauchenden, sonst im Süden ungekannten gelben Fiebers geworden sei. Auch meinen Gastfreund, den allen Durchreisenden wohlbekannten Herrn de Boer, einen Biedermann sondergleichen, hat es dahingerasst. Um der evansgelischen Interessen willen, denen er mit seiner Familie ein warmes Interesse entgegenbrachte, bedaure ich seinen Heimsgang ebenso sehr wie aus Gründen des Mitleides mit seinen hart betroffenen Hinterbliebenen.

Nach zweiundeinhalbtägiger Fahrt fuhren wir in die Bai von Desterro-Florianopolis, der Hauptstadt des Staates Santa Catharina, ein. In später Abendstunde gingen wir Ich nahm Abschied von meinen Reisegefährten und dem freundlichen Rapitan. Ein Boot brachte mich an Bord ber Chata "Julho". Nicht lange darauf fandte uns die "Sparta" ihren dreimaligen, vernehmlichen Abschiedsgruß Dann war alles stille. Die Racht über blieben hinüber. wir draußen liegen. Wir wollten in aller Frühe in den Hafen segeln. Zum Segeln gehören aber erstens gute Segel. Die hatten wir nicht. Die Hauptsache ift sodann der Wind. Auch der ließ lange auf sich warten. Nach stundenlangem Lavieren schlichen wir uns an die Stadt heran. Die köftliche milbe Luft, dazu die prachtvolle Umgebung, übten solchen Bauber auf mich aus, daß mich keine Ungeduld über die schneckenhafte Weiterbewegung überkam. Defterro rechne ich zu den am ichonften gelegenen Städten Brafilien3. liegt ziemlich in der Mitte, auf der Weftseite der Insel Santa Catharina, welche schmal und langgestreckt bis auf 400 Meter dem Festlande sich nähert. Man muß ein gutes Ende vom Norden der Insel südwärts den natürlichen Kanal hinunterfahren. Gin Bergruden teilt die Stadt in zwei ihrem Charafter nach gang verschiedene Teile, die Handels= ftadt und Villenstadt. Dort enge Stragen, hohe Bäufer, am Strande viel Schmutz und Unrat, viel Berkehr, garm und Staub, hier auf fanft ansteigendem Belande breite, aber ungepflafterte Strafen, ichone Landhäufer mit Barkanlagen und üppigen Tropengewächsen, Fächerpalmen, Königspalmen u. f. w. Eine vornehme Rube lagert über bem Bangen. Die reichliche Droschkenfahrgelegenheit war mir recht angenehm. In meinem Absteigequartier Hotel Brazil hielt ich mich nicht unnötig lange auf, obgleich beffen Befiter, ein freundlicher, viel erfahrener und gesprächiger Mann, mit seinen Mitteilungen mich fesselte und sein Gafthof nichts zu wünschen übrig ließ. Aber die Site war dermaßen unerträglich, daß ich nach der Praia de Fora, der Billenstadt, floh. Dort wor ich einigen Kamilien, vor allem dem Herrn Generalkonful v. Zimmerer und der Familie Bahl empfohlen und erfreute mich einer selten gaftlichen Aufnahme. In ber wundervoll gelegenen, außen und innen gleich gediegen ausgeftatteten Billa am Meeresftrande habe ich unvergeflich ichone Stunden im Familienkreise verlebt. Rlassische Musik, von Meisterhand auf fehllosem Instrument gespielt, lebendiger Austausch der Gebanken, frohes Spiel, froher Sang aufgeweckter Rinder, bie gange von dem Beifte edlen Familiengludes geweihte Atmojphäre war dem Urwaldmanne ein gar lieblicher Genuß. Des Todes raube Sand hat unterdeffen auch in diefes Blud hineingegriffen, für Hausgenoffen und Hausfreunde ein ernstes: "memento mori!" "Wir haben bier feine bleibende Statt!"

Dem obersten Vertreter bes Deutschen Reiches durfte ich ben Schnerz seines Strohwitwertums ein wenig erleichtern helfen. Hier lernte ich ihn als einen liebenswürdigen gastfreien Mann mit reichen Ersahrungen kennen. Auf meinen Reisen durch sein Arbeitsgebiet habe ich nachher die Spuren rastloser, erfolgreicher Thätigkeit des Herrn Generalkonsuls gefunden. Die Deutschen des Staates Santa Catharina dürfen sich glücklich schäpen, einen solchen regsamen Vertreter ihrer Interessen zu besitzen. Indem dies deutsche Reichsregierung

in Desterro diese neue wichtige Reichsvertretung geschaffen und eine so bewährte Kraft damit betraut hat, beweist sie ein erfreuliches Verständnis für die Bedeutung des Deutschtums in Süd-Brasilien. Wöge es bleiben und wachsen!

In der Villa des Herrn Generalkonfuls war es vershältnismäßig am erträglichsten. In den Räumen waren nur  $+29\,^{\circ}$  R., ein Grund, es sich ein wenig bequemer zu machen. So ließ es sich gemütlicher plaudern über Heimat und Fremde, über Afrika und Amerika, über Kamerun, dessen Gouverneur Herr v. Zimmerer gewesen war und über das Leben im südlichen Brasilien.

Das hohe Ansehen, welches das Deutschtum in Desterro genießt, ist ein wesentliches Berdienst des Konsuls und Großekaufmanns Höpke, den ich ebenfalls kennen und schätzen zu lernen Gelegenheit hatte. Auch in dieser wichtigen Stadt berührte mich das Fehlen einer selbständigen protestantischen Kirchengemeinde traurig. Soweit ich einen Einblick in die Verhältnisse gewonnen habe, ließe sich ohne übergroße Mühe in Verbindung mit einer Schule und der nächsten Umgebung vielleicht noch mit heimatlicher Unterstützung, ein tüchtiger Pfarrer halten. Soll denn dem Jesuitismus hier ebenfalls das protestantisch-deutsche Element in die Arme getrieben werden?

In dem Herrn Konsulatssekretär Wiesener fand ich einen freundwilligen Riograndenser Landsmann und Führer. Die Sehenswürdigkeiten der Stadt waren allerdings bald in Augenschein genommen. Wollte man von dem sehenswerten Regierungspalast auf guten Zustand der Finanzen des Staates Santa Catharina schließen, so wäre das ja schmeichelhaft für diesen. Doch die Wahrheit käme dabei arg zu kurz. Der Staatshaushalt sarbeitet mehr mit Desizit als irgend ein anderer Staat, obgleich der Präsident und die hohen Beamten, wie mir versichert wurde, mit einem verhältnismäßig bescheidenen Einkommen sich begnügen müssen. Paciencia! Auch für Santa Catharina werden noch bessere Zeiten kommen! Zum

Blüd braucht der Staat keine Bejundheitspolizei zu bejolden, und wunderbarerweise ist gerade diese die best organisierte und die thätigste. Tag und Nacht ist sie auf dem Bosten, immer ba, wo fie am nötigften ift. In ihrer Uniform trägt fie den ganzen Ernft ihrer Arbeit zur Schau. Der Rock ist Den Hals ziert eine schöne Krause. Sie führt eine scharfe Waffe. Ihren scharfen Augen entgeht nichts Berdächtiges oder Schädliches. Dafür ist ihr der besondere Schutz des Gesetzes zugesichert. Wer einen Vertreter dieser treuen Garde erschießt, muß 5 Milreis (3-5 Mark) Strafe unweiger-Das kann wohl hier und da einem Sanitätslich bezahlen. beamten widerfahren, wenn er Privatgärten untersucht oder auf den Dächern des Hauses sich unangenehm macht. Gefundheitspolizei stellt die weitverzweigte Familie der — urubu, ber Aasgeier. Zur Aufrechterhaltung der Ordnung dienen auch die marinheiros, die Schüler der Matrojenvorschule. "Soldaten spielen" dachte ich, als ich einen kleinen Mann von höchstens 12 Jahren auf "Bosten" steben sab. Sein Karabiner (hoffentlich ungeladen!) schien wie eine schwere Last auf seinen zarten Schultern zu liegen. Nach meinen Erkundigungen ist die lette Zuflucht der Eltern, welche ihre Jungen nicht mehr bändigen können: zu den marinheiros! Da soll nicht fein fäuberlich mit den Anaben verfahren werden. Ob nun aus ihnen gerade "Mustertruppen" hervorgehen, möchte ich dahingestellt fein laffen. Der kleine schmucke Ruftendampfer "Max" ent= führte mich abends nach dem Hafen von Itajahn. genoß ich noch einen prachtvollen Rundblick auf Defterro, das Meer, die Berge, nach Valhoga, alles vom zarten Licht des Vollmondes feenhaft beleuchtet.

## Kapitel 2.

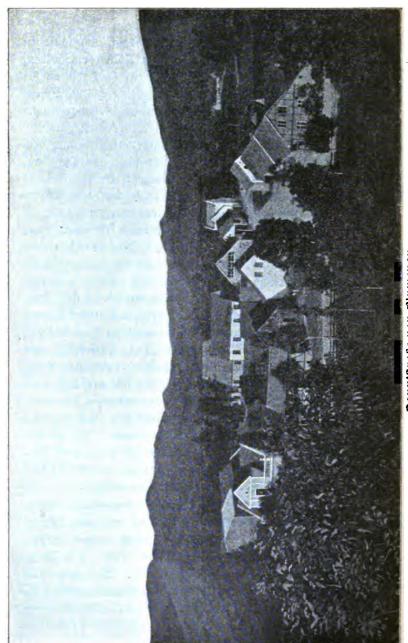
## Die deutschen Kolonien im Staate Santa Catharina.

Blumenau. Interessante Reisegefährten. Eine unbegreisliche Erscheinung. Deutschtum und Protestantismus in Blumenau. Geschichte der evansgelischen Gemeinde. Worin die Protestanten von Rio grande do Suldenen in Santa Catharina voraus sind und nachstehen. Freundliche Erinnerung an die Pfarrhäuser auf den Kolonien. In Lebensgefahr. Itajahn. Konsul Assection. Die deutsche Kolonie Hansa.

Nach einem kurzen Aufenthalt in Stajahy setzte ich meine Reise nach Blumenau fort. Der kleine Dampfer war jo dürftig wie möglich eingerichtet. Der Raum war so eng, daß man ftändig in Gefahr war, fich gegenseitig auf die Beben zu treten. Bei der unsagbar großen Site hatte man aber das Bedürfnis, durch Sin= und Herbewegen ein wenig Luft sich zu verschaffen. Ich bedauerte nachher sehr, mit den deutschen Herren keine Bekanntschaft gemacht zu haben. Sie waren jedoch gang vom Stat gefangen. Giner berfelben war ein bekannter Politiker und Führer des Deutschtums, ber Großkaufmann Feddersen, mit dem ich später noch zu= sammenkam und eine fesselnde Unterhaltung über die Zustände in Santa Catharina und Rio grande do Sul hatte. der farbigen Schiffsgesellschaft kam ich dagegen in engere Berührung. Nach meiner Gewohnheit führte ich ein portu= giesisches Reues Testament als Reiselekture mit mir. erweckte erft die Neugierde, dann ein wirkliches Interesse bei meinen Reisegefährten. Aus meinem leisen Schlummer wurde ich plötlich durch das laute Gespräch derselben aufgeweckt. Auf dem Tisch lag das Neue Testament aufgeschlagen. Ev. Matth. Rapitel 12, die Geschichte von dem Aehrenraufen der Junger Befu, murde eifrig von ihnen besprochen. Im Mittelpunkt stand die Frage, ob man ein Recht habe, in der Not seinen Sunger mit fremdem But zu stillen. Rede und Begenrede flog hin und her. Die beiden Araber und die zwei ein= geborenen Brafilianer waren lebhaft erregt. Als ein "padre"

wurde ich nun um meine Auffassung befragt und sollte in verschiedenen mir vorgelegten praktischen Källen entscheiden. Das that ich denn auch und legte ihnen dar, wie es bei allen diefen Fragen auf die innerfte Stellung des Menschenherzens zu Gott ankomme, daß ein Chrift, der Gott vor Augen und im Herzen habe, auch recht von Ihm geleitet werde. Die Menschen sehen oft nur das Aeußere, urteilen und verurteilen danach hart und lieblos. Gott sieht das Berg an, die Triebfeder der menschlichen Handlungen. Er ift ein Gott der Barmherzigkeit und urteilt nicht nach dem toten Buchstaben des Gesetzes. Wie sich Gottes Barmherzigkeit in unserem Beilande Jesu Christo jo herrlich offenbare, wie auch der größte Sunder durch Jesu Leiden, Sterben und Auferstehen ein Rind Gottes werden und zum Frieden fommen könne, ließ ich mir angelegen fein, ihnen zu zeigen. Das war ihnen eine gang neue, ungekannte Botschaft. Aber fie hörten fie gern und laufchten mit größter Aufmerkfamkeit, als ich ihnen aus ben Evangelien einige besonders packende Aus ihrer Auffassung von Stellen vorlas und erklärte. dem inneren Gehalt ihrer Rirche machten fie keinen Sehl. Die so oft gemachte Erfahrung bestätigte sich mir hier aufs neue: die römische Kirche hat unter den denkenden Romanen ausgespielt. Biel Berlangen, viel Forschen und Fragen nach höherer Wahrheit herrscht unter ihnen. Es ist das Morgenrot einer besferen Zeit, die Gott der Berr auch über das dunkle, in die Finsternis des Aberglaubens und des Unglaubens eingehüllte Brafilien sichtbar beraufführt.

Ein Gutes hatte der sonst wenig rühmenswerte kleine Dampfer. Er fuhr schnell und brachte uns ehe wir es glaubten landeinwärts. Die Fahrt wurde immer schöner. Die Berge rücken immer näher an das Ufer. Der Fluß, der Jtajahy, verengte sich mehr und mehr. Wie mit einem Zauberschlage fühlte ich mich in die alte Heimat versetzt, an den Rhein in seinen schönsten Partien, in das Ahrthal mit seinen hohen Bergen. Aber ringsum war alles so still, so



menschenleer; nur vereinzelt tauchte eine Fischerhütte, ein bürftiges Kolonistenhaus auf. Ein großes Holzgebäude, der Immigrantenschuppen, ein hübsches Landhaus in einiger Entfernung deuteten endlich auf die Rähe von Blumenau. Der Dampfer biegt um eine Ece. Bor uns liegt das freundliche Städtchen. Wir sehen allerdings nur einen kleinen Teil davon, weil der Wasserstand ein niedriger, die Uferhöhe dafür Nicht zu allen Zeiten fließt der um so bedeutender ift. Stajahy so friedlich daber. Er ist nicht umsonst ein Gebirg&= fluß. Er hat es namentlich bei Regenwetter sehr eilig, stürzt im rasenden Lauf über die Menge von Hindernissen und macht gerade oberhalb des Stadtplates Blumenau von dem "Salto" einen gewaltigen Sprung in die Tiefe. Die scharfe Biegung gerade bei der Stadt, die bart an den Fluß herantretenden Berge haben zur Folge, daß die Riesenwaffermengen nicht rasch genug abfließen können. Im Jahre 1880 hat man es erlebt, daß der Itajahy in 11/2 Tage um 16,78 m stieg, zum großen Schaden für die Stadtbewohner. Abgesehen von biefer oft und regelmäßig drohenden Befahr ift die Lage von Blumenau eine günftige. Landschaftlich ist fie reizend. Die Stadt bietet das Bild eines fauberen, wohlhabenden Landstädtchens, gang und gar mit deutschem Gepräge. Man verliert völlig das Gefühl, in der Fremde zu fein. Aber nicht nur die Stadt, die gange große Rolonie Blumenan, abgesehen von den mehr verschwindenden romanischen Riederlassungen, hat bis ins kleinfte die deutsche Eigenart bewahrt. Statistische Tabellen sind nicht nach jedermanns Geschmack. Man muß sie zu lesen, zwischen den Beilen zu lesen versteben. ich glaube, daß die nachstehende zahlenmäßige Ueberficht in ihrer knappen Form beffer als ein längerer Auffat einen Einblick in die Entstehungsgeschichte der Kolonie Blumenau, in ihr Werden und Wachsen, in ihre Zusammensetzung und ihre Entwickelungsfähigkeit giebt.

# Statistische Tabelle über die Ginwanderung

	Nationalität										Geschlecht										
Babe	Deutsche	Defterreich.	Ruffen	Staliener	Throler	Ungarn	Spanier	Belgier	Schweizer.	Norbamerit.	Brafilianer	Pollander.	Schweden	Dänen	Griechen	Franzofen	Brlänber	Polen	Luxemburg.	männlic	weiblich
1850	17	_	_	-	_	_	_		_	_	_	_	_	_	_	_		_		11	6
1851	8	_		_	_		_			_	_	_		-	_	_	<b>-</b> ,		-	8	-
1852	110	-	-	- 1		_			-	-	_	_	_	-	-	-	_	_	-	59	51
1853	28						-	_	-	-	-	-		-	-	-	-	-		18	10
1854	139	7	- '	-	-	_	-	_	-		-	-		-		-	-		'	83	63
1855	34			-	-	-	-	_		-	_	-		-	-	-	_	_		21	13
1856	254	-		-		_	-	5	-	-				-	-	-	-			143	116
1857	198	1	_	-		-	-	_		_	-	-	_		-	-	_			120	79
1858	77	4	_	-	-		-	_	-	-	_	-	_	1	-	-	-	_	-	54	28
1859	29	-	_			_	!			_	_		_	-	-	-		_	-	17	12
1860	91		_	_		_	: -		-	_		-		-	-		-	_	_	52	39
1861	534	12		_		_	_	2		_	_	-	_	-	-	_	_		_	312	236
1862 1863	594 168	9		_		_	-	4	_	_	_	-	_	-	-	_		_		326 86	281
1864	95	19		_				12	1	_	_	_	_	_	-	_	_	_	-	79	82 48
1865	187	5				_		7		_	_	_			_			_		108	91
1866	162		_		_	_			_		_				_			_		84	78
1867	186	7				_		_	_	30	_	_		_	ΙΞ	_				129	94
1868	1372	23	1	_		1	_		1	_		5	_	1	_	_	_	_	3	747	660
1869	977	1		_				_	1_	_		_	1	-	_	l _	_		-	511	468
1870	32		_	_	_		_	_	1	_	_	_	_	_	_	_	_	_	_	20	13
1871	23	_	_	_			-	_	_	_		_	_	_	l	_	_		_	11	12
1872	185	7				_			15	_				_	_		_	_	-	116	91
1873	412	12			-		<u> </u>	1	1		_	-	-	1		_	_	-	: -	213	215
1874	328	33	_	-		1		_	<b> </b> —	-	_	_		l —	_	-	_	_	! _	182	180
1875	323	771		22	_		-	1	9	-		-	_	<b> </b> –	1	2	—	_		638	491
1876	314	31	_	266	462	-	1	-	4	-	_	—		-	_	<b> </b>		_	1 —	594	484
1877	176	46	-	68	65	-	-	-	12	-	_	_		-	-	!	-	3	-	2 <b>0</b> 5	165
1878	342	38		437	67		-	2	-		_	-		-	-	6	-	6	-	476	417
1879	273	12	-	152	18	-	-	_	-	-	_	-	-	-	-	1	_	-	-	252	208
1880	384		_	42	23	-	-	_	4	<u> </u>	_	-		-	_		-	2		240	217
1881	148	<b>–</b>	-	1	3	-	-	_	-	-	_	—	_	-	l —	-	-	_	-	90	62
1889	68	8	_	97	3	-	-	75		-	_	2			(	-	-	_	i –	155	98
1890	510	61	8046	69	_	-	-	8	-	_	-	_		_	—		<u> </u>	-	; —	1922	1767
1891	561	310	682	87	_	230	18	33	2	-	10	1	159	2	-	7	16	290	-	1348	1057
1892	91	23	24	99	_	149	_	-	<del>-</del>	. —	_	1	3	_	-	-	_	_	-	216	174
1893 1894	85 144	58 27	55 8	17	_	6	-		4	_	_	-	1	-	-	-	_	_	-	125 103	99
1894	160	13	29	4 2	_	156	_		-	i —	2	_	_	-	-	_	-	_	_	103	174
1896	46	114	66	2	_	165	_		-	_	1	_	_	_	-	_	_	_	_	187 221	171
1897	18	114			_	100	_	_		i _	1	_	_	l _	I _			_	_	10	8
				i			<u>                                     </u>							1							-
©a.	9883	1647	3911	1363	641	708	19	144	54	30	14	9	164	5	1	16	16	301	3	10292	8637

in Blumenan von 1850 bis 1897.

	Alter			8Re∫i	gion	Bildung		Profession			Bustand			
bis 5 Jahre	5-20 Jahre	20—303ahre	üb. 30 Jahre	evangelisch	tatholifch	können lesen u. schreiben	Analphabet.	Bandleute	Handwerker	fonstige	verheiratet	lcbig	verwitivet	e m m s
2	1	11	3	17	_	14	3	3	8	_	4	13	_	17
-	1	6	1	8	- 1	8	_	1	6	1	_	8	_	8
16	<b>2</b> 6	38	30	110	_	88	27	7	23	5	45	62	3	110
4	6	14	4	28	-	22	6	6	6	8	6	22	-	28
25	37	30	54	139	' 7	113	33	78	53	20	58	88	5	146
8	8	9	9	26	8	24	10	22	8	4	13	21	-	34
47	68	55	89	234	25	191	68	125	100	34	87	166	6	259
20	61	45	73	189	10	148	51	100	71	28	65	132	2	199
8	20	<b>3</b> 3	21	80	2	65	17	48	23	11	25	57	-	82
2	. 8	11	8	24	5	21	8	24	4	1	5	24	-	29
18	17	31	25	72	19	63	28	73	16	2	33	56	2	91
77	198	81	192	400	148	420	128	408	135	5	178	353	17	548
94	180	121	212	462	145	452	155	440	163	4	203	380	24	607
26	56	32	54	129	39	111	57	107	50	11	61	103	4	168
16	29	39	43	69	58	90	37	106	19	2	44	79	4	127
28	59	45	67	121	78	144	55	170	18	11	75	121	3	199
30	45	33	54	158	4	115	47	145	15	2	65	96	1	162
<b>3</b> 0	65	57	71	190	33	162	61	154	62	7	79	143	1	223
246	434	262	465	1339	67	986	421	1142	256	9	523	842	42	1407
155	305	192	327	996	13	698	281	883	80	16	397	561	21	979
5	7	5	16	25	8	25	8	21	9	3	18	14	1	33
4	5	8	6	23		17	6	16	3	4	8	14	1	23
31	52	51	73	198	14	156	51	156	29	22	82	119	6	207
67	128	93	138	397	29	316	110	386	37	8	176	238	12	426
61	124	63	115	270	92	269	93	316	46		135	218	9	362
172	395	207	355	270	859	458	671	849	270	10	880	719	30	1129
181	360	167	370	<b>2</b> 61	817	441	637	887	178	13	391	650	37	1078
54 143	131	63 154	122	162	208	159	211	338	24	8	125	237	8	370
83	292	l .	304	35 <b>3</b>	540	467	426	736	145	12	324	533	36	893
96	115 104	115 198	147	262 <b>352</b>	198	223	237	322	117	21	184	264	12	456
24	40	38	59 60	140	105 12	241 114	216 38	453	89	15	174	271	12	455
48	52	70	83	67	186	114	125	129 246	23 5	_	62 10 <b>0</b>	87	3 10	152
860	755	1131	943	1791	1897	766	2923	3405	284	. Z		143 2083	66	253
462	685	532	726	584	1820	850	1565	3405 1722	284 214	16	1540 897	1427	69	3689
83	87	104	116	87	303	129	1565	184	214	10	148	231	11	2408 390
50	59	43	72	93	131	129	101	107	36	25	148 84	135	5	390 226
44	65	26	47	139	44	125	58	161	19	3	67	135	2	
63	124	58	116	163	198	216	145	301	41	19	148	206	7	185 361
69	132	57	134	80	312	248	184	359	25	8	159	200	12	392
6	6	2	4	18	-	11	7	13	_	_	6	12		18
<b>34</b> 59	5340	4332	5798	10494	8435	9413	9516	15842	3159	428	7180	11265	484	18929

Diese Zahlen reden eine deutliche Sprache. Man muß sich angesichts derselben fragen: "Wie ist es möglich, daß die Kenntnis von dem Borhandensein und dem Emporblühen einer so mächtigen deutschen Kolonie daheim eine so geringe ist, daß sie erst in neuerer Zeit in den Bordergrund zu treten beginnt? Abgesehen von den kaufmännisch und kolonial interessierten Kreisen sindet man nur vereinzelte Persönlichseiten, Familien und Bereine, welche die hohe Bedeutung jener Koloniegebiete würdigen und ihrer Entwickelung ihre Teilsnahme zuwenden. Sehr lehrreich ist für unsere heimatliche Kirche die zuverlässige Statistik aus den evangelischen Kirchensbüchern der Kolonie Blumenau, die wir nebenstehend mitteilen.

Einige notwendige geschichtliche Notizen mögen diese Rahlen Dr. Hermann Blumenau aus Braunschweig begründete am 2. September 1850 mit 17 Personen die nach ihm benannte Niederlassung. Er kaufte sogleich von der damaligen Kaiserlichen Regierung 10 Quadratmeilen Urwald am Itajahyflusse. Im Laufe der Jahre stellte sich jedoch die Unmöglichkeit beraus, mit dem zusammengeschrumpften Brivattapital das große Werk weiter zu führen, jo daß die Raiserliche Regierung die Privatkolonie als Staatskolonie übernahm. Gin Beweis, wie fehr man an höchster Stelle die Berdienste bes Herrn Dr. Blumenau und seine seltenen Gaben zu schätzen wußte, war seine Ernennung zum Roloniedirektor. Amt hat er noch manches Jahr zum Segen der Kolonie verwaltet. In seiner Fürsorge für die evangelische Kirche hat er sich das schönste Denkmal "aere perennius" gesetzt. entnehmen dem "Urwaldsboten", dem zum 50-jährigen Bestehen der Kolonie Blumenau herausgegebenen Kalender für bie Deutschen in Sübbrafilien, folgende Schilderung der Entwidelung der evangelischen Kirche in der Kolonie Blumenau:

Nachdem Dr. Hermann Blumenau durch Vertrag vom 17. April 1855 von der Kaiserlichen Regierung beauftragt worden war, einen evangelischen Pastor kommen zu lassen, hatte er in der Person des Oswald Hesse aus Wreschen in der

Tabelle aus den Kirchenbüchern der Kolonie Blumenau.

## A. Gemeinde Blumenau.

A. Gemeinde Hiumenau.										
Zahr.	Taufen	Kon: firmationen	Trauungen.	Begräbniffe						
1857 1858 1859 1860 1861 1862 1863 1864 1865 1866 1867 1870 1871 1872 1873 1874 1875 1876 1877 1878 1880 1881 1882 1883 1884 1885 1886	6 33 34 35 58 51 78 92 80 100 116 148 195 200 271 246 256 303 295 288 282 439 193 368 512 453 454 391 330 437	29 22 27 16 33 25 40 36 58 44 61 66 68 117 126 115 141 160 146 17 236 197 224 147 215 197 224 207 207 208	9 15 7 7 14 28 29 20 20 16 24 43 62 66 34 31 48 53 71 48 82 95 96 91 68 88 97 95 95 95 95 95 95 95 95 95 95 95 95 95	6 7 8 13 32 34 27 30 19 32 30 66 93 52 38 44 55 80 49 59 47 81 11 26 22 22 23						
1887 1888 1889 1890 1891 1892 1893 1894	392 445 180 255 197 234 208 275	162 203 90 91 120 104 114 118	57 46 34 38 28 41 38 42	24 16 16 42 112 39 52 36						
Seite	8930	4365	1693	1384						

Zahr	Taufen	Ronz firmationen	Trauungen	Begräbniffe							
11895 1896 1897	8930 234 254 245	4365 116 129 154	1693 58 60 51	1384 38 42 44							
Sa.	9663	4764	1862	1508							
B. Sadenfurt.											
1884 1885 1886 1887 1888 1889 1890 1891 1892 1893 1894 1895 1896 1897 ⓒ a.	159 207 187 241 206 229 245 253 237 235 264 294 267 270	75 97 81 110 109 114 131 133 141 154 145 208 156	15 44 44 27 39 55 45 39 45 48 47 45 49	25 26 31 30 39 51 73 37 25 35 34 52 57							
	<b>C.</b> ;	Juday	ál.								
1890 1891 1892 1893 1894 1895 1896 1897	147 219 225 213 220 239 134 270	151 123 138 112 139 130 124 134	21 31 32 35 32 45 22 29	59 133 60 75 54 49 16 46							
Sa.	1667	1051	247	492							
Total	14624	7614	2686	2554							

Provinz Posen einen Mann gefunden, der sich bereit erklärte, sein Pfarramt in Wreschen niederzulegen und einem Ruse nach Blumenau zu folgen. Am 23. Juli 1857 kam er in Blumenau an. Da es noch an allem sehlte, wurden die Gottesdienste im Einwandererschuppen abgehalten, der erste am 9. August 1857.

Bunächst galt es, dem Paftor ein Pfarrhaus zu bauen. Dies geschah in den Jahren 1857 und 58. In schöner, anmutiger Lage wurde das noch heute stehende Pfarrhaus erbaut, das wohl im Jahre 1857 das beste und schönste Haus der neuen Rolonie gewesen sein mag, heute aber den Anforderungen durchaus nicht mehr entspricht. Durch Kaiser= lichen Erlaß vom 10. November 1865 wurde von Dom Bedro der Bau eines mürdigen evangelischen Gotteshauses befohlen. 1868 wurde in feierlicher Beise die Grundsteinlegung voll= zogen, und zwar am 20. September die der katholischen Kirche und am 23. September die der evangelischen Rirche. 9 Jahre später, am 23. September 1877, wurde die evangelische Kirche eingeweiht. Dieselbe liegt unmittelbar neben bem Pfarrhaus auf einem Sügel in der Nähe des Stadtplates. Ihr horizontaler Querschnitt ist ein regelmäßiges Achteck; die Kuppel wird im Innern unterftütt von 8 Säulen und ift in halbgotischem Stile ausgeführt. Bon dem Gründer der Kolonie war in Verfolgung der öffentlich ausgesprochenen Berpflichtung, daß er für die religiösen Bedürfnisse der sich ihm anschließenden Deutschen evangelischen Bekenntnisses sorgen werde, ein Grundstück von 75450 am unentgeltlich ausgelegt worden; auf demselben war von Herrn Dr. Blumenau zunächst aus Privatmitteln ein Pfarrhaus und dann aus Staatsmitteln eine Kirche erbaut worden; unmittelbar anschließend an beide ist ein Gottesacker eingerichtet worden, und der Rest dieses Grundstückes steht zur Rutnießung des jeweiligen So ist thatsächlich für die Bedürfnisse der evangelischen Kirchengemeinde in einer Weise gesorgt worden, die dem Gründer der Kolonie alle Ehre macht. In späteren Jahren schenkte derselbe Dr. Blumenau der evangelischen

Kirchengemeinde ein Grundstück von 2360000 qm, ungefähr 2 km von der Kirche entfernt, im "Kühlen Grunde" — vulgo "Affenwinkel" — gelegen.

Mit der weiteren Ausdehnung der Kolonie machte fich fehr bald die Notwendigkeit geltend, außerhalb bes Stadt= plates Gottesbienste einzurichten. So murben schon von Baftor D. Heffe außerhalb der Mutterkirche Gottesdienste abgehalten und im Anschlusse baran Amtshandlungen vollzogen in Houpava, Badenfurt, Pommerode, Beneditto und Auch neue Kirchen wurden in den einzelnen Warnow. Diftrikten gebaut, die erste in Badenfurt, am 7. Juli 1872 Am 25. November 1879 starb Bastor Oswald eingeweißt. Heffe, nachdem er 22 Jahre gewiffenhaft seines sehr mühevollen Amtes gewaltet. Ihm folgte als Geiftlicher der Gemeinde Heinrich Sandreczki, welcher, von dem Missionshause in Basel ausgefandt, schon längere Zeit in der Nachbarkolonie Brusque als Geistlicher gewesen war. Bon 1880 bis 1884 bediente bieser noch die ganze Kolonie. Im Jahre 1884 bilbete sich eine neue Gemeinde mit dem Pfarrsitze in Badenfurt. Pfarrer biefer Gemeinde wurde der vom Missionshause in Barmen ausgefandte Paftor H. Runte, welcher heute noch feines Amtes in derfelben waltet. Zu diefer Gemeinde Babenfurt gehören die Distrikte Pommerode, Alto Rio de Testo, Karijos und Houpavazinha. Heute hat jeder dieser Bezirke eine massive Rirche und drei derselben einen Turm mit Glocen.

Am 1. August 1889 legte der Pfarrer Sandreczki sein Amt als Geistlicher der evangelischen Kirchengemeinde Blumenau nieder und ging nach Nord-Amerika, woselbst er heute in Buffalo ein Pfarramt bekleidet. Nach seinem Weggange wendete sich die Gemeinde an den Evangelischen Ober-Kirchenrat in Berlin. Dieser sandte ihr einen Geistlichen in der Person des Pastor H. Faulhaber, welcher am 25. November 1889 hier eintraf, am 1. Dezember desselben Jahres sein Amt antrat und heute noch seines Amtes an der Gemeinde waltet. Gleichzeitig machte sich bei dem Weggange des Pfarrers

H. Sandreczki der obere Distrikt der Kolonie selbständig als neue Pfarrgemeinde mit dem Pfarrsite in Judayal. Gemeinde schlossen sich an die Bezirke Barnow, Alse-Neisse, Timbo, Beneditto novo, Ceder und Adda, von denen Audahal, Warnow und Timbó massive Gotteshäuser besitzen. Gemeinde wandte fich an das Missionshaus in Barmen und erhielt von dort den akademisch ausgebildeten Bastor H. Ehrich zugesandt im Juni 1890. Schon im folgenden Jahre schloß sich der Geiftliche mit der Gemeinde dem Evangelischen Ober-Rirchenrate in Berlin an. Nach sechsjähriger Thätigkeit kehrte Pfarrer Chrich nach Deutschland zurud; ihm folgte im Juni 1897 Pfarrer Bageholz, von derfelben Behorde ausgesandt. Die ungeheuren Entfernungen und der schlechte Ruftand der Wege stellen Anforderungen an den Pfarrer, welche bei dem gegenwärtigen Umfange der einzelnen Pfarrbezirke im allgemeinen die Leiftungsfähigkeit eines jeden Mannes übersteigen und erheischen dringend eine Teilung Die Pfarre Judayal hat hierin den Anfang der Gemeinden. gemacht, indem Pfarrer Hägeholz im November 1898 seinen Wohnsitz nach Timbó verlegte und die Ankunft eines neuen Pfarrers für die Gemeinde Judahál mit Warnow und Alse-Neisse nahe bevorsteht. Wenn solch eine Teilung und Trennung auf friedlichem Wege ausgeführt wird, dann geschieht es zum Wohle und im Dienste der Sache selbst. Beise beabsichtigt die Gemeinde mit dem Pfarrsitze am Stadtplate Blumenau, welche an Raum und Ropfzahl die größte ist, sich auf friedlichem Wege in zwei selbständige Gemeinden zu teilen.

Der Zusammenhang und Zusammenschluß der einzelnen evangelischen Gemeinden des Staates Santa Catharina untereinanderist noch ein sehrlockerer. Wohl sind im Staate zehn evangelische Gemeinden vorhanden, wohl besteht auch eine Pastoralskonferenz, welche die Borstufe für eine spätere Synode sein soll, aber noch sind die einzelnen Gemeinden zu jung, noch haben sie viel zu sehr mit dem Ausbau im eigenen Innern

zu schaffen, noch fehlt die direkte zwingende Notwendigkeit zu einem festen Zusammenschluß und zur gemeinsamen Reguslierung allgemeiner Fragen.

Von meinem Kollegen, dem Herrn P. Faulhaber in Blumenau, dem ich wertvolle Mitteilungen aus dem kirch= lichen Beben der evangelischen Glaubensgenoffen und ihrer Thätigkeit in ber Schule verdanke, wurde ich freundlich am Ufer in Empfang genommen und in das reizend am Bergesabhang gelegene Pfarrhaus geleitet. Für den Reisenden hat es immer etwas besonders Anziehendes, mit den Männern zusammen sein und Gedankenaustausch pflegen zu können, welche ihre ganze Persönlichkeit in den Dienst einer großen Kulturaufgabe stellen und als Pioniere evangelischen Deutschtums im fremden Lande unabläffig thätig gewesen find. Ein solcher ist der Ortspfarrer von Blumenau. Wir gedenken gern an diefer Stelle seiner großen Berdienste um die neue beutsche Schule. Seine fruchtbare schriftstellerische Thätigkeit hat einen schönen Lohn in der dadurch angeregten Teilnahme heimatlicher Kreise gefunden.

Mein förperliches Befinden machte ce mir leider nicht möglich, meinen Kollegen auf seinen unaufschiebbaren Amtsreisen zu begleiten.. Darum zog ich es vor, zuerst die eigentliche Rolonie zu besuchen und dann einen längeren Aufenthalt in Blumenau zu nehmen. Mein erstes Ziel war Babenfurt. 3d) war gang erstaunt über bas, mas ich an landschaftlichen Schönheiten, mehr noch über das, was ich von dem Leben und Treiben der deutschen Rolonisten fah. Sier ift Alein-Hier finden wir breite, schöne, wohlgepflegte Deurschland. Straßen, was keiner so zu schätzen weiß, wie ein Riograndenser Urwaldpfarrer, in bessen Dredlöcher, Knüppelbrücken und grundloje Waldwege die größte Rolle Es ist begreiflich, daß sich mir immer wieder Bergleiche zwischen unfern Riograndenser Rolonieverhältnissen und denen von Santa Catharina aufdrängten. war fast das einzigfte Verkehrsmittel das Pferd und Maultier. Dort reitet jedermann, Mann und Beib, hoch und niedrig, die kleinen Buben und Mädchen von 5 Jahren an, bie Großväter und Großmütter bis hoch in die fiebenziger Jahre. Wer eben aus seiner Pitade einmal herausgeben will, muß wohl oder übel in den Sattel. In Blumenau ist man ichon bedeutend weiter. Da kann man bei gutem Wetter im Sommer Tagereisen weit zu Fuß geben. Da besitt jeder, der es einigermaßen zu etwas gebracht hat, seinen Einspänner ober Zweispänner. Nicht selten wird auch vierspännig gefahren. Alles zeugt von Wohlftand: die Wege, die Rolonien, die Häuser, die Rleidung. mir ordentlich vornehm vor, als ich in der wohlgefederten Kalesche des Blumenauer Pfarrers durch die Kolonie fuhr. Dennoch gedachte ich wehmütig meines treuen "Max", der noch manchen Freund am Taquary an mich erinnern wird, meines schönen Bonchos und meines wetterfesten Zimmermannsbutes. Bom rechten hohen Ufer des Itajahy fab ich das Babenfurter Pfarrhaus aus dem Grün der Palmen, Bananen und Kaffeebäume eben hervorlugen. Es lag so friedlich und ftill da. Wie dem Büftenreisenden die Dase, so erschien mir das Pfarridyll, welches ich dort kennen gelernt habe. Wir hatten uns schon in Rio grande do Sul kennen gelernt, auf dem Jubelfest des Waisenvaters Baftor Hätinger im Aspl Bella, mein Kollege und nunmehriger lieber Freund P. Runte und ich. Wie habe ich mich in seinem Hause wohl gefühlt, so gang babeim, in wohlthuender Pflege, deren ich nicht wenig bedürftig war. Wenn ein Pfarrhaus so ift, wie es sein foll, dann hat die Pfarrfrau daran nicht ben geringften Anteil. So war es auch hier. Ich hatte wochenlang dort bleiben können und follte bleiben, hätte es auch gern gethan. Aber es kam anders. Immerhin verlebte ich einige schöne, köstliche Tage daselbst und bekam einen Einblick in die mich besonders interessierenden firchlichen Bustände und Schulverhältnisse der Kolonie. Was ich von dem Babenfurter Pfarrhause sagte, das möchte ich auf Timbo anwenden. Die Gemeinde kann stolz sein, in dem Pastor Hägeholz einen so regsamen, treuen, charaktersesten, ganz in seinem Amte aufgehenden Pfarrer zu besitzen. Hätte Blumenau statt der wenigen riesenhaften, unübersehdaren Pfarrbezirke kleinere Pfarreien, alle unter Leitung von Männern, die wissen, was sie wollen und wollen, was sie wissen, dann sähe es in den Kirchen- und Schulgemeinden ganz anders aus.

So weit unsere Riograndenser Kolonien in manchen Dingen hinter denen von Santa Catharina gurudfteben, ich benke dabei an die wirtschaftliche Lage und an deutsches Gemeinschaftsbewußtsein, so find im allgemeinen wenigstens unsere evangelischen Gemeinden benen von Santa Catharina Opferfreudigkeit und Berlangen voraus in Förderung geiftiger Interessen. In Santa Catharina follten die großen und fo fehr leiftungsfähigen Gemeinden bedenken, daß es nicht genug damit ift, schöne, große, massive Rirchen mit Turm und Gloden zu besitzen und einen Pfarrer zu haben, der die Amtsgeschäfte versieht, alle 3-6 Sonntage an einem Orte predigt, beerdigt, tauft und konfirmiert. Richt ein "Brediger" in erfter Linie, fondern ein "Seelforger" thut den Gemeinden not, und gerade in unseren Rolonie= gemeinden ist's so bitter nötig, daß der Pfarrer nicht "Reiseprediger" ift, sondern seine ganze Rraft auf die Seelenpflege, auf die religiöse Bildung der Jugend zu verwenden. habe mich der vielen schönen Kirchen in Santa Catharina gefreut. Wenn ich aber daran bachte, daß sie den dritten ober vierten Teil ber Sonn- und Jefttage unbenutt bleiben, bann ging es mir jedesmal wie ein Stich burchs Berz. Gine Entschuldigung haben die wenigsten Gemeinden. Sie könnten viel, viel mehr leiften. In unfern kleinen, zum Teil armlichen Gemeinden zahlen die Kolonisten vielfach 10-15 Milreis an die Kirchenkasse zur Bestreitung des Pfarrgehaltes und der laufenden Ausgaben, ungerechnet der Stolgebühren, welche oft hoch bemeffen sind, weil fonst der Pfarrer nicht bestehen kann. In den von mir neu organisierten Gemeinden

150 Mill gerinde do Gul botte ich mich mit den Kolonisten auf folgende Gage geeinigt: eine Taufe im Gotteshause eine Nottaufe im Brivathause eine Saustaufe Monfirmation . Beerdigung .

Bas jagt man in Santa Catharina bazu?

Indeffen will ich damit nicht die einen franken - mein offenes Wort entspringt ja nur der innigsten Anteilnahme an dem Bau des Reiches in ihrer Mitte und dem fehnlichen Buniche, daß Jejus Chriftus unter ihnen mehr Geftalt ge-Roch viel weniger möchte ich meinen bisherigen engeren Sandsleuten in Rio grande do Gul Unlag geben, fich aufs hohe Bferd zu feten. Mögen fie, die es angeht und fich getroffen fuhlen, bei dem Lefen folgender Gate nielmehr an die eigene Bruft ichlagen!

Nach meinen Erfahrungen gahlen die wenigften freudig, die meiften der Not gehorchend, nicht dem eigenen Triebe. Bon dem aber, was man nur gezwungen thut, ift tein Rühmens zu machen. Den Gemeinden in Santa Catharina muß ich das Zeugnis ausstellen, daß firchliche Zucht und Sitte eine unvergleichlich höhere ift.

Das Pfarramt fteht in Ehren und Angeben. Die ichquerliche Ginrichtung von "felbftgemachten", von Pfeudopfarrern, tennt man bort nicht. Diefen Schandfledt haben fie nicht.

Die Ehrfurcht vor den heiligen Sakramenten ift bei ihnen nicht geschwunden. Gine Ungeheuerlichkeit wäre es bei ihnen, Rindern den Segen der heiligen Taufe zu entziehen.

Wie viele giebt es aber in Rio grande do Sul, die ihre Rinder "nur auf dem Gericht taufen laffen"! Bei ihnen ift bann die Gintragung in das Civilregifter gleichbedeutend und gleichwertig mit der Taufe.

In Santa Catharina gilt es noch für eine Schande, auf die firchliche Traumg zu verzichten.

In den Gemeinden von Rio grande do Sul nimmt die Berachtung der kirchlichen Trauung einen geradezu erschreckenden Umfang an. Aus Unkenntnis der Bedeutung dexjelben oder aus schmutzigem Geiz setzt man sich über alle kirchliche Zucht und Sitte hinweg. Die Beschlüsse der XIV. Synodalversamms lung in Lomba grande (Mai 1900), betreffend Civilehe und kirchliche Trauung, sind aus einem schreienden Notstande herausgeboren.

Um den Berächtern der kirchlichen Trauung wenigstens den Entschuldigungsgrund zu nehmen, sie könnten die Stolzgebühren nicht erschwingen — nebenbei fast ausnahmslos eine falsche Borspiegelung —, habe ich in meinen Gemeindesstatuten den Zwang zur Entrichtung von Stolgebühren für kirchliche Trauungen in dem Gotteshause wegfallen lassen. Wer also jetzt noch mit der bürgerlichen Eheschließung sich begnügt (wann hört wohl der Mißbrauch auf, dieselbe "Trauung" zu nennen?), der ist damit offenkundig ein Verzächter der Kirche und ihrer geheiligten Sitte und kann somit aus der Gemeinde, von der Zulassung zum Patenamte und zum hl. Abendmahl ausgeschlossen werden.

Im der Gerechtigkeit willen hebe ich aber hervor, daß es den Koloniegemeinden in Santa Catharina nicht an Pfarrern gefehlt hat, und verweise auf meine früheren Darslegungen, wonach das Pseudopfarrertum eine Folge der Bersnachlässigung seitens der Heimatkirchen ist. Wenn es freilich heute noch besteht, so fällt jede Entschuldigung hin und bleibt eine Schmach für die gesamte evangelische Kirche von Riogrande do Sul, eine Schmach und ein trauriges Selbstzgeugnis für die "Gemeinden" solcher selbstgemachter Pfarrer.

Ich freute mich recht, auch den neuen Pfarrer von Indayal, Herrn P. Ziegel, kennen zu lernen. Wie es ja immer zu fein pflegt, ist auch die Trennung von Indayal und Timbó, welch letztere Gemeinde ehemals zu Indayal gehörte, nicht ganz friedlich abgegangen. Der "nervus rerum", das leidige Geld, spielt immer die Hauptrolle. Weil die Menschen in

in Rio grande do Sul hatte ich mich mit den Kolonisten auf folgende Sätze geeinigt:

Was sagt man in Santa Catharina dazu?

Indessen will ich damit nicht die einen kränken — mein offenes Wort entspringt ja nur der innigsten Anteilnahme an dem Bau des Reiches in ihrer Mitte und dem sehnlichen Wunsche, daß Jesus Christus unter ihnen mehr Gestalt gewinne. Noch viel weniger möchte ich meinen bisherigen engeren Landsleuten in Rio grande do Sul Anlaß geben, sich aufs hohe Pferd zu setzen. Mögen sie, die es angeht und sich getroffen fühlen, bei dem Lesen folgender Sätze vielmehr an die eigene Brust schlagen!

Nach meinen Erfahrungen zahlen die wenigsten freudig, die meisten der Not gehorchend, nicht dem eigenen Triebe. Von dem aber, was man nur gezwungen thut, ist kein Rühmens zu machen. Den Gemeinden in Santa Catharina muß ich das Zeugnis ausstellen, daß kirchliche Zucht und Sitte eine unvergleichlich höhere ist.

Das Pfarramt steht in Ehren und Ansehen. Die schauerliche Einrichtung von "selbstgemachten", von Pseudopfarrern, kennt man dort nicht. Diesen Schandsleck haben sie nicht.

Die Ehrfurcht vor den heiligen Sakramenten ist bei ihnen nicht geschwunden. Eine Ungeheuerlichkeit wäre es bei ihnen, Kindern den Segen der heiligen Taufe zu entziehen.

Wie viele giebt es aber in Rio grande do Sul, die ihre Kinder "nur auf dem Gericht taufen laffen"! Bei ihnen ist dann die Eintragung in das Civilregister gleichbedeutend und gleichwertig mit der Taufe.

In Santa Catharina gilt es noch für eine Schande, auf die kirchliche Trauung zu verzichten.

In den Gemeinden von Rio grande do Sul nimmt die Berachtung der kirchlichen Trauung einen geradezu erschreckenden Umfang an. Aus Unkenntnis der Bedeutung dexjelben oder aus schmutzigem Geiz setzt man sich über alle kirchliche Zucht und Sitte hinweg. Die Beschlüsse der XIV. Synodalversamms lung in Lomba grande (Mai 1900), betreffend Civilehe und kirchliche Trauung, sind aus einem schreienden Notstande herausgeboren.

Um den Berächtern der kirchlichen Trauung wenigstens den Entschuldigungsgrund zu nehmen, sie könnten die Stolzgebühren nicht erschwingen — nebenbei sast ausnahmslos eine falsche Borspiegelung —, habe ich in meinen Gemeindesstauten den Zwang zur Entrichtung von Stolgebühren für kirchliche Trauungen in dem Gotteshause wegfallen lassen. Wer also jetzt noch mit der bürgerlichen Eheschließung sich begnügt (wann hört wohl der Mißbrauch auf, dieselbe "Trauung" zu nennen?), der ist damit offenkundig ein Verzächter der Kirche und ihrer geheiligten Sitte und kann somit aus der Gemeinde, von der Zulassung zum Patenamte und zum hl. Abendmahl ausgeschlossen werden.

Im der Gerechtigkeit willen hebe ich aber hervor, daß es den Koloniegemeinden in Santa Catharina nicht an Pfarrern gefehlt hat, und verweise auf meine früheren Darslegungen, wonach das Pseudopfarrertum eine Folge der Bernachlässigung seitens der Heimatkirchen ist. Wenn es freilich heute noch besteht, so fällt jede Entschuldigung hin und bleibt eine Schmach sür die gesamte evangelische Kirche von Riogrande do Sul, eine Schmach und ein trauriges Selbstzgeugnis für die "Gemeinden" solcher selbstgemachter Pfarrer.

Ich freute mich recht, auch den neuen Pfarrer von Indahál, Herrn P. Ziegel, kennen zu lernen. Wie es ja immer zu fein pflegt, ift auch die Trennung von Indahál und Timbó, welch letztere Gemeinde ehemals zu Indahál gehörte, nicht ganz friedlich abgegangen. Der "nervus rerum", das leidige Geld, spielt immer die Hauptrolle. Weil die Menschen in

ihrem Herzen mit dem elenden Mammon verwachsen sind, so geht ihnen jedesmal ein Stück vom Herzen ab, wenn sie zahlen sollen. Möge es mit Gottes Hilfe dem neuen Pfarrer gelingen, als ein Mann des Friedens in seinem nun gottlob enger begrenzten Bezirk das Alte vergessen zu machen!

Sehr schmerzlich war mir dagegen das von Tag zu Tag mit der steigenden Hitze wachsende Gefühl, ich müsse eilen, auf das Meer zu kommen. Ich war zu nichts mehr fähig. Das Ergebnis einer eingehenden Untersuchung durch einen alten erfahrenen Arzt war daher nicht allzu überraschend: "Das Alima wird Ihr Berderben. Versäumen Sie keinen Tag, die Heinreise nach dem winterlichen Norden — es war Februar — anzutreten." So mußte denn geschieden sein. Alle Pläne und Hosfnungen, mit denen ich mich noch trug, nach Sao Bento, Kolonie Hansa, Curityba zu kommen, mußte ich sahren lassen.

In Sao Bento amtiert Pastor Böttner, ein geborener Paderborner, der mir aus gemeinsamen Beziehungen zu einem väterlichen Freunde besondere Teilnahme erweckte und in mir den lebhaften Wunsch erregt hatte, ihn aufzusuchen und ihn durch den Besuch eines verständnisvollen Leidens= gefährten zu erfreuen. Bas dieser Amtsbruder an Kämpfen durchzusechten, an Anfechtungen zu ertragen gehabt hat und noch erdulden muß, streift ans Unglaubliche. Wenn er, ohneden Mut zu verlieren, auf seinem Posten ausharrt, unentwegt mit allem Ernst Sein Evangelium verkündet und ihm Geltung verschafft, so ift er damit ein lebendiger Gnadenbeweis unseres Gottes, der über Bitten und Verstehen hilft und neue Kräfte verleiht, wo der natürliche Mensch keine Ich drücke dem teuren Bruder im Hoffnung mehr sieht. Beifte die Hand aus weiter Ferne: "Seid fröhlich und getroft, es wird euch im Himmel wohl belohnt werden; denn alsohaben sie verfolgt die Propheten, die vor euch gewesen sind!"

Sao Bento hat übrigens eine Geschichte. Die Gemeinde ift von dem Pastor Quast begründet unter ganz abenteuer=

lichen Umständen. Dieser um die Gemeinde hochverdiente Pfarrer hat es auch reichlich erfahren: Es ist aut, auf den Herrn vertrauen und sich nicht verlassen auf Menschen sonst hätte er nicht zuwege gebracht, was er in der That Großes geleiftet hat. Das Geschick meines Studienfreundes P. S. Schulz in Curityba unterscheidet sich von dem der Vorgenannten nicht wesentlich. Er ist ihnen gleich im Leiden um feines Herrn und Meifters willen, gleich in der Treue, trot Schmähung, Hohn und Spott. Von ganzem Herzen beklagte ich es, daß ich ihm nur einen schriftlichen Gruß von Baranaguá auf das Hochgebirge, in sein trautes Pfarrhaus, zu seiner mutig mittragenden und ausharrenden Pfarrfrau senden konnte. Sie muffen es eben alle erfahren, die da draußen fteben, daß nur mit schweren Opfern die Aufgabe erreicht werden kann, welche den Jüngern Jesu gestellt ist: "Werdet nicht der Menschen Anechte!"

Bei meiner Rücktehr aus der Kolonie in das Pfarrhaus zu Blumenau wurden wir vor einem schweren Unglücksfall mit unabsehbaren Folgen gnädig bewahrt. Man hatte bei der Höherlegung einer schmalen Holzbrude einen Damm aufgeworfen, der nicht viel breiter als die Brude war und nach unten in einem Abhang sich fortsetzte. Während wir mit unserem Reisewagen den Damm hinauffuhren, murbe ein Stier von der entgegengesetten Seite auf die Brude getrieben. Das eine unserer Pferde wurde scheu, baumte sich hoch auf, verfing sich in den Lederriemen und ware bei dem Bersuch, sich loszumachen, zweifellos in den Abgrund geftürzt, wenn nicht im entscheidenden Augenblick der Riemen gerissen und bas vor Angst schnaubende Pferd zum Stehen gekommen wäre. Scharf am Rande standen Pferd und Wagen. Gottes freundliche Führung hatte es verhindert, daß wir mit Pferd und Wagen zerschmettert in der Tiefe lagen: "Siehe, der Hüter Asraels schläft noch schlummert nicht!"

Mein Aufenthalt in Blumenau konnte nur kurz sein. Telegraphisch war das Kommen meines Seedampfers schon

gemeldet. Die Aufenthaltszeit in der Hafenstadt Itajahy verlängerte sich indeffen wider Erwarten. Die "Laguna" hatte es nicht so eilig. Daran war ich gewöhnt. Die kleine Stadt hat außer ihrem großartigen Ramen "Villa do Santissimo Sacramento da Barra do Itajahy Grande" nicht3 Fesselndes aufzuweisen. Ginen troftlosen Gindruck hatte ich vielleicht von ihr mitgenommen, wenn ich nicht die Beobachtung gemacht hätte, daß das deutsche Element auch hier "na ponta", b. h. auf der Höhe ift. Ein großes Bild des Hafens von Stajahy, ein Geschenk des verdienstvollen und liebenswürdigen beutschen Konfuls und Großkaufmannes Herrn Asseburg, läßt mich immer gern an meinen Aufenthalt dafelbst zurud= Die kleine deutsche Schule hat mir rechte Freude denken. Man merkte sofort, daß der Lehrer Franzmeier gemacht. eine tüchtige, seminaristisch geschulte Kraft war. Da herrschte Bucht und Ordnung. Die Kinder antworteten korrekt und sicher und ließen sich nicht durch die Anwesenheit der Fremden beirren. Außer mir war noch der Herr Konful und General= konful v. Zimmerer zugegen. Letterer hatte sich ungeachtet der Tropenhitze aufgemacht, um die deutsche Schule in Brusque zu besichtigen, ein wirklich heldenhafter Entschluß, der sicher mit viel Schweiß hat bezahlt werden muffen. Wir hatten uns mit der Hoffnung getragen, Herrn Regierungerat Hagenbed zu treffen. Letterer befand fich auf Gifenbahn-Studienreifen in der Rabe. So mußten wir unfer Abschiedsfrühftuck ohne ihn einnehmen.

Mit mir schiffte sich auf der "Laguna" ein Kaufmann aus Joinville, Herr Niemeher, ein, der mir ein angenehmer Gesellschafter wurde. Leider war die Reise nach Sao Francisco so schlecht, daß wir zunächst wenig von einander hatten. Wir hatten mit heftigem Seegang zu kämpfen. Unserem kleinen Küstendampfer wurde es schwer, dagegen anzukommen. Auch meine Seefestigkeit wurde auf eine harte Probe gestellt. Wir waren froh, in dem deutschen Gasthof "von Lasperg" in Ruhe und auf sestem Boden Speise und Trank zu uns nehmen zu können.



Auf dem Itapocii (Bolonie Hanfa).

Die beutsche Kolonie "Hansa" im Staate Santa Catharina.

Es würde in meiner Reiseschilderung ein wesentliches Stück sehlen, wollte ich der bedeutendsten und zukunftkreichsten Siedelungkarbeit nicht gedenken, welche deutscherseits in Südbrasilien getrieben wird. Dem "Kolonisationsverein von 1849", von Hamburger Großkaufleuten begründet, verdanken zwei große, blühende Kolonien ihre Entstehung, die Kolonie Dona Francisca mit dem Hauptorte Joinville, an dem Flüßchen Caroeira gelegen und von der Hafenstadt Sao Francisco zu Wasser zu erreichen, sodann die Kolonie Blumenau. Bon dem Aufschwung dieser Kolonien in einem Zeitraum von 50 Jahren, auf einem Boden, der zum Beginn dieser Zeit nichts anderes als unwirtlicher, undurchdringlicher Urwaldwar, legt folgende kleine Uebersicht ein klares Zeugnis ab:

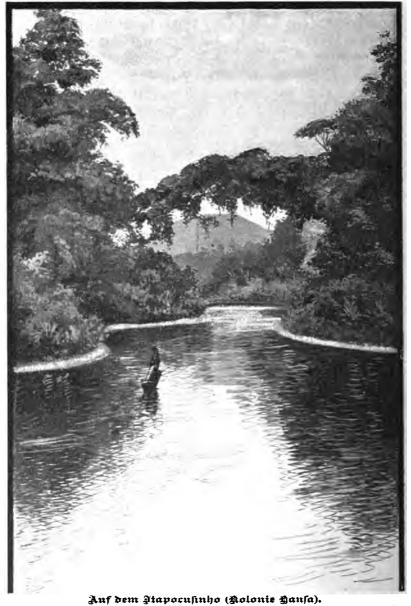
In der Kolonie Dona Francisca existierten laut letzter Aufstellung Ende 1895: 6 Mahlmühlen, 202 Zuckerpressen mit Zuckerschnaps-Brennerei, 1 Zuckersabrik, 107 Maniok-geschirre, 2 Arrowrootsabriken, 3 Reisschälmühlen, 14 Schneidemühlen, 2 Cigarrensabriken, 6 Kalkbrennereien, 19 Ziegeleien, 5 Gerbereien, 8 Webereien, 4 Cssigsabriken, 2 Seisen- und Kerzensabriken, 1 Drahtstiftsabrik, 1 Liqueursabrik, 2 Selters- wassersabriken, 4 Bierbrauereien, 1 Fabrik von Musik-instrumenten, 1 Leimfabrik, 2 Baumwollspinnereien und 4 Korbwarensabriken.

Die Produktion im Jahre 1895 betrug: 4 149 425 kg Paraguay-Thee; 255 000 kg Zuder; 400 000 Liter Zudersichnaps; 12 800 Sad Farinha; 4397 Tonnen Bataten; 390 Fässer Arrowroot; 6700 Sad Reis; 115 000 kg Kassee; 6873 Sad Mais; 102 000 kg Schweineschmalz; 34 042 kg Butter; 14 000 Dutend Eier; 7765 kg Honig; 2200 kg Wachs; 22 000 Liter Drangenwein; 455 000 Stüd Cigarren; 1227 Dutend Bretter; 3425 000 Stüd Ziegelsteine; 13500 Stüd Häute; 9000 kg Gewebe; 3000 Tonnen Drahtstifte; 8000 Liter Essig; 750 000 Flaschen Bier.

Blumenau exportierte im Jahre 1897 400000 kg Butter; 270000 kg Schmalz; 72000 kg Fleisch; 50000 kg Tabak; 1000000 kg Juker; 8000000 Stück Cigarren; 13000 Stück lebende Hühner; 2700 Stück Rinderhäute; 15000 Duşend Bretter; 30000 Duşend Gier; 200000 Liter Zuckerschnaps; 800 Sackschwarze Bohnen; 90000 Liter Farinha.

Der Bestand an industriellen Anlagen war 1897 in der Kolonie Blumenau: 262 Zuckermühlen, 48 Mahlmühlen für Mais, 46 Schneidemühlen, 29 Ziegeleien, 13 Bierbrauereien, 6 Webereien, 2 Seisensabriken, 3 Fabriken für Brausewasser, 3 Druckereien, 1 Steindruckerei und 2 Dampstischlereien, 1 Delsabrik, 9 Cigarrensabriken, 3 Drangeweinsabriken, 2 Liqueursabriken, 4 Strumpswarensabriken, 50 Anlagen zur Bereitung von Maniok-Farinha.

Im Jahre 1897 löste sich der "Kolonisationsverein von 1849" auf und übertrug alle seine Rechte an die neue "Hauseatische Rolonisationsgesellschaft", welche Regierung Santa Catharinas 600 000 Hektar besten Landes erwarb. Wenn es mir auch durch die Umstände nicht möglich war, auch die neubegründete Kolonie "Hansa" zu besichtigen, so habe ich es doch nicht unterlassen, gewissenhafte Erkundigungen über Bodenbeschaffenheit und Kolonisationsfähigkeit der neuen Siedelung einzuziehen. Sie lauteten durchweg günftig. Dabei ist mir vor allem das Urteil meiner Berufsgenossen wichtig, derer, die den Werdegang der Arbeit mit am besten zu ver= folgen und zu beurteilen imftande find. Es fehlt ja natürlich nicht an Stimmen, die einen anderen Rlang haben. Manche haben bittere Enttäuschungen erlebt, nicht gefunden, mas sie erhofft hatten. Sie haben nicht bedacht, daß die Anfangs= jahre eines Kolonisten Zeiten sehr harter Arbeit, mancherlei Entbehrungen find und die größten Anforderungen an alle arbeitsfähigen Glieder der Familie stellen. Sie haben von "Jagd" und "Fischfang" geträumt, während dazu vorab keine Zeit und wenig Gelegenheit gegeben ift. Darum erwerben alle Freunde der Auswanderer sich ein Berdienst, wenn sie solchen



Gelegenheit geben, sich vorher genau zu informieren und ihnen die kleine Schrift von H. Lehfer ("Deutsches Kolonisten-leben im Staate Santa Catharina in Süd-Brasilien") zugängig machen, die nach dem Urteil des besten Kenners unserer deutschen Kolonien unerreicht ist. Dieses sehr billige Büchlein wird von der Hanseatischen Kolonisationsgesellschaft direkt bezogen.

Da diese Gesellschaft auch nach besten Kräften der geistigen Pflege ihrer Kolonisten, der Kirche und Schule, sich annimmt, so kann man ihr nur den besten Erfolg ihrer Bestrebungen wünschen.

#### Kapitel 3.

## Paraná und São Paulo.

Paranaguá. Antonina. Santos. Die Hamburg = Südamerikanische Dampfschiffschrtsgesellschaft und der Nordbeutsche Llohd, Bremen. Die Berghahn Santos: Sao Paulo. Besuch der Hauptstadt. "Cartas nadfranqueadas." Rollegiales Beisammensein. Die deutsch = edangelische Gemeindeschule. Modesto P. B. de Carvalhosa. Eine Allianz aller protestantischen Kirchen in Brasilien? Beschämender Wunsch. Unerlässliche Boraussexungen.

Mit einem gewissen Hochgefühl löste ich meinen Fahrschein für den großen Dampfer "Porto Alegre" vom Lloyd Brasileiro nach Rio de Janeiro. Es war die letzte Strecke, die ich auf einem brafilischen Dampfer mit seinen zweifelhaften Genüffen zubringen mußte. Die Aussicht, ein deutsches Schiff mit deutscher Rost, deutscher Sauberkeit wieder besteigen zu können, wurde um so verlockender, je ungemütlicher unsere Reise sich gestaltete. Unser Schiff rollte so fehr, daß die Ochsenaugen (Kabinenfenster) geschlossen bleiben mußten. Faft bie ganze Schiffsgesellschaft wurde wieber seekrank, kein Bunder bei der herrschenden Stidluft. Mein Kabinengefährte, mit dem ich mich anfänglich nur in der portugiesischen Sprache unterhielt, entpuppte sich im Laufe der Unterhaltung als ein akademisch gebildeter Vertreter der großepolnischen Bropaganda, um derentwillen er aus Rufland ausgewiesen war. Er hatte auf den polnischen Kolonien Studien gemacht und

wollte nun seine Familie herüberholen. Als ein fein gebildeter und vielgereister Mann war er mir ein willkommener Reisegefährte, mit dem es sich höchst interessant plaudern ließ. Ich habe mich ungern von ihm in Santos getrennt.

Im Hafen von Baranaguá gingen wir vor Anker und blieben den Rest des Sonntags dort liegen. Welche hohe Bedeutung für meine Zukunft gerade dieser Tag für mich gewonnen hat, schilderte ich an anderer Stelle (f. S. 137 unten). Eine ungewöhnliche Ueberraschung wurde mir dadurch zu teil, daß ich unter den deutschen Reisenden, welche in Sao Francisco sich eingeschifft hatten, aber ziemlich unsichtbar geblieben waren, die Familie des P. Ruhr entdeckte, welcher als Sendling des Lutherischen Gotteskastens mit mir zugleich nach Brasilien gereift war. Ich freute mich sehr, ihr als Sprachund Sachkundiger bei dem Ausbooten dienen zu können. 3m Hafen von Antonina kam eine deutsche Kamilie aus Curityba und ein einzelner beutscher Raufmann an Bord, mit denen ein gemeinsames Geschick auf Wochen hinaus mich verbinden Sie hatten dasselbe Reiseziel: die alte Heimat. sollte. fleine muntere Gesellschaft brachte gleich Leben und Abwechselung in den bisher gemeffenen und ceremoniofen Berkehr und verfürzte so die Fahrt nicht wenig.

Was ich bis dahin auf meiner Rückreise gesehen, hatte viel Anziehendes, jedoch nicht den Reiz völliger Neuheit geshabt. Das wurde jetzt anders. Wir näherten uns Santos, der Hafenstadt des Staates Sao Paulo, ebenso berühmt durch seine gewaltige Kaffeeaussuhr als berüchtigt wegen seines mörderischen Klimas. Hier war viele Jahre der Herd des gelben Fieders. Wohl an keinem Orte hat diese schreckliche Krankheit solche Opfer gesordert, wie gerade in Santos. Es gab Zeiten, in denen die Zevölkerung aus der Stadt sloh und die Straßen öde und verlassen balagen. Wir sahen noch Rumpf und Wasten von solchen Schiffen aus dem Wasser hervorragen, deren Mannschaft damals gestorben,

welche somit herren- und führerlos, als Pestherde ängstlich gemieden, ein Raub von Sturm und Wellen, zu Wracks geworden waren.

In weitgehender Fürsorge hat die Hamburg - Südamerikanische Dampfschifffahrtsgesellschaft eine eigene Sanitätsstation am Meere angelegt. Kommt ein für Santos bestimmter Dampfer dieser Linie an, so wird aufs strengste
der Grundsatz durchgeführt: Jede Berührung der deutschen
Besatzung mit der Bevölkerung von Santos ist zu vermeiden.
Das Aus- und Einladen wird von Santos aus besorgt. Die
dazwischen liegenden Tage sind wonnige Tage für die Mannschaften und Offiziere, die dann nichts zu thun haben, als
nachzusinnen, wie sie ihr süßes Nichtsthun genießen sollen.

Bedenkt man die großen Rosten, welche der Gesellschaft durch diese Magregel entstehen, so muß man ihr alle Anerkennung dafür zollen, daß sie dessen ungeachtet alles aufbietet, um Leben und Gefundheit ihrer Angestellten vor Befahr zu behüten. Es fteht diese humanitare Einrichtung in wohlthuendem Einklang zu der ganzen Art und Beise, wie die Hamburg-Südamerikanische Dampfichifffahrtsgesellschaft barauf bedacht ift, auch ihren Fahrgästen ben Aufenthalt auf ihren Schiffen angenehm zu machen. Es ist wirklich beachtenswert, welche Anhänglichkeit die Passagiere "ihrem Schiff" und "ihrem Rapitan" in den meisten Fällen bewahren. Sie haben sich eben dort ganz heimisch gefühlt. Ich habe mich auch davon überzeugt, daß ebenfalls bei den Zwischendeckspaffagieren die Behandlung und Pflege eine gute ist und habe feine Rlagen vernommen. Gine andere Dampfichifffahrtsgesellschaft, die mit Brafilien in Sandelsverkehr steht, ist der Norddeutsche Lloyd in Bremen, über den meine Mitreisenden ebenso lobend sich äußerten. Es ift kein Zweifel, daß diese beiden rein deutschen Linien den unbedingten Vorzug vor allen anderen genießen, eine Thatsache, die wir als Deutsche mit berechtigtem Stolze verzeichnen burfen.

Die Einfahrt in den Hafen von Santos war entzückend. Bei der langsamen Fahrt konnten wir uns gang dem Genuß In deffen Rahmen des herrlichen Panoramas hingeben. paßte auch die Festung zur Rechten. Sie hatte nichts Schreck-Awei alte eiserne Kanonen und ein bronzenes haftes für uns. kanonenähnliches Instrument dräuten zwar fürchterlich, aber vergeblich. Sie nötigten uns nur ein Lächeln ab. es fehlt zu den Geschützen die Mannschaft, die damit umgehen könnte, und höchst zweifelhaft ist das Vorhandensein von Munition. Als Paradestücke und Antiquitäten machen sich die Rohre aber um so hübscher. Aus dem Grün der Wiesen und der Busche schauen allerliebst die kleinen Säuschen eines Fischerdorfes hervor. Gine unbeschreibliche Beleuchtung verklärt die ganze Gegend. Im Hintergrund taucht St. Vicente auf, ehemals berühmt als erfter Hafen von Sao Baulo. Nun ist er versandet. Er hat landschaftlich einen unbezweifelten Vorrang vor Santos, welches nach der Richtung bin auch bescheidene Erwartungen täuscht.

Dafür hat Santos den Ruhm, mit seinen Hafenanlagen sich neben die ersten Welthäfen stellen zu können. das Auge reicht, ziehen fich am Baffer entlang die Quai= mauern mit ihren mächtigen Quadern, mit ihren beweglichen hydraulischen Krähnen, mit ihren riesenhaften Warenhäusern aus Wellblech. Schifffahrt und Eisenbahn arbeiten Sand in Sand. Auf den beiden Gleisen fahren fast ohne Unterbrechung die Wagen hin und her. Es war gerade eine Zeit größter Geschäfts= flaue. Mit Dutenden von Säcken Raffee murde gerechnet, wo jonst Hunderttausende von Centnern verladen werden. doch herrschte ein Leben, daß man in das Getriebe einer Groß= stadt sich versetzt glaubte. Am Abend machte ich mit einigen Herren einen Abstecher nach St. Bicente. Gine Dampfbahn führte dorthin. Nicht ohne Beklemmung faß ich in dem Wagen. Die Fahrt durch die feuchte Niederung ließ mich immer daran denken. daß diese schwer abfließenden Gewässer, das sumpfige Terrain die Reime des todbringenden Fiebers enthalten könne.

Nach meiner Rückfehr hörte ich, daß der große neue beutsche Dampfer "Antonina" in zwei Tagen in Gee geben Kurz entschlossen plante ich sofort einen Ausflug nach der Hauptstadt Sao Paulo, hoch auf dem Berglande im Innern gelegen. Am andern Morgen 7 Uhr faß ich im Schnellzuge, der bis zur Station Raiz da Serra führte. Hier begann die hochintereffante Bergfahrt. Der Zug wurde als folder aufgelöft. Jeder einzelne Wagen wurde mit einem Bremswagen in der Weise verkuppelt, daß man um den Bersonenwagen ein mächtiges Drahtseil legte, deffen beide Enden am Bremsmagen befestigt wurden. Die Bahnstrecke von Raiz da Serra, am Fuße des Gebirges, bis nach Alto da Serra, auf der Hochebene, ift in ihrer Anlage ganz eigen-Der Betrieb ist eine Verbindung von Drahtseilbahn und Zahnradbahn. Die große Schwierigkeit, auf der eingleisigen Strecke einen gewaltigen Berkehr zwischen Santos und dem Hinterlande zu bewältigen, ift auf äußerst geschickte Ebenjo wie die Büge zu Berg werden die Weise gehoben. Büge zu Thal getrennt, Berfonen- und Güterzüge. die Einrichtung getroffen, daß jeder zu Thal fahrende Bug einen zu Berg fahrenden hinaufzieht. Die etwa fehlende Kraft, der Ausgleich, wird durch die Dampfmaschinen auf den Zwischenstationen vermittelt. Auf den letzteren sind Ausweichgleise. Hier begegnen sich jedesmal zwei Züge. läßt sich denken, daß diese Beförderungsweise ziemlich zeit= raubend und umftandlich ift. Die eine Strede genügt auch bem von Tag zu Tag sich steigernden Berkehr nicht mehr. Schon ift der Bau einer zweiten, einer Normalbahn, in Angriff genommen, welche fich der schon beschriebenen Bahn Antonina-Curityba im Staate Santa Catharina würdig zur Seite stellen wird.

Langsam wurden wir die steilen Berge hinaufgezogen. Himmelanstrebende Höhen zur Rechten, gahnende Abgründe zur Linken, unter uns der weite Urwald im üppigen Blütenzichmuck, kein Fleckhen kahler Erde, und dabei die großartige

Ruhe und Stille — alles das machte einen überwältigenden Eindruck. Das Rauschen einzelner jäh abstürzender Gießs bäche, das leise Gurgeln der von dem Drahtseile ständig beswegten Eisenrolle vervollständigte das Stimmungsbild.

Bu schnell kam das Ende der einundeinhalbstündigen Bergfahrt. In Alto da Serra wurde der Zug aufs neue Man muß es den Amerikanern laffen, daß zusammengesett. sie zu bauen verstehen und dem Publikum das Reisen zu erleichtern und zu verschönern wissen. Die Empfangsgebäude fand ich überall geschmackvoll, hoch, luftig und fauber eingerichtet. Die Gisenbahnwagen glichen unfern Salonwagen. Sie hatten für beutsche Begriffe eine ungewöhnliche Lange, ausreichenden Raum, schöne, große Spiegelscheiben und waren aut gefedert. Besitzerin der Bahn ift die Sao Paulo-Railway Company. Von Alto da Serra ging es in schneller Fahrt über Campo Grande, Rio grande, Ribeirao Bires, Bilar, São Bernardo, São Caetano, Ppiranga, Moóca, Braz nach Sao Baulo, der Hauptstadt. Man ist ganz überrascht, in dem öden Gelände plötlich ein riefiges Häusermeer auftauchen zu seben. Einsam thront, etwas abseits gelegen, das Ppiranga-Museum, welches auf der Stelle errichtet wurde, wo die Erklärung der Unabhängigkeit Brafiliens erfolgte. mehr staunt man bei einer Fahrt durch die Stadt. der stattliche Bahnhof, dessen Uhrturm wie eine Kirche emporragt, da ist eine ganze Reihe von öffentlichen und privaten Gebäuden, die als Paläste und Billen jeder europäischen Großstadt Ehre machen könnten. Im Mittelpunkte der Stadt fehlt es freilich nicht an engen Stragen. Darüber muffen die Bewohner sich mit vielen anderen Städten trösten. von Sao Baulo gesehen habe, verdanke ich meinem Rivgrandenser Landsmann, Herrn R. Naschold, an den ich von seinen mir befreundeten Berwandten aus Porto Alegre warm Man denke sich mein Erstaunen, als ich in empfohlen war. diesem Herrn einen früheren Bürger von Benancio Apres, meiner alten Gemeinde, wiederfand. Gine Menge von Beziehungen ergaben sich aus der gemeinsamen Bekanntschaft von alt und jung, von Weg und Steg am oberen Taquarysluß. Ich vergaß über diesen Erinnerungen fast, daß ich nun schon so weit davon entfernt war. Der Tag ging überauß rasch dahin. Im Deutschen Klub hat sich der größte Teil der deutschen Kolonie ein schönes Heim geschaffen, ein Zeugnis für den Wohlstand und daß Zusammengehörigkeitszgefühl unserer Landsleute. Daß Deutschtum ist sehr stark in Sao Paulo vertreten, es hat Wacht und Einfluß. Der Wenge nach mag die Italienerkolonie mit über 7000 Seelen bedeutender sein.

Mein Begleiter machte kein beglücktes Gesicht, als er sich Briefe aus der Abteilung für "cartas não franqueadas" holen mußte. Hier saßen nicht weniger als zwei Beamte zur Ausgabe "nichtfrankierter Briefe". Wie die meisten südeamerikanischen Republiken, so macht auch Brasilien ein Gesichäftchen mit Freimarken. Alle Augenblicke kommen neue Ausgaben heraus. Die alten werden für ungültig erklärt. Der Termin wird so knapp gesetzt, daß das halbe Land oft kaum Kenntnis davon hat und sich vor Schaden bewahren kann. Den Prosit steckt die Postverwaltung ein, und die Bürger haben die Last davon.

Auf der Fahrt mit der Pferdebahn sind wir nur durch besondere Gnade davor bewahrt worden, zu Krüppeln zu werden. Im rasenden Galopp kam aus einer Querstraße ein hoch mit Kaffee beladener Wagen, mit zwei Pferden bespannt, und fuhr mit seiner langen Deichsel quer durch den Wagen, gerade an unsern Beinen vorbei. Wie leicht hätten wir beide Beine verlieren können! So kam mein Begleiter ohne Schaden, ich selbst mit unbedeutenden Hautabschürfungen und einem Schrecken davon. Das war mir wieder ein sichtbarer Gnadenbeweis Gottes und Ursache zu Lob und Dank.

Den Abend verbrachte ich mit meinem Amtsbruder, Herrn P. Baumann, dem ich schon zuvor meinen Besuch gemacht hatte. Bei der Gelegenheit that ich einen Einblick

in die Schule der deutschen evangel. Gemeinde von Sao Paulo. Das war mir eine rechte Freude und eine Wohlthat. Die ganze Einrichtung und die Kinder selbst vor allem machten einen sehr guten Eindruck. Das ist ein Ehrenzeugnis für die Gemeinde, die es sich etwas kosten läßt, wo es sich um Ausbildung ihres kostdarsten Gutes handelt, ein Ehrenzeugnis für die Lehrer und den Leiter der Anstalt. Da darf man wohl auch die Hoffnung hegen, daß der weitere Schritt unternommen und der Ausbau der Kirchengemeinde energisch betrieben wird. Es that mir wohl, zu hören, daß die Erstenntnis von der Notwendigkeit, einen nur seinem Amte lebenden Pfarrer zu haben, eine immer allgemeinere wird.

Daß ein Pfarrer als gewiffenhafter Lehrer und Schuldirektor nur gang im bescheidenen Maße der "Gemeinde" ein Baftor sein kann, liegt ja auf der Hand. Die traurigen Folgen davon für die Tausende protestantisch getauften Bolksgenoffen sind unfagbare. Ich habe mich tief geschämt, als wir am Spätabend dieses Thema mit unserem brafilischen Amtsbruder verhandelten. Nach dem Gottesdienst in dem Saale der Presbyterianer-Gemeinde besuchten wir deren Geiftlichen, den Herrn Modesto P. B. de Carvalhosa. Gern folgten wir seiner Einladung zum Thee. Er war einer der ältesten Pfarrer der "Igreja Presbyteriana no Brasil", ein lieber, freundlicher Herr von patriarchalischem Aussehen, von einer Innigkeit des Glaubens, von folder weitherzigen Allianzgesinnung auf dem Grunde der Lebensgemeinschaft mit Refu, daß ich in ihm einen werten Freund und Bruder fort und fort schätze.

Was sagen die evangelischen Christen im lieben deutschen Lande dazu, "daß die brafilischen evangelischen Christen Deutsch lernen möchten, um Mission unter den Deutschen zu treiben". Um der vielen Tausende in heidenähnlichen Zuständen lebenden Bolksgenossen willen könnte man die Berwirklichung dieses Gestankens nur freudig begrüßen. Aber welche Anklage

liegt darin für die evangelische beutschen Heimatstreise und gerade auch für die Kreise, welche für alle Missionsgedanken sich bisher erwärmt haben, aber noch unsichtbar sind oder in der hintersten Reihe derer stehen, welche unserm himmlischen König Jesus Christus unter unsern deutschen Volksgenossen in der Fremde zu seiner ihm gebührenden Ehrenstellung verhelfen wollen.

Im Laufe der Unterhaltung erwogen wir die Not- wendigkeit und die Möglichkeit einer Allianz aller protestantischen Kirchengemeinschaften, der deutschen und der
national-brasilianischen, gegenüber der geschlossenen Macht
des ultramontanen Katholizismus. Das war ja mein
Lieblingsgedanke, den ich gelegentlich des I. Konzils der
"Igreja Protestante Episcopal no Estado do Rio grande
do Sul" mit Ersolg dei unsern national-brasilischen Brüdern
vertreten habe. In Rio grande do Sul ist der Gedanke
keine Utopie mehr. Auf unserer Synodalversammlung von
1900 hat der Bischof der Episcopalkirche durch sein Erscheinen und seine Rede die Allianzgesinnung bekundet, welche
schon längst in unserem Lager vertreten ist.

Es ist aber eine unerläßliche Bedingung zur größeren gegenseitigen Annäherung unserer großen Kirchengemeinsschaften, daß die deutschen evangelischen Pfarrer mit der Landessprache sich vertraut machen. Wie manchen hat es schon leid gethan, daß ihm, in völliger Verkennung der brasilischen Verhältnisse, daheim gesagt war, die Kenntnis des Portugiesischen sei nicht nötig, daß er daheim nicht schon die Zeit zur Aneignung von Vorkenntnissen benutt hat. Wan kann im geraden Gegensat dazu nicht genug die Wichtigkeit der leicht erlernbaren Landessprache betonen. Sie ist unerläßlich im Verkehr mit den Behörden, zum genaueren Studium der ganzen Landesverhältnisse, auf Reisen in nicht deutschen Kolonien. Sie wird mit Recht gefordert in der Schule. Sollen unsere Deutschen aus dem Stadium

der Unmündigkeit herauskommen, wirklich voll qualifizierte Bürger werden, so müssen sie die Landessprache verstehen — in erster Linie doch also die Männer, welche an der geistigen Hebung des deutschen Elementes zu arbeiten berufen sind.

# Kapițel 4.

## Rio de Janeiro und Sahia.

Die "Antonina" und ihre Kinderstube. Eindrücke vom schönften Hafen ber Welt. P. Dr. Gruel. Eigentümliches Zusammentreffen. Karneval in Bahia und Mutter Rom. Besuch im Franziskanerkloster. Im beutschen Klub. Erinnerung an S. K. Hrinz Heinrich und seinen Besuch in Bahia. Die Rede des Leuchtturms von Bahia. Jangadas von Pernambuco.

Die Wonne bei dem Betreten des großen deutschen Seedampfers zu schildern, der mich heimwärts bringen follte, will ich unterlassen. Die "Antonina" war ein Prachtschiff mit einer Menge von Borzügen, die fogleich offenkundig waren oder im Laufe der Reise sich zeigten. Als fich in Rio de Janeiro unsere Schiffsgesellschaft vervollständigt hatte, konnte man sich keine bessere Zusammensetzung wünschen. Wenn dieselbe auch in alle Welt sich verloren hat, so wird sie sich doch sicher oft im Geiste in den trauten Räumen der "Antonina" oder auf dem Promenadendeck zusammenfinden. War die Zahl der Paffagiere auch nicht groß, so ersetzte die Qualität die Quantität, und unsere "Kinderstube" mit acht zum Teil recht lebensluftigen Bertretern forgte ichon für Abwechselung und Beschäftigung, auch der "Ontel". fleine muntere Schar erwarb sich dadurch ein Berdienst um unser leibliches Wohlbefinden, weniger zuweilen ein Verdienst um den Herrscher des Schiffes, der, sonst ein prächtiger Biedermann und "pater familias", vergeblich öfter Totenstille um die "mittagschlafenden Stunden" ringsum forderte. Aber "Kriegsgeschrei und Toben und dumpfer Wiederhall" find nun einmal unvermeidliche Begleiterscheinungen, die man bei gefunden Kindern mit in Kauf nehmen muß.

Für die nicht gang angenehme Sahrt von Santos nach Rio de Janeiro wurden wir überreich entschädigt durch die unvergleichlich herrliche Einfahrt in den schönften Safen der Welt. Bieles Herrliche habe ich ja auf meinen Reisen gesehen. Doch die Krone von allem gebührt Rio de Janeiro und seiner Umgebung. Die Berglandschaft mit ihren wunderbaren Formationen, dem zuderhutähnlichen und darum auch fo benannten "Pao d'assucar" (Zuckerhut), dem mächtigen Corcovado, dem merkwürdigen Orgelgebirge, gab uns einen Borgeschmack von dem Kommenden. Ein Borgebirge entzog uns die Stadt, bis wir in ihre unmittelbare Nahe kamen. Gine icharfe Wendung des Schiffes — und vor uns lag Rio de Janeiro in seiner unvergleichlichen Schönheit. Bei einem Bersuch, in fnappen Worten wiederzugeben, mas man nun fieht, versagt die Feder ihren Dienst. Mles ift Leben. Alles fordert Bewunderung heraus. Berge und Waffer wirken wetteifernd zusammen, um dem Beschauer immer neue, immer lieblichere Bilder darzubieten. Rur der "Zuckerhut" ragt starr und ichmucklos empor. Seine majestätische Erscheinung macht weiteren Zierrat entbehrlich. Alle anderen Berge und Sügel, felbst der 694 Meter hohe Corcovado und der noch höhere Tijuka find reich bewaldet. An den Bergen entlang und burch die Berge ziehen fich die Strafen in langer Aus-Große Mengen von Säufern zerftören meift ben Reiz der Natur. Hier haben es die Menschen verftanden, ben Reiz zu erhöhen, der Natur nachzuhelfen. Sie haben von ihr gelernt, nicht langweilig zu fein in der Weise ihres Sie haben ihre Rechte gewahrt, den Wald erhalten, Gärten und Parks angelegt, fie mit den Wundern tropischen Pflanzenwelt geziert. Aber der Blick kehrt stets zurück auf das Meer. Seeartig erscheint es durch die kleinen und großen Inseln, unter benen die Ilha das Cobras und die Alha Fiscal besonders auffallen, und durch die Umrahmung der Berge. Aus aller Herren Länder kommen die Schiffe hier zusammen. Wir saben deutsche, englische, französische,

italienische, schwedische, dänische, üsterreichische, nordamerikanische und einen großen Teil der brafilischen Kriegsschiffe, ein buntes, abwechselungsvolles Bild. Zum Glück kannte ich bas Gepräge bes Innern einer brafilifden Stadt zur Benüge, um mir durch das Betreten der Hafenanlagen und durch das Geschäftsviertel nicht den erhebenden Eindruck verwischen zu laffen. Der Schmutz und üble Geruch in den engen Straffen hatte das eine Gute, daß ich fo bald wie möglich in die oberen Regionen zu kommen ftrebte. Selbst die berühmte "Rua d'Ouvidor", von der gleichen Bedeutung wie die Kölner Hochstraße und die Berliner "Unter den Linden", fesselte mich nicht. Mein erster Besuch galt bem deutschen Kollegen, Herrn Dr. Gruel, jenem um das Deutschtum, um die Gemeinde und die höhere deutsche Schule so verdienten Manne. Ueber 27 Jahre steht er nun schon in treuer und gesegneter Arbeit. Wir Riograndenfer haben an feinem 25-jährigen Amtsjubiläum, bei beffen Gelegenheit ihm auch eine Allerhöchste Auszeichnung durch unsern Kaiser zu teil wurde, auch Anteil genommen. Denn bevor Dr. Gruel nach Rio de Janeiro fam, wirkte er im Süden unseres Staates als Pfarrer. 3ch denke gern an die Stunden im Pfarrhause auf dem Berge von Santa Thereza. Das mag wohl mit ber Erfahrungsthatsache zusammenhängen, von der mein verehrter Gastfreund sagte: "Wer vom Wasser des Corcovado getrunken, behält ewig die Sehnsucht nach Rio de Janeiro zurud." Der Blick auf die Stadt am Abend war bezaubernd. Man konnte wähnen, ein Märchen aus "Taufend und eine Nacht" zu träumen. Tausend und aber tausend Lichter illuminierten die Straffen und die in Hainen versteckten Bäuser. Lichtpunkte tauchten auf und verschwanden. Die bellerleuchteten Wagen der elektrischen Bahn huschten bergauf und bergab. Man sah von ihnen nur das Licht, das aus den Fenstern leuchtete. Dazwischen sprühten blitartig elektrische Funken, während mächtige Bogenlampen ganze Partien aus dem Dunkel hoben und sie weithin kenntlich machten.

Auf dringendes Anraten fuhr ich am Abend eine halbe Stunde ins Gebirge hinein, um in dem Hotel "International" zu übernachten. Das hat neben der Eigenschaft, sehr vornehm und — teuer zu sein, den unbezahlbaren Borzug, in völlig sieberfreier Gegend herrlich gelegen, dem Reisenden die denkbar größte Sicherheit vor dem gelben Fieber zu gewährleisten. Rio de Janeiro bei Abend und noch dazu in der heißesten, also der gefährlichsten Zeit, birgt die höchste Gefahr für den Reisenden. Mancher hat sich dort den Todeskeim geholt.

Der 24. Februar, der Tag unserer Abreise, war ein hoher Feiertag, der Gedenktag der Proklamation der republiskanischen Konstitution. Fast alle Schiffe, auch das unsrige, hatten Festesschmuck angelegt. Die Kriegsschiffe hatten über die Toppen gestaggt und sahen in ihrem Paradekleid prächtig aus. Unter den Besuchsgäften, die uns an Bord geleiteten, befand sich auch ein Landsmann aus meiner Heimatstadt Essen (Kuhr), der in Rio de Janeiro als Kaufmann thätig war. Zufällig stellte sich diese interessante Beziehung heraus. Es war dem Herrn H. eine Freude, mir Andenken und Grüße an seine Eltern und gute Nachrichten mitzugeben, die ich dann auch gern übermittelt habe.

Bei der Aussahrt aus der Bai von Rio de Janeiro begrüßten wir die Kriegsschiffe mit unserm unheimlichen Nebelsborn und dippten die deutsche Flagge am Achterdeck, eine Höflichkeit, die nicht unbeachtet und unerwidert blieb.

## Bahia.

In dreitägiger Fahrt kamen wir nach Bahia. Wir sparten Kohlen, indem wir langsam fuhren. In der That versäumten wir nichts dadurch. Es war gerade Fastnachts. Dienstag. Da war kein Gedanke an die Möglichkeit, Hafensarbeiter zum Aussund Einladen zu erhalten. Seit Samstag wurde schon geseiert. Am Dienstag erreichten die "Feiertage" ihren Höhepunkt. Wit dem Herrn Kapitän und Schiffsarzt begab ich mich ans Land. Volksstudien wie an solchem Tage

zu machen, an dem die ganze Bevölkerung, hoch und niedrig, auf den Straßen umberzieht oder in den Fenstern und auf den Balkons sich seben läßt, diese Gelegenheit würde ich nie wieder bekommen haben. Einen gang jeltfamen Eindruck machte die Stadt. Sie zerfällt in eine Unter- und Oberstadt. Jene birgt die großen Kaufhäuser und Warenlager und ist dementsprechend wenig anziehend. Bur Oberftadt führt eine Bergstraße, ein ftattlicher, aber dunkler und schlecht gelüfteter Aufzug (Lift). Die Strafen find infolge des bergigen Charafters der Stadt nicht angenehm zu geben. Das Pflaster läßt zu wünschen übrig. Dagegen nimmt fich das Billenviertel auf dem Blateau, in dem auch das deutsche Klubhaus liegt, sehr vornehm aus. Nach Tausenden mochte die Menge zählen, die sich durch die Straßen wälzte. Wir Europäer kamen uns inmitten der fast nur aus Farbigen bestehenden Menschenmasse gang fremd= artig vor. Die Bevölkerung von Bahia foll zu 5/6 aus Negern und Mulatten bestehen. Herkulische Gestalten, wie sie nur die gesunden reinen Raffen afrikanischer Reger aufzuweisen haben, erregten mein höchstes Staunen. Alle Farbentone, vom Ebenholz-ichwarz bis zum matten Grau, waren vertreten. Einige Indianertypen fielen mir durch ihre markanten Gesichtszüge auf. Unsere Furcht, belästigt zu werben, war grundlog. Schreiend, johlend, pfeifend, trommelnd zogen die Trupps an uns vorbei. Aus den Fenftern regnete es Konfettis in Mengen. Serpentinas, lange bunte Papierstreifen, flogen herab und hinauf. Ein regelrechter Fastnachtszug nötigte Buren und Engländer waren reich= uns, Halt zu machen. Die Abneigung gegen lettere war offenkundig. lich vertreten. Ohm Krüger wurde lebhaft begrüßt. Die Negerinnen hatten fich mit weißen, die weniger von der Natur Gefärbten mit ichwarzen Masken versehen. Ganze Banden von Negern mit ihren afrikanischen Originalmusikinstrumenten durchliefen Zwischen den Verkleideten stolzierten farbige die Straken. Damen in hochmodernen Kostumen mit goldenen Spangen und Rorallenschmud einher. Schwarze Herren im eleganten Gebrod,

mit goldenen Kneifern und silberbeschlagenen Spazierstöcken schienen sich ihrer Würde voll bewußt zu sein. Der "Fechaportas-Klub" trat diesmal nicht hervor. Er hatte als "Thürsschließer-Vereinigung" bisher den seltsamen Beruf gefühlt, alle Geschäftsinhaber durch einen Höllenlärm zum Schließen ihrer Geschäftsräume während der Fastnachtstage zu zwingen.

Bene mehr harmlose und kindische Ausgelassenheit hat aber noch eine Rehrseite, die sich nicht beschreiben läßt. bem tiefen sittlichen Standpunkt der Bevölkerung nimmt die Zügellosigkeit einen entsetlichen Charakter in diesen Tagen Dabei befinden wir uns in Bahia in einer Hochburg der römischen Kirche. Bahia hat den ehrenden Beinamen der "Allerheiligenstadt". So viel Tage im Jahre, so viel Rirchen und Rapellen foll es in der Stadt geben. Früchte der von ihr gepflegten Frömmigkeit, die fich in ihrem Herrschaftsgebiete, zumal in den südlichen Ländern, aber auch bei uns so eklatant mährend der Fastnachtstage sich zeigen, braucht Rom nicht stolz zu sein. Die kleinen und die großen Kinder fühlen sich in ihrem Rechte, den Taumelbecher der Sinnenlust bis auf die Reige zu leeren. Sie muffen fich entschädigen für die kommende lange Fastenzeit. Die tolerante Allmutter druckt ein Auge, wenn nötig auch beide Augen zu. Daher ihre Beliebtheit gerade auch bei den Protestanten im Auslande, welchen die sittenstrenge Amts- und Lebensauffassung der "ungewandten" evangelischen Missionare ein Dorn im Auge ift. Der Afchermittwoch repariert allen Schaben, bas Aschenkreuz macht die Sünde und Schande der tollen Tage wieder gut. O sancta simplicitas!

Was hat solchen nüchternen Beobachtungen gegenüber das Prangen mit einer Frömmigkeit zu sagen, die in toten Bauwerken nur sich zeigt, aber ohne Lebenskraft ist und des sittlichen Wertes entbehrt! Immerhin freut es den Deutschen im Auslande, daß der deutsche Katholizismus eine Sonderstellung vor dem romanischen einnimmt. Nationaler Urkraft, dem durch die Reformation herbeigeführten Reinigungsprozeß

bem Streben, hinter der reineren, höheren Darftellung altevangelischen Chriftentums nicht zurückzufteben, der unbewußten Beeinfluffung durch protestantische Umgebung, verdankt der beutsche Ratholizismus seine Lebensfähigkeit und fein relativ höberes Niveau. Bon dem Besuch in dem Franziskanerfloster war ich recht erbaut. Der Bater Guardian zeigte uns mit größter Bereitwilligkeit und Zuvorkommenheit die Rostbare Wandgemälde auf Borzellan, nach Delfter Art, zierten die Bange. Die Darftellung war eine lebensvolle und feffelnde. Die Motive entstammten der Beil. Schrift oder dem Leben des Stifters. Dazwischen fand fich in finnbildlicher Wiedergabe eine Anzahl chriftlicher Tugenden. Ueberreichen Schmuck wies das Innere der Kirche an Schnitzwerken aus ichwarzem, wertvollem Holze auf. Auf großen Reichtum in älterer Zeit deutete die schwere Vergoldung der Schnitzereien hin. Zett zeigen sich ichon hier und da Spuren bes Verfalls, mas recht zu bedauern ift. Daß von den 30 Brüdern keiner der Schule fich widmet, ift bezeichnend. Es bote fich ihnen doch ein reiches Feld der Thätigkeit, aber — Bildung macht frei, und daß kein Brafilianer mehr Luft hat, Mönch zu werden, ift icon Urfache genug, dem um fich greifenden Beift der Aufklärung und geistiger Freiheit keinen Borschub zu leisten!

Abends genossen wir vom Deck des Schiffes den selten ichönen Anblick der erleuchteten Stadt auf dem Berge. Doch hatten wir nach zweieinhalbtägigem nicht ganz freiwilligem Ausenthalt von Bahia genug. Ein gutes Teil der freundlichen Erinnerung gilt dem Herrn Konsul und namentlich dem Herrn Konsulatssekretär Bolf, der sich meiner trot Siedeshitz in ausopfernder Beise annahm. Durch diese Herren in den deutschen Klub eingeführt, erinnerte uns ein historisch bemerkenswertes Dokument sonderlich an die alte Heimat. Im Fremdenbuche fand ich die eigenhändige Unterschrift Er. Königlichen Hoheit des Prinzen Heinrich und seines Gefolges, der Offiziere S. W. Glattdecks-Korvette "Olga". Ich habe

nach dem Original das beigedruckte Bild anfertigen lassen, was von allseitigem Interesse sein dürfte. Im Jahre 1883 hatte Prinz Heinrich Bahia und dem deutschen Klub auf seiner zweiten Reise um die Welt einen Besuch abgestattet. Die Erinnerung an die Herzlichkeit, mit der man den edlen Hohen-zollernsproß und seine Begleiter hier aufgenommen hatte,

1883.

Datum	वि विभार	Stand	Webnert .	Lingefährt durch
7		à	PM P.	
Mary 1	Shimid bin war	alami pami		
-	1 2	San Contraction Co	in our	
	1 '-'.	glain lindenaus.		Forstand
	F. Thomes	Halangh -		
	Maun Rate hielway um Hitzutun	Simbant of T. Mark U. Jagar. Mar. Mr. Jeaster Miller Smarle for		
	Bungh	Burne s. Flance		
	Provening Pitter Harriston	Cagilani - liai ba Cuberti Blum dj- Die Liachund ja ta		/
	Halash'		Phoen Samus	S. leide_
gide 10	Rich film	,	Hambuy &	Koldala Misks
"	u. moren		J Pure	-

mochte wohl zu den besten Eindrücken gehören. Einer Notiz zufolge, die ich gelegentlich über diesen Besuch fand, hatte der Brinz einige hochinteressante Ausslüge ins Innere gemacht, doch "man war froh, daß man der Stadt entronnen war, in deren Straßen man weiter nichts als Neger gesehen hatte, Neger, die faul in den Thorwegen lagen, Neger, die sich laut schreiend freken, unsauberes Bolf mit schmuzigen Be Celbern, schmuzigen Hemden und schmuzigen Füßen. I freide Weeres uft wirfte wohltbuend, nachdem man woch lang die mahrhaft vestilenzialische Armosobäre in den en Gasen der Americads von Babia gearmer haure".

Der Midiet von Babia war für mich gleichbedeut mit dem endgültigen Abschied von Brasilien. Genen 5 U morgens kundigte das Niebelbern die bevorstebende Ante lichtung an Im Nu war ich an Dect. Doch dauerte noch eine geraume Zeit, bis der Damwer abfuhr. Dit de Tagesgrauen wurde es in Babia lebendig. Licht um Sid erloid. Der himmel zeigte eine trübe, graue Farbung. Da Meer machte infolgedenen auch fein aufbeiterndes Genat Bon den Sabrgästen ließ sich keiner seben. Das war mit angenehm. Der Leuchtrurm hielt mir eine Borleiung, die nur für mich bestimmt war und feiner Zeugen bedurfte. Barum bift bu io traurige" io fragte er mich. ,Barum lakt bu bich bedruden burch das, mas hinter dir liegt? Bon mir magit du lernen und meine Lehre als toubares Bermächtnis eines alten, bewährten Freundes über den Dzean mitnehmen. Cb die Bellen ichmeichelnd mich umtoien, ob fie beimlich meine Stellung unterwühlen wollen, ob fie in rafenber But mit bem Sturme als Bundesgeiellen mich hinabzugerren versuchen, - ich bleibe berielbe. 3ch weiß, bağ ich unerschutterlich fest gegrunder bin. 3ch weiß, daß ihre But in Chnmacht endet. Doch taufcht mich auch nicht ber Bellen Berben und Spielen im Glanze ber lachenden Conne. 3d lebe ernft meiner Bflicht, thue fie furchtlos und treu, bin ben Geefahrern ein wachjamer Bächter und Barner, barüber hinaus tann ich nicht ichaffen und wirken. Da lag ich ben herrn forgen, der Wind und Bellen gebietet, ber Leben und Tod, das Wohl und Webe der Menichen in Seiner Sand halt. Er geleite auch bich durch Wogen und Bellen! Lebe mobl und gedente meiner in Liebe! Bute Racht!" -Dann schloß er seine muden Augen und ließ mich allein mit meinen Gedanken, die nicht zur Ruhe kommen wollten. Schon überzog sich der Osten des Himmels mit purpurfarbner Glut. Die Morgenröte stieg herauf als Borbote des Königs der Gestirne. Wie die letzten Nebel vor dem Nahen der Sonne sich zerstreuten, so schwand auch meine Traurigkeit. — Brasilien, Abe!

In der Höhe von Pernambuco kamen merkwürdige Fahrseuge in unsere Nähe, sogenannte "jangadas", von denen ich mir ein Modell in Bahia gekauft hatte. Es waren schwale, lange Floße mit mächtigem Segel und einem langen, hölzernen Schwert in der Mitte, welches ein Umschlagen des Fahrzeuges verhindern soll. Die Besatung bildet ein Mann oder auch mehrere Männer, die auf Fischsang ausgehen. Das ganze Gerät besteht aus einer kleinen, zu beiden Seiten offenen Strohhütte, einer Bank und einem Fischkasten. Sine Flasche voll Wasser und ein wenig Brot bildet die kärgliche Nahrung. Die armen Leute wagen sich weit hinaus aufs Meer, allen Unbilden desselben schonungslos preisgegeben.

#### Kapitel 5.

## Der Heimat zu!

Kap-Berbesche und Canarische Inseln. Alte Bekannte auf Tenerissa. Ein Mord auf hoher See. Mein Freund Maximo. Auf europäischem Boden. Lissaben. Schiffsbrand. In heimischen Gewässern. Aus  $+34\,^{\circ}$ R. im Schatten in  $-1\,^{\circ}$ R. Allerlei Sehenswürdigkeiten. Dober. Marconi und "Kaiser Wilhelm der Große". Potosi. Nebel in der Nordsee. Die "alte Liebe". Daheim.

Der nordwestafrikanischen Küste kamen wir in der Höhe von Senegambien auf der Fahrt an den Cap-Berdeschen Inseln vorbei, am nächsten. Brava, Fogo, S. Thiago hatten durch ihre gewaltig aus dem Meere aufragenden Berge und z. T. wunderlichen Formationen etwas außerordentlich Anziehendes. In 12 Tagen erreichten wir Tenerissa. Ueber 100 Seemeilen voraus entbeckte der wachhabende Offizier den schneedeeckten

Imme. Ihr beiten bie Schneefunge lange für weiftel wer in the same effet of mar university n germanen annien. Um der gelben Flagg word musting wit in the naventenas line fleine Quaranting wer wis in their min and and in deduld bis zum anden Marien auf i. Beir Jeneriffe neidere ich zum erften Mali and en reine name benoritehende Anfunft me ne in interioring formern. Auf ber Infel, in der Stadt Sorth Fried arth in war reies verandert. Einen alter Medicine mit in iem (ingen inteder, der ichon einmali mir Gegener nor. Gir onnern un wieder nicht los werden. 🔠 1907 og 1907 gron dengisen incht in zutem Andenken mier. n wild grown rindes Tragen einiger fleiner Sachen The Arabina weer ite iam Unficht meiner mehr fauf Beichäft ber bereiten bereitern in iron inar. Das Geschäft mer's in l'origina riceine. Ber beidreibt aber die Ent The state of the formation and den Edinners, mir dem ne av ...- reneroso! I großmitiger Sept man .

der der keine Johannes Smiener vorheifuhren. Der eine Timmer wurde aufgefrischt, als werte im Herfolgungswahmum den keiner zur den kind erm Berfolgungswahmum den keiner zur henre. Ich ihm mugegenzustellen. Doch gelang es der keinernz iehnlich die Benorde vom Tenerissa davon in kenntres zu sezen. Ben der Mannschaft eines spanischen Kriegsschrifts wurde die Bauf erstümmt und die Gerechtigkeit nahm ihren Cauk. Ingerine Biehtransportdampfer, sür Transvaal bestimmt, saben wir uns nicht ehen mit freundlichen Augen an. Die neuesten Kachrichten über den Fortgang des Burenkrieges wurden begierig entgegengenommen. Die Buttegier ihrer Bedrücker schaft verurteilt wurde. Weniger regte sich der Teil der Fahrgärte darüber auf, welcher im

Zwischenbeck die Stunden bis zur Ankunft des Dampfers auf heimischem Boben zählte. Es waren die Portugiesen und Spanier. Da bei ihnen der Sinn für peinliche Sauberkeit nicht übermäßig ausgebildet sich zeigte, so wurden sie durchweg gemieden. Aber es waren doch auch Menschen, die ein Berftändnis für einen freundlichen Gruß und ein freundliches Wort hatten. Ich habe gern mit ihnen geplaudert und mir von ihren Schicksalen in Brafilien erzählen laffen. hatten meist Schweres und Enttäuschungen mancher Ari erlebt. Einer Frau, der Mutter meines kleinen Freundes Maximo, war es besonders hart ergangen. Hatte sie doch ihren Mann verloren und mußte arm heimkehren, wie fie ausgewandert war. In tiefer Bewegung reichte fie mir zum Abschied die Band. In ihrer andalusischen Beimat wird fie bes brasilischen Urwaldes oft noch mit Wehmut gedenken.

Ich selbst war sehr bewegt, als ich wieder europäisches Gebiet vor mir hatte.

# Liffabon.

Malerisch liegt an der Mündungsstelle des Tejo, wie die Portugiesen ihn nennen, oder des Tajoflusses, wie die Spanier sagen, der Leuchtturm, über den wir hinaus bis nach Belem fuhren. Hier gingen wir vor Anker. ein besonderer Gnadenakt des Herrn Kapitans, daß er mir und einigen Herren einen Ausflug nach Liffabon erlaubte. Nach Erledigung der Quarantanefragen und ber geschäftlichen Angelegenheiten follten wir mit dem Agenturdampfer fortfabren bürfen. Da durch einen Frrtum der Agentur unfre Ankunft nicht gemeldet und keine Ladung vorbereitet mar, fo hatte ber Rapitan faum Beranlaffung, ben Aufenthalt zu verlängern. Unfre Zeit war fo knapp bemeffen, daß wir gerade eine Fahrt nach der Stadt und einen kleinen Bang burch dieselbe machen konnten. Dennoch war ich froh und bankbar, mir einen Eindruck von Lissabon verschaffen zu können. Bom Schiff aus hatten wir herzlich wenig gesehen.

Nach unangenehmen Auseinandersetzungen mit den Schiffers leuten, die hier das Monopol für Beförderung der Baffagiere an das Land haben, fuhren wir endlich ab. Diese Bootsführer find eine unberschämte Gesellschaft. Sie waren erbost barüber, daß wir uns nicht mehr als je 1,50 Mark dafür abpressen ließen, daß unfer Agenturdampfer uns die 5 Minuten lange Strede bis zur Landungsftelle schleppte! Den Dampfer zu benuten, durften wir nicht wagen. Die Kerle saben in ihrer Schiffertracht possierlich aus. Sie trugen gestrickte Sacken, um den Leib eine breite, lange Binde und auf dem Kopfe die phrygifche, auch Budel-, Zipfel- oder Plummelmuge genannt. Der Kiel ihrer Boote war bunt bemalt, nach Art venetianischer Gondeln.

Die Lage ber Stadt ift reizend. Liffabon zählt wohl mit Recht zu ben schönsten Städten Europas. Sie zieht sich bis weit in die Berge hinein und wird von einer befestigten Kuppe überragt. Der seeartig sich erbreiternde Tejo verleiht der Stadt natürlich den Hauptreiz. Die Straßen sind zum Teil eng und schmuzig, zum Teil breit, wohlgepflastert und mit schönen Häusern geziert. Was mir in Brasilien schon auffällig gewesen war, sand ich hier wieder: Häuserfronten ganz oder teilweise mit blauen oder mehrfarbigen Fayence-Platten bekleidet, ähnlich unseren Küchenwandbekleidungen. Jedes Haus wies natürlich eine Anzahl Balkons auf. Die Zierde der Hauptstadt Portugals ist ein großer, nach dem Wasser zu schön eingefaßter Platz, die "Praça do Commercio".

Hier warteten wir auf unsern kleinen Dampfex und hatten unsere Freude an den schmuck unisormierten Soldaten, an den bunten Trachten der Landleute, an dem Getriebe auf dem Wasser, als plötzlich eine riesige Rauchwolke aufstieg und alles vor uns in Dunkel hüllte. Die Glocken singen an zu läuten. Bon der Festung donnerten die Geschütze. In einem Augenblick war der ganze Strand schwarz von Menschen. Alles blickte mit ängstlicher Spannung hinaus. Der Wind trieb die Rauchwolken seitwärts und man gewahrte nun einen

schwefel vollgeladen, war das Opfer. Die ganz gemütlich anrückende Feuerwehr vermochte nichts auszurichten. Vorsichtig wurde der Dampfer an das gegenüberliegende Ufer geschleppt, wo man ihn an seichter Stelle festlegte und voll Wasser pumpte. Mir wurde ganz unheimlich bei dem Gebanken, wenn auf hoher See solch ein Unglück sich ereignete. Es wäre wohl das denkbar schrecklichste.

ŧ

ŗ

Die Fahrt an der Küste von Portugal entlang brachte uns noch manchen Genuß. Schloß Eintra, hoch im Gebirge thronend, das Entzücken aller Reisenden, das Kloster Wafra, die imponierenden Borgebirge Kap Roca, Kap Finisterre, Kap Afrika und Villano, gaben viel Anlaß zum Staunen und Bewundern.

Frau Biscapa hatte zum Glud nicht ihre schlimmfte Zeit. Grob war sie freilich, doch immerhin erträglich. ber Einfahrt in den Kanal hatten wir das feltene Schauspiel einer Wasserhose, eigentlich war es nur ein Wasser= höschen, benn es hatte höchstens eine Länge von 40 Meter. Gine Unmenge von Schiffen begegnete uns, barunter ein fonderbar gebauter Betroleum= und ein Weizendampfer. Der Aufenthalt am Deck wurde von Tag zu Tag ungemütlicher. Die Temperatur fank immer mehr. Der Gegenfatz von + 34° R. im Schatten und — 1° R. — so kalt war es in der Nordsee — und das innerhalb 3 Wochen, war ein zu Die Salons mußten geheizt werden. und Winterkleider wurden herausgeholt. Wir getrösteten uns des wonnesamen Frühlings daheim, um nachher so bitter enttäuscht zu werden. Was mögen unsere lieben Gefährten aus bem sonnigen Defterro wohl von uns geglaubt haben, denen wir mit einer gewiffen herausforbernden Begeifterung den Frühling in Deutschland, das Erwachen in der Natur geschildert hatten! Wie ungemütlich fie sich gefühlt haben mögen, kann ich mir denken, der ich mich am liebsten hinter bem Ofen aufhielt noch im "wunderschönen Monat Mai". Den schönsten Frühlingstag hatten wir im Kanal la Manche. Während uns noch bei Quaissant ein lieblicher Hagelschauer beglückte, hatten wir warmes, klares Wetter bei Dover. Bis nach Deale konnten wir sehen. Frankreichs Küste war eben noch sichtbar.

Zwei weltberühmte Schiffe begrüßten wir in der Nordsee. Das größte Segelschiff der Erde, den prachtvollen Fünfmaster "Botosi", dessen Besitzer der Großrheder Laeisz in Hamburg ist. Dann kam uns der Norddeutsche Lloyd-Dampfer "Kaiser Wilhelm der Große" entgegen. Er bot mit seinen vier gewaltigen Schornsteinen einen imposanten Anblick dar. Der Hauptmast war durch eine große Telegraphenstange verlängert. Es wurden die ersten größeren Bersuche mit dem Marconi-Apparat für drahtlose Telegraphie gemacht. Der Ersinder befand sich selbst an Bord des Schisses.

In der letzten Nacht auf See überfiel uns ein dichter Nebel. Die Fahrt wurde gefährlich. Kaum merklich bewegte sich der Dampfer weiter. Inganz kurzen Zwischenräumen dröhnte das Nebelhorn markerschütternd durch die unheimliche Stille. Rechts und links läuteten die Segelschiffe, welche vor Anker lagen, um nicht überrannt zu werden. Zu sehen war beim besten Willen nichts. Es waren aufreibende Stunden für die Offiziere, da sie allein auf ihr Gehör angewiesen waren und gespannt lauschen mußten, ob die Warnungsruse entgegenfahrender Schiffe von rechts oder links kamen. Endlich siel der Nebel. Von einer ganzen Flotte sahen wir uns umringt. Gottlob, daß wir aller Gesahr glücklich entronnen waren!

Bei der "alten Liebe" machten wir Halt. Die Gesundheitspolizei von Cuxhaven prüfte uns eingehend, waren wir doch doppelt verdächtig, weil wir aus Ländern kamen, in denen Pest und gelbes Fieber herrschte. Man entdeckte aber nichts Bedenkliches. So ging es denn weiter die Elbe hinauf. Je mehr wir uns Hamburg näherten, um so heftiger pochte das Herz. Mit einigem Erfolg bezwang ich meine Erregung. Seit 4 Monaten war ich ohne Nachricht von den Meinigen, da bei meinem unsteten Leben in dieser Zeit kein Brief mich hatte treffen können. Wie mochte es ihnen ergeben? würde ich sie antreffen? Der Abend kam. Die Elbufer wurden erleuchtet. Die Schiffsschraube stellte allmählich ihren Ein kleiner Dampfer schleppte uns. Ein zweiter Dienst ein. beforgte die Steuerung. Im Binnenhafen mar es dunkel. Wir sahen wohl Menschen am Ufer, die unserer offenbar harrten. Die Finsternis vermochten wir jedoch nicht zu durch-Jeder strengte sich aufs äußerste an, in den Wartenden einen seiner Lieben zu erkennen. "Hennt, fag' mal was!" tonte es vom Ufer herauf. Das brach den Bann und das Schweigen. Der Dampfer stoppte. Einem halb zagenden Anruf folgte jedesmal ein Jubelruf des Erkennens. lange, viel zu lange dauerte das Anlegen. Noch war die Brude nicht gang befestigt, da war schon jemand am Lande und umarmte Mutter, Schwester und Schwager — eine unbeschreibliche Wonne, und auf das Schiff, in die Salons strömten in Scharen die Anverwandten und Freunde, um die Ihrigen nach den Zeiten langer Trennung an das Herz zu schließen.



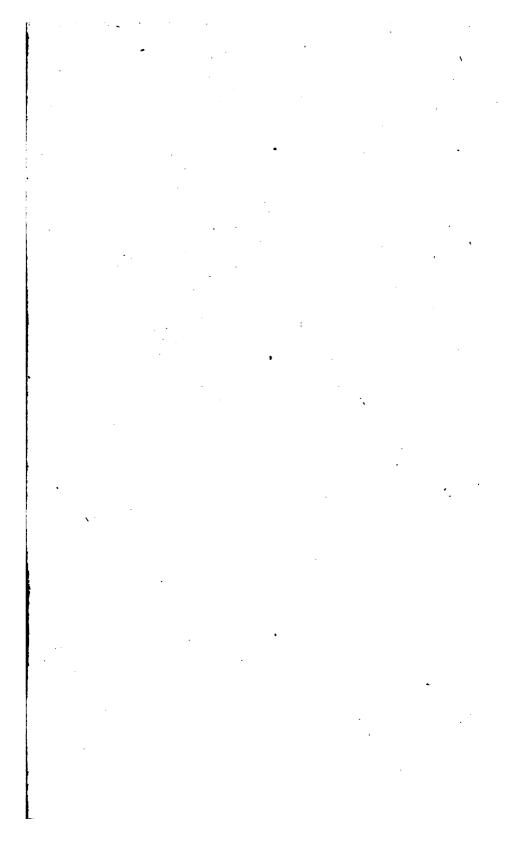
-.

~20(eV)

Drud von 28. Girardet, Effen, Ruhr.



V



This book should be returned to the Library on or before the last date stamped below.

A fine of five cents a day is incurred by retaining it beyond the specified time.

Please return promptly.